



1-27-54

کتاب الحساب المحسوی (تقریب فی حساب)

مؤلف حسن واعظ طاب ثراه

13.31

2000

...ع



شماره ثبت کتاب

$$N \cdot V \cdot R$$

خلی « فہرست شدہ »

١٢٠٢٧

در می شد
۶ - ۳۷

یید شد
۱۳۸۵

NO 10
10/11/1911
10/11/1911

۱۵۵

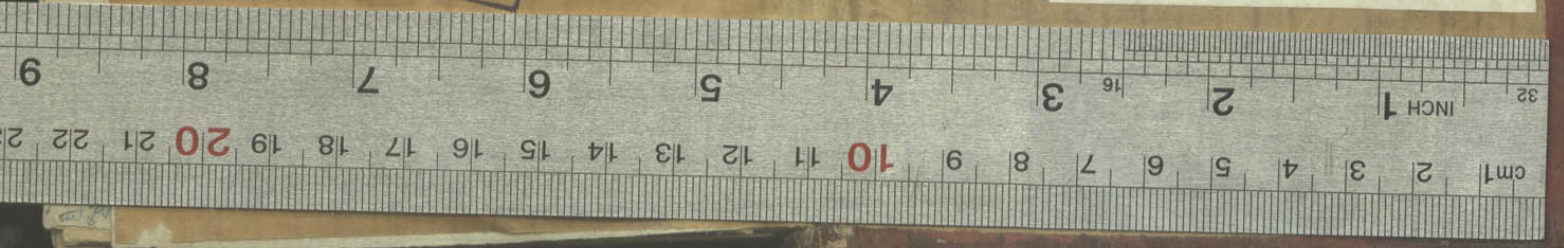
۷

بازرسی شد
۶ - ۳۷

مازید شد
۱۳۸۵

کتابخانه مجلس شورای اسلامی
۱۰۳۸۲

کتابخانه مجلس شورای اسلامی	
کتاب: اسب‌الناسخ (توضیح: اسب‌الناسخ)	
مؤلف: حسین واعظ کاشانی	موضوع: تاریخ
شماره ثبت کتاب: ۸۷۰۴۹	تاریخ ثبت: ۱۳۸۵





قلمبر میثور

۸۷۵

$$= \Lambda \vee \Delta$$

این کتاب مطابقت (لب لباب) که در نسخ کتب آن در

وزجدہ تالیفات مرحوم مولدین انصاف ترجمہ کتاب انوار السیما فی نظر الام

خط مولف شهره آن است در کتب در خانه حسین فاروقی قسم کرده و بنویسد

نام مقطع الرأس انعم بوجهه محمد بن عبد الله بن حسين بن علي بن ابي طالب عليه السلام
١٣٤٧

1195

TC/9/45

عدو اوراقی ۳۹۱

عدد صفحات ۵۸۱

عدد این کتاب و نسخه در نسخهای ناقص و کامل ۸۷۰۱

میرزا فتح محمد خان قزوینی

رقم مظہر ہستی فاروقیت و درایت

العراق من نام و وصف نكته ۵۴۱

۷۵ و مال خوردن در علوم فقهی است

نیز در این فرستاده بودیم و بعد از آنکه

بسم الله الرحمن الرحيم
الحمد لله رب العالمين والصلاة والسلام على سيدنا محمد وآله الطيبين الطاهرين أجمعين

کتابخانه
مکتب
دینی
از
مکتب
دینی



۱۰۶۱۰

بسم الله الرحمن الرحيم
 بعد از تقدیم وظایف شایسته حضرت واجب الوجود و جسد که
 لب لباب معنوی را در مرآت الحضر تین است شریف و شایسته
 مشنوی از عالم غیب و بین شرف گردانید که و نقد کرمانی آدم و
 فی البرزخ و تهتیه قواعد و اصولات الکنانیات و کل الموجودات
 که حکم لولاک فی خلقت الافلاک مرآت اللغات اشاره بدو و محل
 الصفات عبارت از او نموده می شود که سابقا بفرمان غنی و ایماء الایسی تحریر
 رساله در انتخاب معنوی حضرت المولوی صفوة الاولیاء العارفين اسوة
 الامم و انما یقتبس لمعات نجوم البروج الصمدیه مقتضی کشف
 رموز الکنوز الکنوز الاحدیه سلطان المجد و بین برهان
 اسب لکین لسان الزمان ابو الوقت بهاء الملة

جلال

جلال الحق و البقین محمد بن محمد الحیدر الملقب ثم الرومی اتفاق
 افتاده بود و نکته چید از حقایق و دقائق آتم الکتاب
 مناسب وقت زمان از مکن غیب بر منصف عیان
 بیان جلوه یاقین و بواسطه الاله جلال عن انفس فاعلم ان
 جليلة المقدار جليلة الانوار و کمال فواید عواید آن دقائق
 حقیقه الاسرار و حقیقه الانوار و حقیقه فطره عالی خاص در علم ادب و تقاضا
 از وجود و معارف آن کلمات سامیه السامات صافیة
 جزیب هده نامیه عرفای کامل الاطلاق و ملاحظه شایسته
 فضلا و راسخ الایقان مرتفع عنی کشف شایسته جمیع از رفیع
 طریقت و اخلا و علی الحقین انما لهم ابد و منا و له التصدیق
 و اید هم با باد الاغاثة و اسعاد التوفیق ازین مختار
 لمة از فطیمه حسین بن علی السبق المدعو بالکاشفی اصلاح
 حاله نور با صلاح الحال باله الناس انتخاب و یکرا از انچه
 که موهوم بود بلباب المعنوی فی انتخاب المشنوی نموده
 بروحی که نسبت بابتدیان طریق طریقت و ساکنان

این کتاب در کتابخانه مجلس شورای ملی است

این کتاب در کتابخانه مجلس شورای ملی است



بسم الله الرحمن الرحيم

ای که بخت ملک جهان
 ای که جان خیره را در جبین
 میکنی جزو زمین را آسمان
 آب را و خاک را بر هم
 لذت هستی نمودی و نیستی
 ما بنودیم و تقاضا مان
 ای دعا ناکش از تو سجا
 یا خنی ذات محسوس الطاف
 تو بهاری ما چو باغ سبزه
 تو چو جانی ما مثال دست
 تو چو عقلی ما مثل ال

من چو یوم چون تو میدانی
 وی که قلب تیره را انور
 مینماید و درین از اشراق
 ز آب و گل نقش تن و دم
 عاشق خود کرده بودی
 لطف تو ناکش مای
 داده دل را در دمی
 است کالما و کج کارجی
 او نهان و آشکارا
 قبض و بسط و از سجان
 این زبان از عقل دار

این کلام از حضرت
 در محاوره مقدسین
 بسیار متداول
 است

لعلی آن حدیث قدسی جان میکند که خلقت تیر کجا علی الاطلاق علم
 یعنی آفریدم خلقت را از برای آنکه برین بود که نماند از برای آنکه برین باشد
 سو که کم چو من بکار ازانی مستغنی از عالم عالمیان آن لغتی من العالمین

تو مثال شادی و ما خندیم
 روز نور و مکتب نام تو
 ای خدای فضل تو جانت
 لطف و ایمان عاشق آن کجا
 حضرت پر حشمت پر کرم
 خلق با صد دیدم غیبت
 بعد ازین ما دیده بودیم
 چشم خند خلق جز به سبب
 یا الهی میگفت ابصارنا
 چون خلعت الخلق کی بر خ
 لا اله الا انت علیهم بودت
 ای کرمی که کرمای جهان
 از غوغای تو عفران شیم
 چندی تو در محالی و در جال
 چندی خویشش بکار ای کرم

که پیچید شادی و فرخنده ایم
 شب قرار و سلوک تو
 با تو یاد و حکمت تو
 مس و لطف و بند این
 دیده من تا کرم را بکرم
 عاشق و هم وجود و هم
 تا نبوت بحر احسان
 هر که مکش از سبب
 فاعف عما خلقت و ادرای
 لطف فرمودی تو ای قوم
 که شود درو حله ناکش
 محو کرد و پیش از انار
 رو بهمان بر شیره انغوش
 در کج ما چو یوم و در جال
 بر کج چو یوم و در جال

صلوات الله علیه
 و تسلی
 این کلام از حضرت
 در محاوره مقدسین
 بسیار متداول
 است

و تخصیص در خطاب قل یا عبادی مناسب این مقام است و تخصیص
در نفس لا تقصروا مؤید این کلام هم می باشد

در این مقام که خطاب به عباد است و در این مقام که خطاب به عباد است

بهرمانه بجز آن لطیف است
ای بداده را بیکان صدق
در عدم ما مستحقان بیک
بیش از مستحقان شایسته
رو نکرد ایم از سندان
بهر کو آبی بجز جو مبد
کم نخواهد گشت در بایزیم
آب دریا جلد در فغان
آب آتش فعلی است پیش
گرتن خواهی آب آتش پیش
جرعه از فیض ما را داد
گرچه شکست جامه تو نیست
ای شهنشاه مستحق
لذت تخصیص تو و قسط
چو تکه شرم کن حد هم من

که تو گردی گمراهان را
بی زشتی شکر ده عقل
نه برین جان و برین
دیده از جلد کفران و
آب باشد غفلت از احسان
بهری را بر سر و رو نه
از کم دریا نکر و پیش کم
آب آتش ای خداوندین
مستی تو کی گذارد عقل و پیش
و نخواهی آب هم آتش شود
مست کرده بهر لعل او
انکه مست از تو بود و قدر
عفو کن از مست خود ای عفو
آن کند که مایه از صد هم شرم
شرع مستانه بنده حد

جرعه از حرکت یکبار آفتاب من و العظم
یکبار شام من از آب شرب
و جرعه و بهای عفو
یکبار شام من

چون شوم هم شیاران بزرگ
بهر که او جام تو خور و الی
منجات دویم در بیان اجابت دعای بنده
اورا بسوی خواستش تصریح و آنرا بهانه خواست
میل دعا دادی که او اعیان بر جرات دی و اگر نه را ده
دکشی هر که دعا به تو بودی و هر که دعا به تو بودی
ای صدارای زو محبت
این دعا هم بخشش تعلیم
هم دعا از تو اجابت
ای عظیم از ما کسان عظیم
ما را از وجه خود را سویم
هر مست انکه دعا اموت
عفو کن ای عفو در صند
عفو کن ربن خدگان من
من که با شوم که بگویم عفو کن

که نخواهم گشت و میانه من
تا ابد رست از خود و از حد
منجات دویم در بیان اجابت دعای بنده
اورا بسوی خواستش تصریح و آنرا بهانه خواست
میل دعا دادی که او اعیان بر جرات دی و اگر نه را ده
دکشی هر که دعا به تو بودی و هر که دعا به تو بودی
ای صدارای زو محبت
این دعا هم بخشش تعلیم
هم دعا از تو اجابت
ای عظیم از ما کسان عظیم
ما را از وجه خود را سویم
هر مست انکه دعا اموت
عفو کن ای عفو در صند
عفو کن ربن خدگان من
من که با شوم که بگویم عفو کن

اول آنکه دعا را بگویند
و معنی آن دعا را بگویند
باشد چه بگویم آنکه
آتش و عفو غافله
نور من را
کویند

ای عفو تو
عفو غافله

این تو پاک از جمل دعای است
چون کسی که گوی که لایه کنم
دانه از نفس جوهری
چون رزختن من می شود
هم دعا از من روان کرد
هم تو بودی اول رنده دعا
این طلب نامه از ایجاد
بی طلب مانا بر طاعت
این دعا تو ام کردی
چون دعا مانا بر کردی
ای بکرده یار بر خفا
گفت انعام نامه و کبر
در پیکر کیت حجت کتبه
منکر اندر عقل با وقت نظر

ای تو پاک از جمل دعای است
چون کسی که گوی که لایه کنم
دانه از نفس جوهری
چون رزختن من می شود
هم دعا از من روان کرد
هم تو بودی اول رنده دعا
این طلب نامه از ایجاد
بی طلب مانا بر طاعت
این دعا تو ام کردی
چون دعا مانا بر کردی
ای بکرده یار بر خفا
گفت انعام نامه و کبر
در پیکر کیت حجت کتبه
منکر اندر عقل با وقت نظر
مناجات هم در دست دعا و در یک کام حیرت افکند

ادعوی رجب کیم

عزیز من که در این روزگار
چرا آن خود

من

نه بر تبه ایست که مفهوم و مشهود و مدرک و معلوم گردد و لا حظ
به علما جل عن افکار ان حکیمه جانانه الله الابرار علی النیل و عن حسن
یا خیا قد ملات الخافین
ای بر بون از وهم و فیل
ای و رای عقدا و و
قطره و افش که بجهت پیش
قطره علمت اندر جان
ای مبدل کرده خاکی راز
کار تو تبدیل اعیان
سهو و سب از مبدل کین
ای که خاک شوره را توان
و دیده بختی تا پیاپی
گی شناسم مرزا الا تو
ای صفات کفایت
گاه خورشید و گی دریا

قد علوت فوق نور الشریح
خاک بفرق من تمیز
رحم فرما بر قصور من
مستقل گردان بدریا پیش
وارحاش زنبور کو
خاک بکر را بکرده تو
کار من نهوست و
من عمه علمم اکن صبر
وی که مان مرده را تو
دانش آموز نا دانا شویم
گی شناسم مرزا الا تو
اقاب پرخ بندیک صفت
گاه که قاف که عشاق

این دعا را در روزگار
چرا آن خود

ما و تقیم من العلم الا حق
خاک بکر را بکرده تو
دانش آموز نا دانا شویم
گی شناسم مرزا الا تو
اقاب پرخ بندیک صفت
گاه که قاف که عشاق

این کتاب در بیان فضیلت ائمه است
و در بیان احوال و عیال و عیال
و در بیان احوال و عیال و عیال
و در بیان احوال و عیال و عیال

ای تو پیش از و همایون پیش هم مشیتیم بود خیر و سر حیرت اندر حیرت اندر حیرت	تو باین بانی آن درویش از تو ای بی تشنه بایند از بی دریاک تو بهر حاله
<p>فصل اول در وصف طایفه محمدی و اکابر بارگاه تحقیق اندر آنکه حضرت سالت علی علیه السلام خلیفه مطلق است آدم و هرون و داود علیه السلام که چرخ عالم بود اما خلعت خلافت که از برای ولای او راستاید و این طایفه و من طایفه الرسول خدا طایفه اند و نمیکشند از حق و در ایامی که میکنند بر عالم خاتم نبوت بنام ایام حضرت که در کتب رسول الله و خاتم النبیین و دین او در شرح از هر شرح و تفسیر و تفسیر شده</p>	
چونکه شد از پیش دیده و بیا چونکه کلید شد و کلید شد چونکه شد و خوش شد و اگر حق تعالی چون نیاید در نه خلط کفتم که نایب یا موب	بانی بیدار این مانی با کار بوی کل از که بایم از کتاب چاره بود بر متقاضی از نایب جند این بنی بران از دو میداری پیش آید

این کتاب در بیان فضیلت ائمه است
و در بیان احوال و عیال و عیال
و در بیان احوال و عیال و عیال
و در بیان احوال و عیال و عیال

این کتاب در بیان فضیلت ائمه است
و در بیان احوال و عیال و عیال
و در بیان احوال و عیال و عیال
و در بیان احوال و عیال و عیال

منه دو باشد تا تو می صورت کافران دیدند احوال خاک ن در دیده حسن و دیده حسن را خا خا شکست زانکه او گفت دید و در یار خواجده عالی و فر دیش شاه راه باغ جانها شمع مصطفی را و عده که از روفت را و روز و افروختن مبهر و شراب سازم بھر تو چاکر انت شهر هاکیم بدو تأقیامت باقیش اریم در کشا و خنما تو خا خا معنی تخم علی انور تازان و خاتم نبیین	پیش از یک کشتن صورت چون ندیدند از وی انور دیده حسن حسن شکست بت پرستش خا خا شکست زانکه حالی دید و در یار او نمی بیند بخش یک تو باغ و بستان عالم فرخ از میری تو غیر این سبق نام تو بر روز و لغت زخم در جنت قهر من شمع تو دین تو باشد زمانا تو همسر از رخ دین ای در جهان روح بخشن جان و شناس نیست در و بو که بر خیزد از لب شمع کران
---	--

این کتاب در بیان فضیلت ائمه است
و در بیان احوال و عیال و عیال
و در بیان احوال و عیال و عیال
و در بیان احوال و عیال و عیال

این کتاب در بیان فضیلت ائمه است
و در بیان احوال و عیال و عیال
و در بیان احوال و عیال و عیال
و در بیان احوال و عیال و عیال

[illegible]

عزت انکه فاش نشد و از آن کجاست
و از آن کجاست
عزت انکه فاش نشد و از آن کجاست
و از آن کجاست
عزت انکه فاش نشد و از آن کجاست
و از آن کجاست

۱
 ۲
 ۳
 ۴
 ۵
 ۶
 ۷
 ۸
 ۹
 ۱۰
 ۱۱
 ۱۲
 ۱۳
 ۱۴
 ۱۵
 ۱۶
 ۱۷
 ۱۸
 ۱۹
 ۲۰
 ۲۱
 ۲۲
 ۲۳
 ۲۴
 ۲۵
 ۲۶
 ۲۷
 ۲۸
 ۲۹
 ۳۰
 ۳۱
 ۳۲
 ۳۳
 ۳۴
 ۳۵
 ۳۶
 ۳۷
 ۳۸
 ۳۹
 ۴۰
 ۴۱
 ۴۲
 ۴۳
 ۴۴
 ۴۵
 ۴۶
 ۴۷
 ۴۸
 ۴۹
 ۵۰
 ۵۱
 ۵۲
 ۵۳
 ۵۴
 ۵۵
 ۵۶
 ۵۷
 ۵۸
 ۵۹
 ۶۰
 ۶۱
 ۶۲
 ۶۳
 ۶۴
 ۶۵
 ۶۶
 ۶۷
 ۶۸
 ۶۹
 ۷۰
 ۷۱
 ۷۲
 ۷۳
 ۷۴
 ۷۵
 ۷۶
 ۷۷
 ۷۸
 ۷۹
 ۸۰
 ۸۱
 ۸۲
 ۸۳
 ۸۴
 ۸۵
 ۸۶
 ۸۷
 ۸۸
 ۸۹
 ۹۰
 ۹۱
 ۹۲
 ۹۳
 ۹۴
 ۹۵
 ۹۶
 ۹۷
 ۹۸
 ۹۹
 ۱۰۰

[illegible]

九

[illegible][illegible]

[illegible]

مجلس

باز منم که در کونان بچوید از ناله و زور
پیرایه من در کار و دربان جورایه تا بشود
باین روش بجا را که دین و شعار و عرفان را
بنا کنند اند و باز از خاکی هم درست آید

سایه افشانهای خوشنما و خوشنمای باطل

[illegible]

به که برین معنی خدای را پیوسته
 گفته تا چون شیخ الماس
 پیش این الماس است
 ذکر **خالد** باندیش **فغان** در باب ششوی با انگه جامع **مختص**
 و حال است که گشت بحقیقت آن پیمان شد و از طوبی و **الطوبی**
 و از ناصق گفت آن نقصان را چه بدیش است **میشو** **میشو**
 کافران بکلام ایزدی آن **بوالا** **الاسلام** **الاولین** یک نشسته **کمال**
 و از ان طوبی و نمان هیچ نقصان نبود **الکشت** **و البدر**
 سر بر او آورده چون طایفه
 قصه پیغمبر است و پیوسته
 که دو ائمه اولیایان محمد
 پایه پایه با مقامات خدا
 که به پروردگار و صاحب
 انجین طعنه زدند کافران
 نیست تحقیقی و بعضی بیاند

Handwritten text in Arabic script, likely a continuation of the previous page, with red ink used for headings or corrections.

فصل اول

طاهرست و هر گشتی می مرد
تو فانی اگر آسان بخدای تو
طاهرش دیدی زمینی فانی
حرف قرا نداد انکه طاهر
تو زقرآن ای سپهر مبین
طاهر قرآن چو شخص است
زیر آن باطن کی بطن سیم
باطن چارم از بنی خود کشید
تو همین را فسون جیست
این سخن همچون عصائی تو
تو مبین موسی عصار است
طاهرش چو بی و یک نشاند
تو زوری دیده چرخ یار
دیدهار اگر دور و نزدیک
ای سکه طالع تو جو سکنی

تو بیان که کم شود روی و
انچنین سوره یکی آسان بود
باطش را کن نمکه که کا ملی
زیبطا هر باطنی بن قهر
دیو آدم را نه پندیرد کلین
آه نفوشتش طایر جانیش
که در و کرد و در و حاکم
جز خدای فی فیطره و بی بدید
آن بین گزوی که یزبان
یا بماند خون عیسی است
تو بین که بجا انحصار است
گون یک قعه چو کشت یک
ایک قدم پیش نه بکشد
کو بهار امر دخی او بکند
طعن قرآز ابرون شوی

اشارت بکبریا
این چشم در ب
میان ما علی عبدنا
فاتو ابودیه

دیکوید اما خرمه
خلق من نار و خلق
من طوبی

[illegible]

قوله
خالق
عبد

اساتیر اولین است و مغرب است
و مشرق این بابا جلیل است که در ده
شماره کوه و در این کوه
کوه است که در این کوه

گزینہ گاہ

و اما در غرض از این شعر که از این است

این شعر که در این کتاب است
و در این کتاب است
و در این کتاب است

فوز ووری می نه بینی غمزه	اندکی پیش آیین در گرد و دود
این نه آن شیرین کنی جان	باز چرخه تهر او ایمان بر یک
در قیامت می نه قدر آن	کای کون جمل اکتفا
مر مر افسانه می نه شد	شم طعن و کافری می کشید
خود بدیدید آنکه طعنه می نه	که شما فانی و افسانه بدید
خود بدیدید ای خدای طبع	که شما بودید افسانه بدید
من کلام حق و قائم بدت	قوت جان جان و یا قوت
نور خورشیدم خاد و نه	لیک از خورشید یک کشته خد
نم نم میوه آن است	تا ره نام عاشق از از است
ایچوان اگر شوان کشید	هم ز قدر نشانی توان بد
شده کار نیست پر اجماع	اک کش تا برود از تو نب
آب خضر از جوی فطرت لیا	میجویم ای تشنه غافل
گر نه بینی آب کورانه بعن	سوی جو آه و سو جو زین
چون شنیدی کای در این است	کور را تعلید باید کاز است
جو فرو بر شک آب اندیش	تا کاران بینی تو شک خوش را

جمع

کون

این شعر که در این کتاب است
و در این کتاب است
و در این کتاب است

این شعر که در این کتاب است
و در این کتاب است
و در این کتاب است

چون کران دیدی شوکی تزل	رست از تعلیق شک و دولا
گر نه بیند کور آب جو جان	لیک اند چون سب و بیند
پس بدان کاب مبارک است	وحی و طهارت و صدیقا
گر شدی عطشان بخر معوی	فرجه کن و جزیره معنوی
فرجه کن خنده آنکه اندر نفس	مشوی را مضوی بنویس
در بیان آنکه مشوی عارف است	در بیان آنکه مشوی عارف است
چون رو و نیل که در زمان حضرت موسی	و در این زمان حضرت موسی
و در این زمان حضرت موسی	و در این زمان حضرت موسی
مرک می آید من قضا می نه	روزی بعد از آن که
آب نیل است این حد	بارش در چشم قطعی خون ما
من شنیدم که در آمد قطعی	از عطش اندر و قیاسی
گفت بستم بار و خوشا وند	شده ام و ز جاح جند تو
زانکه موسی جادوی کرد و	تا که آب نیل مارا کرد خون
سبطیان ز نو آب صافی	پیش قطعی خون شد آب چشم
بهر خرد یک طاس را پر آب	تا خورم از آب است ای یار کن

چون برای خود کنی انگار
من طفیل تو بنوشم آب هم
گفت ایچان جهان بخدا
طاس از ازیل او پر آب کرد
طاس راج کرد سوی آفتاب
باز این سو کرد چرخ خون
ساعتی نشست نشست
کای برادر این که راجه
متقی آفتاب کوینه کرد
قوم موسی شو بخوای این آب
چشم کجا ختم نشان نشا
تو بدین تزیو چون نشانی
یا تو پنداری که توانا
نمان کجا اصلاح آج جانی کند
یا تو پنداری که حرف مشو

یا کلام حکمت و سرنمان
اندر آید لیک چون اینها
در سر و زور کشته چای
کوشیخ بفرودش و دیگر
بینه و سوسن و کزن کوش
بهوش را بگذرانند کوش
این شنیدی بود کوش
مطالع تاریخ این سودا
کنشی که آمد در بیان
دیدها بجا و بایر شود
ساعتی که این بازاد
آفت این در هوا و مهوش
ای خدای بی نظیر ایشان
کوش که بر دامن صبح
از خطا کفیم صلاش کن

توسعه چشم انداز کشور
که یغیر آن را بخند

والتون قد قاتلوا في هذه الحرب

والتون قد قاتلوا في هذه الحرب

ما فعلت كذا ودرای
طاعت ووفایت
قد واکرم واهم
پیشوا

حاکم انعم شریک و تیری
و هم شریک

والتون قد قاتلوا في هذه الحرب

عجب چنان ازین هم کور
وست گیر از دست ما
راه و ده آلوده کار اجل
تا که غل آرد از ان جرم
امدان صفها را اندازد

وصفت قدوة العارفين امام المهدي والقيس
بين خلقه وصفونه في برية ففاح خاض العرش ابن كوكرك
حسام الحق الدين بن محمد بن المعرف بن ابي تركك

ای ضیا الحق حسام الدین
همت عالی تو ای مرتجا
گردن این مشوی راس
مشوی را چون تو مبد
چون چنین خواهی از چرخ
با تو ما چون زبنا بسازیم
سینگی مقصود من زین شوق

مشوی اندر

مشوی اندر فروع و در اصول
در قبول آید نشان نیک
چون نهانش کشتی شین
قصدم از انشا او را تو
ای ضیا الحق حسام الدین
مشوی را مسح مشرق
تا و فتن جلد عقل و جان
هم بسی تو زار و اح اند
ای ضیا الحق حسام الدین
لوتیا در آمدی در جان
زان ضیا کفم حسام الدین
این حسام این ضیا کفیت
شمر اقران ضیا خواهد
شمر چون عالی آید خود راه
شمر خود عین است تو عین

مشوی اندر فروع و در اصول

مشوی اندر فروع و در اصول

مشوی اندر فروع و در اصول

مشوی اندر فروع و در اصول

مشوی اندر فروع و در اصول

مشوی اندر فروع و در اصول

مشوی اندر فروع و در اصول

[Faint handwritten notes in Arabic script, likely bleed-through from the reverse side.]

کمیاد از
قلم بکلمه

طریق بعضی از دودها
حاصل بعضی طایق و در بعضی
گردد و در بعضی طایق
باشد.

۱۵ در بیان
در بیان
در بیان
در بیان
در بیان

دید و غیب و عیب است
 باد عزت و جهان محو
 چون زخرد ایستاد چنان
 آفتی از لطف تو جزوی
 لیک چشم بد زهر
 جز بر موه که حال دیگر
 این بهانه ز درستان
 آن کبوتر که بام آموخت
 ای ضیاء الحق تمام الدین
 گر پانی مرغ جبار از کف
 چینه و نقش همه بر بام
 که و این بام کبوترخانه
 جبریل عشقم و سدره
 پوش و ده آن بحر کوکب
 ای ضیاء الحق تمام الدین

219.

57.

15

نه ستمون است و بیستمون

۱۰۰
 ۱۰۱
 ۱۰۲
 ۱۰۳
 ۱۰۴
 ۱۰۵
 ۱۰۶
 ۱۰۷
 ۱۰۸
 ۱۰۹
 ۱۱۰
 ۱۱۱
 ۱۱۲
 ۱۱۳
 ۱۱۴
 ۱۱۵
 ۱۱۶
 ۱۱۷
 ۱۱۸
 ۱۱۹
 ۱۲۰
 ۱۲۱
 ۱۲۲
 ۱۲۳
 ۱۲۴
 ۱۲۵
 ۱۲۶
 ۱۲۷
 ۱۲۸
 ۱۲۹
 ۱۳۰
 ۱۳۱
 ۱۳۲
 ۱۳۳
 ۱۳۴
 ۱۳۵
 ۱۳۶
 ۱۳۷
 ۱۳۸
 ۱۳۹
 ۱۴۰
 ۱۴۱
 ۱۴۲
 ۱۴۳
 ۱۴۴
 ۱۴۵
 ۱۴۶
 ۱۴۷
 ۱۴۸
 ۱۴۹
 ۱۵۰
 ۱۵۱
 ۱۵۲
 ۱۵۳
 ۱۵۴
 ۱۵۵
 ۱۵۶
 ۱۵۷
 ۱۵۸
 ۱۵۹
 ۱۶۰
 ۱۶۱
 ۱۶۲
 ۱۶۳
 ۱۶۴
 ۱۶۵
 ۱۶۶
 ۱۶۷
 ۱۶۸
 ۱۶۹
 ۱۷۰
 ۱۷۱
 ۱۷۲
 ۱۷۳
 ۱۷۴
 ۱۷۵
 ۱۷۶
 ۱۷۷
 ۱۷۸
 ۱۷۹
 ۱۸۰
 ۱۸۱
 ۱۸۲
 ۱۸۳
 ۱۸۴
 ۱۸۵
 ۱۸۶
 ۱۸۷
 ۱۸۸
 ۱۸۹
 ۱۹۰
 ۱۹۱
 ۱۹۲
 ۱۹۳
 ۱۹۴
 ۱۹۵
 ۱۹۶
 ۱۹۷
 ۱۹۸
 ۱۹۹
 ۲۰۰
 ۲۰۱
 ۲۰۲
 ۲۰۳
 ۲۰۴
 ۲۰۵
 ۲۰۶
 ۲۰۷
 ۲۰۸
 ۲۰۹
 ۲۱۰
 ۲۱۱
 ۲۱۲
 ۲۱۳
 ۲۱۴
 ۲۱۵
 ۲۱۶
 ۲۱۷
 ۲۱۸
 ۲۱۹
 ۲۲۰
 ۲۲۱
 ۲۲۲
 ۲۲۳
 ۲۲۴
 ۲۲۵
 ۲۲۶
 ۲۲۷
 ۲۲۸
 ۲۲۹
 ۲۳۰
 ۲۳۱
 ۲۳۲
 ۲۳۳
 ۲۳۴
 ۲۳۵
 ۲۳۶
 ۲۳۷
 ۲۳۸
 ۲۳۹
 ۲۴۰
 ۲۴۱
 ۲۴۲
 ۲۴۳
 ۲۴۴
 ۲۴۵
 ۲۴۶
 ۲۴۷
 ۲۴۸
 ۲۴۹
 ۲۵۰
 ۲۵۱
 ۲۵۲
 ۲۵۳
 ۲۵۴
 ۲۵۵
 ۲۵۶
 ۲۵۷
 ۲۵۸
 ۲۵۹
 ۲۶۰
 ۲۶۱
 ۲۶۲
 ۲۶۳
 ۲۶۴
 ۲۶۵
 ۲۶۶
 ۲۶۷
 ۲۶۸
 ۲۶۹
 ۲۷۰
 ۲۷۱
 ۲۷۲
 ۲۷۳
 ۲۷۴
 ۲۷۵
 ۲۷۶
 ۲۷۷
 ۲۷۸
 ۲۷۹
 ۲۸۰
 ۲۸۱
 ۲۸۲
 ۲۸۳
 ۲۸۴
 ۲۸۵
 ۲۸۶
 ۲۸۷
 ۲۸۸
 ۲۸۹
 ۲۹۰
 ۲۹۱
 ۲۹۲
 ۲۹۳
 ۲۹۴
 ۲۹۵
 ۲۹۶
 ۲۹۷
 ۲۹۸
 ۲۹۹
 ۳۰۰
 ۳۰۱
 ۳۰۲
 ۳۰۳
 ۳۰۴
 ۳۰۵
 ۳۰۶
 ۳۰۷
 ۳۰۸
 ۳۰۹
 ۳۱۰
 ۳۱۱
 ۳۱۲
 ۳۱۳
 ۳۱۴
 ۳۱۵
 ۳۱۶
 ۳۱۷
 ۳۱۸
 ۳۱۹
 ۳۲۰
 ۳۲۱
 ۳۲۲
 ۳۲۳
 ۳۲۴
 ۳۲۵
 ۳۲۶
 ۳۲۷
 ۳۲۸
 ۳۲۹
 ۳۳۰
 ۳۳۱
 ۳۳۲
 ۳۳۳
 ۳۳۴
 ۳۳۵
 ۳۳۶
 ۳۳۷
 ۳۳۸
 ۳۳۹
 ۳۴۰
 ۳۴۱
 ۳۴۲
 ۳۴۳
 ۳۴۴
 ۳۴۵
 ۳۴۶
 ۳۴۷
 ۳۴۸
 ۳۴۹
 ۳۵۰
 ۳۵۱
 ۳۵۲
 ۳۵۳
 ۳۵۴
 ۳۵۵
 ۳۵۶
 ۳۵۷
 ۳۵۸
 ۳۵۹
 ۳۶۰
 ۳۶۱
 ۳۶۲
 ۳۶۳
 ۳۶۴
 ۳۶۵
 ۳۶۶
 ۳۶۷
 ۳۶۸
 ۳۶۹
 ۳۷۰
 ۳۷۱
 ۳۷۲
 ۳۷۳
 ۳۷۴
 ۳۷۵
 ۳۷۶
 ۳۷۷
 ۳۷۸
 ۳۷۹
 ۳۸۰
 ۳۸۱
 ۳۸۲
 ۳۸۳
 ۳۸۴
 ۳۸۵
 ۳۸۶
 ۳۸۷
 ۳۸۸
 ۳۸۹
 ۳۹۰
 ۳۹۱
 ۳۹۲
 ۳۹۳
 ۳۹۴
 ۳۹۵
 ۳۹۶
 ۳۹۷
 ۳۹۸
 ۳۹۹
 ۴۰۰
 ۴۰۱
 ۴۰۲
 ۴۰۳
 ۴۰۴
 ۴۰۵
 ۴۰۶
 ۴۰۷
 ۴۰۸
 ۴۰۹
 ۴۱۰
 ۴۱۱
 ۴۱۲
 ۴۱۳
 ۴۱۴
 ۴۱۵
 ۴۱۶
 ۴۱۷
 ۴۱۸
 ۴۱۹
 ۴۲۰
 ۴۲۱
 ۴۲۲
 ۴۲۳
 ۴۲۴
 ۴۲۵
 ۴۲۶
 ۴۲۷
 ۴۲۸
 ۴۲۹
 ۴۳۰
 ۴۳۱
 ۴۳۲
 ۴۳۳
 ۴۳۴
 ۴۳۵
 ۴۳۶
 ۴۳۷
 ۴۳۸
 ۴۳۹
 ۴۴۰
 ۴۴۱
 ۴۴۲
 ۴۴۳
 ۴۴۴
 ۴۴۵
 ۴۴۶
 ۴۴۷
 ۴۴۸
 ۴۴۹
 ۴۵۰
 ۴۵۱
 ۴۵۲
 ۴۵۳
 ۴۵۴
 ۴۵۵
 ۴۵۶
 ۴۵۷
 ۴۵۸
 ۴۵۹
 ۴۶۰
 ۴۶۱
 ۴۶۲
 ۴۶۳
 ۴۶۴
 ۴۶۵
 ۴۶۶
 ۴۶۷
 ۴۶۸
 ۴۶۹
 ۴۷۰
 ۴۷۱

اگر نبودی خلق محب و شفیق
 در مدح و ملامت معنی داد
 مدح تو حیفت باز ندانم
 شرح تو عین استبانه جان
 مدح تو رفیقت و تحریق حجاب
 قد تو بگذشت از ک عقل
 اگر چه عاجز آمد این عقل
 از شایسته کلمه لایدرک
 من بگویم وصف تو باز نه
 نور حق و سخن خدای جان
 ای ضیاء الحق حسام دل
 قصد کردمش از هر کلید
 در ولی که لعلها و لال است
 محرم دیت اگر هستی
 چون تجو ابرم که زنت آهنگی

وَأَسَدُ الْعِلْمِ

این کتاب را در میان
مؤمنان و کفار
پخش نمودند و
بسیار از آن
کتاب را
در میان
کفار
پخش نمودند
و بسیار
از آن
کتاب را
در میان
کفار
پخش نمودند

چونکه اخبار اول کینه و
مست شمشیر خنجر
برکت من تراب این
و در کاس قی یک رطل
یوسف در غرچه او بیک
چه چایست خیمه بر خوارم
و آنکه آن کرو در میان
خواجه را از ریش و سبیل
عین اول در میان حقایق اطوار شرح مبین و درین بین در حق
این عین که بشیر به المعربون صفت اندک و آن موزاد را
روی می نماید نه العین مبین الابرار و کجای تیری
تحمنا الانهار **عین اول** از عین اول در میان ایمان و شهادت
عبادت و سبیل لطایف این نر به رشتگی خند و شهادت
طبیعت **عین اول** در میان ایمان و حقیقت آن ایمان و تصدیق
و تحقیق با حجتا و چون سالک با حقا و تصدیق کند و در اجتهاد
مومن تحقیق باشد و نزد حققان ایمان و دین است تحقیق و
و تحقیق هر دو دین است است لا و کشف و هر یک این قیاس
اگر بر سر حد علم واقع است علم البین گویند و اگر از حد تجاوز کرد
یا عینی باشد یا حقیقی اول عین البین خوانند و اما حقیقی البین

این کتاب را در میان
مؤمنان و کفار
پخش نمودند و
بسیار از آن
کتاب را
در میان
کفار
پخش نمودند
و بسیار
از آن
کتاب را
در میان
کفار
پخش نمودند

این کتاب را در میان
مؤمنان و کفار
پخش نمودند و
بسیار از آن
کتاب را
در میان
کفار
پخش نمودند
و بسیار
از آن
کتاب را
در میان
کفار
پخش نمودند

از مشهور و ذاتی و اچا سخن در است صاحبان باید که از نا و تعلیم
بسیار تر از سخن و نا باید که بر کشت رسد با از مقام اول و نا و تعلیم
سجده سینه در جاک و دو ایچ و تون محل کانی که قیون به
عین اول در میان ایمان و حقیقت آن ایمان و تصدیق
و تحقیق با حجتا و چون سالک با حقا و تصدیق کند و در اجتهاد
مومن تحقیق باشد و نزد حققان ایمان و دین است تحقیق و
و تحقیق هر دو دین است است لا و کشف و هر یک این قیاس
اگر بر سر حد علم واقع است علم البین گویند و اگر از حد تجاوز کرد
یا عینی باشد یا حقیقی اول عین البین خوانند و اما حقیقی البین

این کتاب را در میان
مؤمنان و کفار
پخش نمودند و
بسیار از آن
کتاب را
در میان
کفار
پخش نمودند
و بسیار
از آن
کتاب را
در میان
کفار
پخش نمودند

۴۵۰
 ۴۵۱
 ۴۵۲
 ۴۵۳
 ۴۵۴
 ۴۵۵
 ۴۵۶
 ۴۵۷
 ۴۵۸
 ۴۵۹
 ۴۶۰
 ۴۶۱
 ۴۶۲
 ۴۶۳
 ۴۶۴
 ۴۶۵
 ۴۶۶
 ۴۶۷
 ۴۶۸
 ۴۶۹
 ۴۷۰
 ۴۷۱
 ۴۷۲
 ۴۷۳
 ۴۷۴
 ۴۷۵
 ۴۷۶
 ۴۷۷
 ۴۷۸
 ۴۷۹
 ۴۸۰
 ۴۸۱
 ۴۸۲
 ۴۸۳
 ۴۸۴
 ۴۸۵
 ۴۸۶
 ۴۸۷
 ۴۸۸
 ۴۸۹
 ۴۹۰
 ۴۹۱
 ۴۹۲
 ۴۹۳
 ۴۹۴
 ۴۹۵
 ۴۹۶
 ۴۹۷
 ۴۹۸
 ۴۹۹
 ۵۰۰

گو فرون آمد ز کوششهای بس لطیف با فروغ و با نه بدان میلتم زنی مشتاق چون شمارا دید زان کفر چون سپایز معازنه کنی عشق او را در ایمان بگذرد	من ز دارم طاعت آن دارم ایمان کان ایمان باز ایمان کان چو ایمان آنکه صد میلش سی ایمان زانکه نامی باشد و پیش چون با ایمان شمارا بگذرد
در میان کافران که شود جنگ عداوتها در گفت در کافران خود سپاه کافری با جان که صد او با ناک و راجش گفت کافران و اندر آرزوی آمد او را و نمونی پندها و اندر چندی کافران	یک مؤذن داشت بیل و اند بس که گفتش کوبا ناک او سیزده کرد و خوشتر خلق خائف شد ز عداوت پرس پرسان کن و زین کجا بین چو راحت بود این و اند دشتری دارم لطیف تر هیچ ازین سودا نمیرفت

۴۵۰
 ۴۵۱
 ۴۵۲
 ۴۵۳
 ۴۵۴
 ۴۵۵
 ۴۵۶
 ۴۵۷
 ۴۵۸
 ۴۵۹
 ۴۶۰
 ۴۶۱
 ۴۶۲
 ۴۶۳
 ۴۶۴
 ۴۶۵
 ۴۶۶
 ۴۶۷
 ۴۶۸
 ۴۶۹
 ۴۷۰
 ۴۷۱
 ۴۷۲
 ۴۷۳
 ۴۷۴
 ۴۷۵
 ۴۷۶
 ۴۷۷
 ۴۷۸
 ۴۷۹
 ۴۸۰
 ۴۸۱
 ۴۸۲
 ۴۸۳
 ۴۸۴
 ۴۸۵
 ۴۸۶
 ۴۸۷
 ۴۸۸
 ۴۸۹
 ۴۹۰
 ۴۹۱
 ۴۹۲
 ۴۹۳
 ۴۹۴
 ۴۹۵
 ۴۹۶
 ۴۹۷
 ۴۹۸
 ۴۹۹
 ۵۰۰

تا فرو خواند این مؤذن که چنین نشیدام اندر هست اعلام و شعرا در مسلمان دلی و سر دوستی و دشمنی و راجش هدیه آورد و بستان را هنر چو کنی که آن کافران چند حسرت در دل و جان گفت های باقیان در کجا گو ناید رخ ز شرف جان بحر اندر قطره اشغ شده تا قنات کوهر که بود نیت غیر آن بحر نرسد رشتن نامه در میان نهادن آن سه نوع شهادت است و آن تعلیق محبت و شهادت علی و آل است و بر این تعلیق	هیچ چاره می نداشت دران گفت دشمنی آن آواز خواهرش گفت که این چون یقین کشش رخ او باز قسم من ز شورش و عدا راجتم این بود از او آواز هست ایمان شمارا و راجش یک ایمان و صدانی آنکه ایمان با فیر و اندر آفتاب تیر است ایمان قطره ایمانش در بحر آرزو یک ستاره در محمد رخ هست ایمان از پی پروردگار
---	--

۴۵۰
 ۴۵۱
 ۴۵۲
 ۴۵۳
 ۴۵۴
 ۴۵۵
 ۴۵۶
 ۴۵۷
 ۴۵۸
 ۴۵۹
 ۴۶۰
 ۴۶۱
 ۴۶۲
 ۴۶۳
 ۴۶۴
 ۴۶۵
 ۴۶۶
 ۴۶۷
 ۴۶۸
 ۴۶۹
 ۴۷۰
 ۴۷۱
 ۴۷۲
 ۴۷۳
 ۴۷۴
 ۴۷۵
 ۴۷۶
 ۴۷۷
 ۴۷۸
 ۴۷۹
 ۴۸۰
 ۴۸۱
 ۴۸۲
 ۴۸۳
 ۴۸۴
 ۴۸۵
 ۴۸۶
 ۴۸۷
 ۴۸۸
 ۴۸۹
 ۴۹۰
 ۴۹۱
 ۴۹۲
 ۴۹۳
 ۴۹۴
 ۴۹۵
 ۴۹۶
 ۴۹۷
 ۴۹۸
 ۴۹۹
 ۵۰۰

نشان اندن
نشان اندن
نشان اندن

و شهادت عرفا دان استظافی باشد بعد از استدلالات کما فی سبیل
بقهر الحق قد صمد و استظافوا بعد افعال و توجیه درین مرتبه شریک
است لاله الاحرار و یکنایه کنی یا لسته تهید و گفته اند حقیقت و
اول بنای سبک بر است کوهی دادن بود با فعال و افعال
و چون کوه دو باید پس مجرد قول بی فعل کافی نیست و چون کوه را
کرد تا قولش محل قول سبک را لازم باشد در ترکیه قوال افعال
کو شیدن که کوهی بنیکولی سریت هزار قول و فعل نیل و هم چنین
ما درین دیلیر قاضی قضا
که بلی کفیم و از ارادت
از چه در دلیله قاضی قضا
چند در دیلیر قاضی قاضی کوا
از لجاج خویش بن شسته
تا بندهی این کوهی قاضی
یک زمان کار یکبار بنواز
خواه در صد سال همچو ایکنان

تکریم کرد و اندک اندک درین
تکریم کرد و اندک اندک درین
تکریم کرد و اندک اندک درین

در بیان این و در بیان این
در بیان این و در بیان این
در بیان این و در بیان این

این نماز و روزنه و حج و جهاد
این زکوة و تحمید و ترک حد
فعل و قول آمد کوهی انضام
این کوهی چپ و پشیمان
گرض اظهار سر جوهر است
این نشان ز زمانه محراب
این صفت و ایراد و عطف
جان چنین افعال و اقوال
کما عقدا دم راست است ایکنان
ترکیه باید کوا یا ز ابدان
حفظ نفس اندر کوه لطف
که کوه قول که گوید
قول و فعل بی تناقض است
آچنان کن فعل خود کن
تا مدتی حضور حضرت ایکنان

نشان اندن
نشان اندن
نشان اندن

نشان اندن
نشان اندن
نشان اندن

عبدالکریم در شیراز عاقبت دیارین
در محضه کیمیا ز بارش کی کردن مهر کیمیا
وز آید و مکر ز نیاید

بومکن رشتی که نیکه های	رشت آید پیش آن نپای
خدمت خود را سپردن	تو لوی حرم از آن کوتی
موض با دریا اگر پهلوزد	خویش را از پنج هستی بر کند
با دم شیر تو بازی کنی	بالمالک ترک بازی کنی

در بیان طهارت و صفات دروزه و نگاه و ج و صفا و دشت
 بجای هر یک و این طهارت را در میان این طهارت و صفات
 می شود **در بیان اول** در بیان طهارت و صفات و ج و صفا و دشت
 اهل باطن نگاه داشته اند از هر خواهی و نخواهی و از هر خواهی و نخواهی
 و میباشند این و صفا و ج و صفا و دشت را طهارت هر کویند خواهی و نخواهی
 و میباشند و صفا و ج و صفا و دشت را طهارت هر کویند خواهی و نخواهی
 است شال و صفا و ج و صفا و دشت را طهارت هر کویند خواهی و نخواهی
 طهارت و صفا و ج و صفا و دشت را طهارت هر کویند خواهی و نخواهی
 سخن در آنست که باید که طهارت و صفا و ج و صفا و دشت را طهارت هر کویند خواهی و نخواهی
 حاضر نشود و بدینست که طهارت و صفا و ج و صفا و دشت را طهارت هر کویند خواهی و نخواهی
 این نجاست طهارت را از آن بود

و در این میان از هر خواهی و نخواهی و از هر خواهی و نخواهی
 و میباشند و صفا و ج و صفا و دشت را طهارت هر کویند خواهی و نخواهی
 و میباشند و صفا و ج و صفا و دشت را طهارت هر کویند خواهی و نخواهی
 و میباشند و صفا و ج و صفا و دشت را طهارت هر کویند خواهی و نخواهی

چون نجاست باطن عین	جز باب دیده توانش
و ان نجاست نیست	چون نجاست اندست کا فر
ان نجاست نیست	طهارت کا فر نیست
و ان نجاست نیست	این نجاست بوش نیست
این نجاست نیست	مدتی حس را بشناس
این نجاست نیست	چون شدی تو پاک پر کند
این نجاست نیست	مظهر حق را در دست
این نجاست نیست	از خدا که در محنت مید

تمیز درین باب که در محنت و صفا و ج و صفا و دشت را طهارت هر کویند خواهی و نخواهی
 حضرت و صفا و ج و صفا و دشت را طهارت هر کویند خواهی و نخواهی
 تا پیدا از الدار خست
 تا چنان شد کاک و در
 تا بشن از گرم آن
 می کجا بودی بدیاری
 که گرفت از غمی بدیاری
 آب بهر آن بارید از سما
 آب چون این کار کرد و شد
 حق بهر شش باز در صفا
 سال دیگر آمد آن دامن
 همین نیاید ای طهارت

او پلیدی برانه پند در جور
 کور ظاهر در نجاسته ظاهر
 معنی تکبر اینست ای میثم
 وقت فوج افتد که میبکشی
 تن چو اسماعیل و جانی طیل
 گشته شسته تن ز شوه تها و
 چون قیامت پیش چو صفا
 ایستاده پیش یزدان
 حق تعالی گوید چه آوردی
 عمر خود چه پیاوردی
 کو هر دیده کجا فرسوده
 همچنین پیغامهای درد و
 در قیام این کشتا و از
 قوت استادن بر خفا
 باز فرمان میرسد برادر

سر بر آورد از رکوع آن
 باز فرمان آیدش برادر
 سر بر آورد آن در ره سر
 باز گوید سر بر آرد باز کو
 قوت استادن با نبود
 پس شنید فقه زان بران
 نعمت دادم که بگویند
 ره بدست راست است
 یعنی ای شایان شفاعت
 اینها گویند در چاره رفت
 رو بگرداند بوی دست
 همین جواب خویش گویند
 نه ازین سونه ازان بگویند
 از همه نومید شد میکن
 گر همه نومید شد ای خدا
 باز اندر روقند انعام
 از سجود و واده از کفر
 اندر افتد باز در و همچو مار
 که بخوابم حبت تو میبوی
 که خطاب پیشتی بر جان
 خضر تش کوید سخن کوایان
 و ادمت سر بایه بنای
 سوی جان انبیا و انک
 سخت در کل مایه دل از غم
 چاره استجا بود دست
 در تبار و خویش کوید
 ماکه ام ای خواجیه دست
 جان او چاره دل صده
 پس بر آورد هر دو سر
 اول و آخر تو می و منتها

ساز
رواق
بر

در نماز این بخش نشان بماند بچه پیر و ناز از پخته نما بشو از اخبار آن صدر بچ خصل هر پنج درون گفت پیغمبر کو عیسی حلقه آن در هر انکو میرند	نایدانی کان بخوابد بخت سهر من چون مرغ بی تعلیم لا صلوة تم الا بالاجور در صفه اندر قیام فون بر در حق کو فتن حلقه بود بهر او دولت سهر و دل	
تذکره در بیان روزه و آن در شهر نیست که بکشد منقطع در حقیقت اعراض است از جمیع کائنات گفته اند که روزه باز ایستادن از طعام در روزه دل خواه داشتن است ساقی در روزه روح عدم التفات است بآن روزی که هر وقت بخواهد والله روزه صورت دارد و اظهار داشتند و آنکه روزه در روز او در قیامی است که در حفظ الرویه منفذ ظاهر است طعام این دهان بند که چیزی روزه کرد و تقوی را مست که روزه دار اند		وان به بند و چشم و غیر در حرامش زانکه بنواصل نخته کرد و غیبت هر صدم

۱
۵۱

کجی

بهر

گردد بدطن رین بلی صدم لب فرو بند از طعام این دهان بستنی باز شد صنیف با همی چاشنی شود روزه که لا شطراک	گرم بد نام اهل جو و صوم سوی خوان آبهای کین کو خورنده لعلهای را صاحب آن است و کلاو از برای استن با لامر دوا		
باقی این سخنان منقول است از کتاب کفیه خوانند تذکره در بیان زکوة و آن شرح بر چیزی چند معین لازم شود و خود شش و شصت بر هر چیزی زکوة اجبت قبل از شش کوه تو دی زکوة اجمال و گفته اند که زکوة ظاهر اتفاق است با رضای استخوان زکوة معنی اتفاق و روحانی است خدا تعالی و اشارت بدین هر دو قسم میکند		جوشش افرونی زکوة آن زکوة است که است مال در ایشار اگر که تلف خود که یابد انجین بار را دانه را صد خشتان	عصمت از فشا و منک و صلو وان صلو تمام زکوة در درون صدر مذکی آه پاک کل میخی کلزار را جه رامیب بد کلا حین

کان لند و ادن آن سیه
 اند اند زود بفر و شکر
 اند اند هیچ تاخیری کن
 آن قوت بخشش است
 مان و هی از بهر حق نماند
 کر ریزد بکهای این پیر
 اگر نامه از نو دور و سبیل
 است بند و کعبه از زور
 ترک شهوت و لذت است
 ناکه کان اند لند بیدیت
 قطره در بحر که هر ببر
 که ز بحر لطف اند این سخن
 پاکبازی خارج طاعت
 جان و هی از بهر حق نماند
 ترک می گیریش بخشش کرد
 کی کند لطف الهی بایمان
 بخل تن بکد از و پیش در رخا
 هر که در شهوت فرو افتد
 در هیچ چو آن دو نوع بود یکی قصد کوی دوست
 دوم میل روی دوست آن چو خواص نام و دنیا پی در طلب کعبه
 خلق در باطل کعبه ایست در لطف حق آن کعبه کل محل طواف است
 آلبه دل مطاف الطاف خالق است مقصد و است مضبوط او از رخا
 اینجا خد او نه خانه هم خضر گوید ای قوم هر چه بکاید بیدیت
 هم اینجا بکاید بیدیت صد باران به اینجا بر فیه بکاید این راه

بدین خانه در آید **پیش** چو خانه خلیل آسان است حاج حرم خلیل
 کار مردانست لکل عمل رجال
 چو رب البیت مردانه بود
 او را خلاصات ابراهیم بود
 یک در بناش حرم خلیل
 که همی داند کانه خانه
 در جهانی اهل دل می کند
 نیست مسجد جز درون درون
 سجد گاه جمله است سجده
 طالب دل شو که ایستد
 او زینت اندکی خواهد
 کرد حرم حرمی که دلش کویت حق بود که قلبش موس میست
 سوی ملک شمع آمد بایزید
 او به شهری که رفتی نیست
 بایزید اندک سفری به
 از برای حج و عمره میست
 هر عزیزی را بکد و کمانست
 تا بیا بد خضر و وقت خود

شمع است
 هر عزیزی را

کافر من کرد زبان کسب	در ره ایمان و طاعت یکفن
جان سپردن تیغ بکند لک	هر که بی سرو بود ازین تیغ
حکایت شیخ حیاضی که برآمد شهادت و فدا چاشنی مجازیت	
و در آخر که تحقیق حال و حال حقیقتش و داناشد ای از مکر	
اصغر بمیدان جهاد و اکبر نهاد المثل هده میراث الحامده	
گفت عیاضی بود با کمال	تن برهنه بود که زخمی ایدم
تن برهنه میشدم من تیغ	بایکی زخمی خورم سر جای کمر
برتم کجا لکه می زخم نیست	این شتم از شیر چون یوز نیست
لیک بر عقل نباید تیرها	کار بجست این نه جلدی
چون شهادت روزی نم	رفتم اندر خلوت و در جلدی
در جهاد اکبر فکندم بدن	در ریاضت کردن لا شدم
بانک طبل غازیان آمد بگو	که خرامیدند جیسر نم
نغم از باطن مرا آواز داد	که بگو شمس شنیدم باد
خبر هفت کلام غزاله پرد	خویش را در غرور و کبر کرد
لغتم ای نفس خیرش وفا	از کجا میباید خرا تو از کجا

شده
تغیر از این کلمات در کتب دیگر
چون غزل و کلام و کلام و کلام
و کلام و کلام و کلام و کلام
و کلام و کلام و کلام و کلام

نموده الفقه و الفقه و الفقه
و الفقه و الفقه و الفقه و الفقه
و الفقه و الفقه و الفقه و الفقه

راست گوی نفس کاین کسب	و رنه نفس شهادت است
که نکوهی راست جمله است	در ریاضت شکر است
نفس بایک آرد و آن دم	با فصاحت بیدان آمد
که مرا هر روز اینجا میکشی	جان من چون کجاست
هیچکس انیت ز عالم	که مرا تو میکشی خواب خور
در غراجم یک نم از بد	خلق مندی و مردی ایشان
لغتم ای هفت منافع حق	هم منافق می مری تو کیستی
در دو عالم تو مرا می بود	در دو عالم تو چو نیست
نذر کردم که ز خلوت تیر	سر بر روی نام جو رند
زانکه در خلوت هر کس	نه ز برای روی مرد و زن
این جهاد اکبر است آن	هر دو کار است مستحبت
کار آنکس نیست که را عقل	پروا زین چون بچندم نم
در بیان شک و شکی و شکی که اعدا و شک است چو شک	
از ضرب شمشیر و شمشیر و شمشیر و شمشیر و شمشیر و شمشیر	
بکلی مقهور و مکر و کاری و شک و شک و شک و شک و شک و شک	

عالم

ای شانه ششم تا خضر
 شش تن این کار عقل و شش
 و و رخت این قفس از او
 هفت دریا را در آتشند
 سنگها و کافران سنگدل
 هم نکر و دساکان زیند
 سیرکشتی سیر کوبیده هنوز
 عالمی را بقه کرد و در کشید
 حق قدم بروی بند از لایگان
 چونکه جزو دوزخست این
 این قدم حق را بود کوراکشته
 قدر جناس جهاد الایام
 قوت ارتق و خاتم و توفیق
 سلسله شیری دان که صفها
نور ثالث در میان قضا و قدر و خبر و اختیار و این نه در خبر

ای شانه ششم تا خضر
 شش تن این کار عقل و شش
 و و رخت این قفس از او
 هفت دریا را در آتشند
 سنگها و کافران سنگدل
 هم نکر و دساکان زیند
 سیرکشتی سیر کوبیده هنوز
 عالمی را بقه کرد و در کشید
 حق قدم بروی بند از لایگان
 چونکه جزو دوزخست این
 این قدم حق را بود کوراکشته
 قدر جناس جهاد الایام
 قوت ارتق و خاتم و توفیق
 سلسله شیری دان که صفها
نور ثالث در میان قضا و قدر و خبر و اختیار و این نه در خبر

نور ثالث

استخای بدایق ذواق توان نمود **نور اول** در معنی قضا و قدر
 قضا با صطلح قوم عبارتست از حکم خداست بر موجودات
 و ذات معلوم است قضای آن میکند در نفس خود و قدر است
 بنوعیت توفیق آنچه بر ویست و در عین خود بی ریا و نقصان
 و سر این سخن آنست که آنچه حق تعالی دانسته است لایزال
 حالت ثبوت آن عین در هیچ مطلق پس هر آنچه چنانچه در قضا
 عین باشد ظاهر شود بروی در زمان وجود عینی و از آنجا معلوم
 که حکم قضا و قدر تابع علم است و علم تابع معلوم که عین است
 و مقتضای آنچه از منافع و ایراد حاصل کرد و آنچه از مضار بود
 گردد و درین باب گفته اند **نور ثانی** چون قلوب جلال نمودند
 مستدان سوال فرمودند **نور ثالث** طلب فعل نیک بد کردند
 حکم خود و بگو کردند که در آتش روند و کرد آب خود و طلب کردند
 آن در باب و از بیمتار و شش شد که در قضا و قدر است
 خیال لایزال و قضا و قدر لا معقب لکم فی کار و کمال و در صفایان
 ای مسلمان باید تسلیم **نور رابع** مقتضو و ارل تسلیم

عین توفیق

حکایت آن البه که میخواست که بچه تغییر کند اگر چه از فرشته
اما عزرائیل در می آید و گفت - را در می چاشت کبابی در سر
پس سیدمان گفت بخواب
که عزرائیل در میان
که بچه انداخته است از شکم

راویان مرد
و سخن

خیال باک منکر از دست منور
که در خوار و بیدار شود و در برابر
تختگاه در نشیند

گر شود دولت عالم هیچ	باقضای آسمان چون چرخ
چون گریزد این زمین از آسمان	چون کند او خورشید از روی
مرا در آسمان اعیان تیره است	در مرتبه عالی اند و مرا در
آثار آن اعیان که موجود است	غیبی اند و زمینش همه کف است
ما کنت همکام طیران قضا که مقتضیات اعیان نیستی	از آن بر طرف توان شدن چنانچه فرموده است
هر چه آید از آسمان سوی این	فی مقدر دارد و نه چاره کنی
ای که جزو این زمینی هست	چون که بینی حکم دیوان در کش
که چه تدبیرت هم از تقدیر	افکن این تدبیر خود را سوی
چون فراموشی کند غیب	یابی آن چرخ چون از زمین
چون فراموشی کند غیب	بنده گشتی آنکه آزاد است
در بیان که جمعی که بفرموده اند	اند نظریه را بلیت چال دارد
مخالف جمعی که بدین نکتہ نرسیده اند	از انجا که بلیت رسیده اند
کار آن دارد که پیش ازین	بگذر از اینجا که نو حادث
کار عارف است که است	چشم او بر گشت های او است

از این آیه اتم ۳

اینگی

آنچه گندم کاشته شد	چشم او آنجا است و روشک و
ز آنچه آتش است	جیلها و مکرها با دست باد
کر وید که بر و صدیه	عاقبت بر وید آن کشیده
گشت اجل آن گشت	گشت دیگر فرع اول گشت
گشت نو کارند بر گشت	این دوم فانیست اول
ششم اول کامل و کزیده	ششم ثانی فاسد و پوسیده
کار آن دارد که حق خدا	آخر آن روید و آن گشته
صد نه از آن عقل بر خیزد	تا بغیر دایم او دایمی
دام خود را سخن بیاورد	لی نماید قوتی با باد و خس
این قضا با و نیست	خلق چون خس عاقل اندیشد
عامه از نیم قضا الرزق	خاصکان از زهر او میمانند
نیست مار از قضا کی	عارف و شیر را از سلسله
از قضا صابر قضا کند	هم قضا جان بخش و در مان
از قضا پوشیده بچون	هم قضا دست گیر و قضا
این قضا صابر را کرد	بر فرار غنح حکامت زند

در این آیه اتم ۳

در بیان اختلاف اوصاف مقید ماندن هر فرقه بدین
مقتضای اقتضای اینست که هر یک از این فرقه ها
اختلاف اقتضای اینها و صفات آنرا در یک روز و یک

شد مناسب صفات در وقت	شد مناسب حرفه که حق تو
آن یکی در مزار و جوی	و آن یکی بکلی او انداخت
او عجب بانه که در وقت	و آن عجب بانه که این است
همین چنانکه که این است	همین چنانکه که این است
همین چنانکه که این است	همین چنانکه که این است

حیات آنچه که در مجلس مسجد پر و نغمه انداخت و بجهت

میرشد محبت کرم	تا که در دستم هلا بر دار
طاس و منیل کل الزمان	تا که مایه رویم ای ناگزیر
سفر آمد طاس منیل کو	بر گرفت رفت با او برو
مسجدی بره ندو با ملک	آمد اندر کوش سفر بر ملا
بود سفر سختی له در نما	گفت ای میر من ای بنده
تو برین دکان زما صبر کن	تا که درم فرض و خواهی کم کن

مستقر در این راه و جوی
التون
کین در این راه
میرشد محبت کرم
طاس و منیل کل الزمان
سفر آمد طاس منیل کو
مسجدی بره ندو با ملک
بود سفر سختی له در نما
تو برین دکان زما صبر کن

چون امام و قوم پر و آنند
سفر آنچه ماند تا نزدیک
گفت ای سفر چنانی برو
گفت آخر مسجدی اندر رسد

گفت آنکه بیهوش است از این	گفت آنکه بیهوش است از این
آنکه نگذاشت از کاهن در	آنکه نگذاشت از کاهن در
آنکه نگذاشت از کاهن در	آنکه نگذاشت از کاهن در
ماهیانه از کاهن در	ماهیانه از کاهن در
اصل مایه آب حیوان است	اصل مایه آب حیوان است

رخت دوم در بیان جبر و اختیار و جبر چهار است جبر جبر

و این ضد اختیار است و ساکت در بدایت حال باشد
گفت نفس او را اختیار است هست که امر و نهی و عهد و وعده
گذا آن النفس لا مارة بالسوء و امر بی اختیار نباشد و اگر چه
ایشان مجبورند اما از مجبوریه خود آگاهی ندارند و جبر جبر
در مرتبه توحید افعال است و جبر خلق و آن در مقام توحید

مستقر در این راه و جوی
التون
کین در این راه
میرشد محبت کرم
طاس و منیل کل الزمان
سفر آمد طاس منیل کو
مسجدی بره ندو با ملک
بود سفر سختی له در نما
تو برین دکان زما صبر کن

و متوسلطان درین مرتبه مجبوریت خود را مشاهده می نمایند
و حیرت کلی و آزار غیر تحقیق گویند و در مرتبه بعد از آن
خواص را دست هلاک و درین مرتبه جبر و جبر و مجبور یکی شد
و باز اچا اختیار را رو نماید و چنانچه در بایست اختیار بود
نیز نباشد لایحه چنان و حضرت لوی در بیان هر چیزی متغیر

جله عالم مقرر در اختیار	امروخی این بار و آن بار
جبریش گوید که امر و نهی	اختیاری نیست این خط
در خرد و جبر از قدر رسواست	زانکه جبری سخن در است
اختیاری هست یا بی حیا	حسن را منکر استانی شدن
سنگ را هر که می دیند	از کجای کسی بگوید وفا
ادسی را کن که دیدن	یا بیای که و تو درین
امروخی و خشم و تیر و تیر	نیست جبر خوار را ای یک
این که فردا این که آن	این دلیل اختیار است
جله قرآن امر و نهی	امر کردن سنگ مرمر
هیچ دانی هیچ عاقل این	با کجای و سنگ خشم

اوستادان کو کار دارند
چون کوئی سنگ افروزی
مخالفتی که آخر و کرون کند
امر و نهی جا هلاک کند

حکایت در بیان روزه و جبر و اختیار

آن یکی بر رفت بالای درخت	می فشان آن میوه در خانه
صاحب باغ آمد و گفت	ار خدا شربت کوه میکنی
گفت ای باغ خداست	آز خود در خاکه می کردی
عامیانه چه ملامت میکنی	بجای برخوان خداوند
گفت ای یک پیاو این	تا بگویم من جوابی
پیش بر شش خست اندم	میند او بر شش خست
گفت آخر از خدا شربت می دار	میکنی آن بیکه را از اراد
گفت که چرخ این بیدار	میند بر شش دیگر نمیش
چوب حق و پشت پلک	من علامت الف فرمان
گفت تو به کردم از جبر	اختیار است یا اختیار
چون نه رنجور سر را بر بند	اختیار است یا اختیار

در
هو

در هر آن کاری که میسر یزدان	قدرت خود را همی پیمایان
و اندران کاری که نیست	خویش را جبری کی کاین آید
ترک کن این جبر را که نیست	تا بدانی سر سر جبر نیست

سر جبر آنست که موجب همه افعال یزدانست تا مبین فعلی
با اختیار از بنده صادر شود و علی که بی اختیار از و واقع شود
فی نفس الامر تفاوت هست چنانچه فرماید قدس سره

یک مثال ایدنی فرقی بنا	تا بدانی جبر را اختیار
دست کولران بود از	وانکه دستی را بزرگتر از
هر دو جنبش فریده شش	لیک شوان کرد این را
زان پشیمانی که دادی از	خود پشیمان نیستی ترا
بحث عقبت این چه عقل	تا ضعیفی ره برد اینی که
گرد حق و گرد ما هر دو بین	گرد ما را است دان پید این
گر نباشد فعل علی اندر ما	پس مگو کس را چه اگر وی چنان
خلق حق افعال را موجود	فعل یا آثار خلق ایزد است
زانکه ماضی حرف پندنی	کی شود مگویم بجهت و عرض

بگویند

و ضعیف

گر بمعنی رفت غافل شد رفت	پیش و پس یکدم نه بیند طفت
مرد کامل هر دو بیند در میان	او یقین دارد نه بیند در
اختیار آن اختیارش نیست	اختیارش چون سوار از
قدرتش را اختیارات انچه	فعلی نکند اختیاری از ان
خویشتر میگوئی بر وجه حال	که نباشد نسبت جبر و
چونکه کوی حق من خواست	خواه خود را نیز هم میدان
زانکه پیخواه تو هم حق تو	فعلی یا جبرش شاقص کفایت
پای داری چون خود را تو	دست داری چون پنهان
خواه چون پستی بدینده	بی زبان معلوم کنش را
دست پیل اشارت های	آخر اندیشی عبارت های
چون اشارت کش را بجا	در وفای آن اشارت
پس اشارت های اسرار	یا بردارد در تو کار
حالی محمول کرد اند ترا	قابلی مقبول کرد اند ترا
قابل امر و عی مقبل شو	وصل جوی بعد از آن اصل
سعی شکر نعمت قدرت	جبر تو انکار آن نعمت بود

بگویند
اینکه ماضی حرف پندنی
یعنی آنکه ماضی حرف پندنی
یعنی آنکه ماضی حرف پندنی

در بیان آنکه ساکنان که حواله افعال بذات صاحب کنند بر سر
توحید افعال باشد و محل الذي شایسته فعل واحد بمنزه دکن
یجاء الیک و ازین زیادت جبر محقق است بالا تر از آن چه
کلیت چنانچه انکس که مذنب غیر جبرست بنی فرمود
مانند کبرست و سخن ایشان اگر چه بظاهر جبر نماید اما مخفی
چنانست در آن حال که بنده و مشنوده و یکست و زبان
و کوش التي تبس نیت چنانچه در مقام قریب ضعیف گفته اند آنرا که

باب ہجرت

تاریخ ۱۳۰۲

نصف

یعنی منع و نفی
جاء رد مولا احمد قاسمی

در کتب معتبره و در بعضی از کتب
که در این کتاب مذکور است که
در بعضی از کتب مذکور است که
در بعضی از کتب مذکور است که

کی کذا آن مستحق عدل و بهر آنکه در جام حق چشید شربت را

نقد رابع در بیان علم و عقل و مراتب ایشان و این علم در
 رشته انعام می باشد **در شرح اول** در توضیح مراتب علم و علم نزد خدا
 منقسم باشد به قسم علم شریعت و آن علم است که متعلق باشد به تکمیل
 بهیئته بدین افعال و اقوال و لوازم آنها از حسن کمال و علم
 و آن علم است که تعلق دارد به تکمیل صفات نفسانی و روحانی و بهیئته
 متعلق با خلق الهی و علم حقیقت آن معرفت حقیقت است و شایسته است
 و صفات و حقایق آن و تقسیم دیگر علم سه نوع است **علم شریعت**
 حاصل شده به تکلف و کسب از علم رسمی و کسبی گویند و یا **علم طبیعی**
 از جهت مشاهده و عیان نه به استدلال و برهان و آخر علم
 و کشفی خوانند و یا **علم کسبی** که به تعلیم و تکلف حاصل گشت و از آنرا
 علم و بهی و لدنی گویند که از روی یک دور و کار است به واسطه
 مخلوق کما قال الله تعالی و علمنا من لدنا علما و بهر یک از این
 علوم ایمانی خواهد رفت بدانکه علم جوهری و غریزی و دانش فطری
 و بیان شرف علم در حد صغیر ناپیدا و الوهیت تحصیل متفاوته

پس بهر یک از مقصود آخرت حاصل باید کرد و احوال آخرت
 بر طرف باید نهاد و البته باید که علم بدو احوال آخرت باشد
 نه وسیله احوال دنیا برای آنکه علم باقیست و مال فانی
 بقانی عوض کردن کار عاقلان نیست **و بهر یک از اینها**

فان المال یعنی حق و قرب	وان العلم باقی لا یرآل
خاتم ملک سلیمان است علم	حکیم عالم صورت است جا علم
علم در ریاضت بی حد و کمال	طالب علمت خواجگار
که هزاران سال باشد عمر	او نکرد و میر خود را بهشت
کان رسول حق کفایت پذیرا	اینکه منومان همایان
طالب الدنیا و توفیر آنها	طالب العلم و تدبیر آنها

مضمون حدیث آنست که در کتب مذکور که هرگز نباشد و جویند
 مال و طلب کنند علم و لفظ حدیث اینست که منومان است که
 منهوم العلم و منهوم المال و ازینجا معلوم میشود که این علم غیر
 علم دنی است چرا که علم دنی هم دنی باشد و برین تقدیر
 قیمت هم درست نباشد **پس** درین قیمت چه کجا رطل

جست

غیر دنی باشد این علم ای پدر بخیر دنیا پس باشد آخرت
 بکت کند زنجار باشد در جنت علم آن باشد که جان زند
 مرد را باقی و پاسبند کند **حکایت** آن طالب که شجره میخواست
 و ندانست که آن درخت علم است که هر که از میوه او بخورد
 ابد رسیده که الناس مومن است و اهل اسلام احیاء
 گفت و انانی برای دستان که درختی هست در هندوستان
 هر کسی که میوه او بخورد او پیر و بی هرگز مرد
 بادشاهی این شجره از هندوستان
 قاصد و انار و دیوان ادب
 سالهای کشت آن قاصد
 شجره از بهارین مطلوب کشت
 هر که از پیرید کرد و شجره
 چون بی دید اندران بد
 کرد عمر باز کشتن شجره
 بود شیخ عالمی قطب کیم
 که درختی هست در هندوستان
 بی شود او پیر و بی هرگز مرد
 بر درخت و میوه آن شجره
 سوئی نیست تا آنکه شجره
 گردد در هندوستان بی شجره
 نه جزیره ماند و نه کوه و نه
 کاین نکوید جز مکر بخون
 عاجز آمد از راه طلب
 اشک می بارید و می ریخت
 اندران منزل که ازین شجره

محبت
 معجزه که در نزد
 و حبس بند
 ملا احمد

کندر

گفت من نوید پیش او روم
 تا دعای او بود هر ماه من
 رفت پیش شجره یا شجره
 گفت شجره وقت هم وقت
 گفت بر کوچه نوید
 گفت شجره که در هندوستان
 که درختی هست در هندوستان
 سالها جستم ندیدم کشتن
 شجره خدیو کشتن ای شجره
 بن بلند و بشکوفه
 تو بصورت رفته که کشته
 که درختش نامش که کشت
 علم و ان کشت صد هزار سال
درخت آسمان که علوم رسمی را سر مایه منصب ندان
 از غایت بد کوهری اوای غده مکر با فرزند در میدان

رستان او بر آید و روم
 چونکه نویدم من از دستان
 اشک می بارید مانند
 ما امیدم وقت لطف این
 حیث مطلوب رویت
 از برای جتن شجره
 میوه او میوه آب حیات
 جز که طعن و تحسین
 این درخت علم باشد و علم
 آب حیوانی ز درهای محیط
 زان نمی بای که هفت
 گاه بحر شش نام شده
 کتیرین آثار او علم است

درخت آسمان که علوم رسمی را سر مایه منصب ندان
 از غایت بد کوهری اوای غده مکر با فرزند در میدان

و مناجات شیطان هر کس که اول نماز کند
بدانکه را علم و فضل آموختن
تسخیر او در کفایت
علم و جاه و منصب و مال و
و استنان از دوست و
چون سلاطین و بزرگان
آنچه منصب بکند یا جاه
عیب و فحش از پیش
جمله صحران و پرورش شود
مال و منصب ناگه کار رود
حکم چون در دست کشاید
چون قلم در دست آید
زیر کان مجلس آخر زمان
جید آموزان جگرها سوخته
ای بسا علم و زکاوان
و او را بیستی است سرگردان
بدانکه آید علم کس را بدست
فست آید در کفایت کس
تا تو را ضعیف شود عدل و صلاح
و دست را و در نهاده
از فضیلت که کنایه از
مارش از سوراخ زنجیر
چونکه کس اهل علم و معرفت
طالب سوائی خود خود بدست
جاه پسندارید و در چاه
لاجرم منصور بر داری بود
بر فرو ده خویش بر شیان
فعلها و مکرها آموخته
آشته زهر و راجه و خون

کند بر وزن کند یعنی آسیب و
آفت و برنج و چشم زخم
باشد

فصل در بیان حرکت و بخت
بختی و بدبختی
وزیر کی

ای لسان

ای لسان الطیر علم آموختن
صورت آواز و حرکت
کو سلیمانی که داند طبع
ای در پیش علم تقلیدی درین عالم بجای آید و تحفه ای علم آموختن
علم تقلیدی و تعلیم آن
طالب علم نیست عالم و صاحب
علم گفتاری که او چنان
کر چه باشد و قیاس علم
شتری من خدایست مرا
این خریداران مغفلان
کل خور کل را بخور کل را
و ان خور تا دایما باشی چون
علم تقلیدی بود بهر خور
مشرقی علم تحقیقی است
در علمت علمای بی علم و ایشان شبیه اندیجی که خود می نوز

طریق سروری انداختن
غفلت از حال هر خان
دیو اگر چه ملک کیم و دشت

سوزن خنجر

مشت بزم اول بر دم کرد
قلیله کرده اند که
نیز گویند

کاربرد از کمال و کمال از کار
کاربرد از کمال و کمال از کار
کاربرد از کمال و کمال از کار

از کمال و کمال از کار
از کمال و کمال از کار
از کمال و کمال از کار

لاجرم شاه رخ را ندکست	بار صید آرد و بخوار کوه سار
هیچ خاک در هوا در دست	منطق کز وحی بود از هوا
تج جوین بدان کن و نقد	کر و ایلست اند فل
چون تاب شد دل ندارد خود	چون که مردی نیست خجسته
بازوی شتر خدا هست تیار	از علی میراث داری و دار
ارتمه لرزان تری نوریز	خانان راه را کردی لیل
پشه را تو در هوا رک میر	بر همه درس تو کل میث
هیچ نقش خرد کن و رنگ	هست تعلیم کسان ای چشم
کان بود چون نقش حرم	خویش را فلق کن عشق لفظ
غیر فانی شد کجا جوی کعبه	نقش تو با تست شاکر و ف
خویش را بدو و خالی بکنی	تا کنی سر غیر را بر جوسنی
هین بگو مهر اس از خاستن	منصل چون شد و لبان
کم نخواهد شد بگو در سپاس	امر قل زین اندک ی را
این سخن را ترک کن ایان	این سخن مایان ندارد
در بیان آنکه اگر کسی همه چیز را داند و خود را نداند جا نیست	

و مجلس را می افروزد و یاطبی که بیارست و دیگر از انست	ای ولی که جمله را کردی
خود معالجه میکند و خود از ان بهره بر میگیرد و اگر تعلیم	ای زبان که جمله را ناسخ
مشغول شوند یعنی تعلیم خود و عمل کنند علماء را با یکدیگر	وقت پند و دیگر ای های
مروان الناس بالبر و تقوان الف کرم	آچه بچسان با فیدی بچش
کرم کن خود را و از خود دگر	از نوایت کوشت با این
نوبت تو گشت از چنین	جدا کن نامت نورانی
در غم خود چون زمانه ای	علم اندر تو چون پرورده
زان هیچ سوء لفظ است	هر چه گوئی باشد آن از تو
دست پر و ن آرد و خوش	تا یکی عکس حال لا مینه
تا حدیث را شود گوش	تا که گفتارت ز حال تو بود
پس غلت نور یاد تو ملام	صید گیر و نه هم با پر خیمه
کاسمان جبراک نهر شکست	
جهد کن تا کرد و این در و	
بیر تو با پر و بال تو بود	
لاجرم محروم ماند از حطمه	

علاق
پیر این

سینه

بار

بجای خیزند و خود را داند عالم است چرا که شناخت خود نمودی
 بشناخت حق است که من عرف نفسه عرف ربه و آن هر

تو همی دانی بچیز تو را	خود ندانی بچیز تو را
این روانه را و او را	تو روانه را و او را
قیمت هر کالای میدانی	قیمت خود را ندانی
سعد ها و غم ها دانی	نیکی و بدی ندانی
جان جلد علمای این است	که بدانی من کیم در یومین
آن اصول دین بدانی	بگراند اصل خود یگان
ای بسا عالم دانی	حافظ علمیت انگشت
مستحق از وی می باشد	گر چه باست مستحق از چشم
داند او خاصیت هر جوهر	جوهر خود را نداند چون عطر
صد هزاران فضل و انداز	جوهر خود را نداند آن طلوع
زین همه انواع دانش و کرم	دانش قریب است از راه و کرم

در بیان که درویشان سادگی دل را بر آفتابش معلوم بری
 کرده اند چو اخبار فکر که ناگون صفای نفس مطهر را برقرار

مقام بالفتح و تشدید می بینا
 و مواضع قیامت
 شایسته

بچنانکه مثلاً بر روی آفتابش کند اگر چه بعد از آن پاک سازند اما
 داعی و نقصانی ماند پس آنکه از اول فی نفسش باید داشت
 یا آیت نفس المطهره ارجی الی ربک انضیه ضیعه

روی نفس مطهره در جسد	زخم ناهنای فکر میکند
فکر بد را نماند بر زبان	میخراشد لغت و بی جان
تا کشای عفت و اشکال	بر کشای در خیال بران
عقد را بجا ده کیر می	عقد سخت است بر کیر می
در کشای عقد هاشمی توپیر	عقد چندی در کیشان کیر
عقد و گمان بر کوی است	که بدانی که خسیان است
حل این اشکال کن کرد	خرج این دم کن اگر آدم
آنچه تو بخش تو هم بکشی	زان تو هم کنج را کم بکشی
چون عمارت دانی و عم	کنج بود در عمارت جاها
در عمارت مستی و جنکی بود	نیست را از دست نیکی بود
حد اعیان و عرض است کیر	حد خود را دان که بود کیر
عمر در غم و در موضوع	بی بصیرت عمر در موع

بر دلیلی بی تحقیق و بی اثر چرخ مصنوعی بنیدیدی صانع می فراید در وسط طایفه این که زبان از دلیلی و از دل زوایشماست نشسته دانستی باید که اصلش آن پیر چراغ علمی پیاپوست چون مبارک نیست تو علم چون ملائکه کی لا علم لنا احتمالی ام پس مبارک است گر تو خواهی که شفا و شفا حکمتی که طبع زاید و زجالت حکمت دینا فراید طنز و پیشتر صاحب جنت آمده اند خویش را عیان کن از فضل	باطل آمد در توحید و انکه بر قیاس قرآنی فایده از دلائل باز بر عکس صیف و زنی مدلول برده بحسب زانکه این دانش اندک زانکه هر فرعی باصلی بهتر گشاید سینه را زان که خویش را کولی کن بگذر شوم تا یکپرده دوست علمت که دلم بایرک جامعیت جهد کن تا از تو حکمت کش شود حکمتی فیض نورد و الجلا حکمت دینی بر دوقون تا ز سر فیلسوفی وارند تا که هر دم ترا جنت و دل
---	--

اینکه هر که از علم بی بهره است
چون ملائکه کی لا علم لنا
چون مبارک نیست تو علم
چون ملائکه کی لا علم لنا
احتمالی ام پس مبارک است
گر تو خواهی که شفا و شفا
حکمتی که طبع زاید و زجالت
حکمت دینا فراید طنز و
پیشتر صاحب جنت آمده اند
خویش را عیان کن از فضل

از زبان فیاض فضل و جلال
چون ملائکه کی لا علم لنا
چون مبارک نیست تو علم
چون ملائکه کی لا علم لنا
احتمالی ام پس مبارک است
گر تو خواهی که شفا و شفا
حکمتی که طبع زاید و زجالت
حکمت دینا فراید طنز و
پیشتر صاحب جنت آمده اند
خویش را عیان کن از فضل

زیر کی ضد شکست و نیاز زیر کان با صنعتی فایده در که از فضل و از جلدی به این آورد و زوان باین سامری را آن هنر چه بود چکشید از کیمیا قارون	زیر کی بکار و با کونی نیاز ابلهان از صنعت و در صانع کار خدمت را و خلق ما خلقت الانس الا لخدمتی کان من از باب اللش گفرو بر دوش بفرمودین
--	---

در بیان آنکه اگر سلاکت تصفیه مشغول شود علوم و دینی
در دل او پیدا آید و در عشق که از علما، قشر در جانش
بی زبان نخواهد و بی کوشش شود و دریابد و علما هنر
علمای که هر که در خلوت پیشرفت آه او زوایشماست
و ستاره با جمال جان جویند عکاسه باشدش را بشمارد و
که بخوانی صد حرف بگفته
و رکنی خدمت خوانی کتبت
شد رجب آن که فوسقشان
و اینچا معلوم میشود که چون استعدادهای از سر شمع جفاست

عزیز خدا در کتب از حدیث
بسیار از کتب و کتب

که هیچ کس از کتب و کتب
ابلهان از صنعت و در صانع
کار خدمت را و خلق
ما خلقت الانس الا لخدمتی
کان من از باب اللش
گفرو بر دوش بفرمودین

که هر که از علم بی بهره است
چون ملائکه کی لا علم لنا
چون مبارک نیست تو علم
چون ملائکه کی لا علم لنا
احتمالی ام پس مبارک است
گر تو خواهی که شفا و شفا
حکمتی که طبع زاید و زجالت
حکمت دینا فراید طنز و
پیشتر صاحب جنت آمده اند
خویش را عیان کن از فضل

وقت
یعنی وقت کار و خراج

لاجرم اند و چشمهای آبی پاید بهستغیت یعنی عالم ربانی
هر چه یابد از درون یابد از بیرون و یک قطره آب که درون
خانه باشد بهتر از پنج گال که بیرون رود زیرا که در وقت
از دفع رسیده از آنچه بیرون است که آب خانه ملک است
بیرون عاریتی و لایق یوما آن تر و الو و ابع ۵
جبهه کار بر اصل چه جا
تور صد پیوسته شربت
چون بخشد از درون چه بی
قلعه را چون آب یارزون
چون که دشمن کرد آن حلقه کند
آب بیرون را به بند و آن
آن زمان یک چاه شوری
گلشنی که بقل روید یک دست
گلشنی که کل وید که دوتا
زان زبون این دو سه

بقل
لایق

علمای با مزه و دانش وران
زبان گلستان یک و یک
در بیان علم لدنی که علم دل است اهل تن از تعلیم کمال غلبه
علمای اهل دل خاشان
علم چون بر دل زنیاری
گفت ایزدی کل اسفاره
علم کان بود ز هر چه سطره
لیک چو این بار را اینکوتی
چون کش بهر هوا آن بار علم
بچه موسی نوکی با بی حساب
خویش را صاکن از او صا
پنی اندر دل علوم اینیا
بی صحیحین و احادیث
ور منالی خواهی از علم نهان
کتابت
رو میان صافی دل که بصافی آینه حسن و حیا
پن را سلطان روم نمودند بهتر از انکه ایشان کشیده بودند

در بیان علم لدنی که علم دل است اهل تن از تعلیم کمال غلبه
علمای اهل دل خاشان
علم چون بر دل زنیاری
گفت ایزدی کل اسفاره
علم کان بود ز هر چه سطره
لیک چو این بار را اینکوتی
چون کش بهر هوا آن بار علم
بچه موسی نوکی با بی حساب
خویش را صاکن از او صا
پنی اندر دل علوم اینیا
بی صحیحین و احادیث
ور منالی خواهی از علم نهان

عید
مکر که سق را بار دیگر
اعاده فرمایند

بجست صفت محمل و تصفیه آن الصوفی خواصه

چنین گفتند ما که شتر	رو میان گفتند با که دفر
گفت سلطان بخان	کز شاها کیست در حوی کین
اهل چین روم چون	ره میان در علم و تقیه
ره میان گفتند یک خانه	خاص سپارید یک خانه
بود و خانه برابر در در	زان یکی چنین شد و در
چنین صد رنگ از شتر	پس خزینه باز کرد و این
هر صبا حی از خزینه رنگها	چنین از آینه بود از عطا
رو میان گفتند نقش رنگ	در خوراید کمال از هر دفع
در فر و بشند و صیقل	چون کردن ساد و
هر کجا رنگی به پیرنگی	رنگ چون ابرست به رنگ
چنین چون از عمل فارغ	از پی شادی و هلهای
شده درآمد و دید آن نقشها	می ر بود و محفل و هم را
بعد از آن آمد بسوی و	پرده را بالا کشیدند
عکس از تصویر آن کردار	ز دیرین صفا شده دیوار

مهمت

بهر غرض

هر چه آنچه دید بخا می نمود	دید و از دیده خانه می
رو میان آن صوفی اندکی	بی زنگار و کثافت بی
لیک صیقل کرده اند آن	پاک از جوی و جل و نه
آن صفای آینه و صفت	صورت بی مشابره
صورت بی صورتی در حد	آینه دل راست و صفت
تا ابد نقشش نماند در	بی بجای می نماید
اهل صیقل رسیده اند	هر زمان پسند خوی
تقریر و قهر علم را	رایت چنین الیقین
گر چه نحو و قهر را	لیک نحو و قهر را

ای درین در مکتب است و عشق خورای خود را باید کرد و قهر
بهر قمار حقایق علم بر خور و ارشاد

پیش است و اصولی	خواهد آن شاکر
پیش است و قیاس	فقه خواهد اصول
پیش است و حکم	جان شاکر و دشمن
پیش است و حکم	جان شاکر و دشمن

آن بلی بخوی بدریا کشت
گفت هیچ از نحو خواندی
ول شکرسته گشت زبان
باد کشتی را که درانی فکند
هیچ درانی آشنای کون کون
گفت کلی عترت ای بخوی فشا
محموی باید نه کجا اینجا بدان
آب دریا مرده را بر سرهند
بویان بر دی تو را و فشا
که می خلقان را تو خر میخواند
دخوی را از ان در دیکو
تقدقه و نحو بخو و صرف مش

بخشی

کشته خواجه
 سفینه را کوزه ویا کر
 بنیکار سفینه سازند
 کبر از خطای وزارت
 کردن است
 کردی در بیان

که صورت اقبال آن نمودار

[illegible]

غیر این معقول اما معقولها
آن طرف که عشق می افروزد
عاشق را اندر حسن ^{دوست}

در بیان حال جماعی که مطلوب سیدنه بمقتضای تحقیق خود
گشت و از نشان منزل باز گشتند و هر آینه و دیگر آثار
آرام منزل و علامات آن یاد نمایند که بجهت راه نمودن
جمعی چه نشان مقرر که بجهت و خبر غایب است و نشان
حاضرند و حاضران الطود و نه ضمت حاصل اند و صاحب اختیار

گفت و آله پیش مر و
شد طلبکاری علم الکون
سر دبا شد حرف چو زبان
سر دبا شد راه حیران
جل باشد بر نهادن
زنده باشد حق ظهور
بخواندن نامهای عشق در حضور معشوق و ناپسند داشتن

[illegible]

معتوق آنکه طلب دلیل عند المذلول متبحر والا فاستعمال علم
بعد الوصول بالمعلوم مذموم آنکه یکی را پیش خود نشاند بپند
گردد و پیش را بخواند
کفت مشوق این اگر بهر چه
من به پیش حاضر و نه نام
این خبرها را نظر و نه است
هر که و اندر نظر موصول
چونکه با مشوق کشی چنین
هر که از طفلی گذشت مرشد
نامد خواند از پی تسلیم
پیش بنیان خبر کشتن خط
پیش نیاند خوشی نفع تو
چون تقیم با وجود آب و
آنکه اهل الحیة البدایه
خوبش ابله کن تبع میر و پیش

تبیان در نامه و حدیث را از یکتا
گاه وصل این چه ضایع کرد
نیت یاری این نشان عاقل
بهر حاضر نیت بهر غایت
این خبرها پیش او مغرور
و فع کن و لا تکان از بعد این
نامه و دلاله بوی سرود
حرف کویدار پی تقیم را
کاه و لیل غفلت و نقصان
بهر این آمد خطاب النصوا
علم تقی با و م قطب زمان
بهر این گفته است سلطان
رستگاری این ابله پادشاه

ه
معتوق
معتوق
معتوق

الذین
الذین

زیرگی چون با و کبر الکیفیت
ابلهی نه کو بسخنی و دوست
ابلهی شومایند دل درت
الجهی کو والد و حیران است

رشته دوم در تبیین مراتب عقل بدانکه عقل که جامع کما لا یجیع
عقل است اول موجودیت که حضرت حق تعالی معین از عیب عقل
منتهی به سجاد عالم کون ساخت و او را قلم علی و نور محمدی صلی
علیه و سلم تر کوبید و این هر سه لفظ در نص حدیث وارد شده
بیک جوهر است که او را بعد از قبول وجود از حضرت معصوم خود
تعلق ذات صفات خود عقل گفته اند و بواسطه توسط میان حق
و خلق باستفاده علوم و معارف از ما فوق و افاده بکائنات
و یحیت ظهور و کشف باید که مراتب عکس شده جمال و جلالت
مستمر کرد اندید و مظهر انوار این مرتبه را که انسان کامل است
عقل مصور گویند و با اصطلاح قوم عقل موضوعی صیقلیت از قلم
روح منور باشد و عبارت صاحب شریعت صلی الله علیه و سلم
اشارت بدین معنی میگوید که العقل نور فی القلوب حق بن الحق
و الباطل و این را بسبب این خاصیت عقل فرقا خوانند و زبان

قلم

محققان علم تفصیل را عقل فرقی گویند چنانچه علم اجمال را جامع
و عقل فرانی خوانند و دیگر عقیدت که در معاد می خوانند عقل
جامع نیز گویند که باز دارد نفس را از معاصی و تحریض کند و را
بر ادای طاعت و این عقل از شواهد عام صافیت و دیگر
عقلیت مثبت و بطن و آنرا عقل معیشتی خوانند و در انسانی است
نکته در میان هر یک باز توان یافت باید فی ثانی بقدر علم علی انی
تا چه عالمهاست و درانی عقل
عقل و الهامی همان خودی
و هم قد در خطا و در غلط
جنس و با جمل از خودانی
فرق لغو و رشک عقل آید
آفت مرغ غنیمت چشم کام بین
عقل را اندیشه یوم الدین
عقل را دیده در میان کار
طبع خواهد تا که از خشم کین
تا چه با پنهان است این دنیا
بی حجاب ز نور غریب
عقل باشد در اصابت
سوی صورتها نشاید و در
نه چشمی گویند که عقیدت
مخلص مرغ غنیمت چشم کام بین
وین هوا پر حش و حال
بهران کل می کشد و رنج خار
عقل بر نفس است آهین

عقلی منسوب به معیشت است
در وقت نسبت
موت تا فساد
است

عقل

عقل صفت شهوت است ای پهلوان
کفت پیغمبر که هر احمق که است
هر که او عاقل بود او جان
عقل دشنام و بدین را
بنود آن دشنام و بی فایده
احمق را حلو اندازد لریم
ماده عقلیت نام شود
خیر حس جان که در کا و چو
باز خیر عقل و جان او
خیر این عقل تو حق را عقیدت
عقل عقلت مغرور عقل
مغرور تو ای ز پوست و در حد
چونکه مشغول صدر بران
عقل و فکر تا کند یکسریه
عقل جزوی که پیر و که کون
آنکه شهوت می تند عقلش بخون
او عدوی او و غول برست
روح او روح دل و ریحان
زانکه فیضی دارد آن فاضل
بنود آن منهایش مایه
من از آن حلوای او اندازم
نور عقلیت ای پیر جان را
او می را عقل و جان یکرا
بست جان در دل ان آه
که بدان تدبیر حساب
معدیه حیوان نمیشد بویست
مغرور از اخلاص آمد حلال
عقل کل کی کام بی ایقان
عقل کل آفاق دارد و پر ماه
عقل کلی المین از اینون

عقل

عقل

عق

قوله تعالى وشاورهم في الامر
وقوله تعالى امرهم شورى
بينهم ٥٥

وضو رتبت عقل خود را با عقل دیگری یا بر کردن از برای
 آنکه عاقل تمام که او دانای کامل است در باشد و دیگران
 یا نیم عقل باشند و ثانی آن نیست که بداند که نرسیده
 یا عاقل محض که بجه حال نمیدانند و نمیدانند که نرسیده اند
 تو به حیانت عقل کاملی که نیست با عقلشان بحال را از برای
 جمل عقل سست عقل آن که با عقل او دلیل و ثبوتی یافتند
 بی روبرو خود است
 دیگری که نیم عقل آمده
 و سست در یک سو که اندک
 و آن خری که عقل خوشبختی
 ره ندانند بی کس و قلیل
 نیست عقلش تا دم زنده زند
 مرده عاقل که آید تمام
 زنده نه تا هدم حسی بود
 عقل کامل نیست و از مرده

در خورشید و در مدوله
 بر وزن طایفه
 بخود و به خود
 را گویند
 بر

عقل

عقل با عقل کرد و تا شود
 نفس با نفس که خندان
 عقل کل و عقل کل مدخل
 عقلا خلق عکس عقل است
 منظر حقیقت ذاتیک او
 نور افزون گشته تر شود
 طلمت افزون گشته پنهان
 عرش و کرسی را بدان
 عقل او مغرورست عقل کل
 زو و یحیی حق را زدیکر کس نحو
 در بیان قصه عقل معیشتی و استخلاص از فدا و کله صدق
 و او را در راه عشق فدا کردن و بد و مباهات نامودن
 رخت اقامت زبا و یه عقل بهر منزل حرکت کشیدن
 تو تصور میکنی کار عقل و
 عقل خودی عقل استخراج
 قابل نیست تعلیم این خود
 این نجوم و طب و حی اینها
 جمله حرفها یعنی از و بود
 هیچ حرفه را پند کبر عقل
 دانش نشسته این عقل اید
 دارد از کلوا ر معنی بود
 جز پند برای فن و محاج
 لیک صاحب حق تعلیمش بد
 عقل حسن را سوسه سوره
 اول او لیک عقل از او
 و اندیشش موهن است او
 نبیند بی او شنا حاصل شد



ایزدین بخت رخ زورده بیک	فخر زاری را زار و دین بد
لیک چون من لم یذوق	عقل و تحبیل او چرخ و
می فتدین عقلها از او	در مخاکی علول و اتحاد
عقل لغوش و منیر میخ	تاریخت باز بای ای بیه
چون بیا زنی عقل در حق	عشر امثال و دمانوت
آن زنان چون عقلمداران	بر براق عشق بوسف تار
عقلشان کیم سست و غم	سیر کشنده زخ و دانی
اصل صد یوسف حال	ای کم از زن شود لای

در بیان تحفه عقل در بارگاه غمخواران به بلقیس سلطان سلیمان

هدیه بلقیس جل استریت	یار آنجا جلد خست زربد
چون بجهای سلیمان رسید	فرش آنجا جلد زربد
بر سر زرتاجل منزل اند	ناکه زرتا در نظر آنجا
بارها گفت زرد و اینیم	سوی غمخواران کایم
عصه کش خاک زده و بخت	زربخت دین آنجا
ای بیه عقل هدیه الیه	عقل آنجا کمتر از خاک

افتاد که کرد
ایمانش
چون از حرم بارگاه الهی یابی
و جوت تر آن درگاه
رساله ۵
مرآة
۲۰

استر و زرتاجل از دوش سوزنا
کوبیدن این خرقه فرعون
کرده است و بخت
مطالع جاد
نیز کرب

ده روزی که در این معجزه دهده باشد
کطال و زرتاجل و بی عیب تمام
عیار است و برکان
کتاب

نهم خاتم در بیان خوف و رجا و نتائج ایشان و سلسله
نوال این معجزه و شرح طاعت بواوی استقصای ایشان
نهم اول در بیان آفتاب که تارک طالعان طالع آفتاب
امید روشنی عفو به بر تو اوست و من بخت من حتمه نه الاضا
کفت معجزه که حق فرموده است
آفریدم نار من سووی
نه برای آنکه من سووی
آنکه قصه شش سوویت
از برای لطیف طاعت
چونکه خورشید عیان یافت
زربس نار زرتاجل
مومن و زرتاجل و دوش
بلک شک خاک کوه و
با کفر نامحق و مستحق
چون شید نو میر جلال

قصه من از خلق خوان
نار شدم دست او دانی
وزر جنت حق بر کرم
هیچ قلبی پیش او مرود نیست
فرهار آفتاب او تو
آیا زار از کرم دریاقت
عین کفر از انابت است
جله رار و سوئی السلطان
هفت واکت بنانی خلد
معتقان حجت از اندر
از جناب حق شید که نال

سلسله بلقیس است
خوشگوار و دروغ

قصه معجزه فرموده است
کبر و نوبت و بخت
تا طالع و قسط
با طالع و بخت
شد

تاریخ و معجزه
کتاب و معجزه
تاریخ و معجزه
کتاب و معجزه
تاریخ و معجزه
کتاب و معجزه

کمال و معجزه
خوشگوار و دروغ

[illegible][illegible]

منتظر علی ایستادن نمید
اشک می بارد چو باران
هر زمانی روی و پیش
پس حق امر آید از اقلیم
انتظار چستی ای کمان
نامه ات ایستادید
نه ترا از روی ظاهر طا
نه ترا در سر و باطن
نه ترا در روز و شب
نه نظر کردن بجهت پیش
پس چه باشد در دل
راست چون جوی خرو
نامه چون اندر آورد
صد خاتم چید با غم
ورنه میدانی قضیه عالم
از و رای تیر و تیر و کفر

تو ایستادن نمید
اشک می بارد چو باران
هر زمانی روی و پیش
پس حق امر آید از اقلیم
انتظار چستی ای کمان
نامه ات ایستادید
نه ترا از روی ظاهر طا
نه ترا در سر و باطن
نه ترا در روز و شب
نه نظر کردن بجهت پیش
پس چه باشد در دل
راست چون جوی خرو
نامه چون اندر آورد
صد خاتم چید با غم
ورنه میدانی قضیه عالم
از و رای تیر و تیر و کفر

بودم امید بخش لطفت
رویش کردم بدخلفم
سوی آن امید کردم روی
جمله هستی بدو امان
چون شمار دهنده آنم
کای ملائک از آتش
لا اله الا الله
آتش خوشتر فرم از کرم
مشغله در بنگاه آتش
ایمان از من تیرا علم
بیره دوزم باره موضع
رشته دوم در بیان خوفی که رجا آمیخته با یخجوت
مؤدی بامن نشود فلایا من مکر الله لا القوم الخاسرون
و هر که امر و خوف خرن ندارد و از شتابان لایح
ولا تحزنوا بر طرف غایب بود چنان خطه با کسی راست گشت

و ان که محالی که نیست
سوی فضل خویش نشینم
که وجودم داده از پیش
من همیشه بدو امان
محض شایسته دیدار
که بدست چشم دل سوی
وان خطاها را همه بخشم
تا مانند جرم دولت شوم
خار را کله از رو حاشا کنم
خافار از ترس درازم
هر کسی را شترتی در خوردم
رشته دوم در بیان خوفی که رجا آمیخته با یخجوت
مؤدی بامن نشود فلایا من مکر الله لا القوم الخاسرون
و هر که امر و خوف خرن ندارد و از شتابان لایح
ولا تحزنوا بر طرف غایب بود چنان خطه با کسی راست گشت

و خیرین باشد و شیخ کمتر رحمت اند علیه گفته است که خوف نه گراست در جامونست چون هر دو جمع شوند حقیقت ایمان از ایشان تولد کند حاصل بشمار لا خوف	لا تخف ان حوکه فیت حق خوف انکس است حق است شاد از وی شو مشوار غیر هر چه غیر او است استیج شاد از غم شو که غم و اطمینان انچنان که ز فقر نمی ترسند که ترسیدند که از فقر آید جله شان از خوف غم در عین حلم حق با تو مواسا می کند خاطر مجرم اگر ترسان شود من ترسم غم و قیام تاوه هر که ترسم در ایمن کنند
نان فرستادن فرستادن غصه انکس را کشتن با طوفان او بهارست در کای ماهی گرچه سخت و ملکست تاج اندرین ره سوی سستی از تقاضا زیر آب نور فتنه با جلیق کجماشان کشتن درین در می هستی قیامه در علم چون رخد یک نشت سوا لیک صد امید در ترسیدن انکه ترسم چه ترسم از مرد دل ترسند را سالک	

لا تخافوا من تقلعنا انکه خوش نیست که بترسند آن دل از جبار قهر دل لا تخافوا از خدا شنیده نی ز دیار سس از کج	است در غور از برای حق در سس دینی است محتاج خاطر ویرانش را اما کن از چه خود را ایمن خوش چون شنیدی تو خطاب
در بیان که عارف از خوف رجا و ارسته است جمله خوف رجا تعلق با حوالی دارد که در رعایت کاروی حوالی و عارف زید استکارا کشت لاجرم ازین هر دو فرج آید	
است زاهد را غم بایان عارفان را عار کشته بید این رجا و خوف در زده بود عارف ایمن خوف عارفان و باز ترسند از خوف بود او را ایمن و امید بار دیگر خود و دوستی فنا	تا چه باشد حال او در از غم و احوال آخر فار تا پس این برده برده شود سابقه دانش خود آن ها و هور اگر و شیخ او و دو خوف فانی شد عیان آن زمان خوف بجا و

بار دیگر چون ظهوری بود آن امیدش نیز از وی در بود
نور سادس در بیان مپاسن عدل و تباخ ظلم و مپاسن
 بهر فعلی و این بخش بهر ششم منقسم است **شمار اول** در بیان
 عدل که بقای عالم بدان منوط و متعلق است که با عدل
 السموات و الارض و عدل و نوعیت یکی صوری و آن است
 قوت عالم بدو تمام شود و قوتش در قوت عالم و عالم
 عالم بعقل و خود کامل گردد و عالم بعد از استی تمام گردد
 عدل امر بیست و شصتی است که در نهاد همه نفس پیدا باشد
 از با و شنا و توحید و از خاص تا عام و دو هم منوی آن است
 ساکن و مقام قلب تقیم شود و صبا و ایلا گفته است
 عدل آنست که در صفات حق محو شود و صفات نفس و صفات آن
 بر عدل مطلقا فاد نیست و در با عدل صوری که عباد است
 وضع شئی در موضع آن و در عرفا اشارت به آنست که هر
 از قوای لغنا و روحا کاروی فرمایند و جان عینی را
 کار که نفس خ طبع است از دنیا بخواهد خیریت یافد پس هر فرمایند

حکیم عقل که استوار کارگاه است
 روانه دارد که در کار کل شود
چهارم در بیان حضرت مولوی فرمایند
 عدل چه بود و وضع آنست
 این همه دان تو که انکس
 عدل باشد با سبک
 عدل چه بود آنرا
 عدل وضع نعمتی در موضعش
 نعمت حق را بجان عقل
 بار کن بیکار خشم و کینه
 بر سر عیسی همان تنگبار
 سر مهر را در گوش کردن
 کردی رونما ز کن جواری
 زهر تن را ناخفت قدند
 تن همان بهتر که باشد ز
در بیان آنکه اهل اختیار باید که بدو عدل و سبباری
 و پای مردی بخیر نمایند که تا برکت عدالت ایشان احوال

رجعت نیز اصلاح آید که اناس علی دین ملوک است
 حق تعالی عاقل است عاقلان
 خوی شان در عیبت چاکند
 نه چو خوی دین است نه چو
 چون ملک بجلد از خویست
 در دران خویست
 بهر کاستن باند و
 شیر داند در عیبت
 بانگ غلطان نه چاک
 آن ستونهای غلطان
 محض قهر و اوری قهر
 ظالم از مظلوم کی داند
 ظالم از مظلوم انکس
 ورنه آن ظالم که نفس
 زخمه دم در میان تنای ظلم که موجب ظلمت است که الظلم

محو می شود

ظلم

ظلمات یوم القیمة و برقیاس عدل ظلم تیر در دو عیبت
 صوری و معنوی صوری عبارتست از ستم کردن
 و تصنیع حقوق و ظلم معنوی عبارتست از ستم
 میثقات خود که آن اشک ظلم عظیم و جای دیگر گفته است
 که و الکافرون هم الظالمون و نیز معنوی در باب ظلم
 فرموده است و ظلم معنوی نیز از بیجا معلوم شود قدس
 چاه مظلوم کشت ظلم ظالمان
 بهر که ظالم تر چشیدن مولی
 ای که توانی به ظلمی
 کرد خود چون کرم سله برین
 مضعی از اتوبی خیمی
 که تو بیلی خیم توان تو میرد
 هست دنیا قهر خانه کلا
 تو مرا چون زده دیدی بی
 کی کم از بره کم از زغال کلا

انچنین گفت جمله عالمان
 عدل فرمود و ستم ترزا
 از برای خویش جای ممکن
 بحر خود چه میکنی اندازه کن
 روز و قرآن جاء نصر الله
 نیک جزا طیر بالا بلیک سید
 قهر بین چون قهر کردی
 تو کمان بردی ندارم بیان
 که بنیاست طار پس از دنیا

حارسی دارم که مکش نه که ضعیفی در بین خواب که بدند افش که ری چون ظلم مستورست در آستان پس هم ایجاد می یابند چون موکل میشود بر تو خاصه در مقام چشم و چون موکل میشود و ظلم ای بده دست آمده ظلم ظلم چه بود وضع در نامو سک تمامی حله بر میکن در میان مکافات که لازمه طبیعت عالمست هر کس را در هر کاری بخیر او سازی و میسراند که فعل مشغال در خیر افره و من عمل مشغال در خیر افره کر چه دیوار افکند به در آ	داند او بادی که برین د غلغل افتد در سپاه آسمان در دذانت یکم و چون می زند ظالم به پیش مردمان بر ضمیر تو که او ای می دهند که بگو تو اعتقاد و ایم می کند ظاهر هرگز را مو که هویدا کن مرا ای دین کو هرگز سید صاحب نیست که نباشد جبر بلا را منب تا تواند زخم بر میکن باز کرد و سوی او آن پیر یاز
--	--

ای جهان

این جهان کوشتن غل مانه چون که بد کردی بهتر کن چند کاهی او بوشاند که تا بارها پوشیدی اظهار فضل تا که این هر دو صفت ظاهر کی کج کردی و کی بدی تو کی فرستادی و می بر آسان	سوی ما آید نه کار را ز آنکه تختت بر وی انداخت آیت زان بد پناه جیا پس مگر داری اظهار عدل هم بیشتر کرد و مست شود که ندیدی لایقش در اثر نیکی کریمی نیا بد مثل آن
---	---

ای دین از ظلم و فسق نیست هر کسی که کنی دیگر را بر کارند
تا بر تو همان کند که تو با آنکس کردی که اعمالکم اعمی که و افکارکم

افعی لکم ای باطلی که پی اندر ایشان یافته بستی تو آن نوی آن زخم بر تو در خود آن بد را می بین چون بفرغی خود اندر پیش چشمش دشتی شیشه	خوی تو باشد در ایشان از لفاق و ظلم و بدستی تو بر خود آندم نار کشتنی ورنه دشمن بوده خود را پس بدای کر تو بود آن تا زان سبب عالم بودت بود
--	--

آخه و افکارکم
اوه لکم

در کتابخانه
دارند و
میدان

<p> که نه کردی این کبودی کن هر که با اهل کسب رفتی زانکه مثل آن جای شود قصد جفت دیگران کردی من در خانه کس دیگر دم این ندانی که پی من هستی داد حق مان از مکارانست </p>	<p> خویش را بدو کو که نذر است اهل خود را و آن که نیت است چون جای سینه میشتی بر من آمدان و افتادیم او در خانه هر از دلاجم عاقبت در چاه خود افتی گفت آن عترت بعد نابه </p>
<p> که مرا قی باشی و سپردی چون مراقب باشی و گری آن که مرضی را بداند و خج این یلا از کودی آید ترا از پی آن گفت حق خود را از پی آن گفت حق خود را </p>	<p> حقیقت مکافات وقتی دریا قه شود که آدمی مراقب حق خود کند و بحساب کار خود مشغول باشد مینی هر دم پاسخ گفت حاجت نبود و قیامت حاجش نبود که کو میزد که نکردی فهمی و نه کنه ترا تا به بندی لب گفتار شنید که بود دید ویت هر دم </p>

3'

از پی آن گفت حق خود علم
پس مرا قبضش کرد و بایستد
در زمین افروخته زانست
تا اندیشی فساد ی تو ختم
که پی هر فعل خیر ی آید
از مراقب کار مالا ی شود
در میان خشم و شتر و آنچه خلق با مورا خردی
و عطش منازل اجتهاد و دلال سرار این حقایق و اوال
این سر را در هشت رستخوار تو اندیافت
در میان انگه و رای این جهان جهان دیگر است که بایست
بدان خواهد بود و آن جهان در جنب این جهان چون با
نسبت با کجی اما آنکه بسته بند صورتند از آن معنی
خبر ندانند و الا یک دم اینجا قرار نباشند بلکه آن خواهند
هر چند زود و تر ازین زندان برهند بدان نوشتن
آن جهان و از این بریدند
ای تو ناستی ازین فانی
مرغ کا شتر باشد گش
ای که اندر چشمه شورست

مخفیست بجز اولی استخوان ماهی را گوشت و
 معنی ترکی است از شیر ماهی باشد به کل
 معنی فکر شروع سخن فایده
 از نزد منی را گوشت و
 بران
 علامتیه

نقطه ای که در تشدید طارکانه از دور و حریف
خوات با بعضی نشود و در خانه است
زود می شود

لازمه
کیفیت

[illegible]

٥٦

ה'תק"ל

تا پو شد حسن آن تنکین	تا پو بینی زنگ آن و دایکین
تا بود نامان شکو و چون	کی بود آن میوه را بد که
چون شکو فریخت و هر که	چون که سر شکست جان سر زین
همه جا نهای که نشسته	تا چه گونه زایدان جان
زنگین کویند خود از نام	رو میان کویند پس بسا
که بود زکی بر دشمن گین	روم دارومی بر دشمن
یوم تیغ و نو و دوجو	ترک هند و شهره کردن
هر چه بینان باشد پست	هر که او خائن بود پست

حکایت لقمان حکیم علیه السلام و اظهار حکمت کردن
 تا خجانت خائفتان غلط هر که کرد

بود لقمان پیش خواجه	در میان بند کاش خوار
بود لقمان در غلامان	بر معانی ته صورت چیل
میفرستاد و غلامان را	تا که میوه آیدش نه در
آن غلامان میوبای جمع	خوشش بخوردند از این طبع
خواجه را گفتند لقمان خورد	خواجه بر لقمان شکست

چون تخلص کرد لقمان	در عتاب خواجهش کشتاب
گفت لقمان سید این	بنده جاین نباشد چناب
امتحان کن جمله مان را	سیرمان در ده تو از آب
بعد از آن مار را بصرای	تو سواره ما پیاده میدان
انگهان بنکر تو بد کردار	صنمای کاشف الاسرار
گفت خواجهش از آب	مر غلامان را و خوردن
بعد از آن میله نشان	میدانند آن فقر و غنا
در قیافتا و ندانسان	آب می آورده نشان
چون که لقمان را در قیافتا	می براند از درویش صفا
حکمت لقمان چو این تواند	پس چو پاش حکمت
یوم بتی ذالاسرار کلمه	بان منکم کامن کاشی
چون سقواماء جمیعاً قطعت	جمله الاسرار محافضت
مار از آن آمد عدا کافران	که حجر را ناریاست اینچنان
این دل چون سنگ را چنان	فرم کفیر و نمی پذیرد
بریش برادر وی بدایت	هر سرخراسر و دندان

و از آنجا که حضرت رسالت صلی الله علیه و سلم فرمود
که کیس للمأخذین بهم الموبت و انما لهم حصرت العفت
راست فرمود ان پدید آید که هر انکس که در از دنیا گذر

خوب
کجایی

نکته بر آنست که کمال در این است
که در این کتاب
کمال و کمال
در این کتاب

نیتش در دو دریغ و بخت	بلکه عشتش در بیغ و بخت
که چای قبله کردم مکر	محرن بر دولت هر مکر
قبله کردم من همه عمارت	آن خیالاتی که با دست
حسرت آن مردگان هر کس	ز انست کاندز قشما کرد
و ناکسی اینجا زندان هر کس و بخت و بخت و بخت و بخت	
زان سبب نیا مقدم است	تا بدید قدر اقلیم است
چون اینجا و ارضی اینجا	در سنگ خانه اید اگر شود
کوخی اینجا خاک را می بخت	زین جهان پاک می بخت
ای دریغ پیش ازین بودیم	تا حد اجم کم بدی اندر حل
هر که میرود و نمنا باشند	که بدی زین پیش نقل
کر بود و تا بدی کمتر بد	ور قتی تا خانه روز آمد
حکمت دیگر در هر کس اظهار حقایق خلاقی است چنانکه موسی	
کلام علی بنیاد علیه السلام طلک کرد حکمتی که از حضرت علی	
علی الاطلاق و جواب آمد از حضرت علی سبحانه و تعالی	
گفت موسی ای خداوند	نقش کردی باز چون کردی

نیتش در دو دریغ و بخت	بلکه عشتش در بیغ و بخت
که چای قبله کردم مکر	محرن بر دولت هر مکر
قبله کردم من همه عمارت	آن خیالاتی که با دست
حسرت آن مردگان هر کس	ز انست کاندز قشما کرد
و ناکسی اینجا زندان هر کس و بخت و بخت و بخت و بخت	
زان سبب نیا مقدم است	تا بدید قدر اقلیم است
چون اینجا و ارضی اینجا	در سنگ خانه اید اگر شود
کوخی اینجا خاک را می بخت	زین جهان پاک می بخت
ای دریغ پیش ازین بودیم	تا حد اجم کم بدی اندر حل
هر که میرود و نمنا باشند	که بدی زین پیش نقل
کر بود و تا بدی کمتر بد	ور قتی تا خانه روز آمد
حکمت دیگر در هر کس اظهار حقایق خلاقی است چنانکه موسی	
کلام علی بنیاد علیه السلام طلک کرد حکمتی که از حضرت علی	
علی الاطلاق و جواب آمد از حضرت علی سبحانه و تعالی	
گفت موسی ای خداوند	نقش کردی باز چون کردی

بقام

دست و زدن کمال
افزایش کمال
نقد و کمال
نقد و کمال

۱۵
 ۱۶
 ۱۷
 ۱۸
 ۱۹
 ۲۰
 ۲۱
 ۲۲
 ۲۳
 ۲۴
 ۲۵
 ۲۶
 ۲۷
 ۲۸
 ۲۹
 ۳۰
 ۳۱
 ۳۲
 ۳۳
 ۳۴
 ۳۵
 ۳۶
 ۳۷
 ۳۸
 ۳۹
 ۴۰
 ۴۱
 ۴۲
 ۴۳
 ۴۴
 ۴۵
 ۴۶
 ۴۷
 ۴۸
 ۴۹
 ۵۰
 ۵۱
 ۵۲
 ۵۳
 ۵۴
 ۵۵
 ۵۶
 ۵۷
 ۵۸
 ۵۹
 ۶۰
 ۶۱
 ۶۲
 ۶۳
 ۶۴
 ۶۵
 ۶۶
 ۶۷
 ۶۸
 ۶۹
 ۷۰
 ۷۱
 ۷۲
 ۷۳
 ۷۴
 ۷۵
 ۷۶
 ۷۷
 ۷۸
 ۷۹
 ۸۰
 ۸۱
 ۸۲
 ۸۳
 ۸۴
 ۸۵
 ۸۶
 ۸۷
 ۸۸
 ۸۹
 ۹۰
 ۹۱
 ۹۲
 ۹۳
 ۹۴
 ۹۵
 ۹۶
 ۹۷
 ۹۸
 ۹۹
 ۱۰۰

در خلائق روحهای است
 این صفها در یک صفه
 واجبه لطفاً بر این صفه
 به اظهار است این صفه
 روحهای تیره کلمات
 در یکی در صف در یک صفه
 سخنان کلمات کند نام
 تا نماید که حکمت نشان
 روحها را و بر روح زنده است نه روح بدوی که از
 صولت مرکب است و برانی روی نماید سرخ روح را به
 نخواهد رفت بلکه اولیای رفق را و اساتید بود بعد از آنکه
 و الله علی کل شیء قدير
 روح را و لایس در یک صفه
 روح پنهان کردن فرمود
 یک و روز از تو منشی
 باشد تا که من شوم از تو پنهان
 شاد و خندانیم و این سبب
 خوش را پدید چون من کردم
 تو بدان کین بود همچون لیس
 تن نمی نازد بخوبی و جمال
 گویدش که مزبله تو کیستی
 غنچه دانت می کنجد و جهان
 سبزه ها گویند ما سبز خودیم
 خصل باستان بگو ای کیم

کن

بقدره او در این مورد قرار
و قاعده علم با خدا
که تفسیر حق است

تن بود چون سایه جان بخش آن
 فایمت تو برقرار آمد باز
 روح را تو بخت خوشتر
 دست یابد خواب پی و ایلتا
 آن تو می گویی بی بدن و ایلتا
 این جهان خواب است نظر با
 کز خواب اندر سرت سیر کاید
 حاصل اند خواب نقصان بد
 این جهان را که بصورت فایست
 کوزه که چون کوزه را بشکند
تمثیل ارقصه خر غیر نیمه علیه السلام و اجتماع خوابی و اوله از
 هین غور را در نگر اندر خ
 شیر تو گرد آوریم اجرش را
 دست نه خبر و بر هم نه
 چشم کجا خسته است پیدای

یعنی چون در کبر روع در حجاب اسرار الهی محسوس
 متزاید است لا یرجم دست و پا را
 غرض از هر دو محسوس در باشد که
 کما تبه عرفه
 ملحوظ

دینا خست و زده گانی را
خواست از در خواست نیاورد

این کتاب در بیان حقایق و معانی است که در کتب دیگر نمانده است و در بیان احوال و عیال است که در کتب دیگر نمانده است و در بیان احوال و عیال است که در کتب دیگر نمانده است

تا به بینی جامع را تو تمام	تا مری وقت مردن تمام
بچنانکه وقت شدن امین	از فوات جمله سهای تنی
بر حواس خود مری و تیر	گرچه می کرد پرتیان حیر
بی چرخش چون او پرتی	کر چرخش شد چرخان کنی
ای در پیش درو برانه تن	کج روح بچنانکه تا طلع چشم کنی
کسی لبه کنه زند اگر که اضطراری	نیست یا خیار غیر ازین
کج بقدری بری بشم خوانان	چون طفل شیر نه زنجی که ترا دراز
مرک جوی باش نه از خورج	بلک بینی در خانی خانه کن
خانه بر کن کر عقیق این من	صد هزاران خانه شایخ
کج زیر خانه است خانه	از خرابی خانه بنده شای
که هزاران خانه از یک کج	می توان کردن عیال رخ
عاقبت این خانه خود ویران	کج از برش یقین عیال
لیک آن تو نباشد آنکه در	مرد ویران کر و شش ای
چون نکرد آن کار نه در	لیک لایق آن لایق
دست خانی بعد از آن و کای	اچنین مای بداند درین

این کتاب در بیان حقایق و معانی است که در کتب دیگر نمانده است و در بیان احوال و عیال است که در کتب دیگر نمانده است و در بیان احوال و عیال است که در کتب دیگر نمانده است

نکته

این کتاب در بیان حقایق و معانی است که در کتب دیگر نمانده است و در بیان احوال و عیال است که در کتب دیگر نمانده است و در بیان احوال و عیال است که در کتب دیگر نمانده است

من کردم آنچه گفتار تخی	کج زشت خانه و دستم تنی
دیدم اندر خانه نفس نکار	بودم اندر عشق خانه تیار
بودم از کج نهانی خیر	ورنه دایم میزدم آفتاب
آه اگر دایم بر او دایم	این زمان غم را تیرا داد
زخمی بچم در بیان آنکه خیر خلاق بر صور اعمال ایشان	
بعد از قیامت صغری که عبارت از موت است کمال الهی	
حلیه سلم من بات فقد قامت منه این است بعد از موت	
طبیعی بوی حیات در یکی از بارخ علویه یا سفلیه بحال	
تقوله صلی الله علیه سلم کما تعیشون تموتون و کما تموتون تبعثون	
و در حدیث دیگر وارد است که بیست و شش صنف از این است	
علی صوره القدره و بعضی علی صوره الخاریزالی آخر الحدیث	
و این همه دلالت میکند بر آنکه خیر بر صور اعمال افعال خواهد بود	
و نص قاطع بوم نفع فی الصور فتاوتن افواجا میوید سیرین	
یعنی هر چقدر که بکارند همان برآید و همان برود و بیخیزد گفته اند	
خوش کن صفحتی که در عالم	خیر تو بصورت صفحتی که در عالم

نکته

نکته

نکته

مرغ را اندر قفس زان نواز
 چون دل جانشین
 جانهای بسته اندازد
 در هوای عشق حق قصاص
 ای جریبان من از انانتم
 فارغم از مطاق و دوز
 مردن این ساعت را پیش
 اقلوی یا فانی لایم
 فرقی لو لم تکن در اکون
 راجع آن شد که باز نشی
 پیش من این تن دراز نمی
 حجر و شمشیر در جان من
 هستی جوان شد از مرگ تن
 چون چنین رویا باشد
 کجاست سده اشده روضی اندر حق که حال جانشین

تبار بر وزن قطار
دو دمان خوشنواوند
را گویند و بمعنی
اصل و نژاد بهم
آمده است و در
عربی هم را گویند

[illegible]

کتابت

گفت زویت را کی استم ما
چلعه خاصش تو بویست
گفت ویران گشت این خانه
کرد ویران تا کند معمور
من که ابو دم درین خانه
قصر با خودم شها را نمون
اینبار انکاب آید این جهان
دیران که چون اینبار او لیا بجات ابدی خود شتاب
ظهور مکر که در واره آن شهر است غنیمت شمارند
او لیا را چون بوصل افتد
تغ نبود پیش این مکر
تا نو کرد و آن کرد
اصل این ترکیب چون
دارمیدند از جهان
جان مجروح گشت از شوخ طعنه

[illegible]

بسم الله الرحمن الرحيم
الحمد لله رب العالمين
والصلاة والسلام على
سيدنا محمد وآله الطيبين
الطاهرين

همچو آن زندانی کاندیش
کویدای یزدان مرادش
کویدیش و آن عایشه
اچنین خوابی به پستی
خلق کویدم و مسکینان
کرتن من بچو شهنشاه
جان چو خفته در گل و گهر
جان خفته به چرخ و گردن
میزند جان در جهان
بس کسی که جهان شایه
در صفات حق صفات
کز قرآن نقل خوانی
مخزون معدوم و نیک
هر کزانی و کس خود ازین
غفلت ازین بود چون
خسته و بند بخوابد
تا درین کشتن گم نم کرد
وامرو و اندام عالم
مرگ نا دیده بخت درود
تو بگوئی زنده ام ای عالم
بخت بخت درود بخت
چه غمت ازین دران کین
کو بکشتن خفته یا در کون
لایه اند و در صفات
همچو آن خورشید
خوان جمیع عالم که
تا بقای دو جهان
جان ز غمت چه در پیر
پند او اسرار را بی هیچ

بسم الله الرحمن الرحيم
الحمد لله رب العالمين
والصلاة والسلام على
سيدنا محمد وآله الطيبين
الطاهرين

الحمد لله رب العالمين
والصلاة والسلام على
سيدنا محمد وآله الطيبين
الطاهرين

بسم الله الرحمن الرحيم
الحمد لله رب العالمين
والصلاة والسلام على
سيدنا محمد وآله الطيبين
الطاهرين

در میان آنکه مرگ اختیاری را قیامت و سزای کند
نیک عبارت از انعامات بعد از موت ارادی بوی قیامت
قدسیه اندی چنانچه گفته اند منت بالادان چنانچه بالطفه
حکیم الهی فرمود است **بسم الله الرحمن الرحيم** میزای دوست پیش از مرگ
زندگی خوابی که او در سیر زخیر مرگ بختی کشت دانی و نیک
او من کان متبیا فاحییه عبارت از نیت و ستمو و
قبل از موت و انشای بدین و حاصل سخن آنست که کس
که در زمان حیات فی جان فی پیدای سازد که چون جان عار
و استماند جان جان زنده اند باشد
مرگ پیش از مرگ است
گفت موتو اکلم من قبل
با دست و چرخ عالم
همچو عارف کرتن و کس
تا که روزی کین بمیرد
سر موتو اقبل موتی
اچنین فرمود ما مصطفی
یا فی الموت موتو بالحق
رویکبر انم چراغ و یکی
شمع دل افروخت از بهر
پیش چشم خود ندانند
کر پس مردن غنیمت

کشت پیش از مرگ

غیر مردن هیچ فرشتگی و کر	در بیکه و با خدا ای حسبه که
یک عنایت رخصه کون	چند را خفته صد کون
و این عنایت موقوفه	تجربه کردن این ره را
بلکه مرگش به عنایت نیست	بی عنایت مان باطنی است
جان بسی کندی و اندر	زانکه مردن اصل بنا و
تا میری نیست جان کندن	بی کمال از دینانی سیام
چون رخصه پاید و پاکیزه	بام را کوشنده ناخوش
چون بر یک کر صد کون	آب اندر دلو از صبر کی و
چون غیر کی کشتن کندن	مات شود صبح اشک طراز
تا کشتن اشرا مانمان	و آنکه بچانه نشی چنان
بی حجابت باید اسرار کما	مرک را بکرین و بر در آنجا
نه چنان مرگی که در کوهی	مرک تبدیلی که در لوری و
مرد باغ کشت آن چکی بود	رو می شد صبغت کبی
خاک نشد و یاس کشتی	غم فرج شد خار غما کی
هی رخصه معلوم کرد و این	بعثت را کلمه جو کن اندر بعث

شرط و زلفش اول مرت	زانکه بعثت از مرده زکوت
جمله عالم زین غلط کرد و ندان	کر عدم ترسند و آن کینا
از کجا جویم علم از ترک علم	از کجا جویم سلم از ترک سلم
از کجا جویم هست از ترک	از کجا جویم دست از ترک
هم توانائی کرد و با نعم المعین	و دیده معدوم بدین است
و دیده کو از عدم آمد پدید	ذات هستی را میسر شد

در بیان خلق تپید و خشم خود و فنا و بقا و کشتیاد و هر کی و باز

کرد و دیده میل و انور	این جهان مشتمل خشم شود
در همه عالم اگر مرد و نرسد	و مبدوم در ترغ و اندر مرد

و این مسدود شد شری میجو اهد و زود غما معرفت کسب

و بنای این سخن بر نکته ایست که حضرت شیخ اکبر قدسنا الله تعالی

الازهر در فص شیعیه از فصوص الحکم میگوید و بدان صورت

کلیه الحرض لایقی زمانین که نزد حکما اصلا تمام نیست تپیدی

و حاصل آنست که عالم عبارتست از اغراض مجتمعه در حین

یعنی تحقیق هستی و درین سخن **کلمه** من و تو عارض و این جویم

در بیان خلق تپید و خشم خود و فنا و بقا و کشتیاد و هر کی و باز

سلیم

اینکه در این کتاب
چندین فصل است
که در این کتاب

مشکلهای شکات و سوالات این نکته را توان یافت
و آن اعتراض که دانستی منع الانکسالات منتهی
می کرد و در هر آن عالمی عدم می رود و در همان آن مثل
وجود می آید و اکثر اهل عالم ازین رفتن و آمدن غافلند
کما قال الله تعالی هم فی لیس من خلق جدید و از جمله اولی
که درین باب گفته اند یکی اقتضا و آثارها متقابل است
لطیف چون المجد و البخی قهریه چون القهار و البیت
و اینها را کارنده هیچ یک را تعطیل جایز نیست پس چون
از حقایق محاسبه بواسطه شراط حصول و انقراض موانع
مستند وجود کرد و در محنت جانیه بروی فاضله وجود کند
بسیب قهر احدیه که مقتضی التعمال تعینات است از آن
منسوخ کرد و در بار همان آن انسلاخ بر مقتضی رحمت جانیه
تبعین و یک خاص که حاصل تعین سابق نباشد متعین کرد و در
آن ثانی بقهر احدیه فصل کرد و در بار تعین و یک رحمت جانیه
ظاهر کند و هکذا الی ماشاء الله پس در هر آن عالمی عدم می رود

برخ بر وزن جن معنی بار و جسد
و بهر دو لغت و بعضی
باشند

و دیگری متعال آن بوجود می آید و مجربان بواسطه لغات شال
و تناسب احوال کمال می برند که وجود عالم بر یک حالت و در
متوالی بر یک متوال و فی الحقیقه نه چنانست که ایشان است
حضرت قطب العارفين قدوة الواصفين ولانا نور الدین
جامی او بیت ظلال حقایق اشارت بدین حال فرموده است
چیزیکه تبارش یک مرآت و اندر صفت وجود یک است
در بند و نظر که به نقای دارد آن نیست لغات خود را نیست
و این شریعت که در و نشان آنرا قیام نفس کوینه ساحت خدایت
اندر قیامت با هر لحظه شریعت
قال الله تعالی و ما امر الساعه الا کلح البصر و هو اقرب
فی الواقع بیندگان مناظر تحقیق تا که دیده دل ایشان بچرخ
آن را یکم فی آیام و هر کلمه فحاش الا فتعوضوا لها من نور
یک با خبر ند و پیر معنوی در غزاه منتهی جوهری چندین
هر نفس نومی شود دنیا و ما
عمر همچون جوی نونو میرسد
چیز از نور شدن اندر لغات
مستمری می نماید در حس

اینکه در این کتاب
چندین فصل است
که در این کتاب

ازین حالت

شاخ آتش چون پیکان زایل
 این داری مدت از تنی
 پس ترا هر لحظه حرکت
 هر دم از وی می آید
 اگر نمی آید بلی زیشان و
 در وجود آدمی جان زو
 صد میر از احوال آمدن
 حال هر روزی بماند
 شادی هر روز از نو کرد

در نظر آتش نماید پس دراز
 می نماید صورت از کینری
 مصطفی فرمود دنیا است
 جوهر و اعراض می گردد
 آمدن نشان از عدم
 میر از غیب چون آید
 باز سوی غیب رفتن است
 همچو جوهر در روشن شدن
 فکر در روز را و دیگر اثر

حضرت درین آیات اشارتی میکند باین معنی که لا
 تخلی الله فی صورته مرتین از تجلی که کل کلام هو فی شان
 بر خفته جلال جلوه می نماید کل کلام هو فی شان به نشان
 و به نشان یعنی اوصاف کمال تو ندارد و پامان جلوه
 غایت و پامانی نیست هر زمان نشاء دیگر شود از پرده
 و بجهت اینست که صوفیان غیبت شمرند اوقات را

و پی ریزد با سحر هر آنی از او و هر دم و قیوم هر شامی
 در دو آنکه ایشان را این الوقت گویند

صوفی این الوقت باشد
 تو مگر خود مرد صوفی
 همان پیرای جان جان
 در مدد آن روی می آید
 چون به بینی بر لب جوهر
 تازگی بر کستان چیل
 تائب جو خند دار ما معین

نیت فردا کشتن از شرط
 تقدیر از نیت پیوسته
 خوش غنیمت دارد وقت
 سرکش نهی جوی آید
 پس بدان از دور کا می
 هست برابران پنهان
 بر لب جوهر بر آرد باین

زحمه هشتم در بیان حقیقت بهشت و دوزخ و متعلق آنها
 سخنانی که متعلق باوقات و آنست غنیمت را و عین کلام
 خواهد شد بدانکه توجیه و تحقیق بجهت چهارست یکی غنیمت
 و آنرا حجت صوری و حجت اعمال نیز گویند و بجهت دیگر زبان
 نشان میدهد که در این نعمت و مطاعم سازگار و مشاغل
 و ملائیس و مناجیه و بهیه دارد که و کلمه فیحیات است و الاصل

بست را

نمایان
 صورت
 از دور
 کلام
 غنیمت
 و عین
 کلام
 و الاصل

بدینست و این جنت نفس است دوم جنت و از ثنائی
آن نتیجه اخلاق حمیده است و حصول این اخلاق بحال
مستلزم است حضرت رسالت علیالسلام تواند بود و حاصل
علماء ربانی باشند که اولیک هم الوارثون الدین برین
الفردوسیم جنت الصفات و از اجتناب معصیه نیز گویند
آن از تجلیات اسماء صفات الهیست و این جنت است
که فاعلی فی عبادی و ادخلی حتی چهارم جنت لغات و آن
مشاهده جمال حدیث است و آن جنت روح و کلامند
جنت عبارتست از قرب حق تعالی با تفاوت درجات
و در ذلک اشارت بعد و حرمان با اختلاف درجات آن و
در ذلک اختلاف مجربانست بصورت نفوس و شریک
و رسوخ هیات و دینه که متعلق با موصوفی باشند در اثبات
و این سخن اینجا را دست بطی میخاهد که ایراد آن لایق
مختصر نیست بدین قدر کفایت میکند و الکافی خوانند و
مولوی بر بسپیل رمز ایمانی در بیان بهشت می فرماید

در هر بهشتی که باشد و پاکیزه در جنت
بالعزم و نه با زور و با نیت
چیزی در کمال طهارت
منزه از عیب

در ایمان

و بیای

حق میگوید که دیوار است
چون در دیوار است
هم درخت میوه هم آب
ز آنکه جنت فی ذات است
این بنا را بکل مرده است
این باصل خویش ناپدید
هم سر و قصه و محتاج و نیاز
است در دل ندکی دارا
تست چون دیوار با جانی
زند و باشد خانه چون نخل
با بهشتی در حدیث و در صفات
بلکه از اعمال و نیت نهند
آن بنا از طاعت نهند
و آن باصل خود که علم است
با بهشتی در سوال و در جواب
در زبان چون نمی آید چه

در بیان قصور بعضی جنت و غیره

این فلک ایوان که خواهد
در تنخواه بدین جان این
در تنخواه بدین جان این
و از هر چه درین روزی ریزه
که نه از آن رطل و نه شکر
کونه حسن باد و قوت کند
ز آن طعام اندک و قوت

قرین با فقر و غلام چارست معصیت کرده
هم بر سر و تیغ و شمشیر کمر لایم نه کرده

کوه او آمدن
در هر بهشتی که باشد و پاکیزه در جنت
بالعزم و نه با زور و با نیت
چیزی در کمال طهارت
منزه از عیب
در ایمان
و بیای

بو که از تابش جوی انگین باز عکس جوی آن بکشد یا بود که عکس آن جوی یا بود که لطف آن جوی شوره ات اسب پیدا شود بو که از عکس شمشیر جوی	نشد که در وقت این بکشد پرویش بابد می عقل مست که وی بری ارقا نار که بید تن شوره جوی حازارت جنت الماوا جان شود از یاری جوی
دربان چهار جوی اصل که در جنت جوی چهار چشمه درین عالم اما آنجا پاکست مطلق و اینها آلوده است و مفید و درین اشارت شیرین است که من لم یدق لم یدر	چهار جوی در زیر او از معطر جوی شوره جوی شمشیر و پس عرش اندر شستگان که چه آلوده است چاه جوی خاک تیره بخشد تا بکیند اصل را این

و قول عالمی که
اگر شوره

و در کتب دیگر
در جوی شوره

شیر داده پرورش الطفال را خرد دفع غصه و اندیشه را انگین داروی تن بخور را آب داده عام اصل فو را تا از نیلای بری سوی اصل	چشمه گرن سینه نه زلال را چشمه کرده در غنای اجزا چشمه گرن باطن روبرو را از برای طهر و بهر زرع را تو بدین قانع شدی ای
ای درین اصل ظهور نیست و جریان آن بخار آن خلایق حیده پسندیده تست بر صفتی بصورتی ظاهر شود که موجب خجسته کرد و ازین معنی حکیم خبر میدهد و خست می فرماید قدس	فعل تو تم دو خند و بهشت چون بخودی یار کو می مرد چون ز دوست ریشا کو آب صبر است آبی حلد ذوق طاعت کشتی ای این سیبها چون فرمان تو بر طرف خواهی رو نشستی

چشمه گرن
نورالایمان
نورالایمان
نورالایمان

نورالایمان
نورالایمان
نورالایمان

نورالایمان
نورالایمان
نورالایمان

مغنیاً فی شرح سیرت ائمه اطهار علیهم السلام
کتاب الفیاض فی مناقب ائمه اطهار علیهم السلام

الصدقة
العشيرة
صديق
كوفته
توبه
وغيره

الصدق الطاهر كذا في نوها وصدقاته
دار فونان

<p> یو کل دی دی گما تاجخال نو بو قلا و قزیت ره بر مر ترا آن بو دینی که آن بوئی بد هر که بویش نیت بی پنی </p>	<p> چو شل دی گما تاجخال نو می کشد ناخدا کو بو تر ترا بوئی وراجانی بی بر بوئی آن بویش نیت بی پنی </p>
<p> تعلیم بر کلمه من بجا خانه و احوال بجا مان و عز و زشتی بی مهاکان غیری که چون بروند دیگر بار نیاید بلکه آینه رخ نه باشد چنانکه در حشر نقاره نیسته </p>	<p> هر صبا حی صیف نوادگان در در صیف این راهوار آید اندر سینه ای صبا زانکه شخصان فکر دارند قدر خنده خندان پیش تو باز شکر گوید از تو باسلطان کس نداند قیمت آن در جهان روز و شب مانند دنیا را شمر </p>
<p> است مهاخان این کج هر چه آید از جهان غیث هر دمی فکری چو جهان غر فکر ای جان بجای شخص فکر در سینه و آید تو تو تا که چون با اصل کرد و نقل و اوستی عمری که هر روزی عمر تو مانند همیان </p>	

خوشنوی
ما علیہ و ما کوثر ترا

ردن سن

تفقد
۶۹
ست

سینہ ات ای با تحیر

توبہ

سے دینا، سنا

در این کتاب که در این کتاب است
در این کتاب که در این کتاب است
در این کتاب که در این کتاب است

تا که خالی کرد و آید شرف	می شمارد می در بری و تو
از یاد که از آن داند	کر که بستان و نسیج
تا ز غم خویش و ایامی غرض	پس نه بر جای هر دم
هر کجاست خسته کن نه چنان	بر زمان خوش هر سال
در این کتاب که در این کتاب است	در این کتاب که در این کتاب است
باید شمران از او ضایع نباید کرد	باید شمران از او ضایع نباید کرد
و قوت شتاب و صحت بدن که همه سبب است	و قوت شتاب و صحت بدن که همه سبب است
ای خسته که او ایام	ای خسته که او ایام
از آن ایام که شرف	از آن ایام که شرف
و آن جوانی که بخواهد	و آن جوانی که بخواهد
پیش از آن که ایام	پیش از آن که ایام
هنگام شوره کرد و ویران	هنگام شوره کرد و ویران
آن رنج که تاب نهاده	آن رنج که تاب نهاده
و آن قدر عانی از آن	و آن قدر عانی از آن
این خود آثار غم و پرست	این خود آثار غم و پرست

در این کتاب که در این کتاب است
در این کتاب که در این کتاب است
در این کتاب که در این کتاب است

در این کتاب که در این کتاب است
در این کتاب که در این کتاب است
در این کتاب که در این کتاب است

در این کتاب که در این کتاب است
در این کتاب که در این کتاب است
در این کتاب که در این کتاب است

در این کتاب که در این کتاب است
در این کتاب که در این کتاب است
در این کتاب که در این کتاب است

در این کتاب که در این کتاب است
در این کتاب که در این کتاب است
در این کتاب که در این کتاب است

لیک اگر باشد طبع لطیف	نیت از بری تن فصاحت
کریمه و استخوانش تن	در نه دونه در شمع و شوق
و آنکه آتش نیست بلغی	که خراش میکند زور
کل نماد خارها مانند	از دو پمغ آمده چون گل
روزی که لاشه لاشه دارد	کار که در آن عمل گفته
تا ز دست این چراغ	هین قند ساز و دغ
پند من نشو که تن بند	لگنه بیرون کن کت
در این کتاب که در این کتاب است	در این کتاب که در این کتاب است
هیچ نمی ماند از آن	حسرت و ندامت
این و هین ای راه و چاه	آفتاب عمر سوی چاه
سال یک کشت و و کشت	بهر سید و بی و فعل
اطلس عرت بمقراض	گر و پا پاش خست
این دور و ز که زور	پرافتانی بکن از راه
هین که خود را که فردا	تا بجای نکند و ایام
چونکه قدرت و کاست	بین که تا سر مایه

در این کتاب که در این کتاب است
در این کتاب که در این کتاب است
در این کتاب که در این کتاب است

در این کتاب که در این کتاب است
در این کتاب که در این کتاب است
در این کتاب که در این کتاب است

در این کتاب که در این کتاب است
در این کتاب که در این کتاب است
در این کتاب که در این کتاب است

که هر که عطار را در این کتاب
پیدا کند و در این کتاب

از زبان بیخ آتش گفت
از زبان است که هر که
باشد

اینکه در روز الموضع
سفر را گوید و بعضی
شکر عطر و قدسود
و الموضع را
بر آن

انوار
بشار آوار
و غره شبنم
و حدیث شبنم
از من

و اینها همی است
عناصیر است
از عادت بر آن
حق بجای آن که ندارد

قدرت سرمایه سودست	و قفرت را که دارد
ساحران متنایند زو	پیش از کان و ز کیند
سیم بر بایند زین	سیم از کف زینت و کین
این جهان جادو را	که از او محتاب همچون خیم
که کند کربلایند کشت	ساحران آن ز نو طاعت
چون ستاد و سیم	سیم شد کربلایند
تخیل حکایت آن کل خواره که در کل خردن می فرو و از کیند	
پیش عطاری یکی کل خواره	تا خود الموضع قفرت
پس بر عطار آرد و دل	موضع سنگ از او بود
گفت کل سنگ از وی	از رامیل سنگ زیند
گفتستم در محمی	سنگ میزان هر دو
از ناری سنگ و سنگ	این به و به کل مایه
اندر آن پلیر از و	آن بجای سنگ کیند
پس بر آنکه دیگر	هم بقدر آن شکر
چون بود و شکر آن	مشتری را منتظر

ادبی

پیشینه در دیدن گرفت

رویش آن بود و کل	کل از و در دیده پوشیدن
ترس تسای که نیاید	چشم او بر من قدرا
دید عطار آن و خود	که فرون ترهین ای و
که بزدی از کل من	رو که هم از چهلوی خود
تو جیمتری من لیک	من همی ترسم که تو که
چون بی پی هر شکر	پس ای احق و عاقل که
ای همه سرمایه را داده	چندی سرمایه توانی
عاقبت قفرت تو ای	کارهایت ابر و نان
در کمال کار با چندین	جنجاری کان بود و
بر خیر باش از خود و	پاسبان خویش شود
پیش از آن کاشکند	آن زمان چو کیند
حکایت پس که بعد از رفتن دروان و رختها بر و	
می کرد و این تخیل تهمت جیست که بعد از کشتن عمر آغاز	
یا حسرتی علی ما و طعتی جنب است و این بیت شجر فرید	
عطار قدس الله سره العزیز اینجاست	

چو کیند
نای
باز می
باز می
باز می

چون تو آتسم از تنم چه بود
چون بد استم تو آتسم چه بود
بسیار خفته زو آتسم چه بود
رخسار از بهر غمی نشد
رو نشد پیدار شد آن کس
ویدر فتنه خسته شدم
پس بد و گفت کجای کس
گفت دروان ندانم
قوم گفتندش کجای چون یک
گفت من یک کس بودم اینجا
گفت اگر در جنگ کم بودی
گفت آدم کار دهم بودم
آن زمان از ترس ترسیدم
آن زمان بد استم این زمان
چونکه عرت برود و فتنه
گرچه باشد بی تکمیل
همچنین هم بی تکمیل است
این جهان که گذشتینا کس نیست که ولست به وقت حال باد

چون تو آتسم از تنم چه بود
چون بد استم تو آتسم چه بود
بسیار خفته زو آتسم چه بود
رخسار از بهر غمی نشد
رو نشد پیدار شد آن کس
ویدر فتنه خسته شدم
پس بد و گفت کجای کس
گفت دروان ندانم
قوم گفتندش کجای چون یک
گفت من یک کس بودم اینجا
گفت اگر در جنگ کم بودی
گفت آدم کار دهم بودم
آن زمان از ترس ترسیدم
آن زمان بد استم این زمان
چونکه عرت برود و فتنه
گرچه باشد بی تکمیل
همچنین هم بی تکمیل است
این جهان که گذشتینا کس نیست که ولست به وقت حال باد

بسیار خفته زو آتسم چه بود
چون بد استم تو آتسم چه بود
بسیار خفته زو آتسم چه بود
رخسار از بهر غمی نشد
رو نشد پیدار شد آن کس
ویدر فتنه خسته شدم
پس بد و گفت کجای کس
گفت دروان ندانم
قوم گفتندش کجای چون یک
گفت من یک کس بودم اینجا
گفت اگر در جنگ کم بودی
گفت آدم کار دهم بودم
آن زمان از ترس ترسیدم
آن زمان بد استم این زمان
چونکه عرت برود و فتنه
گرچه باشد بی تکمیل
همچنین هم بی تکمیل است
این جهان که گذشتینا کس نیست که ولست به وقت حال باد

فصل مودار و لودار و لاجع

ما

الاجاعت دیگر مستند که زو وقت حال بالزبد کار کار است
و وقت و حال هر تحت تصرف ایشان کمال لولوی کس
صوفی این الوقت باشد در حال
مست بسیار اهل حال
آنکه او موقوف حالت کس
مست چنان غرق غرق
حالا موقوف عزم و رای
میر احوالت فی موقوف حال
چون بگوید حال را و مان کند
گفته های حال باشند است
آنکه او موقوف حالت است
منتی بود که موقوف است
لا مکانی که اندرو نور خدا
ماضی و مستقبل ای جان
هر که عاشق کشت است
لیک صافی فارغ است
مدرست اهل مقام
کو جمال اقرون و او در کس
فارغ از اوقات کس
زنده از نفع بی اساسی
بنده آن شاه باشد ماه و سال
چون چند و چهار امان کند
دست جفا شد و دل
که کجی اقر و ن و کجی در است
منتی شده باشد حال جو
ماضی و مستقبل حال انگاه
هر دو یک خیزند پنداری و
عشق شد در بر عشق و دلایل

حالت دوست کجی از و کجی

بگوید بخواب

فردی که در این عالم است
باید که در این عالم باشد
باید که در این عالم باشد
باید که در این عالم باشد

همه را چه می شود
همه را چه می شود
همه را چه می شود
همه را چه می شود

<p>این خجسته دان که در دست خود از پدر آموخت و در دنیا چون بدید آن عالم را رنگها را نظمت گفت پس انکه فرزندان حاضرند هین کنین پس اگر نظر دیده آنکه اگر اصل کوهر است و زلفت دانی وقت بلکه عارضیت ضرورت یحیای توبه است صاحب گناه را و اگر نه بر عکس هم در آن مرتبه بماند</p>	<p>آن بد عاریتی باشد میجو آدم زلتش عاریت چونکه اصلی بود و جرم آن گفت نظری الی یوم الحرام آن ضرور از خدای پاک شد زندگی می توبه جان فرسود</p>
<p>بخت آسما کش کوری خود خوش فرو دادند بوی بر و پاستا و استغفار چونکه جانداران بدیدین نغمه انا عظیمت آمینند که زنجایش در توبه باشد</p>	<p>آرد آفر و شود و شود لاجرم اندر ضمان توبه ره نمودن جانی تو نیست کاشکی کشی که قناریها تایامت حرم در آن مرکز حاضر عیال بی تو بود</p>

عقل را چه می شود
عقل را چه می شود
عقل را چه می شود
عقل را چه می شود

<p>عمر و مال این دو با تو خوش گر سیه کردی تو نامه عمر عمر اگر بگذشت خجسته این بج عمت آمده آب حیات جله با ضیاء این یکو شود ای تو از حال کنش تو نیست هر دلی را توبه هم دست هر کسی را توبه اندر دست می باید بار و آبی توبه را آتش و آبی باید میوه را تا نباشد برق دل و ابرو کی بر دیدن بره ذوق وصال تو کن از خورده استخوان جیلای تیره اندر داور هر چه در دل داری از فکر</p>	<p>بی خدا آب حیات تو بود توبه کن زانها که کردی شر آب توبه بشو اگر اونی تا درخت عمر کرد و دایمان زهر پارینه ازین کرد و چو کی گوی توبه این توبه بگو مرد در محبت قسم هر مرد ذوق توبه نقل هر مسرت شرطت برق و سجای توبه واجب آید برق ابرو کی نشیند آتش تندید و شم آبی بخشد چشمها ز آب لاله در رحمت کند شرد و کمال میش نمایان چای و دانه پیش مار سوار است و شمشیر</p>
--	---

عقل را چه می شود
عقل را چه می شود
عقل را چه می شود
عقل را چه می شود

عقل را چه می شود
عقل را چه می شود
عقل را چه می شود
عقل را چه می شود

بسته اند تا آوازی خود را بکار
صرف کردن عیش و بازی
فاستق و تکلان
مینا توبه

تو چو از سواشی از حد میرسی	گویی پیش زنده پروی
و ای که چو حضرت کریم کنایان بنده بهتر گویی	و آدمی تصور میکند که حق تعالی او را نمیکند و اما فی الحقیقه
که اینکس را کجاست بلکه اجتناب از توبه و اصرار بر گناه	گر قن است ولی جاهل ازین غافل می باشد که آن طاعت
که خدا از من سبب دیدنت	آن یکی می گفت و شعیب
و ز کرم بزدان نمیکند مرا	چند دیدست از گناه چو
در جواب او فیض از راه	حق تعالی گفت که شعیب
و ز کرم نکرفت در جرم اله	که بگفتی چیست که در من گناه
ای رها کردن ره و کوفت	عکس میگوید و غلوب گفتی
در کمال ناز و پاتاب	چند چندت کرم و تو بخیر
گرد سیمای درویش	ز آنکه تو بر توست ای دیک
جمع شد تا کورت ز راه	بر دلت ز خاک بر ز خاک
آن اثر نماید از بسجوی	گردن آن در دیک نوبی
آن سفیدی بر سیم	ز آنکه هر چیزی بضیض

تجارت

علاقه

توبه و عفو

توبه و عفو

چون سید شد و یک تن تبار	بعد ازین کسی نه پند
چون کند اصرار و بد پیشه	خاک اندر چشم انداخته
توبه بتدبیر و کرشمه شود	بر دلش آن جرم نماند
آن نیامنی و یار نیست	سخت بر آینه نکند تو
دل منخی بچو روی و سنگ	چون شکاف تو نه بپای
یک نشانه آنکه میگرد	آنکه طاعت دارد و صوم
از نماز و از زکوة و غیر آن	لیک یکره ندارد و در آن
طاعتش نقر است و معنی نقر	چو ز نابینا دوری مخرج
میکنند طاعات افغانی	لیک یکره ندارد چنان
و وقت یابد طاعت	مغرب باید تا دهنش
و اندکی می غرق کرد و نخل	صورت بچان بنا خیزل
در بیان آنکه تقصیر عهده شستن توبه موجب است	مسح است چنانکه در حق اصحاب است از امم
از قوم عینی علیهم السلام نازل شد و او فوا بجهل	عاهد نم و لا تقصوا لایمان بعد توبه یا و خیر

روی منور و آفتاب و چو

توبه و عفو

باز دیگر بر کمان طمع سود...

تقصیر مشایق شک تو بکجا	موجب لغت بود و در انتها
تقصیر تو به عهد آن صحت	موجب مخ آمد و اهلک
پس ندان قوم را بوی تو	چونکه عهدی شکستد از تو
اندین امانت من به تو	لیک مخ دل بود ای تو
مخ ظاهر بود اهل بیت	تا به پند خلق ظاهر گشت
از ره سر صد هزاران در	شسته از تو به شک تو
تو به کن مردانه و چون	تو به را مشک من از من
هیچ کم عقلی که از عقل	بشکند تو به بهر دم در گناه
سحره امپرس کرد و درین	از ضعفی برای آن تو
در سراید بر زمان چون	که بود با پیش کران و در
میخیزد از غیب سر زخم او	از شکست تو به آن ادب
باز تو به میکند باستی	و یو یک یف کرد و تو
تو به می آرد هم پروانه و	باز بستان می کشد آن
همچو پروانه ز دور آن را	نور دید و بست آن بویا
چون پادشاه سوختش را	باز چون طحان بگریخت

باز دیگر بر کمان طمع سود...

باز دیگر بر کمان طمع سود...

باز دیگر بر کمان طمع سود...

باز دیگر بر کمان طمع سود...

باز دیگر بر کمان طمع سود...

باز دیگر بر کمان طمع سود...

باز دیگر بر کمان طمع سود...

باز دیگر بر کمان طمع سود...

تبار دیگر بر کمان طمع سود	خویش ز در آتش آتش زد
باز دیگر سوخت هم و پیش	باز کردش جرح و دل ناک
باز از یادش رود تو به	او هنر الرحمن که می کشد
چون ندارد شمع صدق و کاش	حق بر آن نیل و کاش
گر چیر آتش زنده دل نبرد	آن ستاره اش را گفت
حکایت حال کی که در دست کشتیان	ایستاده و چرخ بویا
سرفراز بشید در شب معتدل	بر گرفت آتش نه کاش
در داند از زمان پیش	چون گرفت آن سوخته کرد
می بخشد آینه که انکشت	تا شود استاره آتش
خواجگ گفت این سوخته کجاست	می مرد ستاره از تو
خواجگ می پنداشت که خود می	آن نمی دید آنکه در تو
بس که ظلمت بود و تاریکی	می نه دید آتش که تو
انجین آتش کشته اندر تو	دخ جانی نه نمیداشت
پس مرد و در آن است که بغیر	شیطا فخر نصه نکرد
قدم در عالم نهد و بغیر	او پس فراموش شود و بگری

باز دیگر بر کمان طمع سود...

باز دیگر بر کمان طمع سود...

باز دیگر بر کمان طمع سود...

باز دیگر بر کمان طمع سود...

باز دیگر بر کمان طمع سود...

باز دیگر بر کمان طمع سود...

باز دیگر بر کمان طمع سود...

تقسیم است و بقصد
تخصیص است
یعنی چنانچه

از نیکای و از مصاید المیسی نیستند آشکایان مصطفی
شبهت میسر **مصدق** کامروز که ششم فردا تو به همان
رو ششم تقدست فایز سیدی درویش غدر فردا
فرومایان **ایاکم** و التوفیق التوبه فائزین مکر الیطان
و یو با نکت زندان خدا
که اسیر سرخ درویش تو
خوار کردی و پشیمانی خود
و اگری در صلا المیسی
راه دین یو کم که مشکین
میکنند هسایه رانا تا گشت
مرد ساری خوش را که
که من این چنین هوار
آینه حسن باز گرد ازین
ان سلاح علم و فن
در چنین طلفت ندانند

مجموعہ

هفت نایب شایان خلق را
 که نشان نو می شد نشان
 چون شود با یک آن ملوک
 با یک دیوان کلمه ای گفت
 هین مرواز یک دیوانه
 عیال از قصه دو ک طعانی که در بازگاه دستی عمر را بر او
 با حر کا صانع شد بر هفت طغی طفل در دوازده کتابه
 آتجان کرم اویاری درقا
 شب شد و بازی او شد
 فی سندی ایام الدنیا
 پیش از آنکه شب دجاء
 نیم عمر از روی دوست
 جبهه را بردن کله از
 یک شبگاه اجل زدیش
 هین سوار تو به در دزد

تقدم

۱۰۰

از حق است
از وفایت

[illegible]

مرکب تو به جای می گشت
بر فلک آید یک خط پرست
لیک مرکب آنکه می داران
که بدزدید و قبا بر اینان
تا ندزد و مرکب را نیز هم
پس در این مرکب آمد
هم خرد و خیر این دگر گشت
عاقبت اینچو آنچو گشت
جز کسی را که واکردن
در بهار فصل آید خرد
تو به آرد و خدا تو به پذیر
امرا و گیرند و انعم الایم
چون بر آرد از پیش این
عشر لرزد و از این این
استخوان لرزد که مادر بود
دست شان گیر دیالبر
که خدا مان و اخیره از او
نک یافضل و نک غفر

ترجمه در بیان صحیح بیان و پیوستن بدیشان
ساکت هیچ شربت بعد از تو به سازگار تر از صحیح بیان
و از جماعتی که انبای چنین نباشند فراموشی و در بیان
شیاطین الانند و یوسوسه ایشان باز دغدغه نیست
فاسد روی سیئه نماید لغو ذیانت من الحور عیسی الکور
هر که خواهد شستنی با خدا
کونشین اندر حضور و لیا

ار خنود او لیا کر کبلی
تو بلا کی زانکه خردی بی
چون شوی دور از حضور و لیا
در حقیقت کشته شد و راجد
ای دل آنجا رو که با تو شد
وز بلا هار تر چون شود
در میان جان ایشان
در فلک خانه کسند مدینه
هر که باشد همیشه در آن
هر که باشد شمشیر در آن
راست کن خیرات از آن
هست او در بوستان کون
هم تر از و را تر از و راست
سرکش ای راست زان
هم تر از و را تر از و راست
هر که با راست او هم شد
رواشد و علی الکهار با
تا زخیرت از تو با این
آتش اندزن بک کائنات
خاک پاکان لیبی و دیوان
بنده یکم در روشن دل شود
خاک بر دلاری بخار با
هین مکن رو باه بازی
زانکه آن خدایان عدلین
زانکه این کرکان عدوی
بجز از غم و زرد کلان
بیه برفرق سر شاهان و

صفت عارفان و مریدان از کرامت
الهی و آنچه چون ظهور و انوار است

از ملک خاک جز بانگ دل	تو خواهی یافت ای پیکر پیل
رو بجا قبال را از تسبی	همین غذای دل برده هم از دل
همش می چلان خود کیمیا	چون نظرشان کیمیا شود
نار خندان باغ را خندان	صفت مردانت از مردان
کر تو سنگ صخره و هر چه	چون بصاحب دل می شود
مهر پاکان در میان جان	دل مده الا بهر دل خندان
دل ترا در کوی اهل دل	تن ترا در حیرت بکشد
کوی نو میدی مروت کا میده	سوی تاریکی مروت خورشید
جزو بار و باره بهاسوی	بیل را عشق بازی با کل آ
ای خوش آفرینی که خوش شد	وای کله وای که شش شد
ای خوش آفرین که از خود	درو جو زنده پیوسته
وای آن زنده که با مرده	مرده گشت و زنده کی زوی
مان مرده چون حریفان	زنده کرد و مان و جان
همین تیره حریف تار	تیرگی رفت همه انوار
سبیل چون آمد بدیا بجز	وانه چون آمد بفرخ بخت

گشت

نکته

سنگ مرمر چون که شد در کاین	کشت پنهانی شد آنجا در کاین
چون تلقی یافت آن بالوش	مان مرده زنده گشت با
نان چو کسفره است آنجا	در تن مردم شود آشوب
موم و هنرم چون حریفان	ذات طلایی نشان انوار
حاصل این آمد که یار جمع	همچو بنگار جری ترش
ز آنکه نبوی و جمع کاروان	ره زنان را بکنند پستان
فقرو اهل آن بصحبت عم	نه زیانت کار می آید نه
دانش آنرا کسنا جانان	نه ز راه فقر و فی از زبان
در دل سالک اگر نیکیان	رهمزدانی نیت سالک آنرا
تا دلش را شرح سازد آن	پس الم فشرج بعد باید خدا
که درون سینه شریک	شرح اندر سینه ت جهاد
منفذی داری به بحر ای کج	نک در از آب حیات از غدا
در نگر در شرح دل در اندرون	تدینا بد طاعت و لا یصرون

در بیان آنکه سبب صحت بصیت است پس هر که با نیکان
و مجالست ایشان طلبه دلیل سکونی او یابد و هر که با بدین

الحمد لله
والصلاة والسلام
على سيدنا محمد
وآله الطيبين
الطاهرين

و مرافت تائیان جویدنه بدی او بود و کل قرین با مقتدر
دوره در کمالین ارض و ستا
کافران چون جنس این
اینچون جنس علیین بدند
ذوق جنس از جنس باشند
در جهان بهر چه چیزی بدند
معهه نماز میکنند مستقر
ناریان مر باران از اجاد
اهل باطل باطل از می شدند
صاف نام صافیان را
زنگ اهرم رنگینان بودند
طبیات آدمی و طبیین
تلخ با تلخان یقین لحق شوند
طلهادر پیش عطاران بین
جنسها با جنسها استختر

جنس خود را همچو گاه و گاه است
سجن و نی را خوش آئین آید
سوی علیین جان و دل
ذوق خود را کل خود باشند
کرم کرمی را کشید سر و برد
میکشد بر آری با تف جگر
نوریان مر نوریا از اطلایند
باقیان از باقیان هم شدند
در در اهرم ترکان و شدند
روم را هم و میان پویان
مرغشین را جیثا کنند
گی دم باطل قرین شوند
جنس را با جنس خود قرین
زین تجانس زینتی نگین

طبیین

باطل

باطل از اچر باید باطل
زاکمه هر جنسی باید جنس خود
کرک کینه سفت کی عشق آورد
هست هر خرویی ز عالم جزو
حاجت در میان آنکه جنسیت علت ضمت و هج و کس
قرین نشوند که کتت جالبی است چون مرمانا اطفال دار و دهند
پس بدو گفت آن کی گای
دور از عقل تو این دیگر کو
ساعتی در روی من چون
کر نه جنسیت بدی در من
کرندیدی جنس خود کی آید
چون دو کس به هم زندی
گی پر مرغی مکر با جنس خود
عکس نورانی همه روشن بود
عکس عکس الله هم نوری بود

عاقلا را چه خوش آمد عاقله
کا و سوی شیر زکی رو شد
جز مکر از مکر تا او را خورد
راست همچون کله با و کله
این دو خواهند از بکر چون
گفت با من کرد یک دوانه
پشکم زواستین من کشید
کی رخ او روی من کشید
کی بغیر جنس خود را بر زد
در میان شان هفت کی
حجت نا جنس کور سجد
عکس ظلمانی هم کل بود
عکس سکا نه همه کوری بود

عاشق جنت خوش

عکس بر کس را بداند این جهان	پهلوی جنتی که خواهی می شوی
جمله اخراجی جهان را بگو	جنت جنت عاشقان هم
الغیثات الحقیقه را بگو	پشت دروی این سخن را بداند
جنت سوختن صدیره بود	برخیاشش بندها را بداند
حکایت آن زن که طفلش بسراودان رفته بود و مانده	
افتاد و داشت و از حضرت شاه ولایت کرم الله تعالی	
چاره طلبیدن و بهین حکمت جنتی او را از آن مخاطره	
یک نعلی آمد به پیشش	گفت شد در ناودان طبعی
کرش منواعم نمی آید بدست	و رهلم ترسم که افتد از دست
نیت عاقلی که در یاد بود	که بگویم که خطر سوی من
هم اشارت را نمیدانید	و رید اند نشود این هم
بس نمودم شیر پستان را	او می کرد انداز من
از برای حق شایب ای	دست گیر من جهان و
زود در مان کن که می ارزد	که بدرد از میوه دل
گفت طفل را بپا و رستم	تا به پند جنت خود را آن

سوی جنت آمد بسکنان ناودان	جنت جنت عاشقان را بداند
زن چنان کرد و خود را	جنت جنت عاشقان را بداند
سوی بام آمد رفتن ناودان	جنت جنت عاشقان را بداند
نوش خوش شک که بوی طفل	جنت جنت عاشقان را بداند
زان بود جنت شیرین	جنت جنت عاشقان را بداند
پس بنی فرمود خود را	جنت جنت عاشقان را بداند
زالمه جنت عجب جنت	جنت جنت عاشقان را بداند
موجب ایمان نباشد جنت	جنت جنت عاشقان را بداند
معجزات از بهر قدرت	جنت جنت عاشقان را بداند
جنتی و ادیس بر گردون	جنت جنت عاشقان را بداند
باز آن هاروت ماروت	جنت جنت عاشقان را بداند
انیا چون جنت و جنت	جنت جنت عاشقان را بداند
باز آن جانها که جنت	جنت جنت عاشقان را بداند
آنکه عقلش خالصت بی	جنت جنت عاشقان را بداند
وان هوای نفس را بداند	جنت جنت عاشقان را بداند

آنجایی رهند

جکندم

بود قطعی جنس فرعون و کیم	بود سبطی جنس موسی کلیم
بود نامان جنس مردوخ و کیم	برگزیدش بر دهر صدر کیم
که بجهان مایلی مایلی	در بهو سی مایلی سیحانی
و رجه و مایلی انکینه	نفس و عقلی هر دو قان
هر چه در کینه و مان و مان	تا معانی غالب آید بر کین
در بیان آنکه جنیت نه بصورت است بلکه بمنیت است	
وین بدان دیگر که جنیت جنین	از زو معینت از آب طین
هین مشهورست برین کیم	سر جنیت بصورت در محو
صورت آید چون جاد و چون جاد	نیت جاد را جنیت خبر
جنس و ما جل از خود وانی	سوی صورتهاست آید و
نیت جنیت بصورت کی	عینی آید در بشر جنس ملک
در بیان آنکه در بشر جنس ری و ملک است چنانچه عبد العوث را	
در میان جنیان ساکن بود و بعد از آن که میان قوم آ	
صبر داشت از جنیت پریان حکیم جنیت و فیله سار و طوطی	
بود عبد العوث از جنس پری	چون پری نه سال در تخران

در بیان آنکه جنیت نه بصورت است بلکه بمنیت است

فقر جنیت از آنکه در آن جنین که در رحم مادر است و در آن جنین که در رحم مادر است

شد زتش راسل از شوی دگر	و ان بنیانش زمر کشت دگر
که فر اورا اگر دینار نه	یا فدا اندر چسی یا کیمنی
بعد نه سال آمد و هم عاریه	کشت پیدا باز شد و کشت
یک می همان فرزندان	بودن پس کس نه بدین
بر دهنده بیانش چنان	که باید روح را از جسم
جنیت جنیت کی نوعی نظر	که بدان یا بن نه در دیگر
آن نظر که در حق درونی	چون نند در تو تو کردی چنان
هر طرف چه میکشد تن نظر	چیز را کی کشت نند با خبر
چون نند در تو صفات جنین	همچو مرغی بر هوا جوئی پیل
مشط نهاده دیده در هوا	از زمین پیکانه عاشق بر هوا
چون نند در تو صفات جنین	صد ریت که هست بر انور
چون بختی جنین جنیت	هم جنیت شود در پیران
نی نبی فرمود وجود و محده	شاح جنیت ان بدین کد
مهرها را جمله جنس مهر دین	مهرها را جمله جنس مهر دین
بود جنیت در ادیس از نغم	دشت سال او بار خلع و قدیم

در متبارق در مغایر با او	هم حدیث و محرم اسرار او
بعد عفت چونکه او را بود	در زمین می گفت در سن و سیم
پیش او استارگان خوش	اشتران در درس او حاضر
جذب حبیب که شایسته بود	اشتر از پیش او کرده بین
چون بدانی که حبیب است	جاذب آمد پس تو جدی بر کن
مردی همه حاجی طلب	خواه منده خواه ترک و باغ
منکر اندر نقش در بر کن	بیک اندر خرم و در اینک
کسی است او و هم است	تو خدیش خوان که او عمر
همزبان خویش و پیوندی است	مرد با محرم چون بندگی
ای بیامد و تو کی همزبان	ای بسا در ترک چون
پس زبان محرمی خود دیگر است	همدی از همزبان خوشتر است
دل ز بهاری خدای میخورد	دل ز بهر علمی صفای میبرد
از لقای هر کسی خبری خورد	وز قرآن هر قرین خبری خورد
چون ستاره با ستاره	لاق هر دو از راهی خورد
از قرآن مرد وزن را بدید	وز قرآن سنگ و آهن

وز قرآن

وز قرآن خاک با بدران ما	میهن ها و سبزه و ریحان ما
وز قرآن سبزه با آدمی	و خوشی و پیغمبری و خرمی
وز قرآن خرمی با جان ما	می فراید خوبی و احسان ما
هر چه با خود می کشی آنجست	و با هم می کشی با خود
خوب خوبی را کند خدایت	طبیعت و طبع و روحی

تذکره در بیان طلب که از صحبت عارفان است یعنی چون
 سالک از بهر تو صحبت شمع دل افروخته شد روی بر آید
 آرد و طلب خود و مصلحت بمقتضای که من طلب شد و جد

من طلب کردم و حاصل	یا ختم اینک بحکم من طلب
این طلب کاری مبارک است	این طلب در راه حق مانع است
این طلب مصلحت مطلوب است	این سپاه خضر و ایت
این طلب همچون خرمی و صیقل	می زند لغوه که می آید قلیح
هر که اپنی طلب کارایی	یا را و شو پیش او اندازد
که خواست اربابان طالبی	وز طلال عالیشان خالشی
که یکی موری سیاحانی	منکر اندر جنت او است

و بکنایه از این است
 و بکنایه از این است
 و بکنایه از این است

دولت

بار و نا

هر چه داری تو ز مال و پیشه	نه طلب بود اول و اندیشه
این چو که رکن او بخت	هر که شادی در دل اندیشه
از همه کار جهان برداشته	کو و کومیکو بسان قاشته
سایه حق بر سر نهاده بود	عاقبت جویند باینده بود
گفت پخته که چون کوی در	عاقبت زبان در برون
چون نشانی بر سر کوی	عاقبت پنی تو هم روی
چون ز چاهی میکی هر روز خاک	عاقبت اندر روی در خاک
هین پای طالیه و کشت	که قوت است از زمان و کشت
ای که تو طالب نه تو هم پایا	تا طلب یابی این بیاکان
حکایت حال سلطان ابراهیم و هم قدس سره که چون اراده نمود	
داشت و طبلش از روی صدق بود از با هم سرای دل که قصه داشت	
صدای شنید که بس آواز ملکیت بر سید و بدو لب و جان دادی	
ملک بر سر نه تو را هم داد	تا بیایی همچو او ملک خلود
خفته بود آن شمشیر بر سر	حارسان هر جانب اندر دایره
بر سر تختش شنید آن نیک نام	طعنه توهای هوی شنبام

کاهای

کاهای نشد بر بام سرا	گفت با خود این چنین هر کرا
با کس داور زن قصر و کس	این نباشد آدمی با نیت
سرفرو کردند قومی تلخ	ما همی کردیم شب برب
چین چو میوه یک کفنه ترا	گفت اشراف بام بر که خجسته
پس گفتندش که تو رنج جابه	چون همی جوی ملاقات ساله
خود همان بد دیگر او را	چون پری از آدمی سپید
محبتش نهان و او پیشین	خلق کی بیند خیر از پیش و حق
چون زخم خوش و خلفان	همچو عفا در جهان مشهور
جان هر مرغی که آمد سوی قاشته	جمله عالم از او لاف و فاشته
هر که رنج دید کجی شنیدید	بر که جدی کرد در جدی رسید
گفت پیغمبر که عفت و جود	بر در حق کو فتن حلقه و جود
حلقه آن در هر انکو میرند	بهر آن دولت سری پرو
چون کسی امش در و دران	عاقبت یابد دران و این
کجی همچو مفسد در هر دیار	تا بیایی و اری از فقر و عار
حکایت در میان آنکه کجی در خانه پنهانست و با نیت از آن توفیق	

بر طلب آن گنج اگر چه جای دیگر نشان میدهند اما بجز در خانه
خود نمی باید جست که آنچه خواهی از خود یا سپه
بود یک میراثی مال و خفا
مال میراثی ندارد خود وفا
و او نداند قدر هم گمان
تقدیرت و کالبد فریاد
گفتی سیرک دای
چون تخی شاید تخی کار
خواب دیده و هفتی گفت
رو بصره انجا شود کار تو را
در فلان موضع کی گفت
چون ز بعد ادا و تاسوی
لیک نفقه کش پیش و کجی
گفت شب پروان روم
شب پروان اندیشه پروان

جله را خود و بماند او عورت
چون بنا کام از که نشد جلد
کو بکند درج و کیش کم
ماند چون چندان در آن
یابده بر کی و یا بصره
یارب یارب بجزنی سازد
گنجای تو بصره ای پدید
شد دعایت بجزنی بخت
در پی او بایدت تا مصر
گرم شد پیشتر چه دید او
خواست و قی بر حوام اله
تا مردم نایم از که نیم
و دین فکرت همی شد بوی

کمالی
دقیق
بگوید

ناگهان تو خوشی را گرفت
اتفاقا اندران شبهای
تا خلیفه گفت که ببرد
در چنین وقتش بدید و سخت
نعره و فریاد از آن دره
گفت اینک دامن بخت
تو نه زنجار غیب منکری
و انما یار آن شت بخت
گفت او را بعد سوگندان
من نه مرد دزدی سپه
قصه آن خواب کج و زشت
بوی صدق آواز سوگند
گفت نه دزدی تو و نه کج
بر خیال خواب چندین
بار هم خواب دیدم

مشت و چویش ز در خانه گفت
دیده بد مردم ز در شب
هر که شب که در آن خواب
چو بهای درخت است بی حد
که من تا من بگویم حال
تا به چنین آمدی پروان
رستی کو تا بچه کار اندی
هر که اندر دزدی از امثال
که نیم من خانه سوز کبیر
من غیب مصرم بعد ادا
پس صدق آن دل بخت
سوز او پیداست از این
مرد نیکی کیست کول و
نیست عقلت اتسوی روشی
که به بغداد است کجی

در فلان کوی و فلان دیار دیدم ام خود بار تا اینجا هم من از جانی رفتم زین حال گفت با خود کج در خانه بر سر کج از کدانی مرده ام زین بشارت مستی در خانه بارگشت از مصر تا بعد از خانه آمد کج را او بازیت	بود آن خود کوی تا اینجا که بعد دست کج در وطن تو یک خانی پائی بی ملال پس ما اینجا چه فقر و شکون زانکه اندر غفلت در پرده ام صدقه از ملکی را او بخانه ساجد و راجع شایان کوی کارش از لطف خدای گشت
در بیان آنکه طالب عشق باید که اندیشه عقل و دغدغه طلب را نناید نیست که کسی خجانی باید این فن چون عقل راه نامید که لا ابا لی عشق باشد جز سو و عقل امر و زور و سوداگر می بایست بداکام	که بگوید کل کرد در خار تو که داری جان سخت این عشق باید کان طرفه عقل آن جوید که از آن سو و عشق آنکه پائین جست چون تا شود کلام

به ن کی

چون کسی را خار در پایش خیزد در سر سوزن همچو دیدش خار در دل چون بود و او دست کی بودی خانی بر کی که ترا بر آسمان بود سوزن همچو شمع شش خرام ای چو شمع سر بریده روز زانکه هر طالب بطوبی سزا بگراند عشق و در مطلوب بگراند رحمت خود ای تا به بی هر کم و هر پیش را یافت یوسف هم چنین خیره یوسف و می باید سوی چپانی شمار اجاز آب میجو دایما ای شکلیب	خار در پایش خیزد در سر سوزن همچو دیدش خار در دل چون بود و او دست کی بودی خانی بر کی که ترا بر آسمان بود سوزن همچو شمع شش خرام ای چو شمع سر بریده روز زانکه هر طالب بطوبی سزا بگراند عشق و در مطلوب بگراند رحمت خود ای تا به بی هر کم و هر پیش را یافت یوسف هم چنین خیره یوسف و می باید سوی چپانی شمار اجاز آب میجو دایما ای شکلیب
--	---

کان لب شکست که ای میباید	که باختر بر سر منج رسد
خشی لب همت غمی را	که مات آرد یقین این
در بیان آنکه طلبی حواله مطلق روی نمی آید پیش طلبی محلی	
پیدا لزا دلبران بکشد	جمله معشوقان شکستگان
می شود صیاد مرغزار آگاه	تا کند ناکاه ایش ترا کار
تشنه جان جوید آب اندر جان	آب هم جوید با لیم تشنه جان
چونکه عاشق است و خایه زان	چونکه گوشت میکند تو گوشت
اندرین ره میترس و خجسته	تا دم آخر دمی غافل نمیشد
جتن تو جستن او دان لغتین	که بخوبی و جوی تو پرین
حکایت در بیان آنکه در و طلبی میباید از جای مطلق و محلی	
نکند تو پس حق را و راعین کشیدن	او باید دانست
آن کی اندک میفکشی	تا که شیرین می شود ذکرش
گفت شیطان که ای بیچاره	این همه را اندر آید
می نیاید یک کلام پیش	چند اند میزنی یا روی
او شکسته دل شد و بنهنگ	دید در خواب او خیره خور

شیطان کاغذی

کفرین

گفت جین از دگر چون مانده	چون پیش نما از آن کشنده
گفت یکم نمی آید جواب	زان همی بر رسم کلاه دواب
گفت ان الله تو لیکن	و ان نیاز و درد و بوی گشت
نی تراد ذکر من او روم	نه که من مشغول ذکر تو گم
جیلها و چاره جوهای تو	جذب بود و گشت دایر تو
تسوس عشق تو که لطف است	زیر بهر اند تو لبیک است
جان جاهل زین علقه خور	زانکه یارب کشت دیش
بر دهان و بر دشت عقل	تا تنالدا با خود وقت کرد
کریدی با او بران درگاه	بار و داندیش یکبار بود
آنکه را خواستند و خوانان	و آنکه را جوید او همان
تشنه می نالد که کو آب	آب هم نالد که کو آب
جذب است این عطش جان	ما از آن او و او هم از آن
حاصل آنکه هر که او طلبد	جان مطلوبش در و را بود
کر کران و کر تشنه بود	عاقبت جوینده بماند بود
در طلب زن دایما تو بهر دست	که طلب راه بنیکو هر دست

بست

در بیان صفات
شیخ

لنگ لک نخه شوم می آید	سوی او می خیزد و او را می طلب
نه تابی در بیان تو تسل از نشاد پیر کامل که جل المیتین	
و اعتقاد بجل الله بیک چون طالبی طلعه صادق باشد	
یا صدق طلبی را بلا ذرت شیخی محفل رساند یا را در مقام	
بهر وقت او را در چنانچه کار عارف کامل روح الله و جبر	
کرد دولت در دوزخ	یا با دارا در طلب بود
یا موی شان ترا بشیخ	یا او بدو کسب شیخ بودی
و در ملازمت این حضرت رعایت او باید کرد و	
خدمت بجای باید آورد و آنچه درین مخرمی باید ازین	
صورت و رتبه برستند مناجح تحقیق جلوه می نماید الله	
الهای و علیه اعتمادی شیخ اولی در صفت شیخی که جری	
و شیخ ذراخت پیرا گویند اما اینجا پیر معنوی مطلق است	
نه پر صوری البر که مع اکابر کم را در اکابر بزرگان صاحب	
نه پیر ما و سال الیه اشاره پ فی هذا المقام	
شیخ که بود پیر یعنی سفید	معنی این موبدان می باشد

شیخ را
در ملازمت
این حضرت
رعایت او
باید کرد

مرا

مستان موی و صفه	نیت کنو موی ریش موی
چونکه هستی شش نماند پیر	کر سیه باشد و یا خود
مستان آن موی هستی او	تا هستی اش نماند تا موی
کر هیدار بعضی او صفت	شیخ بود کحل باشد پیر
چون یکی موی سبک و صفت	نیت با وی شیخ بقول خدا
چون بود موی سفید را	او نه پیرست نه خاص است
و در سر موی و صفت شی	او نه از عرش است و فاقی
ای بیاریش سیاه و پیر	وی بیاریش سفید و پیر
پیر پیر عقل باشد ای پیر	نه سفیدی موی اندرین
ارلیس و پیر خود بود	چونکه عقل نیست لا بود
طفل کیش چون بود عیسی	یا که باشد از خود و این
شیخ نورانی رتق آگه کند	با سخن هم نور را همه
شیخ تابستان و خلق	خلق مانند شبنم و پیراه
کرده ام بحث جوار را	کو رتق پیرست فی الزمان
بر نویس احوال پیر راه	پیر را بکبرین و حین راه

پیر کرد و ن فی ولی پیر شد	بیر پیر است و مشکوب
ست و نچو شد که نقتی	پیر نورانی که از هستی او
تا ز تقلیدی تحقیقی روی	چند کن تا مست نورانی
ست صورت یک کی	از مقلد تا محقق فرقت
وان یکی را روی او خود	ان یکی را روی او شوی
بو که کردی تو ز حدت	روی هر یک می کشد
پس هر دوشی باید است	چون بسی ایستاد روی
در بیان مقلدان شباهل تحقیق میکنند از روی صورت	
در معنی بوی این کلمات نشیند اندو این جمله که هر یک	
ایک تلخی در شکرم	ای بسیارین که چون کرد
قرص نان از قرص مهر	ظاهرش مانند ظاهر یک
صوفیان نام هم کن	تقرص صوفی یک را
تا همان آید که است خود	حرف در ویشان بدید
نگار و از درون او	خود که در سخن برآیند
همانکه تیر از سینه	صفت حق است که راه زرقه

عالم الکونین
از درون کلمه زلف را نشیند
و در دشت میکشید از نیت

ای بارزاق

نیرضوت

ای بارزاق کول بی وقت	از ده مردان ندیده چو کشت
ره نمیداند قلا و زکی	جان زشت جهان بزمی
زرق چون برق این نوران	راه نواست دیدن رهبران
هین قلا و زکی کن از حسن	بی روی کن تا ز چو درین
شمع مقصد را نماید همچو ماه	گین طرف انداخته و آگاه
که بخوابی در خوابی پیران	دیده کرد و نقش از نقش
در نه این راغان و غل	یا کسان از سفید آموشد
یا کج حده کپا موز	راز بدهد کو و پیغام
یا کج برست بر سر بیان	تا جت هار از تاج هد
حرف ویشان و نکته عافان	بسته ندین بی حیایان
حرف ویشان در دود	تا بخواهد بر سیلی زان
کار مردان روشنی و کرمی	کار و نمان جمله بی شرمی
حرف ویشان بسی کرمی	تا و کانی و اندک شرم
لاف شیخی در جهان اند	خویش تن را با نیدی خشم
هم ز خود ساکت شده و کل	محفی و اگر در دعو کی

رنگ

عالم الکونین
از درون کلمه زلف را نشیند
و در دشت میکشید از نیت

و آن سبب تعلیم او شود همچین سخن جانانه تقاضای واری چون
آینه در پیش روی میرد و از پس آینه تعلقین کند و چون
سخن از پس آینه نشنود در خط افتد و بی تحقیق نزد در راه جانانه

طوطی در آینه میباید در پس آینه استاده خوان طوطی یک پند کشید که گفت پس خبر خوشی پیش آموزد از پس آینه می آموزد گفت را آموز خوان هر دو پس جان در آینه جسم بی از پس آینه عقل کل را او همان دارد که میگوید حرف آموزد ولی سر قد هم صغیر مرغ آموز خلق لیک از معنی هر غافل خبر	عکس خود را پیش آو آورد حرف میگوید و خوش زبان گفت آن طوطی که در آینه خبر از صاحب علم لدن در نه ناموزد جز از پس لیک از معنی هر سخن خبر خویش آینه مرید ممتد کی به بند وقت گفت با جا و آن در گریه آینه از خبر او داد طوطی او نه ندیم کاین صفت کرد آن افتاد جز سلیمان زمان خوش نظر
---	--

خود

پیش او نداشت حق یک نائب حق خلیف را ده ام تا خورید از جان خود هیچ پیروان را غول ادبیری ماه را هرگز ندید آن عکس در آب هم ای خام تا فروشی استانی خبر کم شود زان پس فانی میستانی می چون وای لکه از درون نیست از نشان نامشهر جز گفت مید بر الجهان که حسنه ام چیز از گفت خود چون تو گفت آینه در پیش روی او بدارند تا صورت خود زان آینه بیند	بی تو از خوان و نمان آید او ندان که خوان ده اصلا سحر و لان هیچ طفل راه فقر چون پیری که پانزده بنسایم ترا چون غای چون ندیدی چند دزدی حرف در ده چون که آید خبر آن ریل چاپلوسی لفظ شیرین و عالم خاموشی آید پیش ای بسا تو خان را لنگ هر کی در کف عصا که گویم صورتی بشنید که شمع جان تینیل در آنکه چون طوطی بادی انس ندارد که از تو بگوید آینه در پیش روی او بدارند تا صورت خود زان آینه بیند
---	--

مغز

عزیز نامشهر و کار

ان

حرف درویشان بی خود یا بجز آن حرفشان روز	منبر و محفل از آن افتد یا در آخر رحمت است نمود
حکایت حال آن قوم که از حجاب پر و دل و چشم دل بازند بصیرت کنند و از عقل ایشان نیز آفتاب را تو فی و نه منع را	او لیک است مثل آن کی میدید خواب رجه در ره میاده کی
ناکسان او از یک چکان پس و آمد عجیبان با کمان	سک چه اندر شکم شد باید سک چه اندر شکم چون در
سک چه اندر شکم ناله کنان چون بخت از واقعه بدتر	یچک و دست این اندر جهان حیرت او و دمدم می کشی
در چله کس را نکرد عقده کفیار بین سکان	جز در کاه خدای غرور در چله و مانده ام از ذکر تو
پرس بکشی تا پران شوم آمدش و از هفتاد و نه	در حد فقه و کرم و سید شوم کان مشت لی و ان
کرنجای پرن سروان بانک سک اندر شکم باشد	چشم بسته پیده کو مان نی شکار ایکنه و بی ش

سقا نرا

رجع آید را

در زمان وید که منع او شود روستایی را بدان کی کند	کرک نادیده که دفع او بود ماه نادیده نشاها مید
صدتشان نامد که بد عالم در فربا قدس با آن	از برای منتری در وصف خویش را رنگی در کیند از آن
و نذران غم کرد یکسخت که منم طوبس علیست	و دید خود را سهر و سرخ چله کفشد ای شغال کشت
خویش تن را بر شغالان که ترا در سرتش طبعی است	از نشا طارنا کرانه کرد چیت شغالی پیش او شد کفا
این تکیه از کجا اوده شید کردی تاشدی از تو	شید کردی بی تا بمنبر چو پس کو شیدی بدیدی
تا زلاف این خلق را بخت پس شید آورده فی شفا	کرمی آن دنیا و او لیا آن شغالک نمک نمک
باری شرمی بنای هر دست بر بنا گوش لا متکر گفت	

و در غوی بی معنی

بگر آخر در من و در کتب
 چون کستان گفت نام
 کرد و فرات آب تاب و
 منظر لطف خدا کشته
 ای شغالان بچین اندام
 آن شغالان آمدند بچین
 پس چه خوانیمت کوی
 پس گفتند که طایر
 تو چنان جلوه کنی گفتا که
 بانگ طایرسان کنی گفتا که
 خلعت طایرسان از اسما
 سوی طایرسان اگر بپوشی
 رشیت پیدایش و رشیت
 چون محک بیدی سیه کنی
 ای سکه کین از جوی خوش

یک صحن چون من از خوش
 مر مر اسجده کن از من سر
 خرد دنیا خوان مر او کین
 لوح شرح کبریا کنی کشته
 کی شغالی را بود چیدن
 بچو پروانه بگرد اگر دشت
 گفت طایر سی زری چون
 جلوه دادند از کستان
 بادیه بارقه چون کچم
 پس نه طایر و سحر چه بود
 کی رسی از رنگ و خوش
 عاجری از جلوه و رشوت
 سر نمون افتادی از بالا
 نقش شیری رفت پدید آید
 پوستین شیر را بر خود پوش

پوشش است حادث و منشا
 تو رعیت باش چون سلطان
 چون نه کامل و کان شام
 انصوار او بش کنی خاسته
 آنکه ازرق او خوش آمد ترا
 هر که او بر روی و بر طبع تو
 رو بچو بار خدای را تو زود
 رهبری کنین که ره رفته
 تو بجلدی های و هوکم کن
 خود مران چون مرگ کنی
 دست خوش می باشی
 چون زبان حق کنی کشتن
 آن ولی قوت فی خاص خدا
 پیش طبع تو نبی و سنت
 چون حسین کردی یار تو
 نایب هر پیش ره رفیق شود

مثنوی در ستایش آن سرخ تار سیاه آن مودی بانی که ای
 و اعظمی را گفت و زنی سنا
 یک سو استم کوی و کوا
 بر سر بار و یکی مرغی نشست
 گفت اگر ویش نشتر و دم
 و روی شهرت مش و دم
 ده مرده مر در احق کند
 کای تو مبر راستی تو قاسم
 اندرین مجلس سوا المراجا
 از سر و از دم که مینشست
 روی او از دم او میباید که
 ساکن آن دم باشد از تو
 عقل را بی نور ولی رو کنی

در درون دل در آید چون
 آنکه بر افلاک فضا شد بود
 او لیا اطفال خدای سپهر
 پاسبان آفتابند و لیا
 هر که او غمی و لی تو گرفت
 مرده است از تو نه شده
 بندگان خاص علام العیون
 او لیا است قدرت از اله
 او لیا است نور مطلق
 صیقلی کن که می دروژی
 در میان او لیا ابدا دیده
 ظاهر دیدن لاجرم از تحقیق باطن عاقل ماندند که ما نه الا
 مشکوک جابلان حالا انبیا و اولیا و خواص راه خدا را بر جا
 قیاس کردند که باطل الطعام نیستی الاسواق از آن بچه که
 وادوانش واد کار پا کاز قیاس از خود میگردیدند در تو

در میان او لیا ابدا دیده

جمله عالم زین سبب که شد
 همی با انبیا برداشته
 گفت اینک با تیر ایش
 این ندانسته ایشان از حق
 هر دو کون رنور خورد از
 هر دو کون آهویا خوردند
 هر دو بی خوردند از یک آن خورد
 صد هزاران محبت از این
 این خورد کرد و بلید و
 این خورد در آید همه بخت
 هر دو صورت که به نامند
 بخور که صاحب حق نشانیست
 هست ترکیب محمد و یوسف
 گوشت دارد و پوست دارد
 کاندازان ترکیب با شجره
 کم کسی ایدال حقانگاه
 او لیا را همچو سینه شد
 ما و ایشان لبه خورند
 در میان فرقی بودی
 لیکن شین شین و زان
 زین کی سر کین و زان
 آن کی خالی و دیگر بر
 فرق آن هفتاد ساله
 آن خورد کرد و همه نور خدا
 آن خورد در آید همه حق احد
 آب تلخ و آب شیرین را
 او شش اندیش شش از تو
 که چه در ترکیب تن جبر
 هیچ این ترکیب با باشد
 گه همه کیست گشتند مات

خودم

فرق آن

در میان او لیا ابدا دیده

دیدن بر دشتی پنداشت

ساحران موسی از آتش را
 زین عصا تا آن عصا
 لغت اندین عمل ادرغا
 خلق در بازار بجان میزد
 برک عالم نکاید نظر
 پیضه باز چو باشد
 دانه آبی دانه سبب
 خرازان می خنجر ای
 قصد جنگ ایمازد آتش
 کار این ویران است
 تو همان دیدی که پلین
 چشم المیانه را مکدم به
 دیده معنی نانی برکت
 در میان او لیا محو بان
 رکاه خنجر و خنجر ای
 تحت قیامی ایشان در قفا
 آن لند و لیا و احتیاج پنهان

میدان

تا دیده هیچ نامحرمی جالی ایش
 جز وی شاسته بعضی و لیا باشد
 بر حال ایشان عینا و با شده
 قدس سره العزیز در راه تو مردان
 نشان ماند و خنجر افسوس
 قوم باطن بخیمان پیروز
 این همه دارندیم و میگویند
 روی شازاد خیم خنجر
 پیرایش اندک این عالم
 پیش ازین من عمر هالدا
 پیشتر افلاک کیوان دیده
 بی دماغ و دل از فکر بدند
 در دل انکوری را دیده
 پیشتر از خلقت انکوری
 این فکر در دور ایشان

جانی

نوند

اینهاست که در این کتاب
 مذکور است و در این کتاب
 مذکور است و در این کتاب

خود

چون نشان یابی بخیر کنی	قصه هر درویش می کن از کز آن
کج نمی پسندار اندر وجود	چون ترا آن چشم باطن بیند
که سیه گردند این دو آن	نوید لایق پاره پاره کم نگر
وزیر و آن لعل دود آید	از برای چشم بد مردود شد
شادی معیسم درین بازار	کج نی بار و کلی چای نیست
کجها پیوسته در ویرانه است	کج و که هر کی میان خانه است
کشت طبع چشم سبزه	کج آدم چون پوریان بد
جان همی کشت که طبع نیست	او نظرمی کرد در طبع نیست
او چو ایس از دل در دود	هر که ویران دید خاف کج
و آنکه میراث پس است این نظر	تا قومی پی عزیزان را نبرد
پس تو میراث آن سبزه	کره فرزند ایس حسد
شیر حق است که صورت	من نیم سبک شیر حق
شیر مولا جوید ازادی در	شیر دنیا جوید از شکاری
هر یکمی را یکی در دست	پیش آن خشی که باز دست
زیر هر سنگی یک سینه است	کز تر باز دست آن دیده

اندرین هم مایه این بر	مادر از سحر مایه می کنند
مایه این قدر باری جلال	بجز نشان امیر و جلال
یس محال از تالیان جلال	کج آنجا رفتن کوفال
هر چه میجو ایند و ایم	در غضب و نهان بر
تا دل مرد خدا نماند	هیچ قومی را خدا کرد
صد هزاران خیر از چشم	سرمه کنون کرد ای بد کرد
خشم مردان خشم کرد	خشم دل و کلام را خرد
گاه خشم ایند اما نه جود	پیششان صد کج کج
هر که از خود بخود خشم	کر کدائی بود دشمن خشم
دشمنان متخاصم کج	تا کلا آن کج با اند
تا قیامت که بگویم زین کلام	صد قیامت بگذرد و نمان
ای عزیز چون دانستی که او	ایا سبک پس شخص خاف طبع
که کسوت بظهور منکره	شاید که یکی از او ایسا بود
کج نیست اگر طالب آبی	در هر ویرانه طلب باشد که جانی
چون که کجی منت در عالم	هیچ ویرانه ندان خالی کج

حق گفته

دو بویالی صورت به آبادانی
معنی او غافل شود که در ویرانه
بود نه هم

قصه

خود یکی باشد در اینها. خواه در زیر قیاس و خوا
در بیان اینها و او لیا از وی معنی می دهند و اگر چه بر حسب معنی
 نمایند و العقول نفس واحد و چراغ احاطه بدین هر یکی از
 فرق توان کرد و نور هر یک
 که تو صد سبب صدایی
 در معانی قیاس و اعداد
 مشرق شد افق جانها
 چون نظر بر قرص خورشید
 نفوذ در روح حیوان بود
 چه که حق رخش علیهم نوره
 اتحاد با باران حیات
 هر بنی و هر وی اسکیت
 مومنان معدود و لیک
 جان حیوانی ندارد اتحاد
 که خور و این نمان نکرده آن

چون نورش روی آری
 صد نمایند یک چون نفی
 در معانی تجزیه و افراست
 در درون روزگار انداخت
 آنکه شد چو این در شکست
 نفس واحد روح انسان بود
 مشرق هر که نکرده نور خو
 پای معنی که صورت کش است
 لیک تاحی میرود جمله یکی
 جثمان بسیار لیک جان
 تو مجرای اتحاد از روح باد
 و کشد بار این نکرده آن

بلکه این

بلکه این شادی کند اگر چه
 جان کرکان و مکان هر یک
 جمع کثرت جانها نشان
 هر چه آن یک نور خورشید
 لیک یک باشد صد نور
 چون نماد جانها را قافا

از حد میرد چو پند برک
 متحد جانهای شیران خدا
 کان یکی جان صد بود
 صد بود نیست بعضی جانها
 چون که یکری تو دیوار این
 مومنان یک نفس و حیات

ای درویش اگر چه معنی اتحاد اینها و او لیا ثابت است اما از وی
 فرق افتاد است که بعضی از اقسام در هر زمانی قطعی و بعضی
 باشد که افضل و احل او لیا زمان بود و او را کامل از اعضا
 و یکی حقیقه است در میان خلایق و این خلیفه مقام تحقیق
 بظهور ذات صفات و اسماء الهی و او مراتب است و این
 شیون ذاتیه و رابطه فیض است از رب بر برون که قابلیت
 اقدس که عبارت از ظهور احدیت حاصل آمده و وجود حیات
 هر یک که متحد قبول موهبت است از فیض محض که ظهور و اقدس
 حاصل کش پس فیض اقدس اول با قدم موهبت است که قطعی است

محبوب

مستعد

فیض الهی

چشم باطن ضابطه حلیه بشر	چشم بصری ان مازن الع
پای ظاهر در صف مجرور	پای باطن فوق کرد و طوفان
جزو خوشش را تو بشمار	این درون و قوت و ان پیر
این که در وقت باشد اصل	وان و گریار اند قرن اول
هست که مشق الی الله	هست یک نفس امام العلیین
حالت چله بر و لازم ماند	هم فتنی مر و راعی ماند
قص خورشید خلوت ماند	کی جبابه روشک باشد
علت و هر شد بحر ان ماند	اکثر او ایمان شد و ان ماند
چون الفاسق قلمش	او ندارد هیچ از او صاف
خلقی نوشتید او صاف	بر پیران چاه بر ایوان
مهدی مادی و یسای	هم نماند و هم شمشیر
او چون نورست خرد و جلال	ان ولی کلم از قیدل او
وان کرن قیدل هم شکوه	نور را در هر تنه تدبیر است
ز آنکه محض پرده دارد نور	پرومای نور و ان چیدن طوق
از پس پرده قومی راعی	صف صفین این پرده تا تمام

ظاهر

و اصل کرد و چون آن فیض بتناحر رسد فیض مقدر	و حضرت مولوی معنوی روح الله و وجه العزیز در بی
قطب شیر و صید کردن	باقیان خلق باقی تو را و
چون برنجی نو اما	کر کف عقلت حمله زرق
ز آنکه وجد خلق باقی خورد	این نکه دار اول بود
او چو عقل و خلق و ان	بسته عقلت تدبیر
الجهانش خورد و دیدند	کی ضعیف الکی باشد
ضعف قطب ان در اوج	ضعف کشتی بود در نوح
ای دریا ظاهر قطب خلق است	و باطن با حق است
چون لظا هر گری انما انبشیر شکم و چون باطن را	تکی مع الله وقت لا یسعی فیه ملک مقرب لا بی مل
قطب آن باشد که کرد خود	کردش افلاک کرد او
ان کی نقش شده	وان در نقش هم بر آن
این دافش که کوایان	وان در کلمات کفایت
کوش ظاهر ضبط ان	کوش باطن جانب ان

ظاهر

درین سخن اشارت به اربابان و قطب که امامینند
از ان اونا در ابعده بدلاء اسبغه و بجایه و تقیانی
عشره و ابرار که چهل تنند اخبار که بیست تنند شرح خواص
بر یک ازینان و وجه ششمه ایشان لائق این مختصر است
به بطریق تمام در رساله اسسله الاصفیا مطبوعه در کربلا
مطالعه مشرف شود بیک که معرفتی کامل درین باب حاصل
اچنان سخن در است که چون حالت طغیان و محققان
و مقلدان ایشان دانسته شد باید که سلاکت سلطان
عنایت پر کامل و شیخی فکحل کند که ظل امیر پیر است
عالم اعتدال است و السلطان العادل ظل الله فی الیه
سایه بر دامن بود و سده
مرد و این عالم و زنده
دامن او گیر و نو فی
در پناه پیر صاحب
روی خود را و بجز در و
سایه بر دامن است از ذکر حق

بسم الله

چشم بینا به است صد
دل مدد دارد و لایبی روح
سر مدد از سر فر از ناز ده
سایه او جو که سایه ایزد
کیف مد اطل نور او لیا
اندرین وادی وادی این
اندر آدر سایه اش این
دست پیر از غنائان کشته
غانیا را چون چمن
غانبار را چون نواله مید
هر کسی در طاعتی بگریند
توبه و در سایه عاقل کند
از همه طاعت اینست بخت
اندر آدر سایه ان عا
طل او اندرین چون کاف
چشم شناسد که را انصا
که سوارت میکند بر شمش
کو زیای دل کشید صد
سایه پیر خوشید بر سر
کو و لیل نور خوشید خدا
لا احب الالفین کو چون خیل
از کمن و مکرا آن دیوین
دست او جرقه اند
حاضران از غنائان کشته
پیش همان تاج پیرین
خویشان را حلقی انکشید
تا رهنیان دشمن نهان
بقای بی برجه سابق است
کش تا ندرون از نهان
روح او سیم رخ بر عالم طاف

کر بگویم تا قیامت نماند او چنان پیرست که گفت در بشیر و کوش که داشت	مهر او را مطلق و نه حاج با چنان در بستم اینبار فهم کن و الله اعلم بالصواب
--	---

رشته نامی در بیان مرآت ادب نسبت به شجره و ادب است
صوری و معنوی اما در صورتی که گاه در اثر ابط خدمت است
رعایت قواعد صحت بطریق وسط یعنی نه بر تیره که فقر است
چون اگر ارام بود و نصار مرعز و عیدی علیه السلام و نه
که بفراطه و کند چون تصنیع حقوق و صفات خدمت ایشان
افند سر بیان فواید ادب تاج بی ادب میفرماید
از خدا جویم تو قیاس ادب
بی ادب نه خود را داشت
هر چه بر تو آید از طاعت
بدست نمانی کوفت است
از ادب تو گشت این ملک
گفت سلطان که بهمانچه

کنند

گفت آدم که غلمنا در کنه او از ادب نهان کرد بعد تو به کفش ای آدم نی که تقدیر و قضای بران گفت رسیدم ادب گشتم هر که از خدمت او محبت آن که روی که ادب برگزید هر که نامردی کند در راه رعایت بی غایت خدا نشاء ادب است با خدا و الطاهرین	او ز فعل حق بند عاقل و جا زان که بر خوردن او بر افزیدم در توان چرم و من چون بوقت عذران کردی گفت من هم پس این است هر که از خدمت او محبت آب جردی و آب مردان دشمن مردان و نامرد در حضور حضرت صاحب دلان که خدای ایشان نهان است زانکه دلشان بر سر افغان با حضور آئینی نشانی پاکاه نار نهوت از آن کسی طلب هر گواران روی را می جان
---	--

بی ادب گفتن سخن خاص
از دهان کج کرد و از کج
باز آمد کای محمد عفو کن
خود را فسون میکردم
دل میراند سیه دارد و دق
مرحدراد بانش کج باند
ای ترا اسرار من لک
خود را فسون میکردم

در بیان کس تا جی عاشق کرد **نیکی که طریقی**

گفت کوی عاشقان در کج
بوی عشق شقی تر کج
بعض عاشق ادب می دهد
خویش را در کف شمع می
بی ادب نیست و کس در جفا
با ادب نیست و کس در جفا
بی ادب باشد چو طاهر بنکر
که بود و عوی عشق شمع
چون بیاطن بنکر عوی
او و عوی پیش از آن

اما ادب معنوی که نسبت شیخ مرغی باید داشت قلم می
و هفت فحنت خلوص نیست و صفای طوبیت پاک نیست
بنیت ناپز خالی بود از خیا آفاسده که در پیش طیبان
و امراض دل و دین را در سیمای مبد از آثار و عظام است
و بی این هدیر از راه دل کالهم جو اسیر الکونین جلاله

این طیبان بدن دشمنند
تا ز قاروره همی پند حال
هم ز نبض و هم ز رنگ و هم ز دم
بوی زدن از تو بگویم
پس طیبان الجی در جهان
سوان ندانند از تو بگویم
هم ز سفت هم ز جیمیک
صدقم پند در تو بگویم
این طیبان تو آموزند
که بدین اما نشان حفا
کاملان از دونا شمعند
تا غصبار و بود و رفت
بلکه عشق از زاد تو شالها
دید یاشند یز با لجا
منت دل مانند خانه طاب
خانه دل مانند سیاح
از شکاف و درن و دیوار
مطلع کرد و نذر اسرارها
از بنی بر خوان که دوتویم
می برد از حال انسیخته بو
از روی که انز از انگاه
ز آنکه زین مخصوص وین
چون شیاطین با عیقله
واقع از سر و فکر کش
پس چرا سواد و روشن
نچه باشد از سر نهان
شرم دار و لاف طمزن
که بی جاسوس منت از بوی

در بیان کس تا جی عاشق کرد **نیکی که طریقی**

گفت کوی عاشقان در کج
بوی عشق شقی تر کج
بعض عاشق ادب می دهد
خویش را در کف شمع می
بی ادب نیست و کس در جفا
با ادب نیست و کس در جفا
بی ادب باشد چو طاهر بنکر
که بود و عوی عشق شمع
چون بیاطن بنکر عوی
او و عوی پیش از آن

اما ادب معنوی که نسبت شیخ مرغی باید داشت قلم می
و هفت فحنت خلوص نیست و صفای طوبیت پاک نیست
بنیت ناپز خالی بود از خیا آفاسده که در پیش طیبان
و امراض دل و دین را در سیمای مبد از آثار و عظام است
و بی این هدیر از راه دل کالهم جو اسیر الکونین جلاله

لوح محفوظ است را بنوا نی نخواست و نه بدست از پی رو پوش عاید وحی دل که کش که مظهر مومنا یطیور اللد لوح محفوظ است را یار را با یار چون	ار نیم محفوظ است محفوظ خطا وحی حق و الله اعلم بالصواب وحی دل کوین است از انوار چون خطا باشد خود دل افک از خطا و سحر این آید راز کوینش نماید آشکار صد هر زان لوح سحر
--	---

نوح هم استماع کلام پرست بوجه قبول یکوش
اصفا فرمودن و بطوع و رغبت تقی نمودن و یقین
سخنان درویش نسمع جان دل باید شنیدن
چنانچه نماید قدس بنده لک کوشش و کن بند کوشش خود
منه ان کوشش هر کوشش
کر نخواهی در زد و عوالت
ناگنی فهم این معاش را
پس محل وحی کرد و کوشش

تا نکرده این کران طاعت
کم فشار این بنده اندر کوشش
ناگنی او را که مژ و جبار
وحی چه بود کوشش

لکوشش

کوشش جان و چشم جان این رو بر سلطان و کار و پادشاه اچنین صفا و ادوات فهمهای گفته کونه لفظ رختها رسوای جامه پوشی کوشش و احوال اینها را کوشش چونکه در یاران رختها دم من تا بنشینم از دم دم من تا بنشینم از دم دم من تا دم زنده بمانم جمع کن خود را جماعت بس کلام پاک و دلخواه وان فون دیو در دلها	کوشش عقل و کوشش حق سر تجری بحثها الهام این قطره باشد از ان بحر صفا صد خیال بد در اردو فکر چون نشان جوئی مکن خود را واروی دین کش از راه کوشش اندر ان طعم مکن خود را کین اچنانکه ناید در بیان و در بیان اچنانکه ناید در کتاب و در کتاب اچنانکه ناید در کوشش نوح تا تو انم گفت با تو هر چه می سپاید میرود تا وصل تو میر و چون کوشش که دیباچی
--	---

در بیان که قبول حق را کوشش صدق می یابد اگر مستقیم
سخن را نسبت بدو هیچ فایده نبود و تقیها اذن و اخیه

لحارات قاتل از اراک مستعت **پند**

کریه نوح را بود صد و پنجاه
پند را از نی ناید و اعنه
تو قصد لطیف پند کن
او زبانت میکند پهلوتی
یک کسی نامستع زانست
صد کسی گوینده را عجز
جذب سمع از کسی را خوش
کرمی و جد معلم از صبی
کرم بودی گوشهای غیبی
و زبانی دیدهای صبح
از کجای تو م و پیغام
که تو پیغام زنی آری و ز
که فلان جاشادی می خواند
پیش تو بنده جگریم و سر
ور تو پیغام خدای تو بنده
عاشق آمد بر تو و میداند
زین جهان مگر می بر کن
که پیاسوی خدای نیک عهد
قصه خون تو گفت و قصد
چون بقا ممکن بود فاش شود
لباس بپوشید کی بر جان
نی برای محبت دین و نه
تکشان آمد شنیدن این
صد خیر آرد برین خندان

شرح دارالملک باغستان

که چیدار آورد افسانه کن
پس بر و افسوس دارد و درد
کنه ایشاند و بوسید
از کد اف و لاف میگویند
مر و کان کنه را جان
ورنه اندم کنه را تو نمیکند
با که کویم در همه ده زنده
تا ج عقل و نور ایمان مید
مستع چون است و چو بنده
سوی آب زندگی بوسید
مستع چون آمد از اهل
با که کویم در همه ده زنده
مستع چون آمد از اهل
چونکه با محرم در اید از دم
در در اید محرمی دور از کرم
هر چه خوب و خوش تر بپا
کی بود اوار حرکت در دم
از برای کوشش حسن و جام
از برای دیدن دنیا کنند

نوع اسم از ارباب معنوی کتمان اسرار پیرست و با نام محرم
بخشادن و نقد استنایان را در دست پیکانه نماند

گفت پیغمبر که هر که هفت
رو کرد و با برادر خویش
و اینها چون در زمین پنهان
سرشان سر سبز بیستان

رز و نقره کن و نودنی نهاد بشنو الفاظ حکیم برده کوشش اگس نشد آینه جلالت سر غیب از اسرار آموختن محرم این موشش هر پست کی گذارد آنکه رشک ستی بر لبم تعلقت در دل مارها عارفان که جام حق نوشیدند هر که اسرار کار آموشد پیش احمدی بود و اسرار جان چون به پنی محرمی که سر جان چون به پنی شک بر کرد و جان و سخن آیتش او محب چه عجب که سر ز بد پنهان کار پنهان کن تو از چنان	پرویش بافتندی بر کار سرها جان نه که با ده خورده که چو سوسن زبان قتال که ز کشتن لب تواند چون مرزبان از مشری خبر نوشت تا بگویم آنچه فرض گفتی لب خوش و دل بر آواز رارها دانسته و پوشیده اند مهر کرده و دهانش دو از خسان محض طراز لعل کل به پنی لغه زن چون لبت بند و خویش را نمی بساز ورنه سنگ جمل او گشت این عجب که سر ز خود پنهان تا بود کارت سلیم آرم بد
--	---

خویش را بیکم کن بر دارم و تا نکوئی سر سلطان را کس در خور دریا شد جز مرغ آ نوح پیام خبر کرد و رفت بر آنچه پیر فرماید و سلیم امر او شد کن و مان چون گرفت پی هر چه سلیم شو صبر کن بر کار خضای بی وفا که چه کشتی شکند تو و من دست او را حق تو نوشت دست حق میر اند و رشک کن هر که او هر پیر را شد ز دست شرط تسلیم نیستی که دار چون که نیدی سر ز کار کدل در بهر زنجی تو بر گینه شوی حکایت حال حاجتی که بر رخ استاد صبر کنند و نخواهند که گمراهی اس حکایت استوار رضا خیل در طریق و عادت فروغین	اگر از خود بی رتو و چری ند تا نیزی قدر پیش کس فهم کن و اندام علم بالهوا همچو موسی زیر حکم خضر رو تا نکوید خضر و خدا فرقی که چه طغی را کشت تو و من تا بداند فوق ایدیم بر زنده چه بود جان است کن روشنایی یافت و در طلب سود بود و در ضلالت کس از سست میر زنده چو آینه مس کجا بی صیقل آینه میش در طریق و عادت فروغین
--	--

این کلام را در هر روز بخواند
 و در هر روز در هر روز بخواند
 و در هر روز در هر روز بخواند
 و در هر روز در هر روز بخواند
 و در هر روز در هر روز بخواند
 و در هر روز در هر روز بخواند
 و در هر روز در هر روز بخواند
 و در هر روز در هر روز بخواند

زانکه تو از آتشی و آب خو کاشش از آب و بران حسن و فکر تو همه از آت آب نور او چو را پیش چون کند چکرت تو کو کس تا نوزد عدل احسان لاله و نسیم و سبزه زانکه دارند از وجود تو کجا هستی ترا شنیده در رخ آینه ای جان آینه سیمای جان خود یار روی آن یاری که باشند یار از حسن و خاشاک او پاک کوسید روی نماید مرد را جرم او را نه که روی من گفت آینه که نه از من بود	پس گریز از آتشی و آب خو آتش از آبش گریزان حسن و فکر تو همه از آت آب نور او چو را پیش چون کند چکرت تو کو کس تا نوزد عدل احسان لاله و نسیم و سبزه زانکه دارند از وجود تو کجا هستی ترا شنیده در رخ آینه ای جان آینه سیمای جان خود یار روی آن یاری که باشند یار از حسن و خاشاک او پاک کوسید روی نماید مرد را جرم او را نه که روی من گفت آینه که نه از من بود
--	---

این کلام را در هر روز بخواند
 و در هر روز در هر روز بخواند
 و در هر روز در هر روز بخواند
 و در هر روز در هر روز بخواند
 و در هر روز در هر روز بخواند
 و در هر روز در هر روز بخواند
 و در هر روز در هر روز بخواند
 و در هر روز در هر روز بخواند

او را آغاز کرد و راست گو نوع محرم عدم اعتراض است باید که هر چه از خود صادر شود لایزال عاقل و هم قیاس آن باشد زیرا که از شیخ کامل فانی شده باشد هیچ چیز صادر نشود و هیچ فعل او از مصلحتی خالی هر چه فرماید بود عین صواب سر از او نینداید خام خلق تا بهت و دست او در دست شاد و خندان پیش خواجه همچو جان پاک احمد اجد که بدست خویش خوابان بس خواجه که معاری بود صد دستی در شکست مست	او را آغاز کرد و راست گو نوع محرم عدم اعتراض است باید که هر چه از خود صادر شود لایزال عاقل و هم قیاس آن باشد زیرا که از شیخ کامل فانی شده باشد هیچ چیز صادر نشود و هیچ فعل او از مصلحتی خالی هر چه فرماید بود عین صواب سر از او نینداید خام خلق تا بهت و دست او در دست شاد و خندان پیش خواجه همچو جان پاک احمد اجد که بدست خویش خوابان بس خواجه که معاری بود صد دستی در شکست مست
--	--

آن کسی که شش کشت	سوی بخت بهتر جان کشت
نیم جان بستند و خدای	آنچه درو همیت بیدان
شاه جان مهر جم را برآ	بعدان ویرانی آبادان
کرد ویران خانه مهر کز	ورنجان کجاست کند معورت
آب را به بد و جور کز	بعد از آن در جور و ان
پوست را بشکافت یک کشت	پوست ناله بعد از ان
چون شکسته شد پست	پس رفو باشد بخت
آنکه داند و خفت داند	هر چه را بفرست بگو
خانه را ویران کند بید	پس شکست کند معورت
کریمی را به بد و از بد	صد نه اران سربار در
پس شکستن حق او باشد	مر شکسته را داند

حکایت در بیان آنکه هر چه بیرون کامل با هر یک کند و او را فرماید
چین صواب است اگر چه او نداند و اگر در اول نداند البته
بسیار این کار پنداشد و داند که صلاح در آن بود و است
عاقبتی بر لب می اند سوار در میان حخته میرفت مار

آن سوار از ابدید و می نشست	مار ماید مار را فرصت
چونکه در عقلش فراوان مید	چند و بوس قوی رخسار
برد او را زخم آن د بوس	ز و گریزان تابز یک
سبب بوسیده بوس بد	گفت ازین سواری بد
سبب چندی و را در خود	کرد هاش با زیره ن می
بانگ میزد کای میهر	قصه من کردی چه کردم
که ترا اصلت بر جام	متع زن یکبار و خود را
شوم ساخت کشم بربو	ای خنک انگل که روی تو
هر زمان میکش او فدا	او شش میزد که در جگر
زخم د بوس و سوز می	مار نصفه افتی شدن بروی
ز و بر آمد خور و مار شک	مار با آن خورده بیرون
چون بیدار خود درون	سجده آورد آن کلو کردار
سهم آن مار سیاه و	چون بیدان در دماز می
گفت تو خود جبرئیل جنتی	تو چه چیزی بودی یعنی
ای مبارک ساختی که دیدم	مردم بودم جان تو ای

تو مرا جو جان چو یار مهر
 خزان از خداوند آید
 نیرنی سود و زیان میجوید
 و شمنی عاقلان مینان
 تو یک خواری کر را می عشق
 عشق را صد ناله و شکایت
 مژ سبلی و دشنام شنان
 کربور و باغ انکور دهد
 این دم ابدال باشند بهار
 فعل باران بهاری مایه
 کف پیغمبر سهرای بهار
 زانکه با جان شنان میکنند
 لیک بگزید از سر و خزان
 راویان این را بپایه
 آن خزان مرد خدا بفرست
 من گزیران از تو مانند خزان
 صاحبش در پی منیکو کوی
 لیک تا گشت نذر و یاد
 ز بهر اینان است حاج جان
 تو بخنامی نمیدانی عشق
 عشق با صد ناله میاید
 بهر آید از شکایت که جان
 در میان ماتی شود بهار
 در دل و جان روید از وی
 اید از افکشان می
 تن میوشند یاران ز بهار
 کان بهاران باد و رخسان
 کو کند کان کرد و مالع
 هم بران صورت فاش کرد
 عقل و جان عین رشت

پس تاویل این بود که کان
 از حدیث اینها نرم و در
 کرم کوید سر و کوید خوش
 کرم و سر و دشمن بهار رند
 چون بهار سب جوانی لیک
 تن میوشان زانکه دینک
 ناز کرم و سر و بجای و سیر
 مایه صدق و یقین و سید
نوع هشتم از ادای اوت دیده عجز زبان طعن فرو لبت
 از کردار پر زرا که هر چه او کند اگر چه بطایر زشت نماید
 و قصور در طرف طاعتش باشد و ذوالطعن سخن الحسن
 چون خدا خواهد که پرده کن
 چون خدا خواهد که پوشند
 عیب کم کوینده اند
 عیبها از دیرین عیب
 میباش اندر طعنه پاکان
 کم زند در عیب یاران
 متهم کم کن بد زوی را
 عیبها از رشک این
حکایت در بیان آنکه هر که بر راجعین ان عیبها باز کرد
 هر که انفعال مردان خدا خواهد با خرم منفعیل سود چنانچه
 سید الاربار و سید الاخبار امیر قاسم انوار فرمایند
 کل من رام قف بوجه سما
 رجع القف بوجه ابد

آن یکی کیشخ را نهاده
 که بدست دینت راه نشاد
 شارب است سالوست
 هر چه بدید از آگیا باشد
 آن یکیش او با کوش
 هر دینودا چنین ظن برکبار
 چنین جهان منبر اهل حق
 این خال است بر کرده آن
 این نباشد و بود ای کج
 بجز قلم را زمره داری چه کج
 نیست دون القلتین حوض
 غیت است که کوکران درو کتا
 لیک خود او من بر تیغ
 حوض را اگر پهلوزند
 در رخ مه عیب نمی میکند
 می پوشی آفتابی در سکه
 ان خود و شش گفت همچون
 در که باوریت چه ایشان
 شب بر دوش بر یک کتاف
 دیدت شد در کفان پیر
 که بدست دینت راه نشاد
 هر چه بدید از آگیا باشد
 هر دینودا چنین ظن برکبار
 این خال است بر کرده آن
 این نباشد و بود ای کج
 بجز قلم را زمره داری چه کج
 نیست دون القلتین حوض
 غیت است که کوکران درو کتا
 لیک خود او من بر تیغ
 حوض را اگر پهلوزند
 در رخ مه عیب نمی میکند
 می پوشی آفتابی در سکه
 ان خود و شش گفت همچون
 در که باوریت چه ایشان
 شب بر دوش بر یک کتاف
 دیدت شد در کفان پیر

بیک گفت این چنان است و ندی
 آمد و دید انکسین خاص بود
 گفت پیر آدم هر چه خوش
 که در اینجاست مضطرب گشتم
 در ضرورت است هر دو پاک
 کردم خانه بر آمدن بید
 در همه مخاها می زند
 گفت ای زندان چه جانی
 جمله زندان زوان شکر
 در خرابات آمدی شکر
 کرده مبدل تو می را از
 نان و هوان ترک کردن
 کو اگر زهری خورد شهید
 کو بدل کشت بدل شکار
 این بریز انکسرا منکر بوی
 کو رشتان دشمن کو کرد
 رو برای من بوجی ای کجا
 من زنج از محضه کشته ام
 بر سر منکر ز لعلت یاد کج
 بهر شیخ از هر جوی می شنید
 کشته بد پرانعل غم شنید
 پنج خمی در نمی نیم عطار
 چشم گریان دست بر سر نه
 جمله میهار قد و مشعل
 جان ما را هم بدل کن از
 وزنه ابلسی شوی اندر جان
 تو اگر شهیدی خوری زهر
 لطف کشت تو زهر نثار
 در بیان کند که تقلید نمی کند ترک است و مجاهد که از اسود
 با شون ۳

بزبان می آرد صاحب دل اندازان زبان که نور آن ظاهر علیان
 زانکه صحت یافتن بر بهترین طالب میکن میان تنگ
 در تو فرو دیت اشرف رفت خواهی اول ابراهیم
 چون نه سیاحت نه دریائی در میکن خویش را از غری
 کمالی که خاک کیه در شود ناقص از زبرد خاکستر
 چون قبول حق بود آن دست او در کار نداشت
 دست ناقص در شیطانیست زانکه اندر دام کلبه نیست
 هر چه که دعلی علت شود کفر کیه د کمالی ملت شود
 لغو و نکته است کامل لعل توبه کامل مخور می باشد
 زلت او به زلف بر دقت پیش کفش جبهه ایمان
 هر دمی او را یکی معراج بر سنا جیش نه صد نایح
 صورتش خاک جان کلام مکانی فوق و بهم
 جمل آمد پیش او نشود کفر آید پیش او پیش شود
 در حق او خوردن نه شد به زچله و زسه روزه صید
 نوع تمام امتحان کردن مریدست بر پیر از راه حق باشد و نه

در کامل تصرف بند شیخ را که بشو او برست که میدی امتحان که دست
 امتحان نش کر کنی در راه دین هم تو کروی متحن ای یقین
 امتحان همچون تصرف آن روح تصرف در حجاب بی محو
بیش در بعضی از سخن حضرت شاه ولی علیه افضل التحیة الهیاء
 مرتضی را گفت وزی کوه کوه تعظیم خدا آ که نبود
 بر سر بامی و قصری بس بلند حفظ حق را و افشای تو
 گفت آری او حقیقت حق هستی مادر طفلی می
 گفت سو و اندر افکندن نام اعتمادی کن بحفظ حق تمام
 تا یقین کرد و مرا افغان اعتماد و خوب بیایران تو
 پس امیرش گفت مش کن تا کرد و جابست نه چو کوه
 کی رسد مریده را که با خدا از آیتش پیش آورد آیتها
 بنده را کی زهره با کف و امتحان حق کند ای کج و کل
 آن خدایا میرسد که امتحان پیش آرد هر دمی باندگان
 تا بیا مارا نماید آشکار که چه داریم از عقیده سر
 آنکه او افراسنت سفت است تو چه دانی کردن او را امتحان

چه تصرف کرد خواهی	بر چنان نقاشی که ابتدا
ای ندانست تو شتر و خیر	امتحان خود را کنی که خیر
امتحان خود خود کردی	فارغ کنی امتحان دیگران

نهر ثالث در بیان سیر و سلوک مانند حضرت پیر است
 بیان اعانت قهای طریق و رعایت طایفه خرم و شمه
 از جذبات عنایت و مجموع اسرار این نهر در چهار سطح
 باز توان نمود و اندوه الطادی الی المقصد الموصل
 المقصود و **نهر اول** در بیان سلوک سیر و آن مرتقی گردید
 در مقامات تا واصل گردد بجهت قرب و این را سیر
 و سالک کسی را گویند که قدم در راه نهاده باشد و بهر جهت
 گویند که توجیه دلست بجهت حق میان در بسته که سفا چنان
 سفر اول که از اسیر الی اندک گویند توجیه سالک از ظاهر
 نفس ترک تا لوفات و عبادت بمقامی که ظاهر شود در آن
 مسافر توجیه را ظاهر وجود واحد و درین سفر از منازل
 بگذرد و باقی مسکن که مقام دلست و مبداء تجلی است

لذی

سفر دوم که از اسیر فی الله خوانند توجیه است از ظاهر
 باطن وجود و درین سفر سالک متصف گردد بصفتی
 و مستحق شود با سماء الهی با باقی اعلی که مقام روحیت
 نهایت حضرت واحد به سفر سوم توجیه است از بقید
 و باطن علی الافراد بیوی حضرت جمیع الجمع و این را
 شود و این جمیع و حضرت احدیه این مقام مقام قوسین
 باقیه ششم به چهارم آن را سیر ندانند و اندک گویند
 توجیه است از حضرت جمیع الجمع بجهت اکلایه زیرای محبت
 این بقا بعد از فناست و فرق بعد از جمع و این را سیر
 و شرح آن سیمایق این مختصر نیست حاصل سخن آنکه قدم
 باید نهاد و این سفر را میان در بسته اندک گویند درین سفر

از سفر هاشاه کجی شود	بی سفر نامه کی ختم شود
از سفر پند شود فریاد	و سفر هیات یوسف
مهر را دو بود بر هر جای	کا هلی و جیل را بر وی

انتهای بهر و طمناح و بی و فرو و آمدن در خانه تن و دل

و اما فانی را وطن اصلی است و الله الموفق	از دم حب الوطن کزین
که وطن ان سوختن است	که وطن خواهی کزین
این حدیث است که عطاء	تو بن حیوان بجای یک
تا روی هم بر زمین هم	که زرقی تو بجان بر آسمان
کمر از حیوان شدی بر این	راه پنهان می آید
راه پنهان را تو ان	چون کن مانور تو خشن
تا سلوک این رحمت شود	بچنانکه سهل شد مار خضر
سهل شد قوم و کرم سفر	هر کسی را بهر کاری
جیلان اندر دشت آمد	دست پایی سل کجاست
خار و خس آب بادی	که به پی میل خود سوی
پرد و لبت بر کشا عجم	و به پیتی میل خود سوی
نوحه ممکن هیچ نیست	مرغ نماید می بر دستان
رحم دم عسل ای مردان	سالمایرم به پرو بالها
سالمایرم به پرو بالها	می روم یعنی نمی از دبد
عش جانان کم بدن	

هر کجا سیری کم در خاطرم	نیست جز سیری بکوی دل
آهسته بدان سفر صوری	که در دست با یکدست
که فرج خود بر اصل مست	که فرج اندر سفر خار و باید
قصد اصلی کن که این رود	در شمع آید توان رفیع
هر که کار و قصد ندان	گاه خود اندر شمع می کشد
قصد کجاست که چو وقت بود	چونکه رفتی که هم دیده شود
قصد در معراج دید و بود	در شمع عرش و ملائکه بود
حکایت و این تمثیل است	که در راه قصد اصل باید
خانه نوساخت زنی نومند	پیر آید خانه او را بدید
گفت شمع آن نومند را	امتحان کرد آن کواکب را
روزن از بهر چه کردی حق	گفت مانور اندر آید رطب
گفت آن فرعت این ماند	که ازین ره بشوی ایمن باز
تو چنین نیست کن ای جان	نور خود افسرد و درین
حاصل اکبر است ای دانشمند	کاهلی که دست نزد و درین
این جهان تبه است و توشی	از کینه در تبه ماده مستلا

قوم موسی راه می نمودند	پنجهان در کام اول بوده اند
سالمه راه می نمودند	پنجهان در منزل اول ایستاد
کردل موسی را راضی بدین	آخر این ره هم پایان آمد
ای درویشان سیر پای دل جان توان کرد نه بقیه ای	سیر کله این قدم در راه نهد و کام بمنزل سده که خطواتن و قد
	وصلت ان عارف گفته است یکدم بر نفس خود نه انداخت
تو سپید این باهار بر زمین	ز آنکه بر دل می رود و شستن
از ره و منزل ز کوه تا به در	دل چه داند که میست و لغز
ان دراز کوه و صفت	رقن ارواح دیگر گفت
سیر پر و نشت فعل و قول	سیر باطن مست یالای عا
سیر خشم خشن و خشکی راو	عیدی جان پای در دریا نهاد
سیر خشم خشن و خشکی نهاد	سیر جان پا در دل دریا نهاد
چونکه عمر اندر ره شکلی گذشت	گاه کوه و گاه صحرای گشت
آنچه از آنجا توانی بویا	موج دریا را کی خواهی
موج خاکی فغم و دهم فکر	موج آبی موج و سکر و شکر

سیر جان پر و نشت فعل و قول	سیر جان پر و نشت فعل و قول
سیر خشم خشن و خشکی راو	سیر خشم خشن و خشکی راو
سیر خشم خشن و خشکی نهاد	سیر خشم خشن و خشکی نهاد
چونکه عمر اندر ره شکلی گذشت	چونکه عمر اندر ره شکلی گذشت
آنچه از آنجا توانی بویا	آنچه از آنجا توانی بویا
موج خاکی فغم و دهم فکر	موج خاکی فغم و دهم فکر
موج آبی موج و سکر و شکر	موج آبی موج و سکر و شکر

سیر جان پر و نشت فعل و قول
سیر خشم خشن و خشکی راو
سیر خشم خشن و خشکی نهاد
چونکه عمر اندر ره شکلی گذشت
آنچه از آنجا توانی بویا
موج خاکی فغم و دهم فکر
موج آبی موج و سکر و شکر

<p>نه نمیکند بر فلک تبار چون روان باشی روان نه نمیکند غم زنده گشتی از خدا خواهم که صدقش را</p>	<p>همچو خورشید و چو دریا چون میجوی صد لوت و لقمه خای نه نه پدید آید خردن زشتی میروم زمینان نه خواب کار</p>
<p>رشته دوم و بپایان آید این ره بی حمایت از برای آید در هر قدم خطریست و در هر گوشه راز نهانیست طلد دولت خلاوری بود همان مثال متابعان نورست که من رکب فیها بنحی و من تخلف عرق و هویت</p>	<p>تا خلا و زت بجهت محبت جهت حسن و خصلت کردم پشته او خشتن ایام پاک خوی و خلق تشریف این بود تا رعد جان زین لکه کین چون روی چون بودت بصیر بر روی اوچ و افق در خطر</p>
<p>اندرین ره ترک کن طاعت بر که او بی سر حجت بود کج رو و شب که در شرف است سر کوب آید که سرش این بود خود خلاص در سبب کین جذب پیر مکی شیخ کبر و آن رخ کنایه و دیده</p>	<p>تو ندیده بجز بل نشین نام یاد آید کشتی یا ای زند چونکه در کشتی نشستی ایمنی گر چه بی که چشم بر هم میر بهر این فرمود و سخن کین ما و اهل البیت چون کین چونکه با کشتی تو دور باشی در پناه جان و جان کین کمال از پیغمبر ایام خویش</p>

عالم پرده

<p>وزجر احتیای هم نمیکند چین مرد و بی صحبت خیر سوز و آتش رگبیت کرد نورق کرد او طغات و راه تو</p>	<p>عالمی بر دام می بین از هوا ز هر فانی صورتش شد شیر جمله لذات جهان کمر بست برق نور کوته و کذب مجاز</p>
<p>نه بمنه ای آبی را ندان که درین سو که دران سود میکنی فکر حسد ای حام یا تو کشتی خود بدین کشتی بند</p>	<p>نی خورشید آمد تا فی جلال بر که افق کاه در جوار تو ندیده بجز بل نشین نام یاد آید کشتی یا ای زند</p>
<p>میروی راه و قدم کم میری در سفینه خنده ره کم میکنی همچو کشتی ام بطوفان بین هر که دست اندر زدناید</p>	<p>چونکه در کشتی نشستی ایمنی گر چه بی که چشم بر هم میر بهر این فرمود و سخن کین ما و اهل البیت چون کین</p>
<p>روز و شب باری و دوری کشتی اندر خنده و ره میری نکبیه کم کن بر فن و بر کام</p>	<p>چونکه با کشتی تو دور باشی در پناه جان و جان کین کمال از پیغمبر ایام خویش</p>

که چه پیش روی چون روی پیل	خویش بینی در صفای پیل
این میرالایه باریک شیخ	تا به بینی خون لکریای شیخ
در صف معراجی است	چون برافت کشاید شیخ
نه چو معراج زمینی تا قمر	بلک چون معراج کلکی تا قمر
نه چو معراج بخاری تا سما	بل چو معراج حبیبی تا سما
که خود به تبایدای معراج	ز دیان پیداکن و بر چرخ
ز دیانخانه مستی همان	پایه پایه تا عیان آسمان
هر که راه ز دیان میگردان	هر روشنی آسمان میگردد
ز دیان جو جو که یاروی	در زمان یابی ز گردون آ
پیر باشد ز دیان آسمان	تیر پران از که کرد در آ
من بچویم زین پس از آ	پیر چویم پیر چویم پیر پیر

تفسیر از قصه نموده که میجو است که پیر کس یعنی عقل خود
خود بر آسمان رود و نتوانست اگر خود را بر بال شایه رساند
پرواز عشق یعنی ابراهیم علیه السلام که مظهر عقل کل بود بر لبی آسمان
وقت ابراهیم فرو کرد که کرد با کس سفر بر آسمان

از نهوا شد سوی بالا اوی	الکب بر گردون نبرد گری
گفت ابراهیم ای مرد سفر	که گشت می باشم اندر غیر
چون ز من ساری بیلا از	بی پریدن بر روی بر آسمان
آیند که میرود تا خشت	بی زراد و راحله دل چو ق
خیز ای مرد و بر جوی آ	ز دیانی نایدت از گردان
عقل چو وی که کس آمد عقل	پراو با حیفه خوار می عقل
عقل ابدان چو بر عقل	می رود تا عقل سر عقل
بار سلطان فی امر نیکوی ام	فارغ از مردارم که گشت
تو که کس کن که من گشت	یک بر من بهتر از صد که
چند رعیا دوانی سب	باید گشتا پیشه را و کس
پیر اکبرین که بی پران	هست پرافت خوف خط
ان رهی که بارها توفه	بی خلا و ز اندران شفته
پس می که نیدیستی تو	این مرد و شهان ز غیر سر
هر که شهانادر این نرید	هم چون همت پران رسد
هر که در روی قلاو زنی	هر دو روز راه صد که شود

کشد

هر که تازد بهوی کعبه بیل هر که کیم و پیشه بی او نشا خود نه بینی نو و بیل هر ضری کریمی کشیده کویدش عسی بزمن	بچه این سرشکان کرد ریش خندش کشت و ستا ورید پی روی کرد از او بود و نه جاندار شد ای حی کسل عری با
در بیان پاری رفقای سخا سلوک طریق طایف ایشان کرد و نکته الرقیق غم الطریق اشارت بدست	
یار باشد راه را پیشه یار شود تیار پسینه دیو که گشت و تو چوین کرک اغلب انکی که بود همی جو که ترا یک کند همی نه که بود خیم خود یا بود اشتر دی چون دین یار از ترسان کند اشتر	چو نیکو بگری بار ساء راکدی بیارن بانی مدو دامن یقوب کنداری کر نه شیشک بخود نهاد وزمه رو روی توان کند فرصتی جوید که جائه تورد کوید او به رجوع از راه اچنان عمره حدودان

راه بین

کاین نه راه هر خنث کشت تو ز طایفان مجوین دم زبنا از مقامت یار چه بود ز بان راجا هر که با شد کر پاده کرد بار و قیاق سیرا صد شود بار و قیاق بی کمان خوشتر کی بر آید خانه و اسب ها سقف چون ماند غلقی کی مشد بر روی کاخ نهاد چون مشد آمد و اقبال کردی داری برو دلدار	راه دین زانرو را شور و شمر تو ز رخسایان مجوین کارزار طبع طایف و سیرا سوار راه چه بود پریشان باجا پی روی هر همان لازم اگر نهاد در روی او خوشتر اگر نهاد خوش و داند کر با شد یاری و یواجا هر کی دیوار اگر با شد جدا کر با شد یاری هر قوم حاکم عساکری راج پس تو هم اچا رجم الدار که
در بیان در بیان خرم و احتیاط که رفتن راه بی آن دشوار و از غریب غولان زمین بر طرف بودن و وسوسه ایشان شدن در ریب احوال و یک من هرات التیاطین	

خرم سوز الطبع گفت اینست
 هر قدم را و ام میدان ای
 کای برادر راه خواهی هین
 من قلا ورم درین راه دین
 یوسف عالم رو سوی آن کرخ
 خرم را خود صبر آید پای و دست
 و مبدم دیدن ملای نا کمال
 مرد را بر بود و در غمشه نشیند
 تو همان اندیشی ای ستار
 جان ما مشغول کار و پیشه
 هر که می تمیز گفت درونی زند
 هین از و یکرا اگر صبر است
 که حقین دعوی کند او در
 چونش اسن تمیز نبود حق
 سوی او مشتاق ای دل
 و رند داری خیم در سبزه عشا

آن عصا خرم و است لای
 کام ز انسان نه که آید نماند
 لرز از زان و بر سر و احتیاط
 خرم آن باشد که طریقه
 خرم آن باشد که نه خرم
 خرم کن از خورد کین هر کس
 خرم آن باشد که چون کین
 و بخت ایشان صغیر مرغ
 مرغ پیدا کرد که خنجر است
 جز مکر مرغی که خوش و اوج
 خرم چه بود و در و دست
 آن کی گوید درین ره
 آن در گوید در و خنجر
 خرم آن باشد که بر کمری پا
 کر بود در راه آب این و آن

چون نداری دیده میکنی
 تا که با از جاه و از سر کلاه
 می خد یا تا نقد در دست
 تا که بری و شوی از بند
 خوب و خوش و آید این
 خرم کردن زور و نور و کین
 تو بگو بی مست و غلامان
 که کند صیاد و در کمان
 جمع آید بر در دستان تو
 تا که در کج آن دانه و حق
 از دوان کمری که دور
 نیست آب و بر یک پای
 که بهر شب خیمه بی و آن
 تازی از سر و شل با شتی بر
 در بنام شد و ای بر جرم

انحصار

خرم می باید که رتاده بود
 خرم نبود طبع طاعون آورد
 حکایت در بیان ملک طبع مانع خرمست از آنکه دیده دل را می
 پوشد و الطبع عجب بی پایه الطبع
 آن کی تیغ داشت از کمر
 در فوج را برد و پیش را برید
 چونکه که شادروان چو
 تا پای بد کاکه تیغ برده کجا
 که فغان میکرد که وای وای
 بر سر چاهی بیدار کرد
 گفت تا لان از چاهی
 که توانی در روی بیرون
 گفت هم ترا از دگر
 که قشیشی خوش تر
 گفت او کین خود بهمانی
 جامه بار گشت و اندگاه
 او یکی در دیت فتنه
 که نماز و روزه می فرماید
 کس نداند که او را آتش
 رتبه پندام در بیان جنبه که تقرب عبادت به حضرت حق

بمقتضی

بمقتضی عنایت الهی و مجذوب شخصی را گویند که بمقتضی مودوم
 و اصل کردی بذل مجهود یعنی خوش نشانی او را برگزیند و محبت
 و موداد را که اکر امت فرماید بی سعی و کلفت در آن و بهیا
 کرد اندک جمیع آنچه او را در طی منازل کسب حاصل گزاردنی
 تقبل طلب را بخواست که حضرت اکمل اکمل سلوات ابدیه
 سلامه فرمود که جنبه من جذبات الحق توانی علق
 و این را سیر محبوبی گویند چنانکه سلوک را سیر حق خوانند
 رزق و لما جاء موسی لمیقاتنا و از گفته جحان الهی سیر
 لیساک حقیقت این دو سیر معلوم توان کرد و بهر جهت
 دره جذب عنایت بر آ
 جذب بر روان با آنکه
 خود تودانی قنای در محل
 خود تودانی هم که آن را
 که سیر عقل چون باشد
 مادر فرزند جوان ویت
 از بهر آن که شش حس
 صد سخن گوید بهمان
 می چه گوید بانیات حال
 می چه گوید باریا حسن و
 که چنانکه تودانی و اسلام
 اصحاب فرجه را در پی

آب نادر و خوش از زندانی	باد نشستن مسکن کار کاغذی
جری ناز می برد نامش	اندک اندک تو به پی برش
تا آینه ی صعدا طبیب	صاعدا منا الی حبیب
پایستی گویم این شش	زان طرف آید که آمدن
هست آن جاذب بنیان	در جهان تأیید از دیگر جهان
کرچین و کرچان کرکشان	جذب حق او را سوی حق

ای درویش فیض جاد بیت علی الدوام و امانت و مسطر
مجد و پیرا و پیش بر سر آن جذب است که و اندید و
الی دارالهم و یحیی من ریشاء الی صراط مستقیم

جنش هر کس بوی جاذب	جذب صادق فی جاذب
اشتری تو و مهار تو	تو کشش من مهارش
خو اندک تلخ اندک تلخ	است نازی را عریض تلخ
میر خور و حق مصطفی	بهر استواران نفس جفا
قل تعالوا کشف خدایم	تاریاضت تان هم من
قل تعالوا اهل تعالوا کشف	ای ستوران میده ازاد

اسب

پیش

کوشن بعضی زین لوانگر	هر ستوری در صطبی دیگر
توز کفار تعالوا اکم کن	کمبیا بی شکر و شکر
کر می کرده در قمار	گمبیا را هیچ از وی
قل تعالوا اهل تعالوا الی	این که آن اندید و
هست رماکن بد کجای	سر قدم کن زانکه فرود
ان تعالوا تعالوا	مستی و جوینها لیا

در بیان که در انتظار رسیدن جذب ترک سلوک ناید
که چون قاطعت ظهور کند ان میر بر سر

اصل خود جذب است	کار کن موقوف اند
زانکه ترک کار چون نازی بود	نازکی در خود جاذب نازی
نی قبول اندیش و فی	امر را و نی را می
مرغ جذب که ان پرورش	چون بدیدی شمع کشش
که بگفت که بخاموشی	بوی کردن کبر هر سو
جست و جو از وی	من نمیدانم تو میدانی
خو هر کس چاه میگر	زین من خاکی که در آبی

صبح اندک

اگر رسد جذبه ز تنی ما بسین چاه ناکنده بخت ازین
 نه ران در اقسام ریاضات و مجاهدت که می آن مریدان
 راه گشای نکرده و آن ده ترکست و هر یک کی و طلبی اول
 ترک دنیا و طلب آخرت و دویم ترک هوای نفس و طلب حق
 و کسیم ترک محبت نامناسب طلب جلوت و غلبه چاهیم
 سخن بالا یعنی طلب معارف با فی خیم ترک غایب و انکار
 زیادت باید و طلب پیری ظاهری و باطنی و ششم ترک خوردن
 فضولی و طلب عدای روحانی و هفتم ترک راحت و طلب محنت
 و صبر کردن و ششم ترک تعلید و طلب تحقیق و تمیز و طلب
 و نیاز ترک شهرت و طلب خمول و دولت پس فانی و فنا
 این نه بخت شرح این مراتب و صورت ده رشتی لطیف
 پیوند و ششم اول در بیان ترک دنیا که دامگاه بلا و دارالکفر
 و خود فروختیست که در دکان او خرمی و خورجی نیست
 که و اما الحیوة الدنیا الامتناع العز و معاملة کردن با او
 جز لعل و لعب که اغلب اما الحیوة الدنیا لعل و لعب و دنیا

پیرانه

و پندیده ایت زیان کار ناپاینده که الدنیا لغو و فیه و
 لاجرم زندان مومنانت که الدنیا بطن المومن و جیل زندان
 این جهان خود جیل است
 این جهان زندان است
 جوز بوسید استیانی
 چشم مهر تاخ و چون بود
 بر سکان بکدار این دار
 گفت دنیا لکوست و شای
 از لعب پیرون زرقی کو
 خلق اطعاندند جز خدا
 شب شود در خانه آید کند
 کو دکان سازند در بازی
 این جهان بازیگر و بخت
 هین مشغول و این حال
 حکایت متاخره که پیرا و راعه سی مناسبت عقد آورده و

خود دید آن سو که جوای
 حقه کن زندان خود را و
 امتحان نش کم کن از دور
 پس بدان دیده چهار چرخه
 خورد و بشکست شیشه پند را
 کو دکید و راست و فایده
 بی ذکات روح که با شکی
 نیست بالغ جز پند و اقوا
 کو دکان در شب بماند
 سو و نبود غیر تصنیع زمان
 باز کردی کی خالی بقیه
 تانیقی در چه ذل و ضل

بازو شاهی داشت یک پایه	بازو شاهی داشت یک پایه
خواب دید او کان بیک کبر	خواب دید او کان بیک کبر
آنچنان پر شد ز دود و دود	آنچنان پر شد ز دود و دود
خواست مردن قالی بیک	خواست مردن قالی بیک
شادی آمد پدیدارینش	شادی آمد پدیدارینش
شاه اندیشیدن غم و غم	شاه اندیشیدن غم و غم
کرده خاری چنین	کرده خاری چنین
پس عروسی خواست بیک	پس عروسی خواست بیک
صورت فرزندم از رخسار	صورت فرزندم از رخسار
شاه اندیشید و او کوشش	شاه اندیشید و او کوشش
در ملاحت مخد بطرف خود	در ملاحت مخد بطرف خود
حسن دختر این خصائص	حسن دختر این خصائص
از قضا کم پیرگی جاد و کبر	از قضا کم پیرگی جاد و کبر

بهر زنی جاد و شد و این حکایت تمثیلست مرخوایند کانی دنیا را که از تحت بخت آید بجاه او بار امشاده اند

جادوی کردش بخت کمالی	جادوی کردش بخت کمالی
شبه بچه شمع عاشق کم پیر	شبه بچه شمع عاشق کم پیر
تا بانی بود شده آید	تا بانی بود شده آید
بخت کم پیر او را می بود	بخت کم پیر او را می بود
دیگران از ضعف می بود	دیگران از ضعف می بود
این جهان بر شاه چون را	این جهان بر شاه چون را
شاه پس چاره شد در	شاه پس چاره شد در
زانکه هر چاره که می کرد	زانکه هر چاره که می کرد
تاریار یارب افغان	تاریار یارب افغان
او شنیده بود از دوزخ	او شنیده بود از دوزخ
گفت سانش این بیک	گفت سانش این بیک
نست هم از این جهان	نست هم از این جهان
چون گفت موسی امر کرد	چون گفت موسی امر کرد
آدم تاب کشیم سحر	آدم تاب کشیم سحر
موسس کورستان بود	موسس کورستان بود

کای بود از ان رشک سحر
تا عروسی ان عروسی را
بوسه جانش بکشت کشیده
تا زکانش نم جانی مانده
او سر سحر او خود بخیر
دین سپهر بر کشته خد
روز و شب می کرد قربان
عشق کم پیر یک می شد
ساحر استادش آید
که اسیر به زن کشان
گفت اینک آدم در مات
خمن داهی سید
نک بر آرم من ز سحر او
تا نماند نهاده زرد
پهلوی دیوار مست سحر

سوی قبله باز کا و آسمانی	آب پیمنی قدرت و صانع
بس در است این کجاست	زنده را کفتم ز ما کرد و فاعل
آن که مهای که از کرد	سخت محنت پور شد و آوا
آن پیر با خویش آمدند	سوی تخت شاه صانع
سجده کرد و بر زمین	در بعل کردن سر و تیغ و کفن
شاه این را بل شد	وان عروسی با امیدی
عالم از سر زنده گشت	ای عجب آن روز و آواز
جادوی که پیر از عصبه	روی و خونی ز شیبایا
شاه را و در قیامند	کر من او عقل و نظیر
نوع و سی و بد چون	کو همی زد بر لیجان راه
بعد سالی کشتش	در فرج یاد از آن دور
گفت و من با قیام دارا	دارمید از پیر از دارا

ای **دشمن** که شاهزاده فرزند آدمست که خلق خدا
 و آن عجزه کمالی دنیا که آدمی را بجز از پیر پیرید و انداخت
 طبعان نداد که گشته ای برادر و آنکه شهر کرده و در جهان

کمالی جاد و خود این	کرد و در از اسیر زنگ
زان بنی دنیا بر است	کو با فون خلق او
بین فون کرم دارد کند	کرده شام از اوم
در درون سینه فاعل	عقد های سحرها
کنده پیر است و این	جلوه داده خویش
هین مشو مغرور آن	لوش من آوده
استکار او این	سوس تا بد و لست
لیک فراموشی که	نیکبشت نانی که
ساحره و ساقوی	صل سحر و سپای
و کشتای عقد او	انبار اکی و ستا
بین طلب کن خوش	راز دان یغفل
همچو مایه است	شاهزاده ماند سالی
نوع او این	پس طلب کن
تا سخت فیه من	وار ماند زین و
سخت می آید فراق	پس فراق آن

عقد ها

چون فراقش آید ترا آنکه صبرش نیست نیا چونکه صبرش نیست نیا که به بینی یک نفس دود پس شمع روی دریا همدگر در سجده خود را	تا چه سخت آید زلفش چون صبرش نیست نیا چون صبور و داری اندر آتش افکنی جان خود پس روی آری با لوتار زودتر و اندک علیا نصیب
در میان آنکه عدم قدرت و استطاعت هر سالک از دوی نهایت چو آنکه طبع را آن مجبوری اند که بواسطه اغنا اموال دنیا دست لغیان از استین عجمان روی آید و استطاعت او همان بر خط خدایت فرمان نمی رسد که میان انسان لطیفی آن راه استغنی شاید این است	عجز بهتر بایه بر هر یک کار که بقوی ماند دست نیا که ز قدرت خیر ناید و شد از بلای نفس بر حص و غنا

صبرها

جله زدن چو که در زندان هر چه از تو با و کرد از قضا آن بلا دفع بلاهای برک محنت فقر از چرخ نیست	صفتی و زاهد و خندان شوند تو یقین دان که هر یک از بلا و آن زبانی منغ زیادهای از بلای اغیا خود نیست
تخیل از حکایت آن خدایت گشت که بر تپت اسرار می و لب حیرت می گردید و با خود داشت که بار بخت گشت که درم غرار راحت چیدن چو اکابر صورت نامیت و در آن رفاهیت و پرورش صد گونه خط است و این حکایت است لال معنی آن که هر که درویش تر است و بیشتر	هر که تنی کسیر تر است و دیر کشته راحت و آسودگی عاشق و جویای دور و گشت کاشتنای صاحب بود که چه دوتا این حرکت است که نمی باید خود این گشت
کیسه بر آید درین بکند بود ستقای مرا و آید پیش از بار که آن دوتا میرا خود دید او را بر کرد پس سلاشت کرد و پسرید گفت از درویشی و تقصیر	

گفت پیا پیش من تو روز خرد و بیهوده و از تحت خرد هر سوختن بازی بد زیر پایشان رفقه ای دژ خارش و مالش بر آید نی که مخلوق تو ام که هر خم شب زرد و پست و خجسته حال این اسبان چنین ناگهان آوازه بکار شد زحمای تر خوردند از روز انحراف از اندک آن تازان پاهایشان بسته محکم از نو می شکافید و پنهان آن خزان میید و می زان نو این رام و زان	تا شود در آن شهر روز در میان آن سلطان با نو او فریه و خوب و خجسته که تو وقت تو بنجام آمده تو را لا کرد و کای رخت از چهره زار و پست و خجسته آرزو مندم ببردن و مید من چه مخصوصم به عیب تا زار او وقت من و کار رفت بکانه در آن تازان اندر آن جمله فغان و خزان بغل بدان ایستاده بر تا برون از نیکانها من بفرقه عافیت دارم هر که خواهد عافیت نیاید
--	---

۱۳۰

ز آنکه مت اندر قضا آید صبر باید صبر متقبل ز آنکه هر نعمت غنی دارد دولت او را بقای خود گای شادی بی غم درین بازار	شکر گویم دوست او در شهر سوخته قیام او ست کفر تا دهد و غم نخواهد نعمش را صد خفا اندر کج بی بار و کلی در خانه نیست
---	--

در بیان ملک نیانچون لبسیت عاریتی که هر کس دوست دارد
پوشید و چون نوبت او در گذر دارد و برگشته و دیگر می شود
و هر یک با خود قنای آن دارد که مگر جا و دان با او خواهد بود
و با وجود آنکه حال گذشتگان میدانند خود را با بری مید
بس مرد عاقل آنست که بغیر پال و جا و مغرور نگردد و در اختیار
ترک این عذر را نماید و اگر نه با صفا از آن عذر بکارد و بپاید
این ملک بوسی شادی کن
آنکه بکشد بر تر از نوبت
بر تر از نوبت ملک آید
چون ندانند نیکو نیست

ای نوبت نوبت ازادی بر تر از نوبت بخش نوبت دور دایم بر و چهار آید میل شاهی از کجاست	این نوبت نوبت ازادی بر تر از نوبت بخش نوبت دور دایم بر و چهار آید میل شاهی از کجاست
---	--

ترک آن که ندک ملک است تخت بندش آنکه تختش اند پادشاهی نیست نفس خود بی مراد تو سود در شرف از خراج ابر جمع و آری ز همه جایست نکرده ملک تا به بینی کاین جهان ملک آن ملک غرضش ملک کان می نماید و هر چه از وی نشاد کردی ز آنچه گشتی بس کشاد و ز تو هم بجهت تو دل بود	که برون آب کل بین گشت صد پیداری و در ماند باد شاهی چون کی نکرده شرم دار از پیش خود ای اخوان از تو بماند مرد زنده سه سه سالان نظر یوسفانه آن بر سن چون نمی ماند تو آن بر ای دلت خفته تو از خوا از فراق او پیش از زمان آه از وی چه چنان باد پیش کو بجهت تو تو زوجه
---	---

ای درویش اگر کسی بیدیده عفو و کفر و تباہ شدن است
 نا صبیحی شوق پند یعنی بایبندگی و بی وفائی و بی اعتباری
 بر زبان حال نصیحت میکند و اگر اول نک یوی می نماید

که بر من اعتماد میکنند

فیض

فرقی نشود که اول خود است و آخر و زو جاقل از هر خبر آفریند که حکم بر حاقبت است حکم پور حاقبت یعنی محبت این دغل کون نصیحت و این فساد کون کون نیکو آن سر دی و زردی هر که در ایاد کن و وقت سرش را هم به بین اندر حق بعد فر داشت خرد و سستی بعد پیری پین من چون آخر اعش پین و آن سوی در صناعه حاقبت از آن چون خیر پیش پین آخر و آخر این رسوای من پیش تو بر کند سملیت خام در نه عقل من ز دانش نمی	یعنی این کون و فساد کون و نیکو پید پیا پیش ای زخوی بهار آن لب روز دیدی طاعت نور شد بدر را دیدی برین شکر کو و کی از حق شد مولای که تن بسپار نشان کردگار ز کس چشم تجاری چو جان من امان شک استوان طبع تیر دور پین خرف خوش پین کو تن اول دانکه او بنمود سپردا پس کو دنیا به تو زرم خرد
---	--

طوق زین و حمالین بلم هم چنان هر فرد عالم می شم هر که اول بین ترا موطود روی هر یک چون مفاخر جله نارف و نعیم این جهان می نماید در نظر از دور است ملک مال اطلس این سر بین بدار از مضری فرعون کر تو ترک این بحس حرقه کنی	غل در یخیری شد و سلسله اول و آخر در آتش در نظر هر که آخر بین ترا موطود چونکه اول سد که آخر بین برج شست از دور قبل از آن چون روی نزدیک آن است بست بر جان بکند و در میان مصر جان مصد نیل را در نیل جان حرقه کنی
--	---

ای خیرا اگر کسی تو به حال درویشان کند که باد شتایان و
ویا میل درویشی نماید که آن که از غرور و فرست دنیا بیز
مال چون مار سست آن است
زان زهر دمار را دیده
شاه مرد صالح است از او
مرا سیر از القاب کردند شاه

سایه مردان زهر دمار کو که دمار و زهر دمار فی اسیر حرقه فرج هر که عکس شد که غور نام آن	سایه مردان زهر دمار کو که دمار و زهر دمار فی اسیر حرقه فرج هر که عکس شد که غور نام آن
--	--

بر اسیر شهوت و حرص اول صدد خوانندش که در صف نام میری و وزیر و ششی بنده باشد و برین چون بار خود بر کس بند خوش چونکه کرد ایلین خواست و سروی چون شد و	بر نوشته میر با صد اصل جان او بسته نیست جان در نهانش ملک در جان چون جباره فی که بر کردن سروی را کم طلبی و دید آدم را حقیقه از غریب هر که بشت بود و خشم
--	--

تا تصور کنی که دنیا مال ملک جاست بلکه اینها است
که الدنیا ما شکاک عن الله هر چه ترا از حق باز دار و دنیا
پس مال دنیا و سست قرار نیست تا چه کس کار فرماید و مدد کند
مثلا چون تمسکه بدو هم خرد توان کرد و هم خون بنای خرد

حیث دنیا از خدا حاصل مال را که به دین شمول آب در کشتی هلاک کنی چونکه مال ملک از دل	فی فاش و قهر و فرزند نعم مال صلح خوانده رسول آب اندر ز کشتی است زان سیمان خوش
---	--

نوع ۳

مال تخت هر شوره منه	رخ زار در دست هر هنر
بخت مثل دنیا چون کج نیست و منی او چون حمام چرخ	از کجی حاسمت یعنی سرمایه لغوی و طهارت لب
که بکلی در آنچه در دست از حقیقت که حمام آمار نماند و هر چه	شهرت دنیا مثال کج نیست
که از حمام لغوی رو	زاکمه در کرمه اسب در نقا
لیک قسم مقی زین تون	هر آتش که در کرمه د
خواجگان مانند آن کین	تا بود کرمه کرم و بانو
اندر آستان حوض نماند	ترک تون راعین آن کاین
هر که در حمام شد سبای او	است پیدای رخ زیبای او
کلنج را بنیر سبک آشکار	از لباس و از دکان و از
حاصل تو چون آتش جهان	باز کردن هر زبان صید و
میش عقل این ز چو سیر کین	کر چه چون سر کین فروغ
در پالک راحت کلی در ترک است و بی رختی در حمام سبوی	و قطع نظر از جمیع لذات و متوجه عالم بقا بودن و لذت

و سعادت قرب طبعیدن	و بختی مدد عشق میسر شود
گفت پند که دنیا ساحتی	هر که ترکش کرد اندر استی
منی ترک را چه کوشش	بعد از آن جام بقا شود
این جهان همچون خمر کرام	نابود چون میوهای غمخوار
سخت کید و خا مکناس رخ را	زاکمه در خامی شایک رخ
چون به بخت کشتن کین	سست و شانه نماند
چون از آن اقبال شیرین	تج شد بر او می ملک حیان
سخت گیری و نصیب غایت	تا جینی کار خون آشتی
در بخت از ناکه ستون خانه تو به و عالم قفا احوال ز سر مال و با	همین صورتت بین حسن و شانه از جودول ماله مرده همچو راجه
در میان مجلس و خط ایچان	کر وی آتش شد و خمر و جود
در تیره مانده اصحاب کول	کر چه می ناکه ستون با جود
گفت پیغمبر چه خوابی کی	گفت جانم از وقت کین
مسندت من بودم ازین	بر سر منبر تو مسند مساجد
گفت میخواستی ز بختی کند	شرقی و مغربی ز تو چو هند

ما در این عالم سخت سوزی گفت آن خواهم که از بس تکدانی هرگز از بس هر که باشد بر دکان ملک دنیا پرستار عالم عشق مغرور کن منضی کای زویت محبت	تا روزی بجای نماند بشوای غافل کم از پیش از همه کار جهان بکار یافت اینجا رو پرور ما غلام ملک عشق لایزال خبر لغو خویش مغرور کن عین مغروریت نماند
---	--

ترجمه دوم در محافت نفس و هوای آن بد آنکه نفس را
بدترین دشمنانست بدان سبب که قال علیه السلام اعدی
عدوک نفسك التي بین جمیعك و اعدی دشمنان بدان
سببست که هر دشمنی که با وی احسان کنی دوست گردد
نفس که چندانکه با وی مدارا کنی و متابعت وی کنی
نمائی او بجای مخالفت پیشتر کند چنانکه از بافتن مراد خود
می باید و مادام که او قویست و ضعیف است تناسل
نفس را کند علیل و از بخت کینه دل که حرم محرم است

ما در این

ما در این عالم سخت سوزی گفت آن خواهم که از بس تکدانی هرگز از بس هر که باشد بر دکان ملک دنیا پرستار عالم عشق مغرور کن منضی کای زویت محبت	تا روزی بجای نماند بشوای غافل کم از پیش از همه کار جهان بکار یافت اینجا رو پرور ما غلام ملک عشق لایزال خبر لغو خویش مغرور کن عین مغروریت نماند
---	--

ترجمه دوم در محافت نفس و هوای آن بد آنکه نفس را
بدترین دشمنانست بدان سبب که قال علیه السلام اعدی
عدوک نفسك التي بین جمیعك و اعدی دشمنان بدان
سببست که هر دشمنی که با وی احسان کنی دوست گردد
نفس که چندانکه با وی مدارا کنی و متابعت وی کنی
نمائی او بجای مخالفت پیشتر کند چنانکه از بافتن مراد خود
می باید و مادام که او قویست و ضعیف است تناسل
نفس را کند علیل و از بخت کینه دل که حرم محرم است

خود عدوت او قتلش شد
 و ز برون تهنیت کس می نماند
 حکایت آن پیر که مادر را بکشت بخت
 آنکه او را با یکی جمیع بود و چون
 او را گفتند که چه آنکس را کشتی گفت من اصل
 دفع کردم فرغ خود تا به او دست و این شد که من نفع
 آن یکی را ختم مادر را کشت
 آن یکی گفت که از بد کوچه
 این تو مادر را چو کشتی کو
 گفت کاری کرد کان کار
 گفت آنکس را کشتی محنت
 کستم او را ز خونهای خلق
 نفس نت آن مادر را چو
 هین کشت او را که بهر آن
 از وی این دنیا می بویس
 نفس کشی از رستی بخند
 پس ترا بهر نعم که پیش در

و ز برون تهنیت کس می نماند
 آنکه او را با یکی جمیع بود و چون
 او را گفتند که چه آنکس را کشتی گفت من اصل
 دفع کردم فرغ خود تا به او دست و این شد که من نفع
 آن یکی را ختم مادر را کشت
 آن یکی گفت که از بد کوچه
 این تو مادر را چو کشتی کو
 گفت کاری کرد کان کار
 گفت آنکس را کشتی محنت
 کستم او را ز خونهای خلق
 نفس نت آن مادر را چو
 هین کشت او را که بهر آن
 از وی این دنیا می بویس
 نفس کشی از رستی بخند
 پس ترا بهر نعم که پیش در

که در

کرک درنده نفس تو بقتل
 در ضلالت جسد کل کلم
 زین سبب میگویم ای بنده
 که معلم کشت این سنگ
 خار سه سولیت بر هر پستی
 جمله قرآن شرح جنت بها
 در جبر نشو تو این سنگ کو
 طوطی این عدو شو کو
 بر تو او از بهر دنیا و نبرد
 چه جگر مکر آسمان
 شتهار انحر کرد اند
 کار صحنیت کو دیند
 این سحر درون
 اندران عالم که این
 اندران صحر که این

چه بهانه می نماند
 نفس زشت کفر ناک بر
 سلسله در کردن یک
 بشن دلت نفس کو بدست
 در خلد از رخ او تو چون
 بنکر اندر مصحف آن چهرت
 بین چنیکم لکم اعدای عدو
 کو چو ابلیل دست و قوت
 آن عذاب سردی را دل
 او ز خویش صد خندان
 نغمه ها از رشت کرد اند
 بهر نفس قلب خالق میکند
 آن فی الواسوس جسته
 ساحران مستند جادوی
 تیر رویدت تریاک ای

زهر نفس از خورده تر باک	در خورده بی هم سوی تر باک
کرد نفس در ذوق کار و بخت	هر چه فی ان کار بخت
هر چه کاری از برای او کار	چون اسیر دوستی است
ترک عیسی کرده خورده	لاجرم چون خیز و زان بود
یانه خورشیدی رحمت	پس ندانی خورده و ماند
رحم بر عیسی کن و بر خور کن	طبع را بر عقل خود سرور کن
سالم خورنده بودی	ز آنکه خورنده در خور و پانی
کردن خور که و سوی رگ	سوی ره میان و ره دان
من میل خور و در خور	ز آنکه عشق او مستوی راز
کر یکی دم تو بخت و خورشید	او رود کرد و کن شورش
و شمس راست خور عقیق	ای بسا خورنده را کرد او
کرد ندانی ره هر چه خور	عکس آن کن بود خورده
نفس بخور بد کن و بران	خلق را که راه و سرگردان
مشورت با نفس خود و کر کن	هر چه گوید کن خلاف آن
من زلف نفس دیدم خور	که بود از خور خود تمیزها

عمر اگر صد سال خود بخت	اوت هر روزی بماند نو بخت
در بیان از که نفس توان	رست مگر بد و بد کار مگر بد کار
می باشد اعدای او این	شکست مگر عیسی که شمشیر
هم نمک نفس را خور	دامن آن نفس شمشیر
چون کبری خور	در تو هر فوت که انداخت
این هوا انگشت انداخت	مخ چیز می بچو سایه عمر مان
عقل کا بهی غالب آید	بر سبک لغت که شد شمع مان
چون بزدلیک می اند	آن زمان صد کارش کو شود
صد زبان و هر زبان صد	زرق و دست نماند
شهر را بفسد الا شاه	ره بنیاد زوشه آگاه را
نفس را بخت و مصحف	خج و عقیق اندر استین
مصحف ساوسل و باور	خویش با او هم سر و هم بر کن
سوی خود صفت آورد	و اندر انداز و تراود صبر جو
مگر نفس در تن ندانند عام	او نکرده و چو بوجی عقیق
هر چه جنس او است یا او	چون نکرده و کی که شمشیر

کو مبدل گشت جنس نماید	هر که را حق در مقام خود نشاند
خلق جمله خلقی اندر کمین	یا رعایت می شود و علقه یقین
از رسوم نفس چون بختی	هر چه که می نو مرخص را
وضع علت کن چو عادت	هر حدیث کفیه نیست
ما طبعی نام و شاکر و انقی	بحر قلم دیدار اقا فلق
آن طبعیان طبعی و کمین	که بدل از راه بعضی نکرند
ماید بی واسطه خویش	که است مایه ای مطیع
آن طبعیان خدا اند و شمار	جان جوانی بدیشان
ما طبعیان فحایل و مقال	طعم مار تو نور جمال
آن طبعیان را بودی دلیل	دین دلیل ما بود و حیل
دست مردی می خواهم از که	دست مرد ما رسد از کج
پن صلا چاری ما سورا	داروی ما یک یک پورا
این طبعیان را بجان بنده	تا بکشند و بکشند
و بیا که شیطان و نفس در حقیقت یکی اند و تعیین شود	که در حق و در حق
او مغرور نباید شد و از کرا و امین نباید بود که دشمن است	که در حق و در حق

که آن الشیطان که عد و کثافت و عداوت	نفس و شیطان هر دو یک
در دو صورت خویش را نمید	چون فرشته و عقل نشان
بهر حکمتش و در صورتش	و تمنی داری چنین در خویش
ما فی عقلت و ختم جان	یک نفس علقه کند چون سوسمار
بس سوراچی که در دهر	در دل و سوراخها دار و کون
نهر نهر سوراخ می آید و در	که نفس اندر در و در
ره زنان را بر تو کی دانی	زان جوان بپشتی
تا خوانان را بقتل	و شمشیر این پوفا از وی
بلکه از خود کن گزیند	من کریم مار کم جنبان بود
که فرار از خویش می آید	انکه از غیری بود او را فرار
چون از و برید او که در	من که خشم هم منم اندر گز
تا ابد کار من آید بجز	نی بندست امین و در
انکه خشم او ست	ای خلیفه را و کان و لوتی
خشم بهر روز میباید	آن عدوی که پرتان گشت
سوی زندانش را کشید	

چند جانشین که فانی نبرد
 اینچنین کرد و سیلان
 الحذر ای دوستان
 که همی غنیمت شمار از این
 دایما صیاد و زود
 هر کجا دانه بدیدگی
 شاد مرغی که تیرکانه کرد
 هم بدان فانی سوزان
 تا بدم اندر یغمد جاب
 این جهان دانه است
 دایم را بدران تا کز این
 صد هزاران دایم و دانه
 دمیدم نابسته دایم تو
 میرهانی هر دمی مار و باز
 مادین انبار کنم میسکم

کند

می ندیشتم آخر ما جوش
 موش در انبار ما جوش
 اول ای جان دفعه ششم
 که نه موش در در انبار
 ای خدای رازدان فریاد
 چون غنایانت بود ما
 که چه از ان دایم باشد
 در پیا که بدترین دایم
 جنت لایحوی که موبد باشد
 گفت المیلس بی دایم
 زرو سیم و کله سپید
 گفت شباهت شد زین
 پس زرو ممدن ز کوه
 که ان دایم و کرای
 چرب شیرین و شیر باشت

ویران

معین

کرک فیوسف

گفتیار پیش از شوهر ما که مسانت که مرد بود تا بدین دام و سخای دام دیگر خواهم ای سلطان سوی شهوت پس خدای چونکه غوی زمان با او بود پس ز دانشکده قصه ای چون بدیدان چشمه ها وان صفای عارض ان میل شهوت که کند را و کور رشته تارا خوب نماید صد هزاران نام خوش که چون خری را یوسف می بر تو می بین راهوش کند و آنکه هر شهوت چون غری تا بدین نشان مجمل مرد و اران بند باز کند مرد تو کرد و نام دران دام مرد انداز خیل که بر آزار فقر و مش که ز مردان عقل و صبر که بدو زور و سبیم که کست عقل و خرد را که بوز و چون سبیل تا نماید چه یوسف نور نیت چون شهوت زلفت صد هزاران زیر کار کرد یوسفی را چون خدای شهر را خود چون کند پرده هوش و جان زد	خبر شنایت بر منی خوش آن پس از خبر خوردن بود مست آن باشد که او کند این همه مستی و شهوت مستی آن مستی آن شکند آب شیرین ناخوردی فصل تو نامت بخت مرغ چون بر آب شور می هر که شد در بحر شهوت بنده شهوت بر زو کاین یک لفظی بود از بنده شهوت ندارد خود در چینی فساد کار غور در چینی انداخت او خود از هوا خلفان نشان
--	--

هر چه شهوت ایستد خرد مست بود او از کدو ز نماند بهر چه میش مست ملک ان او بهشت المقاتی خوش بود و خوش چون و آنکه روستای غوی آب شیرین را بندد او چه داند و دقت از غلام و بندگان وان زید شرس جز بفضل ایزد و انعام وان کنه او نیست در خور قهرش غی شهوتی رانده پشیمان	خبر شنایت بر منی خوش آن پس از خبر خوردن بود مست آن باشد که او کند این همه مستی و شهوت مستی آن مستی آن شکند آب شیرین ناخوردی فصل تو نامت بخت مرغ چون بر آب شور می هر که شد در بحر شهوت بنده شهوت بر زو کاین یک لفظی بود از بنده شهوت ندارد خود در چینی فساد کار غور در چینی انداخت او خود از هوا خلفان نشان
--	--

پشیمان

ز آنکه شتو نیایا لی اکتا	در حقیقت ده ترا مانده است
با خیالی مل تو چون بود	مایدان بر حقیقت بر شود
چون براندی شتو می بر	لنگ کشی این خیال از تو کرد
پزنگه دار و چنان بهوت	تا بر ملت بر سوئی چنان
خلق پیدا اندر می کنند	بر خیال بر خود می کنند
زبان عوان که می گفتی	دل سیر حوص از تو افت
شتو از خوردن بود	یا کجای کن کر از شتو
چون بخوردی می کشیدی	و خل را جرمی باید لایم
کس نجات آمد چو لاجول	تا که دیوت نکند اند
چون حوص خوردی من	ورنه کر به آمد و نه بود
این جهان شتو تی خانه است	بت شکن ای مرد و یا نه
بت شکن بود در اصل	چون خلیل حق جمله دنیا
کرد اسم ای ره در بنده	بت سجود آورد بجا و معده
احمد و بوجل در تخته است	رسم شدن تا آن شدن
این در آمد سر نهادن	وان در آمد سر نهادن

دانه شتو

ز آنکه شتو بند پاگان بود	ز آنکه شتو ز آنکه نقد کان بود
کافران قلبند و پاگان	اندین بوت و درین دین بود
قلب چون لک شده در	رز در آمد شتو زری او جان
نفس اگر چه ز کس بود	قبله اش نیاست مرده
نفس می عدست زان کشتی	او دنی و قبله کاه او دنی است
اولت او مرده آید در نظر	چون از او این شدی بد
مارفت الکت در ابتدا	و در تانیک کشت ازشت

حکایت در بیان آنکه نفس چون مار افسرد است تا بخت
آفتاب باز در حرکت می آید پس اگر کسی او را بر مهر برآید
بچنان افسرده دارد و خوش و ایمن تواند بود

مار کبری رفت سوی کوسا	تا کبره او با قوس نهان
از دای مرده دید اجماع	که دلش از شکل او شد بزم
مار کبره آن را در ابر گرفت	سوی بند او آمد از مهر
کار دای مرده آورده ام	در شکارش پس کار خود ام
او این مرده کمان بر دهن	زنده بود او و ندیدش

زنده بود و شکل مرده بود	او ز سر مانا و برق افروز
جامه افروز بود ای او	عالم افروزه است نام او
ما به بی خجین جسم بنان	باش ما خورشید خیزد جان
می کشید این مار را با صند	این سخن پامان ندان
غلغله در شتر بغداد او	بر لب شطرد و سگانه
بوالعجب با در شکاری ده	مار کبری اردو آورده است
صیدا و گشت چو او از این	جمع آمد صد هزاران خاموش
زیر صد گونه بلاش بود	از دها که ز غریز افروز
احتیاطی کرده بود و شش	بسته بودش با رسته های غلط
تافت بر آن مار خورشید	در درنگ انتظار و الفا
رفت از اعصابی و اخلاط	افتاب کرم سرش کرم کرد
از دها بر خویش خمدن	مرده بود و زنده گشت
گشته شان از یکدیگر جدا	خلق را از خجین آن مرده
جملگی از خجین شکر خجند	با تیر توها انگیخت
هر طرف میرفت چاقا چاق	یشکست این بند را نیک

در دهم

بدر

بند بکشت برون آید زیر	از دهای زشت خوان
در میزیت بر خاک گشته	هر طرف ارگشتن کان
مار کبر از ترس بر جا گشته	که چه آوردم من از کشت
رفت آن ناوان بیوی	از دها یک لقمه کردان
نفت از دهاست کی	از غمی آتی افروزه است
از دها او در در وقت	پن کشت او را خورشید
تا فروزه می بود آن از دها	لقمه اوئی بخایید و سنج
مات کن او را و این شمشیر	رحم کن زشت از این صفا
تو طبع داری که او را بجای	بسته داری در دها
هر خشی را این تمنا کی	موسمی بید که از دها کند
نفس خود را گشتن جان از دها	خواهر گشتن او را زنده کن
نفس از دهاست صد روز	روی شمشیر او را زنده کن
دست زن در شمشیر دین	چوننداری چشم دینی گشت
دست کوهانه بجل اندن	جز بر امر و نهی بر دانی تن
چست بجل اندن با کردن	کاین دها شد صریح دها

حرکت م

در میان انشا الله رسوم و مناسبات و عادات و مناسبت
 که الهی و اولی و بعد فی الارض و چنانچه آدمی بخواهد در دنیا
 بهواراده ابدین فی ثبات باقی ماند و از هر چه در دنیا
 بگذرد و در مردم بهوارزد
 چون هوای که در پیوست
 خلق در زندان نشسته است
 ماهی اندر تابه کرم از هوا
 چشمش بسته شده و از راه
 شعله اجسام دیدی برین
 چون رها کردی هوا از چشم
 لا لظن فی هواک سبیل
 هر که خود را از هوا بخواهد کرد
 چون که تقوی است و در
 همین مباد که هوایان
 چون خود را از هوا بخواهد
 با هوا و آرزو کم باشد

تونی

چون نمیدانی که خصمانت
 خوشتر از این کار است
 باز بهشتی باقی بماند
 تا بهشت می نیاید باقی
 چه کشد این کار را نور خدا
 باز مار نفس خود فرو
 شهوت ماری بلذت
 ناله میهم می نهی بر
 چون که میهم باز کیری یار
 صفت غفلت بدان داد
 صفتی را بسته ای می
 که هوا را بند بخواهد
 تا کون کردی چنین اکنون
 بر مشوران تا شود این
 زانکه مردم مت چنان

ناریان خصم و جو و خاکی
 که هوای دوست است
 باز بهشتی باقی بماند
 می برد تا سوی دور
 نور ابراهیم را سازا
 و از حدان جسم خود
 او بماندن کم شود می
 کی میرد آتش از میهم
 زانکه تقوی آب می یابد
 که بد و روشن شود دل
 و آن هوا را کرده دود
 صفتی را دست بخواهد
 بیره کردی آب افزون
 و ندرو پین ماه و اشهر
 چون شود تیره نه پنی قهوا

جان مردم هست مانند هوا	چون بگرد آمیخت شد بر هوا
مانع آید از دیدن آفتاب	چونکه گردش نیست نه آفتاب
گرد این آفتاب نه بود چرا	از هوا بگریز تا یاب صفا

ترجمه در ترک مصاحبت با جنس و قوای خلوت و عبادت
عبادت است اجتناب از اختلاط خلق و قطع از اغیار و اصل غلت مغزول گردانیدن خواست
از تصرف در محسوسات که هر محنت که بروج میرسد
انار صفات نفس است که از روزنه خواست در می آید
روح پاک پیر می سازد و آدمی را از اعلیٰ علیین مرتبت
باسفل است فیلین طبیعت می اندازد پس پاک است از
چاره نباشد تا بدان سبب غول گرداند و محسوس ازاد
محسوسات که او را مغزول گردانیده اند از مشاهده عینا
این بمنابیه پیر نیست هر چهار را از او الحیمه کس کل دو
برین بر از دو ایما از روی در دیوار کنش تین و زو جو یون
گین قهر بر بکیر بر کو عات زانکه در خلوت صفای

طلعت چه به که طلعت است خلق	سرمه ز داغ کس که کی دما خلوت
تن نفس کلمه سخن خدایا	در فریب اخلاق و خدایا
خلوت از اغیار باید باز	پوستین بجز کی باید باز
آدمی خوانند اغلب مردان	از سلام علیک است
خانه دیوانه است دلخای	همه پذیر از دیو مرد
مار بد کای تر ابر جان	یار بد بر جان و بر ایمان
حق ذات پاک است الله	که بود به مار بد از بار بد
مار بد جانی ستانند از	یار بد میرانند شش و نوحی

حکایت حضرت عیسی روح الله علی نبینا وعلیه السلام
گر بچین او با وجود دم حیات شش از حیات این
عیسی میم بگو می کیخت
آن یکی در پی دوید و کشت
در شتاب و انجان
بیک دو میدان در عیسی
که پی مر ضات می مکتب
شیر کو بی خون او میخواست
در پی است کس که بزی طر
کشتاب او جوالی گفت
پس بخت و جهد عیسی را بخواند
که مرا اندر کر زشت کلیت

از که این سومی که برین
گفت از احمق که برین
گفت از آن میخانه
گفت از آن که گفت
چون بخوانی آن فسون
گفت از آن که گفت
گفت از آن که گفت
گفت عیسی که گفت
کمان فسون و اسم اعظم
برین مرده بخوانم
خوانم آنرا بر دل
سنگ خراش را بخوانم
گفت حکمت چنانچه
او هم آن رخت این
گفت از احمق که گفت

فی بیت نشو و نه فوسنم
می رها غنوش را بدم
که شود کوره کار تو
که فسون خپ را بویست
بر چه چون سیر سید
فی رطل مرغان کنای تو
هر چه میخواهی کنای تو
میدع تنه جان درستی
بر کوه بر کوه اندم شدن
بر من لاسی بخوانم
صد هزاران بار و دانی
ریک شد کوی ز دیو
سو کرد اینجا نو از این
او نشد این را و انرا
برنج کوری فیت آن

ابنلار بخت کمان رحم آورد
ز احمقان بگرین و غشی
انکه اندک آب آرد و هوا
کر میت را در دو سیدی
ان که بر غیبی نهیم بود
کچهارا در خای زان
این تثنای کرد و خلوت
ز آنکه تو هم لغه هم لغه خوار

احمق رخت کمان زخم آورد
صحت احمق کسی رخت
دین چنین در دو هم احمق
در دیر درنج می دردی
اینست ز پی تعلیم بود
تا رخصا بل بران وار
تا کردی حلیه خراج آن
اکل و ماکول اچان شود

ای در پیش بدانکه هر شری ما سوادند که پنی اکلت و هم کول
همچو آن مرغی که قصه می کند مثلا و بدو مشغول کرد و غافل
از آنکه باز کر سنه در پی صید او ست پس اگر او می بیند
بگذارد و خود از طعم دیگران نماند و او می نماید
این معنی خرد خلوت تیر نمیشود که آنجا که کار میکند و
مرغی اندر شکاری کرم بود
اکل و ماکول بود و خپ

کره فرصت یافت او را در
در شکاری خود صیاد کرد

دزد اگر چه در شکار کاپوت	شخه با خصاش در دنا کاپوت
او چنان غرقست که کاپوت	خاطر است از طالع کاپوت
هر کجا دام انداخته کاپوت	روز بون کیر از بون کاپوت
ای ز بون کیر بون کاپوت	دست هم بالا کاپوت
تو ز بون کیر بون کاپوت	هم تو صید و صید کاپوت
پیشرفت و چکاو کاپوت	تو بجد در صید خلق کاپوت
آن یکی می گیر و آن یکی	وین دگر را صید کاپوت
باز این را می چسب و دگر	اینست حب و دکان کاپوت
بشیر و در دام تو کاپوت	دام بر تو صید کاپوت
پس تو خود را صید کاپوت	تاشدی مجبور کاپوت
صید را بکند و خود را	خویش را در دام کاپوت
چون شکار خوک را صید	رنج بی صلح خوردن کاپوت
اگر از صید را عشق کاپوت	لیک او کی کجا اندر کاپوت
تو مگر آبی و صید کاپوت	دام مکاری بر دام کاپوت
عش مکتوب کپوشم کاپوت	صید بودن خوشتر صید کاپوت

کول

کول من کن خویش را و خور	آفتابی را را کن در خور
بر درم ساکن شو و خور	و عوی سمعی کن بر و خور
تا به پی چاشنی زبده کپوت	سلطنت بینی نهان در خور
تا تو آبی بده سلطان کپوت	زخم کش خون کوی و خور
ای عزیز چون عاقبت کار بطریق اضطرار از نهدار	خواهی یا نه در دنیا خیار همان تنگتر است یا بوس حق بزرگتر
چون با خور و خواهی باند	خوبناید کرد با هر خور
ز تو خواهی کرد آخر دگر	آن به آید که کم خوبانید
رو بچاک آیم کوی کپوت	دل چادر بی و فایان کپوت
سلاح هم صحتی و صمدی	با خنصر داشت جسم او
روح او هم با نفس و صفا	بود هم در صفات اصول
از عقول و از نفوس صفا	نامه می آمد بجان کای و فای
یار او کان پیروزه کپوت	روز یاران کن بر تپای
کو دکان کرچه که در یاری	شب کشتان سوی کپوت
خوی بان کن که خور افزاید	خوبنای اختیار پرورید

عاقبت ز غمت زنده ای	جابل اربا تو نماید چه
کم شنبو کان هست چو	دوستی جابل شرین
صحبست این خلق اطوفان	هر وی را فو کشتن
ز کشتن این در خونیا	کم کز از شیر و از دریا
چون شدی غایت	در تلافی روزگار می
هفتین نیک بوییدی	ای فغان از بار جان
عجب پی ویدی بروی تو	عقل را افغان فری
ز آنکه دریاید ولی	لک دریاید ولی
لیک آن فرست که	ز آنکه کز چه پس
ترا اندر آید می	ورنه کی یاد فغان

در شرح بهار در ترک سخن مالا یعنی و خاموشی و زردی و زردی
 این طریق بحق انجامیده که صمت مورت معرفت اند است
 و جاذبه شناخت حقایق است یا پس این صورت را که
 باید داشت و ترک سخن فضولی باید کرد و من صمت بی و من است
 ترک مالا یعنی صبر و خاموشی و صمت و بی و من است

افشا

افشا پذیر تا بر جان تو	آید از جانان بجای تو
کشت افرون را تو فرو	بذل جان و بدل جان
نشود او از مرغ پیر	ماهی کوست کنگر
نی غلط کفم که اگر	پیش و می کبریا
این سخن در سینه	وز خوشی و غم جان
چون باید در زبان	خرج کم کن تا جان
مرد کم گوینده را	قشر کفن چون فرو
بوست افرون را	بوست افرون را
تو دل ال چون	لال باشد کی کند
ماتی می باید	از سخن تا این سخن
که اصل کشتن	لال باشد کی کند
ز آنکه اول صبح	سوی مطلق از ره
فاد جله الیایات	و اطلبوا الاخر

در بیان که زبان پرده جانت و سالک باید زبان را
 که اغلب بر زبان که در است ادبی سخن از زبان این زبان

بوده

بر در کا جان چونکه باده برده را در کشید سر صحنه بر ماندید
 کاخ دران خانه کهر انکه کشید
 کج ز را جمله مار و کز و مار
 یا دران کنجیت یاری رک
 زانکه نبود کج زری پاسبان
 این سخن چون گفتش به چو جان
 پوشت باشد خبر بد از چو جان
 این زبان هم شکستیم
 ظاهر ارقومی که چنان
 عالمی را یک سخن بران کند
 نکته کان جنت با کان
 و انکه دوازده آن تیرگی
 ای زبان تو بر بانی دوا
 ای زبان هم کش و هم خرد
 ای زبان هم کش و هم خرد
در بیان خفا موشی هر کسی را از دست که زبان او در ضبط او نهاد
 اما کسی که زبانش کشید که از راه الهی بود و او را گفتن و آید

کج

گریه نازل الیک و انما اوسیه الیک
 کرد و حرف صاف که میانی
 بین مشو شاعر دران حرف
 نیست در ضبط چو کمانی
 انکه معصوم ره وحی خدا
 زانکه مایه نظر رسول با الهی
 چند هنگامه نبی بر راه عام
 چون شدی مستقری المین
 جوشش نظر از دل شانی
 دل چو دلبر دیدی کی ماندش
در بیان خواب تنای پیداری بد انکه هر صبح
 نفس باشد و کم سخن مشغول فیوض ناشناختی بود و بر زبان
 کشد انکه شب محاکم عیان کذا است محاوره فی الایام
 القدریه که ان الله تعالی اوحی لدا و علیه السلام ما دأ
 کذب من اوحی محی قاذبه الیل قوم عنی الیس کل صلیب

صیدیه دوستار با خواب چه کار است **ت** عیال که کین تمام
 کل نوم علی الحرام آید **ج** در طاعت نشسته کرد فایده بود
 در شب بیدار بیدار **ب** آب حیوان بخت ناری بود
 در شب بیدار بیدار **ب** پیش کن آن عقل طلب سوز
 تا سحر حله شب آن شایع
 آن کیمی که در آن بیدار
 موسی از آن دید و نور بود
 خواب بیدار بیدار **ب** بکشی در کوی خوابان گذر
 بیدار بیدار که بیدار **ب** همچو روانه بوصلش نشاند
 حق تعالی بیدار **ب** ار معانی کو از برای دور
 جنتی نام و فرادی بی نوا
 چین چه آوردید دست **ب** هم بد انسان که خلق عالم کند
 یا امیدوار کن آن **ب** ار معانی روز رستاخیز
 و عده همایش امنی **ب** و عده امر و زمان باطل نمود
 و زنه منکر چین دست **ب** پس ز مطیع خاک و خاکریزی
 برد آن دور چین **ب** بر در آن دور چین پستی

اندکی صبر کن از خواب **ب** ار معانی بهر طاعتش
 شوقیقل النوم میاجون **ب** بایش در اسرار استغفر
 هدین تم البیل که شمع ای **ب** شمع دایم شب بود اندر
 هر که زنده شب بخواب **ب** تو نه این شدی اغیار
 سر زخمت کی توان برد **ب** با چنین صدمه عقلت
 خواب مردن لیمه مرده **ب** خواب چه جفت در دستش
 خواب بیدار بیدار **ب** خواب خود در دستش
 چون که خواب او جدا **ب** چون که خواب او جدا
 لیک حیوانی که خواب **ب** کرک را بجا امده
 خواب لای که در راه **ب** اندک اندک در راه
 تا بود که سالکی بر تو **ب** از خیالات نداشت
 فکر خفته کرد و تا **ب** هم خطا اند خطا اند خطا
 دید و لاف خفته **ب** جز خیالی نیست دست
 در بیان اصل بیداری **ب** در بیان اصل بیداری
 اعتبار ندارد **ب** اعتبار ندارد

برگشته

اندکی

چون بخت بیدار نبوده
ای بسا بیدار چشم دل
خفته و پیدای پیش
خواب بیدار چشم دل
آنکه دل بیدار در چشم
گر تو اهل دل نه بیدار
و دولت بیدار شدی
فال مولانا که عینا نشانی
گفت پیغمبر که چشم من
حالت من خواب است
چشم من خفته و بیدار
چشم تو بیدار و دل خفته
مردم را بچرخ حسن دگر
شاه بیدار شد من خفته
بهر نازش شده و چشم من

بست بیداری خود در دنیا
خود چه بیند دید اهل دل
تا بیداری در خواب
و ای بیداری که نادان
گر بخت بیدار شد
طلب ایامش در کار
نیست غایت نظر از وقت
لایم القدر رانان
لیک کی خپدم لایم
خواب بیدار در از لایم
شکل بیکارم ایرکار
چشم من خفته و بیدار
حسن دل ابرو و لایم
جان فدای دشمنان
عز من و فرشتان در نظر

ممنوع

و صف بیداری دل ای منوی
می نگین در هزاران منوی
بجمع سبب معرفت شطآن است و اینها در حجره نیست
پرورش از بوع یافته اند که بجمع طعام لایق نیست
غشاه و عفت از بصیرت بواسطه بوع مرتفع شود که
بجمع ترافی و سرمانه اکثر ریاضات اوست چه سالک
که در مقام بوع متکبر شود و ابرامی خوابی دست در
نیز روی می نماید و این معاصی موجب عزالت می گردد و عزالت
سبب عفت و تقوی میشود و با صطلاح درویشان من بر سر
موت ایض می خوانند و بوع را صورتیست و معنی ازین است
بایرکات هر دو نوع اسفاده می توان نمود

کر تو این انسان نان خالی
طلح جان از شیر طایان
تا تو مار یک لول و تیره
گی ز شیر دیوتن را و ابر

پرزگو بهرهای اجلائی
بعد از اسل مالک انسان
و آنکه با و بولع بین
در فطام او بی لعل و آب

زانکه کل خواری ترا کل چندان	پرتعلت شکل آلود و کلا
تا نمانی همچو کل اندر زمین	مان کلست که شست و کیزد
مشو بد و بد و بد و بد و بد و بد	چون کرسنه نشوی ی
چیز از خود چه دیواری	چون سدی تو سیر داری
چون کنی در راه شیرین	پس می مردار و دیگر می
کنت اندازنک را چون	الست شکا خود چه سکا
کی سوی صید و شکار چون	ز اندک سگ چون سیر سگ
تا تیار دیا و از آن که کن	نفس فرعون نهان شیرین
کاشش را نیست زهر مرده	گرسنه خود لاف آلود
گس هم مان مانعت از کلا	اشکم حالی بود زندان و لو
تاجران دیو و اروغی	اشکم پر لوت دان باز د
نیست بی جوع او مسلمان	کر بنا له نفس و کیز از ا
تا نشد آهن چو اخگر کون	بی تفت الش کز دوش
آهن سیر دست میگویند	بی مجاعت نیست من کل
زین ششان کردی کردی	دیو می ترساند که من

کر که ناری زین موسها توین	پس پشیمان و عین خوانی
این بخور کوکب دروی	و ان پاشام از بی علاج
هم بدین منت که این من	آنچه خود دست کش است
همن مگردان خو که پیش	در دماغ و دل بزیاد
انچس مخدیدا ان دیو	ارد و بر طبق خواند صدون
خویش جالینوس سار دود	تا فرید نفس بیمار ترا
صد خون دارد در غل	که کمد در سکه که مت اژدها
کر بو آب روان بر بند	ور بو و جهر زبان بر خند
عقل را با عقل دیگر با کن	اگر هم شوری بخوان و کار کن
با جریض البطن عرج بکدا	استما المنهاج عقیل القذا
یا مریض القلب عرج للعلا	جمله الست پیر تبدل الملاح
کر بنا شد جوع صدری	از پی میضه بر انداز تو
رج و جوع اولی بود هم عل	هم بلطف و هم تحف و عمل
رج و جوع از رنجها پاک تر	خاصه در جوع غل صد نفع
جوع خود سلطان دارو	جوع در جان نه چنین

که کلا

جمله خوش ارجمند است
 جوع مرخصان تن داد
 جوع هر جلف کدراکی
 از برای غصه نان سوخته
 توت زان نازنین غز
 جوع رزق جان صاحب
 بکش فارغ تو از انانی
 کاسه بر کاسه است ناز
 شک از این کلورماها
 این دمان خود خاک خوری
 این کباب این شتران
 چون که خوردی و شد آهسته
 چون رخاکی خیمه بر کل
 ای بدیده لوتنای جیب
 سرخس کوه که خیمه است

جمله خوشای می جاعه است
 تا شود از جوع سیر و بهره
 چون علف کم نیست او
 دیده جبهه تو کل دوستی
 که ترا در بدی جو و جو
 کی زبون می تو که و کد
 که درین مطیع تو بیانی
 از برای این شک خواران
 خاک خوردی کاشکی
 لیکت که آن نکشت
 خاک کنش از نفس ای
 زکشتن او انجم کشت
 جمله را هم باز خاک میسند
 فضلا از این بدین
 بر طبق آن دون از غری

کوبید او ان دانه زمین
 تا بدانی کان لقمه شکار
 زکشتی صیغه انداخت
در بیان خوردن رافع فیتنا کسی را که قوت طعام نکند
 مرضیات الهی صرف نماید و بطلب منای و ملاک و لقمه که از دوزخ
 لقمه خلاست و آنچه از و طاعت افراید حرام و وبال

چون شدی تو صید دانه نمان
 جمله رو پوشش و کد و کد
 غیران بر بسته ان همچون
 دم مزین چند لقمه تو انجور
 قتل نه بر خلق و پنهان
 هر چه خواهد تا خورد او را
 آن بود آورده از کمال
 آب خواست چون چراغی
 عشق و رقت آید از لقمه
 جیل و عفت زاید از او
 دیده آبی که خردید
 لقمه بجز و کوهش از اینها

چون که در تو می شود لقمه
 چون که در معده شود لقمه
 به که در وی لقمه نشوید
 لقمه که نورافرو و کمال
 روغنی کا بد چراغ ما کشت
 حلم و حکمت زاید از لقمه
 چون ز لقمه و حدیثی دوام
 هیچ کدم کاری و جوید
 لقمه تحت برش از اینها

زاید از لقمه حلال اندر ده	میل خدمت جمیع رتبه چنان
در میان تن و فرج مسافرت است کاه کبیر و شستن	مشغول شدی روح در گذارش آید و اگر در حشمتش کوشی
روح در نوارش بیدار و نوارش روح بعد از معنوی با	تن چو بار کوفته و زانیک
برکت تن بی برکتی جانی	این بناید پاکش از خود
افزونند قرض درین	تا بروید در عوض در دهن
قرض ده کم ازین لقمه	تا نماید جبهه لاجین را
تا تو تن را چوب شیرین	جوهر جان زانه منی فیهی
که میان شکستن جان	روز مردن که بیدار
بشکستن برتن مراد	مشک چه بود نامش
نیست غیر نور او در حشمت	از خیر آن جان می نماید
زین خورشید اندک نیکو	کاین عذای خود نمیدان
تا عذای حاصل را قبل	لقمه ای نور را اکل شود
عکس آن نور است	فیض آن نور است

جانت نمودم

چون توبه

چون خوری بیکاره از ناکولی	خاک یزی بر سر زبان و توبه
قوت خود خور قوتی از غلغله	قوت تو دیگر و زان حشر
کا و خور فایده چه از شک	بست بهر جان از کمالی قوت
لیک اگر آن قوتی بی	پس نصیحت کن او را
چون کسی کو از مرض کل	که چه ندارد که آن خود
قوت اصلی را فراموش کرد	نور را بگذشت بهر خود
روی در قوت مرض او	قوت صحت او را
قوت اصلی بشه نور خدا	قوت حیوانی او را
لیک از عفت درین	که خورد او روز و شب
روی زرد و بای شک	کو عذای السما ذات
آن عذای خاصکان	خوردن آن می کلو
در شجیدان بر قوت خود	آن غذا را نه بدان
خلق جان از فکر تن جان	بعد از آن رویش جدا شود
بسته تیر زمینی چون	جو خطم خود از قوت
دایه خواهد شتر خواره	که ز نعمت گشت او را

پس به بند راه استوار
زان که بستان شد عمار
پس حیات مست موقوف
حرف حکمتی که شد نور
ناپذیرا کردی ای جانور
چون ستاره سیر کردی
فهم مان کردی نه حکمتی
رزق حکمت با شدت
این دمان بستی با فانی
خوردن تن من از جود
شمع تاج اکتست از خورشید
در بیان ملک راه خدا باید که دشمن سرور و از آن
فانی دنیا دل بر که دنیا بجا یه بر فائده جاودانی رسد
علیها مائده من السعاده ان خواست که اهل الله را این
نصیبی تمام میرد چون خدا از آن خوان سازد لاجرم بدین

طالع بنی ان و انکه عیش و شاد
و شمع راه خدا را خوار دارد
دزد را تو دست پریدن
گرمه بندی در میان و نیست
تو عدد و راحی و حی و شکر
هوش تو بی چنین افروخته است
پس ترا خود هوش کو عقل
حاشا که از با ده خون تو
ز انکه جانشان از غمی است
بابت زنده کسی گشت
هر که قوت از خوان الهی خور
بیرسل ارسوی حقه کم شد
ایها الجبوس رهن
اغذ بالانور کن مثل الهی
چون ملک تسبیح حق را کن
ما و شیطان و انکه دشمن
دزد را منبر بر دارد
از میریدن عاجزی و شکر
گر تو پایت شکست
هر چه کوزیر تو نشکر
هوشماید بران هوش
تا خوری می ای تو در اند
چشمه ان راه بر منزل
این خوشیها پیشان
مرد را چون کشد کنار
او کی از قوت هر خوان
اول قوت کی زگر کشد
سوف بخوان تحلیف
واقف الاملاک با خبر
نارهی چون ملائک ازادی

بود از دمار حلاق الوحد
 قوت جبرئیل از طبع خود
 این چرخ شمر کوشش
 این چرخ شمر کوشش
 سفت کرد و کج چرخش
 سفت کرد و کج چرخش
 همچون این قوت ابدی
 همچون این قوت ابدی
 جسمشان را هم زویش
 جسمشان را هم زویش
 خند اخوانی نهاده در جهان
 خند اخوانی نهاده در جهان
 نوز می نوشند کونای
 نوز می نوشند کونای
 چون شرابی کو خورده
 چون شرابی کو خورده
 مان خوری ز کفستی ز غما
 مان خوری ز کفستی ز غما
 که شود عالم ز خون برآید
 که شود عالم ز خون برآید
 در جهان باغی را نیست
 در جهان باغی را نیست
مستقیم در ترک راهت و محمل باو محبت یعنی صبر و دان
 و بصیرت یک شود و از چرخ الوان کدورات از زواید
 از تعلقات صافی کرد و دنیا و ایشایه کلی روی نماید
 و ماصیرک الایا بقدر صبر مثل معانی است و در بلارک

به اعمال باشد و در نهایت ترک عاوی و احتیاض او
 کیمیا است که مس و خود سالک بهر کت و زخا لعل کرد
 صد هزاران کیمیا تی قند
 صد هزاران کیمیا تی قند
 صبر را با حق قریب کرد ای
 صبر را با حق قریب کرد ای
 صبر کردن جان نشانت
 صبر کردن جان نشانت
 هیچ شمع ندارد آن دنیا
 هیچ شمع ندارد آن دنیا
 هر که اینی کمی جامه دست
 هر که اینی کمی جامه دست
 هر که اینی رهش می نوا
 هر که اینی رهش می نوا
 گفت نغمه خدایشان
 گفت نغمه خدایشان
 یوسف حسنی و ابن عالم جا
 یوسف حسنی و ابن عالم جا
 یوسف حسنی و ابن عالم جا
 یوسف حسنی و ابن عالم جا
 حمد کند کاین رسن او شد
 حمد کند کاین رسن او شد
 تو چه دانی ذوق صبری
 تو چه دانی ذوق صبری
ای درویش صبر از برای دوست محمود است طریقیان و مومنان
 مرد و دست صبرش بهر خوشان نکوست لیک نبود نیک صبر

ای که صبر نیست از بار زخم	صبر چون داری زان قدر
ای که صبر نیست از بار کینه	صبر چون داری زان قدر
در بیان بلا و محنت متباینه صیقلی است چهار نموده است	
اگر چه صیقلی ظاهر را چندی از آئینه می تراشد و دلش را بظن	
اما در آن تراش و خراش بی صف و لطافت مندرج است	
بعد از آن معلوم می گردد من عجب از مریجویای صفا گوید و صفت	
همچو آهن که چرتیره بیکلی	صیقلی کن صیقلی کن صیقلی
نادانست آئینه کرد و پر صور	اندزو هر سولجی سیمیه
آهن را چرتیره و بی نور بود	صیقلی آن تیره کی زدی
همچو آهن ز آئینه بیکش	در ریاضت آئینه بی کش
صیقلی هر آهن خوش کرد	تا که صورتها توان دید
نیست با آئینه آن جوری	بست بازنگی که بر آئینه
آن جفا یا تو نباشد ای	بلکه با وصف بی اندر بود
برند جوی که از ارم درد	برند از آن زدی که درد
گر بر دمر سبیل آن کینه	آن زدی بر آن سبیل کش

ما در او کید ترا مرک تو با	مرک آن خود باد و کینشاد
پس جفا هائی که آید از خدا	بهر آن کید که تا زاید جفا
حق تعالی کرم و سیر و درج	بر دل می نهد ای شیر مرد
خوف و جوع و نقص و نواقص	جله بهر بق طمان کلکین
برنج کج اند که را ستم دارد	مغز را زنده شود چو کج است
تو بداند که ذوق آن با ملک	در دل هر مومنی با شریقت
تا نباشد در بلا شان اغدا	نی رام و نخی خوشش آید
ناخوش او خوش بود و جانی	جان فدای یار جان بخانی
خاک غم را سیر مسازم بهر	تا ز کوه بر شود آن جحیم
صبر را سلم کنم نوی درج	تا بر آیم بر سر بام فرج
بر جفا صبری کنم بھر وفا	بی جفا هر کس نباشد وفا
ای درین صبر کردن بر رخ جفا موصفت بصدق صفا حکم	
حسن خوبی بواسطه صبر در بیلوی شتی جلوه مینماید و جفا	
صبر چون صبر طراوت است	بست با هر خوب یک لای
تا ز لایلا میکیزی وصل	ز آنکه لایلا را نشا به فصل

صبر کل با خارا و ذوق و شوق	صبر به داشت منور و آرد
که کشید صبر کردن صبر را	یار بدین گویست بهر صبر
گردشان خاص و خاص	صبر جلد اینها بیکار
خوش بردار کن بعلین	بسیار است جا بل صبر کن
صبر صا مکن در جاد	صبر اما اهل است از
صبر عشق را ایجا کشد	هر کجا یار نیست ایجا کشد
سوی محبوبیت صبر	هر چه مکر و مت چون آید

یعنی بلا عشق چون صبر است باجم عاشقان
تمام می باشد پس صبر به یار است
حکایت آن واعظ که دعای طالمان گفتی چون
جواب داد که ایشان مرا از جمیع اسباب و نیوی مان میبند
و چون فی الحقیقه در کرم ایشان سبب کمال است و جوی
لاجم دعای ایشان و کلام آنرا که ای واعظ بر تو کمال طالع را
دست بر می دارد صبر را
می نکردی و دعا بر او

وصول بر احوال

مرو را که شد این معرفت	دعوت اهل صلا و تقوی
گفت نگو فی بازینها داند	من دعا شان از کتب
هر کسی که روید بنها کردی	من از ایشان خرم و صبر
کرد می از خرم آن جانینا	باز آوردند می کر کان راه
چون سبب است از صلاح	من دعا شان من دعا

در بیان آنکه آثار محنت بسیار ظهور آید در هر دردی و در
پنهانست هر سرخ شقای راضان پس اینها که طالع بد بودند
لظرب در آن داشتند آنکه لظف نیست در آنکه لظف نیست
زندگی در مرون و در محنت
آن بهار آن مضمر است
خانه در غم ساز و با محنت
قدشادی میو باغ غم است
غم چو منی در کنارش کنش
عاقق از انکور می بندنی
جنگ میگردند حالان پر

آب حیوان در درون
در بهار است آن کز زار
مطلب در مرک خود و هم دراز
این فرخ ز خمنت و آن غم
از سر بر بوه لظن درو
عاشق از ممد و م شمی بند
نوکش تا من که هم چو لیر

حل را بر کف یکدیگر برود	ز آنکه زان رخسار بی دیده
این دهر کجاست مردوان	هر حق کو مردان بی پایه
گر ترا عین کف عین مشو	هر زمان کو بد کو شمع
تا که از چشم بدان سپان	من ترا عین کریان
تا که در چشم بد از روی تو	تج کو دغم ز غمها حوی تو
یک خاری ز کستان	ظاهر اکار تو ویران کنم
تتمیل دران بابک عات درو برانست جمیع دریا کند	
پس سستی در کشتی خلیف مراد در نامه دی جوی که دوا	
در دست شفا نایع ریح که آن مع العیبر مردان مع العیبر	
ابلی فریاد کرده بر نیت	ان کی اندرین را می نیت
می شکافی و پریشان میکنی	کاین زمین را از چویران
تو عارت از خواجه یاروان	گفت ای ابله بر و بر من
تا که در دشت ویران	کی شود کلار و کدم زار
تا که در نظم او بر و بر	کی شود بستان کشت
کس زندان درزی علامه	پاره پاره کرد درزی جامه

کاچی این اطللس کمر شده	بر دیدی چه کف بریده را
هر تابی کف کباب دان	نه که اول کف را ویران
تا که بی کفم اندر کسب	می شود از کف کفان
آدمی را جلد ماند بونه	از طوطیها شده زوکران
تج و تیر و تاش بسیار	ما شود پاک و لطیف وین
در میانی ز صاده ای جیا	که حذر بخت دهد بی شمار
کان بلای و دست قطره	علم او بالای تدبیر است
چون صفایید بلا شوی	خوش شود در او چو صبح
برو پند خویش از پیش	پس گوید اقلونی با نیت
در محاق ارمه نو کرد تا	نه در آخر بد کرد و بر سما
کد می از رخاک انداخته	پس ز خاکش شتاب و سما
بار دیگر کو فندش	قیس فرود خوانده
باز آواز برودن کو	کشت عقل جان فم
پس بایضه ای جان شوی	چون سپیدی تن بخور
وزیر صفت آمدت اختیار	سر بنده شکرانه ده ای کامکار

بر ستم

چون سخت دادا بیاورد	تو رفتی او کشید زان کمر
حکایت زن که فرزندش بخیریت و از آن ملول می شد	تا با خبر معلوم کرد که آن دختر عوض بایستد او دست دریا
موجب یافتن آن ریاض است که در فردوس نام برد او که	که الباء و البلاء آن زنی هر سال از بیدی پیشترش می شنید
یاسه میا چاره کشتی تبار	تا که کرد آن زن که اهلان
نه نهم بارسنت سه ماه	نعمت ز تو رو از تو سحر
پست فرزندش صحن درو	آتش در جان او افتاد
تا شش نبود او ز جنتی	باغ سبزی سر خوشی می
باغ کفم لغزنی کیف با	کامل نعمت است جمع
در نه لایح را نشی چای با	گفت نور عیال از آن
مثل نو و آن شمال آن بود	تا برد بوانکه او جیران بود
حاصل آن زن دید از آن	زان تجلی آن ضعیف بود
وید در قهری نوشتم	آن خود دستش را بچوب
بعد از آن گفتن نعمت	کو بجان با حق بخیر صادق

عزیز

حد نیت سپار می یابد	مرزا تا بر خوری پیش نهاد
چون تو کاهل بودی آن	آن مصیبتا عوض داد
گفت یارب بصدان	این چنینم ده بر زان
در میان عشق و محبت بی شهادت ملا و محبت درو القضا	مسموم نیت عشق چون حوی جا دید که او را کوه کوه
چون کوه است این قله	پوسه ده بر مار تازی تو کوه
غم کی کجاست تو چو کان	لیک کی دیگر داین کوکان
عاشقانی که بجان مروانه	نور شمع در دراپروانه اند
فی نعمتی سلامت میخند	محنت و در دوام محنت
ای سلامت کوه سلامت	ای سلامت جور باکی تو را
جان من کوره است این	کوره را این بس که خاندان
حکایت ده والنون مصری قدس سره و امتحان کردن در میان	مجازی را و بحقیقت یانمودن که عیار نقد محبت جزر محکاب
و محنت نتوان شناخت که البلاء للواء کاللمیت لله	بس عجب و والنون مصری
کاذب و متور و جنون نو بباد	

شو چندان کی که دو دینک
 خلق را تاب جنون او
 چونکه در ریش جام است
 نیست امکان و کشیدن
 دیده این نشان عالم
 چونکه حکم اند که زمان
 دوستان در قضاوت
 کاین مکر فاحشه است
 دور و راه عقل چون دریا
 حاش بشد از حال جاه
 او ز سر عالم اندر خانه
 او ز عار عقل کند تر است
 چون رسید از زمان
 با ادب کشتن از دست
 چون می ای در بای عقل و دو

میرسد از وی حکایت
 اش او ریش نشان
 بست کرد و نوزند انچه
 گرچه زین ره تنگ می آید
 کاین که کورند و آید
 لا جرم ذوالنون در زندان
 سوی زندان و دران را
 او درین ره قیله است
 که چون باشد سفر
 کار پیاری پوشیده
 او رنگ عقالان دلوانه
 فاحشه ارفقت و بواشد
 باینک بر زده این کیان
 بهر پیش آمدن اچا جان
 این چه نعمت بود بر عقل

ما حجب صادق و شایم
 بر جبهه و سبکی آن دو
 قهقهه خندید و جنبید
 دوستان بین کوشان
 کی کران کیه در رخ دوست
 دوست همچون زبلا چون

و مناسبست همین حکایت
 صبر پیش روی که لقمان
 خواب او را داشتی در کار
 هر طعمی که او دیدندی
 تا که لقمان دست سوختی
 سورا و خوروی و سورا
 خربزه آورده بود و از میان
 چون بریده و او را لیک
 از خوشی که خورد و او را

وز دو عالم دل تو در سبیم
 جلکی یک بیکشند از رخ کس
 گفت تا دریش این را جان
 دوستان از رخ با جان
 رخ مغرور دوستی از او
 ز خالص در دل اشک

بهر کس دیدی فرزند
 کس سوی لقمان فرست
 فاحشه اما خواب پس خورد
 هر طعمی که خوردی
 گفت و فرزند لقمان
 همچو شکر خوردش چون کن
 مار سبیل که چنان افتد

ماند که چو کشت آن را می خرم
تا چه شیرین غریب است این کرم
چون بخورد از نخل دلش
هم زبان کرد و البته هم حلق
ساختی چو شد از تلخی آن
بعد از آنش کشت کای جانها
نوش چون کردی تو چو کشت
لطف چون انگاشتی تو در
چون نیاوردی بحدیعتی
که مرا خدست بر کن عقی
گشت من از دست نیت
خوره ام چو کله از نمرود
شرم آمد که یکی تلخ گفت
لکھان دیدم کم زان وایت
چون عدا جوام از انعام تو
رستند و غرق ذل و دوا
کر زین تلخی کم فریاد تو
خاک صدره بر سر و اجرام
از محبت مستحار زین شود
از محبت در دهان شای شود
از محبت مژده رنجه بند
از محبت شاه بنده بند
عاشقانه از بلا صدر است
که محبت همین محبت
هر کجا شمع بلا فرو خند
صد هزاران جان عاشق شود
عاشقانی که درون خانه اند
شمع روی مایه را پروانه اند
شمع روی مایه را پروانه اند

هرگاه که عاشق بر وانه صفت را دل از پر تو جمال شمع روشن کرد
و بخورد بلا کشید پیا شود و ایم خوانان بلا بود و از این
اگر چه معیوب فانی میدهند در غیب باقی می ستاند
این ریاضتهای درویش
تا بقای خود نه پند سگ
دست کی صید استار عل
تا نه پند کوهی که پست
اسم مبارک از پر عین و عو
صد متاع خوب عو صفت
مرز انقض کما در استن
کوه آن شاهیست کوه سلیمان
ان بلاها کما پیا برداشند
زان سبب اینبارج و
چو که نو جان و صبر فوج
مردن تن در ریاضت
کان بلا بر تن بقای جانها
چون کند تن را سقیم و کما
تا نه پند داد و در جان
او پیا ز کنده را ندید دست
در دکان نشسته بر این
و ندرون دل عو صفا می شد
منظمی به شش غلت بعد از
که نه نایج و بحث مسند ما
زان بلا سرهای خود افروشد
از همه خلق جهان افروشد
تو ج را شد صیق بر این
سج این تن روح را پاید

دانه هر رنجی ز مردن پست	چون نبرد و مرگشانی گشت
چون نبرد و مرگشانی گشت	دانه کشتن بر سر خواجه گشت
چون نبرد و مرگشانی گشت	دانه کل را می کند شتر خدا
دانه از مرگ می آید	از رسویش و مکر و ان
هر که شترین زین است	هر که اندرین دن خلعت

رسمی ششم دترک تقلید که کند اضطراب بیاطمینان
 تحقیق که بادی منهاج یقین است بدانه تقلید درین راه
 بزرگست و سالک را از آن خطری عظیم روی نماید بکر تقلید
 محقق که آن عین تحقیق است و بی آن تقلید کسی تحقیق نیست

دانه تقلید است بر نگو	که بود تقلید اگر کوهی بود
از تحقیق مقلد فرمها	کاین چو آواز است آن کوه
منبع کشت این سوزی	و آن مقلد کهنه آموزی
کافر و مومن خدا گویند	در میان هر دو فرق
آن که اوید خدا از جبهان	متقی کوید خدا از عیان
گر بدانی که او کعبه	پیش چشم او نه کم مادی

سالمه

سالمه کوید خدا آن خواه	هر چه مصحف کشته از براه
گر بدی در تافتی گفتیش	دوره ذره کشته بودی نش
آنکه تافت کشته از براه	سر مخلوقات پیر بود نش
آنکه بر افلاک قرارش بود	بر زمین و فتن پیر بود نش
گر چه عقلت سوی بالا برد	مرغ تعلیمت بدستی می برد
علم تقلیدی و بال جان ما	عاریست ما شکران
نوحه که باشد مقلد درید	بجز طمع نبود مردان
نوحه که بود بدیدیت بزرگ	لیک کو سوز دل و زمان
خلق را تقلید نشان ریاد	که دو صد اخلاص بن تقلید

دیسان سخن مقلد قمر است بی لباب و کلام محقق است
 از اسم الکتاب آن لافیان میندوان سخن از عیان مگوید
 و العیان لا یستلج الی البیان چنانچه مصیفا بگوید

ای مقلد تو مچو پیشی بران	گو تو و منبع ز نور اسمان
الگو او از پیش تو تقلید	او بنور حق نه پدید میرسد
نور پاکش دلیل و بی بیان	کوه است کافور داید در بیان

پیش طهرین چه قلم هر چه	او چه داند چیت این تیره
ای بسیار سیه کرده بد	تار همدار دست در جود
ای بسیار رخ اندوده	تا فرو شدن آن بخت خور
ما که باطن این جلوه کشور	دل به منیم و بظا هر یکیم
فا صیانه که بظا هر می	حکم بر کمال طاهر می
چون شهادت گفت و گاه	نام او موی کسند این
بس مناق که درین طاهر	خون صد موم من بهانی
جسد کن تا تو خج وین	تا جو عقل کل تو باطن من
صد و لیل آرد مقلد در	از قناسی گوید و فی ارجان
مشک آلوده است مشک	بوی مشک است آن ای
نا که پند شک کرد و ای	سالم باید در آن روحیه
که نباید خورد و جو بخور	آهوانه در جان چه از خون
معدده را خون بان بجان	تا پیامی حکمت قوت سل
خوی معدده زین که در جود	خوردن ریجان و کل اعان
هر که گاه و جو خورد و قربا	هر که نور حق خورد و قربا

آن معدده

آن مقلد صد و لیل و صد	در زبان دارد نادر جان
میکنند گستاخ مردم را	او بجان لرزان از کشت
استخوان شوا بر شو با زبان	تا و دان را بر شش کند جان
آب اندر آودان عازر	آب اندر آیر و باران
فکر و اندیشه است همچون	و حی میگوشت اروا جان
است باران مرغ صند	تا و دان مساله در

در بیان مقلد کور و کست و محض شوا و پند آن
 راه رود و نه سخن رهبر شود و این کلمات آن تبیه صلاک
 به منزل هدایت سازد که مثل الفرقین کلامی الا صم
 البصر و اسمع هل یستویان مثلا افلا تذکرون

صد هزاران زایل تعلید	احکد نشان نیم و همی
که بطن تعلید و استدل	قامت و جلوه یونان
سینه امیزه دان شیطا	دشمن این عله کوران
پای استدلیان چون	پای چو بدن سخت یکم
پای ناینا عصبانیت	تا نبیشت سر نکون و چا

ان عصا که او نشان نیاید
چون عصا شد که نشانی
او عصا آن دانا نشانی
و امین او که کو دانا نشانی
ای تو تا پیا بجو پناهی
کز پنا مان مددی و نشان
گر محقق بود و ان کز و فر
کوش و یکبار خند و ابرو
بار اول از ره قلم و سوز
گر بخت و پیا نشان نشانی
باز او پرسد که خند و پنا
پس مقلد نیز مانند کز
ان مقلد هست چون مقلد
ترجمه در ترک ناز و خجسته استغنا و میل فرمودن به حاجات
و تصرع و دعا باندانکه تصرع مقلح مراد است دعا باندان

در کمال

پس سالک مذکور علی الدوام طریق نیاز مندی مرغی دارد و
و احتیاج ذاتی خود بر حضرت عیسی تعقیب نماید و در همه
و حاجت بر جمع بدان درگاه فرماید و در انجام مرام و انجام
احتیاج کلی بر کرم عیسی او کند و بی غایله بشتند اند که حق
هر چه آفرید و داد بکشد حاجت آفرید و داد آما خود را
باید کرد تا بدهد اسبج المضطر اذ دعا اضطرار کوه
و خواست بریان تحقیق موجب حاجت اسبج عوده الداع
اذ اذ عان مشغولین است و فرما و بخواهت کلمه مؤیدین
ان نیاز فرمی بود و مستعد
هر چه رو و نذرانی محتاج
حق تعالی که سموات آفرید
هر کجا دردی و و آبجا بود
هر کجا مشکل حوائج
اسب کلمه جوشنکی او برید
تا زاید طهلت نازک کلو
کامچان طعلی سخن آفرید
تا ساد طلب ایچری که
از برای رفع حاجات آفرید
هر کجا فقری و نوا بخارید
هر کجا بستی است آفرید
تا بخواهید آفرید
گی روان کرد در پستان

استعداد ۳

طفل حاجات شما آفرید
 گفت ادعای منی را
 چون خدا خواهم که این کار
 ای خدا را می توانم
 آنکه خواهی که غرض من
 تا فرود آید باری و
 و آنکه خواهی که بباری
 چون پیام در تضرع
 چون بگریام بچشم
 که نخواهم داد خود دنیا
 در چشمه موقوف آن
حکایت آن درویش که
 بود شیخی و اما آن
 ده هزاران وام کردی
 چونکه عیش در آخرید

تا بناله تا سودش برسد
 تا بچشد شیرهای مهر
 میل را اجابت اری کند
 هم دعا از تو اجابت
 راه را می بردن بس
 چون نباشد تضرع
 جان او در تضرع آوری
 چون کی بسناغم از دی
 و آن خود شد بوش
 چو شکر دم بسند
 چون که ریت از
 از خواهری که بود افغان
 خرج کردی بر قهر
 دو وجود خود نشان

وام داران کرد و کوشید
 شیخ گفت این کار
 کودکی حلو از سر و پا
 شیخ اشارت کرد خاتم
 تا غریبان چون که آن حلو
 در زمان خادم برون
 نیم دینار بش زود عده
 کرد اشارت با غریبان
 چون طبق خالی شد آن
 شیخ گفتا از کجا آرم
 کودکی از غم و طبع
 کودکی از غم که برده های
 کاشکی من کرد کشتی
 تا نماز و نماز آن کودکی
 شد نماز و نماز آن خادم

شیخ آنجا بس که از آن
 نیست حتی ز چاه و نیا
 لاف حلو ایرامند آن
 که برو آن حلو اما بخ
 یک نامی تلخ در من نکرد
 تا خدا آن حلو را آن
 پس طبق آورد در مجلس
 بل بزرگ خوش خوردن
 گفت دینار مده ای
 وام دارم میروم سوی
 ناله و گریه بر آورد حسین
 که مرا بشکست بودی هر دو
 بر دین طافه نیکو شتی
 شیخ دیده برفت دروی
 یک طبق بر کف پیش

زبان دیده و اشک گلستان	بستان از ابرو و خورشید
دوق خنده دین ای خنده	دوق گریه بین که مستان
دوق خنده دیده ای خنده	دوق گریه بین که مستان
خنده در گریه اندیشم	خنده در گریه اندیشم
دوق در غمناستی که گشته	آب جوی از ابطه پسته
خویش را موزون و خوشین	زبان دیده مان و خوشین
ای خوشنخستی که آن گشته	وی جامه بون که آن گشته
والله آدم در غمناستی	انگشت باشد دم تو بپسته
بچه گریه آدم اندر زمین	تا بود گریان و نالان
گر زینت آدمی و صلیب	در طلب می کشم هم
آخر هر گریه ما خنده است	مرد آخرین مبارک است
هر که آخرین ترا مسعود	هر که آخرین ترا مسعود
کرد و خیمت گریه غم مخور	کشتاید دولت خور
حکایت آن درویش که دید طاهر را طبعش شوقان کرده بود و گویا	
زاهدی را گفت یاری دهم	کم کری تا چشم را ناید حل

چشم عید یا نه پست خال	قوت از ابرو و پیر و نعل
درو خال تو دودیدم	گریه عید تو رخ خود چه غم
هر سه موئی ز من حشمت	چونکه وقت دیدن لب بود
انجمن چشم شمع کو کور شو	و بر خواجه دیدت کور بود
در میان گریه صدق می یازد و چه صفا که گریه دروغ را می کشد	
نمی آید گریه با صدق بر جاکه نازد که غش و ویش را نالان	
گریه اخوان تو سحر است	که درویشان روزگار است
حکایت آن عارفی که سگش از گرسنگی می مرد و او بانیان پرا	
بر سگش نه میکرد و میکرد و در غش انداختی بسک اوان	
پس آن بی هوشان از آید غریزتی داشت نمیدانست	
آب چشم با دریای که هر بار است این حکایت شکست مرگ کرده	
مناظره که در طاهر می نازد و چون بعل افتاد و میدان	
و امیکند از آن سگی می مرد و گریان آب اشک می دید و گریه	
ساکتی که شرف کشت این گشته	نوحه و زاری تو از هر حکایت
گفت در علم کی بدیگشت	نکته می میرد میان راه

کشتن

روز صیاد و مده و شست با گفت حالش سخت نمی خورده بعد از آن گفتش که ای گفت مان را دو و شش گفت چون ندی بدان دست ندی درم در راه گفت خاکت بر سر می ببارد اشک خست بغم آبی شده توجه دانی تو چون دیدگان	نیز چشم صید کرد و در راه گفت بوج الکلی را ز کرده چیت اندر دست این نان میگشتم از بهر تقویت بدن گفت تا این حد دارم هر لیک مست است و دیده در که لب نان پیش تو بهتر از می نه از خون خاکست عاشقانی تو چون دیدگان
--	---

در بیان آن دیده نایب میفرست که و ما به سوی البحر
به انداخته اند و حال آن که بر سر می ببارد که یکی که میگوید

آن غار او عجب باطل شود گفت آب دیده نامش بهتر آن جهان کرده او در کا در زنج تن بدان کرید و ک	یا غارش جایز و کامل شود نیکری تا که چه دید و کرسیت رو فنی مایه که بر آن غار ریحان کسب و تم شکست
---	--

نیازم

آب دیده مایه دیده در نهان که ز شوق حق گشت کرید را بی شکی کرد و غار او کمال در فغان از نام فرزند کرد می نازد آن غار او دو آن غارش پیشک باطل بود ز آنکه ترک تن بود اصل کار از جیل آموز قربان کن فلک حاصل آنکه نایدانی کیما	تا بدان شد و چشام و دهان باند امت از کماهی در غار قرب باید در ره حق لا محال یا زنجیری که هوش را بید کرد ز آنکه با اختیار دارد و ک کرید او بهر جیب اصل بود ترک خویش ترک نهان باز تن به در کش نمرود در که بجای وقت چید تا کجا
--	---

و از اینجا معلوم میشود که کرید مرید که به تعلیم کرید بهر نام آن حال
برای آنکه نظرگاه متفاه و تست آن کرید از سر تحقیق می آید و این از
روی تعلیم می زاید و درین باب **مولوی** می فرماید:

یک مریدی آمد اندر پیش شیخ را چون دید که باغ آن مقلد و ار پچون مرد که	پیر اندر کرید بود و در بغیر گشت کریان آن از چشمش کرید مسمد و ز منو جیت
--	--

چون کسی گریخت کرد	از پیش آمد مدد خاص
گفت ای کیان چو این	بر وفات گریختی نظر
الله الله ای دانی	گر چه در عقیده می تقدیر
ناله می دیدم آن شب	من چو او بگریختن کان
گریختن تو بهمن و تعلیق	نیت همچون گریختن
تو قیاس گیر بر کیه	مست از گریختن در آن
مستان بعدی سالها	عقل اینجا هیچ شواهد
مست ز انوی خرد صده	عقل او افتد از آن
گریختن تو ز فرج	روح داند گریختن
گریختن تو آن شب	ز اینجا عقل و هم داند
آب دیده او چو دیده تو	دیده نام دیده و گریختن
گریختن او خنده او	نیت از وی مست
ای چو این گریختن تو	نیت از وی مست
تا گریختن تو برای او	نیت از وی مست
من غلام آنکه نظر شد	جز بدان سلطان افضال

چون کرد آسمان کیان	چون بنا کرد رخسار خندان
من غلام آن من مست	تو غیر کیمیا ز دست
دست اسکت کرد در	سوی اسکت بر فضل
ای خدا شکستگان	ز اب دیده جان مارا
ز اب دیده بنده	بنده بخش و نبات
ورغنا اب بزم ده	همچو عین من بی مطلق
او چو اب دیده	با چنان اقبال غلام
چون بنا شد شکست	من بختی دست فقر و کاست
چون چنان شکست	اشک من بامد که صد چون
قطره زان رین دو صد	که بدان یک قطره
ای دریا اشک	تا شمار آن بت موزون
ای دریا اشک	تا شمار دلم بر تپا شدی
نام و آن ناظر شد	از دو عالم ماله و غش
اشک کان از هر	کوهرست و اسکت
زور را بگذارد زاری	رحم سوی زاری آید

ای در پیش نیاز و زاری هدیه ان بار کاست که انجا
 ازین جنس متاع نیست که ناز و رعنائی نه لایق آن در
 که ان الله لغنی عن العالمین حسن اعترافید و ناز نیاز

پیش و سفت نازش خوبی	جز نیاز و آه یوسفی
تو که یوسف یوسفی	بچه او با کرب و تشنگی
بشو این بند از یحیی	تا پیاپی در تن کند نوبی
نادر او بیاید بخود	کرداری کرد بدخوی
زشت باشد روی نیاز	سر دیا شد چشم نایب
ای بیا از اکیدان	و اقله هر در از رخسار
نار کردن خوشه انداز	لیک کم خائش که دارد
ایمن اباد ستاین آه	ترک نازش که و با این
ای بیا ناآوری زود	آخر الامان بر امش با
خوبی و ناز اردم از آرد	پیم و ترش ضررش که آرد
وین نیاز چه که لایق	صدر را چون بد را بکند
هر که او پس از تر و تر	هر که او آگاه تر خ زرد

کرده

این مزن تو از ملاست	در دجوی و در دجوی
ای خشک انکو نکو کاری	زور را بکشد از داری
چون ببالد زاری شکر	است اندر هر عالم
هر دشمن صد نامه صد	یار بی زو شخصیت
چونکه شد اشک سار	چونکه کم ش می کنند
پس شد نازک او صا	لیک کو خوان عیاش
عاطان اشک شش	عاشقان یک با صید
عاطش بدکان بندی	عاشقش شکر و هدیه
خودشان معطلان	ز انکه در انگشت
کر تو شک غم را بکنی	عالمی باز فوج ریحان
در اگر چه خورد و آش	تو بیای دیده خسته
ای در از انگشت خود	کر شکستن روشنی
بی شک کن درستی	بی نیازی کی شکسته
پیش حق کس ناز و	چه که عمری بی نیاز

حکایت آن مخلص که بر فوغل بجاخت حسرتی تمام خورد و

در تن

ما کلام رسیدن یکی مرفت مجید درون مردم از مسجد علی باد
 برون کشتن این جاعت را چه بود که ز مسجدی برون آیند
 آن یکی کشتن که پیغمبر
 گفت آه و درو از آن آمد
 آن یکی از جمیع کشتن آن را
 گفت اوم آن بدتر نمائ
 شب خواب ندید کشتن
 حمت این اختیار اول
 آن تاسف آن فغان
 که نیاز می چایا
 حله خبان سر برین در می
 در میان حضرت حق مرجع همه است و رجوع و احیان را ایضا
 دعوات بجزرت اوست رجای امیدواران و اتقائ
 بی علت او و لفظ الله خود برین معنی مطلق است میسند
 معنی الله کشتن آن سپویه با لهن فی الحواح هم لیه

کشتن اساقی حواصیا الله
 صد هزاران عاقل اندر و
 که ندیدند ی هزاران مارش
 بلکه جمله با بیان در موهبا
 بلکه با و خاک بر خیزد
 هر دوش لایک کشتن این
 وین زمین کوید که دارم بر
 جمله کان کسب از و برد
 همین از و خوا میدی این
 آب اگر سپار در موهبا
 تشنه شوی یعنی نیاز او را
 نیک بگراندرین این
 بنده می مال دزدی از و
 حق می کوید که آخر در
 در حقیقت بر موهبا
 و التماسا و جدنا من ک
 جمله نالان پیش آن یاف
 عاشقان کی جان کشتن
 جمله زندگان در او حیا
 مایه رویا بست در موهبا
 که فرود آمد ای کشتن
 ای که بر آیم تو که بر
 دادن حاجت از و
 آب دریم موج در شکست
 لیک بجز تشنه هر موهبا
 تاشوی سیراب از آن
 که دعا را بست حق در حجب
 صد شکایت میسند از و
 هر ترا لایک کشتن و
 دو ستمدار صادق و نجوبی

که از و اندر کزیری در غلا	استغاثت توئی از لطف خدا
ای انجی دستان دعا کردی	با اجابت باز و او بچار
گرا جابت کرد و از انبک	در کسب تو خوف از لطف خدا
در بیان که تا خیر حاجت دعای هوس باریست که زاری و پسندید	
حضرت باریست که آن الله یحیی المسکین فی الدعا	
ای بسا مخلص که نالد دعا	تا رود و در خلوتش رها
تا رود بالای آن تقی	بوی مجرا از این المیزین
پس لایک با خدا نالد دعا	کای محبت دعا و کای عجا
بسته هوسمن تضرع میکند	او نمیداند بجز تو بسته
تو عطا بکار امید تو	از تو دارد از تو مهر و شکر
حق بفرماید که ترخواری او	عین تا خیر خطا باری او
حاجت او روش عطا تو	او کشیدش مویشان در کوی
گر بر آرم حاجت او دارد	هم در آن بار خیر می شود
گرچه می بالد بجان مستحار	دل که سستیه کوی برادر
خوش نمی آید مرا و از او	ان خدا یا کف ان بازو

طوطیان و بلبلان را در کسند	از خوش اوازی و نغمه نغمی
زراغ و جغد را در کسند	کی گسند این خود و نماید
تمشیل در آنکه هر که را خواهند که ملازم درگاه باشند صاحبان او را	
دیروا گسند و هر که را خواهند که زود باریش گردانند بچار	
هر چند دعا کنی اجابت کنم	زیرا که مرا امر او ان زاری
پیش شاه هدایت تو را	آن کی کم سپرد و دیگر خوشی
هر دو مان خوابند از روز و شب	از تو کم هر را کو بد بکیر
و ان در که که خوشتر است	کی و در مان بل ناسا چرخ کند
گویشش بیشین زمانی کی کند	که بختان مان تازه می برند
چون رسانان آن کرشمه کند	کویشش بیشین که حلوا سیر
هم بدین فن دارد از شکر کند	از ره چنان شکر شکر کند
که مرا کار نیست یا تو یکمان	مشط می باشی ای خوبان
بی مرا وی بومنان از یک	تو یقین میدانی که باری
ای که اجابت دعای مومنان بدین حکمت که شندی موقوف	
اما دعای عاشقان ناکفته تمجی است چه اکد ایشان فانی اند	

و دعا کنند او است که باقی است و اندر خیر	هر که اول یک باشد علال
آن دعا بشنود و قضا و حکم	آن دعا بخوان خود
آن دعا نویسد و گفت	آن دعا بخوان و بگویند
هم دعا و هم حاجت است	خواندن بخود و دعا
خواندن بخود و دعا	در دو کرمی بابت اندر
تا بخوانی مر خدا را در زمان	با کلامین روی چون در
رو بسوی آسمان کرد	این دعا را اجابت شد
غم خوری چون که حاجت شد	آن دعا بشنوی چون
فانی است و گفت	چون خدا از خود سوال کند
پس دعا بخوان و بگویند	

ترجمه در ترک شهرت و طلب قبول بدان که حضرت پیر
و اکثرت نمای خلق شدن و تعظیم داشتن خلق کرکی
از آنست که شریح توان داد و گفته خبری که این صوت بود
گندم است که سبب لعن و طرد ایدین آن بود پس سالی
که نظر خلق بر دارد و تعظیم و تعریف ایشان در نکر و ملکه

انش

ایشان بگریزد و نرویه خمول جای که ذکر الله افروخته	خویش را بر بجز ساری
ماند پیرون کند از آسمان	کاشتمار خلق بند حکم
در ره این از بند آس کی	دانه ناشی مر خاکست بر خند
خجیه باشی که و کانت کند	دانه پنهان کن بجای دلم
خجیه پنهان کن کماه بام شو	هر که دارد حسن خود را در
صد قضای بد بسوی او رود	دشمنان او را در حرکت
دوستان هم در کارش	ایشان گوید من شوم هم از تو
ایش گوید فی نعمت عاز تو	ایش گوید نیست چون تو
در جمال و فضل و در آستان	و ایش گوید هر دو عالم را
جله جانها مان طعن جان	او چو پند خلق را سر خشت
در بکر میروند از دست	لطف و سالوس جهان
کمرش خورکان را نشاند	اتش پنهان و در کار
دو داو طهر شو و پامان	تو لک کان مدح را کجاست
از طبع مشکوید او من بی بر	ما دخت که بگوید بر ط
رونها نوزت زان خوا	

اینهم

چون زده نمی آید چو در آید جا نوز فربه شود و لیک آدمی فربه شود از راه کوشش نفس از بس بدست هماره خوش عشوائی یارید بهوش دم دهد کوبید ترا ای جان دم دهد تا پوست برود تو بدان محو آوری گریستن هر کرامدم بخودی مسکنند در هوای آله کوبیدت زنی	دامنت کند جگر هم فروشی آدمی فربه ز غریب شست جا نوز فربه شود از خلق خوش گن دلیل نفس هوش آلا دام بین امن مر و نور تا چو قصای کندار دوست وای او که دشمنان آفون چالو گشت خردم دور زهر اندر جان او می کشند بستند در گردن جانتی
ای در پیش بر در و قبول خلق دل منه وارند و دم آن حبابی بریکه که ماندی جمال محقق حال تو شوند و بخوی در مقام انکار آید خاقان یکتیری جان تو با نیک ز پوشیده آله در خلوت نظر بردوش یار باید کان وفاداری کند	آخر از اعم ز بار آموخته در ملا و در خلا یاری

از تو آید آن جویا بر لعل چون به پیشندت بکشد دل مردۀ از کور خود بر کرد مسر تا بدان سالوسن دستان دیور انک آید از نقش او چون چنین کشی ز تو بگر بر تو میخند عاشق نشیند بهر تو لغزه زان پس عاشقان بخیره کمر ساحل زینان مذیدی وقت در تو بخیر حق کوا دست تو که در بخیر فایز چون از پوستن کن آید کمر نه و الله اعلم بالعباد از برای حفظ کینه و زینت	ز آنکه چون بطبع عاید حال آن جماعت که می دادند جله کوبید چو پیشندت همچو امر که خدا نام کنند چون به بدنامی بر آید پیش او آله اندر دامنت آید غیر نم آید که پیشندت عاشقانت در پس برده عاشقان عاشقان حبش که بخورد ز دست بخیر و خیر وقت صحبت جلد بازند وقت در چشم و دندان پس همان در و مرض را یاد گر نباشی نام دار اندر ملا اندر آن ویران که آن
---	---

موضع معروف کی نهنگ
زین قبل اذ فرغ درین
اشاعت بدین معنی است که اگر خلق بجای روی از تو بگردند
دوست تو روی با تو کند و هم سخن حضرت است پس سر
این جنای خلق با تو در جهان
کردانی کنی زرا که خندان
خلق را با تو چنین بدین
تاریا با چار و آن سو
این یقین دان که در آن
خضم کردند و عدوی سر
تو بجای با قاتان اندر
لا تدری فردو خوانان از
یک سلامی نشنوی ای
بی طبع نشینده ام از جان
نخست در میان آنکه سالک را در وسط سلوک کمالی
از انصاف با و صمیمیت و صداقت و اجتناب از اخلا
ر و بدو شیم و نیمه و این خمریه رسته انصاف می پذیرد
اول در حسن خلق که سلم نجات و معراج رفع درجات است
چیزی که میزان حساب بخدا اطلاق باشد کمال صلی
والله وسلم اول ما یوضع فی المیزان الخ الخ حسن الخ الخ

نکته

بهرین

بر حضرت تمام حکام اخلاق صلی الله علیه و آله و سلم منبسط
و آنکه اهل خلق عظیم من ندیم در جهان حقیقتی است از خلق
هر که را خلق نکو باشد بهت
هر کسی کو شیشه دل باشد
در حدیث آمده که تسبیح ریا
بهر چه سبزه کلخی و آن است
پس بدانکه صورت خود کنی
با حصول بد نیز در یک
در بود صورت خود ناکند
چون بود خلقش کو در شمر
چونکه عادت کشت محکم کنی
ختم اندر کسی کشت و آن
چونکه تو کل خوار کنی هر که
و آنکه از کل ترا باشد
چون خلاف خوی تو گوید
کسبنا جود ترا با او می
که مرا از خوی من بر میگردد
خویش را بر من چو سوز
چون نباشد خوی بدی علم
کی فروز از خلاف آنکه
چون نباشد خوی بدی سر
کی فروز از خلاف آنکه
یا مخالف مدارا می کند
در دل او خویش اجا
شرط بندل مزاج آمد بد
که مزاج بد بود مرکب بد
چون مزاج آدمی کل خوار
رزد و بد رنگ سقیم خواهد

چون مزاج زشت باشد	رفت زشتی از خوشی
حکایت در بیان حال کسی که بعد از تبدیل اخلاق خود از دنیا	هلاکت به جا نجات رسد عاقلان پندارند که پیش از آنکه
گفت فی من پیش از روزگار	بی زبانی بس جان را داد
گفت شد زشت فیه حال	خوبی زشت تو که دیدت
او پس از روزگار تو که	تو چنین خشکی ز سودای برید
تو بر آن زنگی که اول زاده	یک قدم زان پیش نهاد
همچو قوم موسی اندر صحرای	مانده بر جای چل سال ای
میروی هر روز مانند باده	خویش می بینی در اول حله
چشمای خوبی بد محکم شد	قوت برکندن آن کم شد
حکایت حال آن درشتی از زمان که در مذکر اخلاق تا خبر	وفتی که فرصت شود همچو آن شخص زشت در میان
ره که زایش سلامت شد	پس بگفتش کن این را
هر دم آن خابرن افروخته	پای خلق از چنان بر خور
جامهای خلق بدیدنی خار	پای درویشان زبانی زار

چون بعد عالم گفت این را کن	گفت آری هر کس بدو پیش
مدتی فردا و فردا و عده داد	شد درخت خار و میوه
تو که میگوئی که فردا این را	گه به روزی که نمی آید
آن درخت بد جوان شود	وین گشت خرد و مضطرب
خابرن در قوت و بر خاستن	خار کن در پیری و در کاستن
خابرن هر روز و هر دم	خار کن هر روز زار و
اد جوان نمیشود تو پیر تر	زود بایش در روزگار
خابرن دان هر کی جوی	بارها و پرای خار از دست
بارها از خوبی خود خسته	حسن نداری بخت حسنه
یا تبریک و مردانه بر زن	تو علی و ارباب در خیمه کن
یا بکلین وصل کن این چار را	وصل کن نورا و این نار را
ناکه نورا و گشت این نار را	وصل او بگشت کند حار را
ترجمه دوم در صفت صدق که فرقان حق و باطل است و از جمله	اخلاق هیچ کدام را آن خاصیت نیست که صدق را زیر آن صفات
رحمانی از او صلیطانی جز نبندد صدق متمیز نشود و عادات عام	

از بهر ت خاص بقوت او ممتاز گردد و بمر آن صدق
 کمال صاحب دل نقصان صاحب نفس توان شناخت
 شایسته تمقده صدق اند که کلمه صدق عند مردم
 ایشانست پس ساکباید صدق را بدین راه جوید
 و در احوال و افعال و احوال این صفت را در داند
 دل پارامد ز کفار شود
 صدق پیداری هر ش
 هیچ غیر از راستی نه باشد
 دل نیاز اند کشتار
 در حدیث راسته آمد
 دل مکر رنجور است که ز
 چون شود از رنج و غلت
 حکایت در بیان کسی که حالت بدو غ طاهر ظاهر شد
 ارکسته شود و باطنش چون از آن حالت بجهت شد
 حال بدو لغت میکند و این صفت را بقیه بگویند

قلوبهم پوست و نیه یافت شخص تهمان در صبا جی کردی
 در میان منعمان رقی که
 دست بر سبیل نهاده
 کاین کو اه صدق لغت
 اسکس کف جواب لطین
 لاف تو را بر آتش نهاده
 که بنودی لاف شای که
 گفت حق که کج محبت
 در نکویی عیب جاری
 راستی پیش آریا خاموش
 او بدو می میل دعوت میکند
 آنچه نهان میکند سدا
 آن شکم خضم سبال او
 مستجاب آمد دعای آن
 چون شکم خود را بخرید
 لوت چربی خورده ام در
 رنم یعنی سوی سبیل نیکوید
 وین نشان چرب سبیل
 که اما داند کب الکاف
 کان سبال چرب و برکت
 یک کرمی رحم اکلندی با
 بیفیع الصادقین صفت
 از خائیش وز دل خود را
 و انکی رحمت به بین و
 معده اش نفین سبیل میکند
 سوخت مارا ای خدا
 دست پنهان در دعا اندر
 سورش حاجت پیرون علم
 که به آمد پوست آن و بید

از پس کبریه دیدند او گشت	کردن از ترس غنا تر گشت
آمدند از بخت آن طفل خد	چرب روی مرد لاف برآید
گفت آن دین که صبیح را	چرب میگردی لبان و سبیلان
گر به آمدنا کنش در بود	پس دویدم و نگر و ایچند
خنده آمد حاضر از آن	رحمها نشان بار خندان
دو خوش گرد و شیرین شد	شم رحمت در زینتش کا
او خود ذوق راستی دید	بی فکر راستی را شغل
ای درو مسیح کذب هوای	نفس چون کی از هوا نفس که در جزا زنی
نیاید خلق مت ارز و اندوه	زان پذیرا نیست بجزای
هر که خود از هوا بخیزد کرد	جان خود را آشنای کرد
حکایت در بیان المکرک هوا	بی غرضی و بر پستی و علت
و کاستی قاضی پشاندن روی	گفت تا قاضی را گریه
این نه وقت کبریه و فرات	وقت شادی و مبارکباد
گفتاه چون حکم را ندید	در میان هر دو عالم جا
آن دو خیمه را واقع خود	قاضی مسکین چو داند آن
چایب و عافیت از حاشان	چون رود در خوشان و نایان
گفت خصمان عالمند و علت	چایب تو لیک شمع است
ز آنکه تو علت نداری در	و آن فراخ نیست و نایان
آن دو عالم را خوشان	علمشان را علت اندر کرد
چون غرض آمدند بوشید	صد حجاب دل بسوی
چون دهد قاضی بدل شود	کی شناسد ظالم را
چهل رابی علتی عالم	علم را علت زو لهار کند
تا تو نشوت نیستی	چون طبع کردی ضرر زنده
از هوا من خوی را و کرده	لقمهای شوی کم خوردیم
چاشنی کبر و علم سبب با و	راست او می شناسد
در بیان یکی از علامت صدق و فای	چون دست نمی خیزد
آن عهد سخت و چنان استوار	که در بارگاه اله است بار و
اینجا بشتند برای صدق بود	که و احسانا منم میتا
لیسالی القاد و قین عن صدق	نیز بدان عهد وفا کردن
مردانست که با ایها الدین	آمنوا و قوا بالسنه

جرح بر خاک فاما نکست
 عشق چون و فیت و فیت
 چون درخت آدمی و جرح
 عین فاسد چو بوسیده
 شاخ و برگ عین کبریا
 و زردار و برگ سبز و جرح
 چونکه در عین خدا کردی
 تو و فای حق کی گدیده
 کوش نه او فو العبدی
 آن جماعت که وانی بود
 کشت در ماه مست و کوه
 این خود اگر ایمان بر شاخ
 آن که امتحان نهان کرد
 کار آن دارد خود آن باده
 گزندی شک ایلیسی باده

می تو اندر صبر و صبر
 در جوی بی وفا نمی کرد
 پنج را پیماری باید بکند
 و ز شاعر لطف پیریده بود
 با فساد و بی سبزی نیست
 عاقبت پیر و ن کند کرد
 از کرم عین نکند کرد
 اذ کروا اذ کرم نشیند
 ناکه اوف عین کرم نشیند
 بهر حال صفا نشان بکند
 جاعل عین نهان کرد
 تا پیمند اهل انکار
 در نیامد در حواس در پیا
 و اینها فی مشطع فی مشطع
 از در دخی بدرگاه وفا

چون وفا

چون و فای بی سبزی
 سوی لطف بی فایان
 کز خور و سوکت هم باور
 چونکه بی سوکت نفس در
 نفس او میرست و عقل او
 چونکه بی سوکت جان
 زانکه نفس اشعه کرد
 نور او فو العبدی و سبزی
 چون نادر و مروج در دونا
 راست از احاطت سوکت
 نقص میثاق و جود و ازا
 خط ایمان و فاکار
 کس سخن دخی سبزی
 کان پل و پیران بود پند
 بشکند سوکت مروج کس
 تو مفت از کرم و سوکت
 صد هزاران صفت کس
 کز خور و سوکت کس
 که گم نشد سوکت کس
 حفظ ایمان کس
 هر زمانه بی سوکت
 زانکه انشا و جود و سبزی
 خط ایمان و فاکار

ترجمه در بیان جود که نواله ایت مشع از حوائط
 الهی و ذبالة ایت مضی از شمع مشاعل مضی مشاعل
 در ذات آدمی شرف اطلاق و اکرم اوصاف او و شرف
 کار سلوک در صورت و معنی بروج اخصی غایت جود و ذل عین

نفس خود را در راه حق نهاد و بی این بذل اصرار و اندک ^{الطین} ^{خود}
 نیکو داد و فی مرتب و این را مافی دست بر خور و جوایز
 و یثرون علی انفسهم و لو کان بهم خصاصة یقین است که کی
 آن طبع بعضی نغید و جو و نغاید و مسک طاهل چون از غنا
 بقدار دست نمیدهد و لاجل لاجل الحنة و الحنة لایصل ^{لینسان}
 گفت پیغمبر که هر چه از حق
 که یکی را ده عوض پیش کش
 بخل نماید و بود و بود
 پس خاخر پیش آمد فی نزد
 بر لب جو بخل آب از او
 این سخاوت است و بهشت
 عروۃ الومشی است از حق
 پیروز شای خالی خوش
 گفت شتم این شاه نجار
 ما نقص مال من الخیرات ^{قط}

حسان مردند و احسانان
 گفت پیغمبر که از آنکه او
 مرد محسن لیک احسان
 و ای الکوهر و حصی کش
 مرکب اهل جود عین زینت
 بایک محتاجان و درویشان
 گفت پیغمبر که دائم بپرسد
 که الهی منتقار اسیر دار
 ای خدایا همکاران در جهان
 تو ده الا زین اندر زین
در بیان که با مستحق باید و یا غیر مستحق نیت پیغمبر است اما باید
 بی ریا باشد تا مقبول حضرت کرد و **نیت**
 ای با اساکر اتفاق
 تا عوضی نمی تو کج بیکان
 دست صیادار کند و اند
 که که ایان طامع و زشت
 مال حق را بجا هر حق ده
 تا با شی در عدا و کافران
 نه زحم و جود بیک شکار
 در شکم خواران تو صاحب

دینک دریا که میسکنت	فرها اندر میان شکنت
تیش حال بجای که کشتن خلیان استقال یافته بود	
و جزایک خواست بجای که انطاعی پذیرفت	
اشی افتاد در عهد عمر	همچو خوب شک سوزدی
نیم شهر از شعلهاش	آب می رسید از آن می
شکلهای آب سر که میزد	بر سر آتش کمان هو محمد
آتش از استیره افروز	مرسید اورا در اندر
خلق آمد جانب عرش	کاش مایمی میروز
گفت آن آتش ایستاد	شعله از آتش بجای
آب بگذارد و آن فمکند	بجلی بگذارد اگر آن منید
خلق گفتش که در کوفه	ما سخی و اهل قوت بودیم
گفتن در رسم و عاده	دست از بهر خدا نخواه
بجز فخر و بجز عرو بهر ناز	فی برای ترس قوی و ناز
هر کسی بر قوم خود ایستاد کرد	خواجسته پندار که او خود
ز آنکه حق داد و تنبلای	خویش را در باز نایافته

۱۴۱

آن درم دادن سخی آقا	جان سپردن خود بخای
در سخی چایم در میان شکر و آن در بدایت شای مستم	
بریان و ارکان و در نهایت مشاهده لغت زو و او	
منعم حقیق و لستن و کفران پوشید لغت بک حظه	
اسباب از منعم عاقل ماندن و آن علیت که از الذا ان	
شکر مقصور نباشد چنانچه میفرماید	
اینها گفتند در دل غنی	که از آن در حق شناسی
نعمت یاری جمعی	طعمه در چهار کی قوت شود
و فی آن علت باید کرد	که شک با آن حدت خواهد
شکر با شد و حق عطا	سود دار و شکر از سودا
شکر جان نعمت و نعمت	زالمه شکر آرد ترا در کوئی
نعمت از و عقلت شکر آه	صید نعمت کن بک شکر
که هر هر موی تو کرد دریا	شکرهای او نباید در چنان
شکر زدن طوفی هر کردی	فی جدال و در شکر کردی
کر ترش رو بودن آمدی	پس چو سر که شکر گوی نیست

شکر نعمت خوشتر از نعمت بود	نعمت شکرت سوی منم برود
نعمت شکرت کند پر شکریم	ما کنی صد نعمت ایثار فقیر
سیر نوشی از طعام و قفل حق	تارود از نوشتم خاری و حق
در بیان آذوقه را خاصیتی است که در محنت نعمت بسیار دارد	
و فکر شکرت که از آن محنت زایل شود و نعمت فراوانی	
شکر بروی غالب گردد و مضمون کریمه فاذا رکبوا فی الفکات	
مخلصین له الذین علیهم السلام الی البر و انهم یرجون ان فی الحاصل	
بارها در دام حرص افتاده	خلق خود را در بریدن و
بازت آن سلطان کرا کرد	توبه پذیرفت و دلش را کرد
سکر آن نعمت که مان اراد	نعمت حق را بنیاید و کرد
چند اندر زجما و در بلا	لقی از دایم ز ما و الهی خدا
تا چنین خدمت کنم احسان	حاک اندر دیده شیطان کنم
چون دماشی باقی رفتی ز دور	کوسا هرگز نبودت از نور
تنبیه حال جامعی که در بندت و بلا و اجیره توبه و طاعت از یاد	
و چون نعمت و رخا سبب از آن حال غافل و ز اهل مانند	

نعمت

ملزوم

سکنتستان جمع کرد و در شکر	رخم سرما خورد کرد اندر شکر
که بگوید کاین قدر تن که منم	خانه از شکست باید کرد
چونکه تابستان پاید کن	بهر سرما خانه سازم
چون که تابستان پاید از	استخوانها پهن کرد و دود
گوید او چون رفت غنیمت	در که این خانه کجای کیم
استخوان حرص تو دور و دور	در هم آید خورد کرد و در دور
کوی از توبه لب زخم خانه	درستان باشد مگانشا
شد چون درد و شدت آن محنت	بهر شک سودای خانه از دست
فی کنی شکرتی و فی شکر خلق	بر نیاری بی شکای بی زنی
ای درون که از آن صفی بدست نموت خواه نسبت با منم	
و خواه با منم مجازی و معنی من لم شکرا لک من لم یشرک الله تعالی	
طهری که در چه که نکته الحجاز فطره الحقیقه معلومت اما این	
کس نیست که از مقام رویت استناد و وساطت کند شسته باشد	
اگر کسی را حق این حجاب است دهد و اندک شکر ثابت است	
حق را از اندر وی و حمد ها را جمع بجهت او و شکر الهی و حمد و شکر	

خدمه

دالکی بی شکری بود و شکر
 می برد بی شکر را در دنیا
 شکر بود شیشه آن بدرگان
 که و قاشان هست کز آن
 هر یکی را لغو ناسه زرد
 چون رسد بر درمی بند
 پاسبان و حاکم درویش
 که چه بروی جور و غمی مرد
 نپاسی و فراموشی تو
 یاد ناردان عمل تو پو
 هم برین در که کم از نسکینا
 باسک کھفت از شدی کینا
 کر سکی آید غیبی و در شب
 آن کاشتن مسکن تو
 که برده اینجا که اول منزل است
 حق آن نعمت کروگان است
 میکندش که بر و بجای پیش
 حق آن نعمت فروگذار
 آن در اول که خوروی است
 سخت گیر و حق گذار از امان
 میکندش که سگ غنی بود
 با و لی نعمت با غنی شود
 آن مکان هم سرکارانان
 بر جان در پی حلقه بسته شد
 صورت نصی و فای مامان
 رو سکاران چون وفا اندر
 میوفائی را کس سپوده فاش
 روسکارانک و بیامی

گفت چون تو یقین یابیده
 که کسند معانی فرخنده
 مال خود ایشان راه او کند
 جاده خود ایشان جاده او کند
 شکر او شکر خدا باشد
 چون با حسان کرد تو چنین
 ترک شکرش ترک شکر خود
 حق اولایک تجی طعی بود
 شکر میکنم مر خدا در نعم
 نیز ممکن شکر و ذکر خواجه
 رحمت مادر اگر چه از خدا
 خدمت او هم فریضه است
 زین سبب فرمودی ملک
 مشکین مر شا که از اینده
 شکر منعم و اجماع بر خور
 کم شد از بی شکر غنی و تنور
 جزرا اهل شکر و احسان
 دولت رفیع کجا قوت بد
 هر زمان در کاشتن شکر خدا
 رو بر او همچو میل صدوا
 دهن کانی که سر خدمت از استانه
 میفرمود بر دار فر
 وظیفه وفاداری و شکر گذار سپه فر
 که اندر نده

بی وفا می چون سکار عاز	بی وفا می چون رواداری
زینچه دخ در میان رضا و آن ترک پیرست و او خان لقد	گفته اند که رضا در بدایت تلمیذ شدنت مرا حق را نه برید
و در نهایت قیام است حق در ذات صفات خود و راضی و	از حق و غیر حق برضای حق و رضا شمره محبت است و هر که در
رضا ساکن شد از دغدغه حد برست چو که عارف در مرتبه	بدین حال پناهی شود که حضرت غوث القاشانه در قیامت عطا کرده
و هر که ابریه باید داده طاعان راضی باشد بر داده و قریه	حق اعتراض کند و هر چه در عالم واقع شود و بر وفق رضای خود
و دانند که رضی الله عنهم و رضوانه این جاست و انکه جمعی را	زبان از دعا بسته اند و استعاضه دفع خصما کنند هم ازین و او
است چنانکه میفرماید ز اولیا اهل دعا خود گیرند که همی در بند	میدرند خود و یکدیگر شتافتند ز اولیا که زبانیشان بسته باشد
از رضا که است رام آن که	جستن دفع خصما نشان
در قضا و قی می بیند خاص	که نشان آید طلب کردن

هر چه می آمد بر من از ملک غیب	خاص خود و اندکی از ملک
حکایت مناسب حال مردی که در مقام رضا ثابت بود و	او در امان حق قانی شده باشد پس هر چه از عدم بود خود
مرا داد و همان باشد چرا که مرا داد و مرا داد حق نیست لقد	چون ای درویش از حق
گفت بمول آن کمی در دنیا	گفت چون باشد کمی دنیا
سیل و جو بلر مرا داد و داد	هر که خواهد فرستد
ساکان راه هم بر کام او	گفت ای شه راستی این
ان صیغه ای صادق	این صیغه ای صادق
ایچا نش شرح کن اندر کلام	گفت این باری که این سخن
مهر یکی می بقید از درخت	مهر یکی می بقید از درخت
میل و رغبت کان زمانم	جفتش و آرام او را مرغی است

این قدر بشو که چون کجا
 پس با هر او چو راضی
 چون قضای حق ضای
 هر کجا امر قدیم را مسلک
 بجزیران می زندنی بجز
 بست ایام نشان را خلی
 ترک که نشستم برای حق
 انکس خست که آن
 بنده کس خوی و غفلت
 پس چرا که کند او یاد
 و آنکه بود از رضا بهره
 چون ندر ارضی با هر کس
 هر که را باشد مزاج و طبع
 و آنکه هر بد بخت خرم
 می کرد و جز نامم کرد کار
 و در ضار اکتفا حدی
 حکم او را بنده خواهند
 زندنی و مرد کی بکشت
 بهر زبان می مردن
 فی برای جنت و شقا
 فی بنجم آنکه در آتش رود
 چه جلای شکر او را
 فی جهان بر امر فراموش
 که بگردان ای خداوند
 در حد ادا و دارد
 داده حق را نخواهد از
 او نخواهد بچکن است
 می نخواهد شرح کس
 انشا بخت خود و بدتر از غم است در راه و او تر

از شعله های آتش که ایلیس مخلوق از ان است لاجرم حیات
 اصل خود دارد و اندک و بسیار خوشتر است و البته صاحب
 بذات صمت و خاست طبع که نتیجه جلد موصوف است
 بحد و انکس علی الاقیم اندن که حد که در راه
 در حد ایلیس باشد و جودین صبر در راه ای شکر
 تو خودی که فلان من کرم
 خود حد نقصان و بیک
 آن پس از ننگ عا کرمی
 از حد میخواست تا با لار
 ان ابو جمل از حد ننگ
 بو الحکم بدنام او بوجل
 یوسفان از شکست
 یوسفان از مکر او ان
 از حد بر یوسف مصری
 لاجرم زن کرک یعقوب
 می فراید کتری در اخرم
 بیک از جمله کی ها کمرست
 خویش را افکند و صد
 خود چه بالا بلکه خون بالا
 و حد خود را با لای فر
 ای با اهل از حد اهل
 از حد و خویان در آن
 که حد و سفیکان
 این حد اندر کین کشت
 داشت بر یوسف

کرک ظاهر کرد بوسه بخت	این حسد در فضل از کارگان
دانه شتر حاسدان روزگار	بی گمان در صورت کارگان
در بنیم فانی و مآل حسد	چون همی سوزند عامه از حسد
باد شاهان هم که لشکر می کشند	از حسد خویشان خود را
کرک دی شرح افنون لطف	بر دیدی هر کسی چشم ز حسد
چون دین مرد از شتر بخت	این همه شک و خشم و حسد
پس دران اقبال و دلیر بخت	چون شود بختی و انسی در حسد
آن شایطین خود خود کشند	گیت مان از ریز زینا فل
آن بنی آدم که خصیمان کشند	از خود می سریشان کشند
هر که خصیمان کشد شیطان	گو خود دولت بخان بود
کرکسی جان برده و شد در دین	نوحه صبر دارد خود در حسد
باز میخایند دندان حسد	بر کسی که داد او را در حسد
و اقیان را چون بهر کرد	تو خود شیطان می سوی انجامد
هین کمالی دست او را تو	از کمال دیگران نفی بنم
حاک شومردان تو را بر باد	حاک بر سر کن حسد را چو ما

ای کز کار

این حسد خانه خراب شد بد	در حسد آلوده ما خراب شد
طهر ایتی نشان پاک است	لج نورست از طلسم خراب است
از خدا میخواه دفع این حسد	تا خدایت و ارحمانه از حسد
مرزا مشغولی بخت درو	که تیر داری از آن سوی

ترجمه ششم در بیان شرف قناعت و مذمت حرص بداند که قناعت چهارست از ترک شهوت افسانیه و لمعات چهار است که از آنجا لابد باشد و این معنی موجب عزت و سعادت آخرت است که عرض کنم و چون کسی این قریب حرص و طمع شود هر دو جهان خوار کرد و دلش من طمع پس مالک باید که بعد از تنبلی از مال و شرب ملوک قانع باشد از لذات دنیایه و دنیا و غیره تا ملا فایده بخت آخرت کند تا از کج قناعت بچسباید تا بهشت که الهی است که لا یفترق

گفت پیغمبر قناعت چیست	لج را تو و انبیا را ز رخ
چون قناعت را پیغمبر گفت	هر کسی را کی رسد کج نهفت
این قناعت نیست بخر کردن	تو من لاف خم در میخوان
از قناعت کی توانان آید	از قناعت تا تمام آموختی

چند با شتی بندیم و بندرز چند خجند قندیک فرده تا صدف قانع نشد زنده برست بد کوه را یکست اندکی کریش ناید جلد سو ز اندک در قهرست خود و لعل از قناعت غرق بخیزان هر که اوتن را پرست جان اگر فربه تر سر او را می که نباشد زوری و چون عیش کم ناید تو بر درگاه جا هلال محروم ماده نرم دانه خودن کشت بمله حرام کرده اند از دانه خود را کور آن مرغی که درخ دانه	بند بکل باش آزاد پای گر بری بجرا در کوزه کوزه چشم حقیقتان آرزو میخوای یک انداز آفتابی گوی این عالم دور صبر کن با فقر کدایان سر که مغرورش زهر آفتاب هر که تیرین می زید و تلخ مرد کو سفیدان را زهر اخی گر جهان را پر در مکنون بر دل خود کم ناند نشسته نعمت از دنیا خود و قلم چون در افتد در کلوشان باز مرغان خیره هوشمند کانه یس دامن دانه
--	--

مرغ عاقل کی خورد دانه ز دام دانه کمتر کن مکن چسبیدن تا خوری دانه یقینی تو بدم این بود علم قناعت در بیان شوی حرص که خصلتی دمیبه و صفی و میانه است و نقصان حال او همین بس که مرد و حیوان از دنیا بعضی از انصاف حرمان نصیبی تا که از بعضی هم حرص که در گریه و محروم گشت و یو چنان هر حیوانی مست محروم ای سر از قناعت چکس بچای نشد حرص کور و اجتناب و اندک کوید او زین جمع ماری و ارا حرص تو چون آتش اندک جهان آن حرصی عاقبت نایست حرص نایست بند مویو عجب خود یکره چشم ای خزان کور این سو و آسمان	مچنان کرد دام دنیا ای خزان چون کلو اخوانی بخوان این بود علم قناعت چون حریصان ناک و است و ز حرصی چکس سلطان مرک را بر اجتهان آسان گر حیات نیست من مرده باز کن هر زمانه دستان بر دل و بر عقل خود خندید عجب خلقتان و بگوید کو می نه مند که چه دست عیب در کین این سوی خون شامان
---	---

صد حکایت بشو و ده کس هر صفت شریف در احوال	در نیاید گشته در کوشش حرص راستقامت روح را بکشد
و طبع نیز که نتیجه حرص است همین خاصیت دارد که دیده دل را بپوشاند و من کان فی هذین اعمی فهو فی الاخرة	
صاف خواهی ششم عقل هر که اباست طبع الکی شود	بر دران تو پردهای طبع باطح کی چشمت دل روشن
پیش چشمت او خیال جا چنان باشد که هو اندر	چنان باشد که هو اندر که چه بدی گنج او هر بود
چونکه مستی که از حق پر بود این جهان در چشم او مردود	این جهان در چشم او مردود میدهد جان در حوای
هر که از دیدار برخوردار وان که پوشش طبع را	در لطف آن آینه چون مانی گی ترا زور است که می حال
که طبع در آینه بر خاستی از طبع هر مرغ در دام و	کام جبت از طبع ناکام و که بریده خلق او هم خلق او
ای بیامرغ پریده دانه ای بیامرغ از پی معده	یکبار بام محبوس قصص خود نشد حرص شمار این

ای بیامرغی در آب دور دست ای بیامرغی خیر بیک خ	کشته از حرص کلو ما خورد از پی حرص کلو بس زد و
ای بیامرغی در درو شوی فرج و کلو رسو شد	
در بیان حال جامع که بشو می حرص از فیض صحبت حضرت بشو ماندند از زمان قرآن صفت حال ایشان برین موال بیان کرد که و اذ اوتوا تجارة اولهوا الفضل لعلهم یزکوا فاما قل ما عند الله	
خیر من الله و من الخیرة و الله خیر الراقیین امر و بیهی حال	
این بشو که چید زان کرد ترا که بر باند هل در تنگ	گفت صاحب بنی را که بود جمعه را که در باطل می در
تا نیاید دیگران از زان خرد ماند پیغمبر مخلوت در نماز	ناکمان صرفه زما ایشان باد و سه در ویش تا بپایان
گفت طبل و لهو باز کا بهر کدم تخم باطل گاشته	چو نتان بیدار زما وان رسول صدق را بکشد
صفت او بهتر از لهو شای خود نشد حرص شمار این	پین که بکشد شش شی حال که منم ز راق خیر الزادین

ارزنی گندم جدا کشیدند	که در ستاد سکنه مزارع
هر چه از یارت جدا اند	مشو از کافران ارید
گر بود آن سود خد خد	بهر زر بکل ز کجورای فقیر
که بودی شب خد خد	خویش را سوختندی ز آتش
شب پدید آمد چو که در تحت	تا رحمت اندر خد دیک
خلق دیواند و حرص آن	میکشد نشان سوی کا
میکشد نشان سوی	میکشد نشان سوی
میکشد نشان سوی	گفت حق فی جید با جسد
حرص را یکدم تنی نبود کلو	نشود از حکم خد کلو
همچو لقا چست خانه میکند	روز و روز دانیان خود میکند
اخته دشتی سلطان	که نیار و طامعی آوروش
لیک نمون ز اخته دان	می برد چتری ممل با آنا
ایعت از قوت باغی	می شناسد قهر سه رادر
لاجرم نشاند و ساکن	از قوت خطا خد بود
مثل مرد جریص که ز راقی حق رانه پند و سعادت این	چون توان

چون مثل موریست که در خمن کاه بزرگ یکد یکد	میکوشند و بچیل میکشد و از بسیار خمن غافل
مور بردانه از آن لزلون	که ز خمنهای خوشش اعی
میکشد آن دانه لالون	که نمی مند چنان چنان خطم
صاحب خمن میکشد	ای ز کوری پیش تو محم
تو ز خمنهای ما آن دید	که در آن دانه بجان
ای بصورت دره کبوتران	مور لنگی تو سلسله
در جوانی مدنی نان خود	ومت پیری آن تو مشکوه
ای درو حرص از نیکس نالاق است اما از پیران که مد	روزی خورده اند و بر رزاق افتادند از نیکس نالاق
حرص در پیری جوانانه مینا	ای شقی که خدش این
ریخت دندانهای سبک	رک مردم که زو کس
این سکان شصت ساله را	هر زمان دندان شکست
پیر سبک ریخت پیش از پیر	این سکان پیر طس
تو جوان بودی وقایع بد	ز رطب کشتی خواول زید

که درم

زنده ای امروزی چون کاسه سکه میوه است بانه شیرین تر عشقنا میوه صفتان فرج اچنین عمری که یار دور هر که او امن غرضش گر سخن خواهی که کوئی چون صبر باشد مشتهای بزرگ هر که صبر آورد و کرد و نبرد	وقت میوه چینه فاسد شد چون رسن تابان و پیر دمدم چون نل سکه بشیر مر قضا بان غصب است او خوص و عیب کلی است صبر کن از خوص این جمله هست حلو از روی کودکان هر که حلو خورد و پس نبرد
دیان حال انگلس که کوی خوص ندارد انکه خوص چون سکه شعله بر کاه باز بر آورد و در حرکت کند اگر چه بوی شنود اما ان طرف میلهها همچون سکه اند چونکه قدرت نیست تا که مرداری در کید درینا	اندر ایشان خیره نشینند همچو خیمه بایها و تن زده بغرض رشت کوی در سکه

رده کرده

و بنظر انصاف بجزا لوده نکرده و توحیل علی الله و ان الله اعلم
امر و غیبت کی از تو کل خبر
طفل تا کویا و تا پویا نبود
چون خصولی کرد و ویش
جانهای خلق تزلزل و شای
چون باهر ابطو اندیش
که همان احوال را یاد آورند
این همه غما که اندر سینه
این غمان رخ کوی چون
ننگ و بیان ز درویش
اندرین عالم هزاران کوزه
حد میگوید خدا را عیب
شکو میگوید خدا را فاش
باز دست نشانه را کرده
همچنین از پیشگیری بماند

صفت از تسلیم خود و مجبور هر کس که خبر کردن با ما بود در غما امتداد و در کور می پندازد و فاند صفا صبر صبر حشمت و خرد بردهای این سیاهار دند از اینجا رکن داد و بود اچنین و اچنان و سوزنا روزشب از روزی اندیش میزند خوش عیش و پرور کاغذ در زرق بر لبست بر درخت برک شبانه و زبانه مردار بریده شد عیال الله و حق المصل
--

داده

چونکه در کوه سکی مردار شد	صد سگ شوقه در آن پیدار شد
حرفهای رفته اندر کف غیب	تا حق آورد و سر بر زد
موی سکی دندان شد	از برای جلد دم چنان شد
صد چنین سگ ازین سخن	چون شکاری نیکان شد
شوق رنجور ساکن می بود	حافظ او سوی صحت شد
چون به پندار و پند	سر بر آورد و صاف شد

و هم چنین حرص هر کاری را ازینک سوار دارد تا در نظر نیکو نماید
ان کار خیرست بعد از ان بر همان رنگه بخاید و اگر کار
رنگه حرص بود و آن کار تیره و تار یکبار پس آید

حرص تو در کار بد چون است	اگر از رنگه شایسته است
ان سیاهی هم در این	چون که آتش شد سیاه
اگر از حرص تو شد سیاه	حرص چون شد از آن هم
عکس غول حرص اخ و دم	از هموسان دام دانه نمود
حرص اندر کار دین و خیر	چون نماد حرص ماند خیر
خیرها لغزنده از عکس	تا بحرص ارفه ماند شایسته

گفت الخلق غیب الاله	ما عیال خستیم و شیر خواه
هم تواند که ز رحمت ان	انکه او از آسمان باران
بی سبب هم می تواند	انکه اسبابی ز ری دود
در زمین که سبب شد	کیم اکنون تم را که کشتی
جز که در لایه و دعا در	چون دوسه سال آن ریود
دست و پیر دادن در	دست بر سر من پشاله
تا عو را جوید انکور ز	تا بدانی حاصل اصل رزق
مستی از وی جو جو از	رزق از وی جو جو از
نصرت از وی جوئی ان	منعج و خواه فی از کج
بن که خواهی در اند	عاقبت دین یا نجوایی
تا تو باشی وارث ملک	این دم اول خوان و باران
ایچه فردا میشود امر	بن بگویم من فیروز

دیوان غم روزی خوردن منافع و کلفت و هر که الطاف
رزاق حق افتاد تا که محاکم می شد که ان الله و الزان
المیقن ای زخم خورده که از انان تنیت حق خورده و هم

تاب بر سر از کار دنیا بخت	غم باشد ملذذ از افکار هفت
پس در کار حق حرص و زبیدن محو	و در خیر کوشش بودین بسند
حرص اندر عشق و خیر دنیا	حرص اندر بغیر او نیک تپناه
شهوت حرص از منی بود	و ان خیانت نیک بدگشتی
آن یکی حرص از کمال خرد	و آن یکی حرص از فضل خود
همچو مستی که افسوس نیست	بر بهر آنچه باقی باشد تا

در شرح مضمون در بیان توکل و تعویض بدانکه توکل عبارتست از
 نظار جمیع اسباب و ادوات و اعتماد نمودن بر تصرف ملک
 و گفته اند که التوکل یعنی التوکل القویض الی مالک الملک
 در ویتش از جمیع اخلای که اهل معاملات را انصاف آن لازم
 توکل است هیچ خلقی آن حال ندارد که توکل چرا که او با آن
 که از ابر وجود حق بر دل سالک می بارد و انواع ریاضات
 و راحت می رویاند و در ششهای شیهه سیطا و نفسان
 می سازد و در نعمت که در آنها و اوقات و رات فضول نفس
 ارسال می آید و در مکنذ تا آسوده و مرفه الحال آید

جله ذاق روزی میبرد	قیمت یک پیش می برد
از حق آید پیش هر که صبر است	رجح کوشش از بی صبری
ایچنان که عاشقی بر زرق	بست عاشق زرق هم زرق
که تو شب تاب می داری در دست	و تو شب تاب می دهد در دست

حکایت در تعریف توکل و امتحان آن زاهد که ترک کار
 و بر سبیلای و زرقی حق اعتماد نمود و زرق او چنان شد که
 آن یکی زاهد شنیدار مصطفی
 که تو خوابی و در خوابی زرق
 از برای امتحان اندر دست
 گفت پیغمبر زرق می آید
 کار وانی راه کم کردی
 گفت این مرد این طریقی
 ای عجب مرده است بیدار
 آمدند و دست برداری
 هم بخندید و بخندیدند

که نفی آید چنان زرق از خدا
 پیش تو آید و آن از عشق تو
 در میان زرد کوهی هست
 تا حوی کرد در زرق
 سوی کوه آن منحرف است
 در میان از ره و از ره
 می ترسد هیچ از که و ع
 قاصد آخری گفت آن
 و آن کرد از امتحان او هم

پس بکشید این فقره را مرد نام پیاوردند و مقدری پس بقاصد مردندان رخشان آمد کلبه این است کار داور و مذکور است برجسته اند دهانش روز گفت ای دل که چه خوش گفت آری و انچه قاصد استخوان زین پیشتر خود چون هین تو کل کن ملزبان او گزار صبری بدی رزق این تب لرزه ز خوف تنبیل در میان حرص و شکم که هر روز روزی میخورد و هر شب و با وجود آنکه سالها این حال مشاهده کرده است یکساعت نیت یکچیزه نیست اندر جان اندر و کایست نهان	از مجامعت سکنه اندر افرو تا برزند نشن بکفوم کام تا به پند صدق اندر میخاند از مجامعت قابل گرفت بته دندانش را شکفته می فرزند اندرونان باها راز میدانی و نازی سکنه رازق اندر دست بر جان رزق سوی صابران بخور رزق تو بر تو رزق عاقل خویش را چون عاشقان در تو کل میر می نیند تنبیل در میان حرص و شکم که هر روز روزی میخورد و هر شب و با وجود آنکه سالها این حال مشاهده کرده است یکساعت نیت یکچیزه نیست اندر جان اندر و کایست نهان
---	---

تا شود رفت و غیظ و کینه گردد او چون رمل و لاغر تا میان رسته فصل و سیر تا شب از چادر او سر آن ترش از سه و قوت تا شود لاغر و ضعیف و سیر سالها اینست کار این فقر مبجورم زین سیر و رزق چست این رزق و سیر می شود لاغر که آوه رزق که نمی لاغر شود از رزق لوت فرد از کجا سیر ترک مستقبل کن و نامر تنبیل در میان حرص و شکم که هر روز روزی میخورد و هر شب و با وجود آنکه سالها این حال مشاهده کرده است یکساعت نیت یکچیزه نیست اندر جان اندر و کایست نهان	جمله صحرار چادر او شب شب اندیشه که فردا چه چون براید صبح کرد و سیر اندر امشده کا و با سیر باز رزق و فربه و سیر باز شب اندر امشده کا که چه خوانم خورد و رزق می نندیشد که چندین سال هم روزی کم نیستند بار چون شب که رزق نفس را گوسفند و سیر که چه خوانم خورد و رزق سالها خوردی و کم نم تنبیل در میان حرص و شکم که هر روز روزی میخورد و هر شب و با وجود آنکه سالها این حال مشاهده کرده است یکساعت نیت یکچیزه نیست اندر جان اندر و کایست نهان
--	--

می شود

این عالم متصور نشدی و زود از ان نظام با خیر است
پس از جمله الطاف الهی کی غله عفت است بر اکثر عالم اند
سبب جنگ در بسیار معاش میرند و این سلسله منظم می

استن این عالم بحاجت	هوشتاری این جهان را
هوشتاری این جهان را	غالب آید پست گردد این جهان
گر بران آتش بماند آید	پس خرابی اندر آید
این جهان ویران شود	هر صها پیرون رود از رزق
هوشتاری آتش در حوض	هوشتاری این عالم و حوض
زاجنهان اندک تر شیخ میر	تا لغز در جهان حوض
گر شیخ بشیر آید ز غیب	فی همه ماند درین عالم غیب
عافلی هم حکمت هم نیست	تا پیر در دهر مایه رزق
لیک فی چندان که سوزی	ز بهر جان و عقل رنجوری
عظمت بکار و فکر نشین	پشته بهر خدایند نشین
اجره بی کار بردن نادر	کسب باید کرد ماسن قادر
رها کاسب صفت اند شون	از توکل در سبب کمال

کسب کن پس تکیه بر کار کن	که توکل میکنی در کار کن
پاکش از کاران خود در دنیا	کسب کردن کنج را نافع
جد و جود همی بینداری غبار	کسب جرنامی بدان ای نادر
کار دین نه کسب دنیا و معاش	کار میکنی بیک با غافل معاش

ای درو استغراق اوقات کسب بیایم نشانه عفت است
بارخت الکاسب صفت بیدارای و الای کاسبان مکار
حقیقت راست می آید نه پیشه داران باز اچیه عفت

پشته آموختی در کسب تن	چنگ اندر پیشه دینی زن
در جهان پوشیده کشی و	حون برون آئی از چنان
پشته آموختی کاندز آخرت	اندر آید دخل کسب و منت
آن جهان شهر است بازو	تا نه نداری که کسب است
حق عالمی گفت کسب کسب	مش آن کسب است که کسب
کسب دین عشق و محبت	قابلیت نور حق را ای چو
کسب فانی خواهد این نفس	چند کسب خوش کنی بکدر
در زمین مردمان خانه کن	کار خود کن کار پیکانه کن

کیت پکانه تن خایه کتو	کز برای اوست غمناکی تو
ای در چنانکه دانستی مدار این عالم بر سبیا و وسایط	اما در محقق باید که سبب انما ذوا از سبب غفلت شود دل نیست
میدان کن سستی نهاد سبب و طوق طلبا ز این سبب	پیشتر احوال بر سبب
کاه قدرت خاری نیست	بی سبب که غرور نمود
قدرت از غل سبب دل	ای گرفتار سبب پروت
لیک غل از سبب مبر	هر چه خواهم ان سبب
قدرت مطلق سبب بارود	لیک غلب سبب انفا
تا بداند طالب جنت	چون سبب بود چه دره
پس سبب بر راه می آید	ای در دیدن سبب نظر سبب میان سلوک میگوید اما سستی
بر عکس حق سبب ایامیک در حدرا بندگان سستی که سبب اید	چنان باشد که دره آرد
در گذشته از جیب فضل	سرمه تو حیه که حال
یافته رسیده غلت و اعتلا	این سبب بر لطفها پرده
گفته هر دیو صغیر است	

دیده

دیده باید سبب سوراخ کن	تا سبب پند اندر لایح
از سبب سبب هر چه شود	کی شود محجب ادراک بصیر
اصل پند دیده چون کل بود	اینها در قطع سبب است
بی سبب هر بحر را بشکافند	جله قرآن مست در سبب
مرغ با چلی دوسه سنگ	دم کاو کشته بر قون
همچین را آغاز قرآن نام	تو طعلی چون سبب او
کشف این ز عقل کار او	با سببها از سبب چای
چون سببها رفت بر سر	
تا سبب پند از رخ و سن	هر زده داند جود و سبب
نیت سبب و سبب	زن سببها و حجاب کبر
فرع پند مرد چون اول	مخبرات خولس در کوان
بی زراعت چای شکستم	عز و دیش ملک بوی
لشکر رفت جنت انگیز	تا شود درنده جان در کم
رفض سبب و علت است	بند سبب که کن تا ز لید
در سبب از جیب سبب	سوی این رو پوشانان
ربنا و رتباها سبب	

در سبب نیکوکاران	است بر سبب نیکوکاران
ان سبب نیکوکاران	ان سبب نیکوکاران
بازگامی بی پروا	بازگامی بی پروا
وان سبب نیکوکاران	وان سبب نیکوکاران

در بیان چون کسی بفرستد سبب نیکوکاران و سبب نیکوکاران
 باید که خود را قیلم امیر برورد کار کند و مقامات خود را با او
 و هیچ سبب نیکوکاران و سبب نیکوکاران و سبب نیکوکاران
 مدد طلبیدن همچنانست که در حضور اقبال چهره شادمانی
 با حضور اقبال با کمال
 یا وجود اقبال با کمال
 بی گمان ترک ادب شد
 لطف نیکوکاران و سبب نیکوکاران
 انستقامت غیر بود اینجا نیکوکاران و سبب نیکوکاران
 خواستنیاری که در این
 یاد من کن پیش نیکوکاران

مردن زانی دیگر اهل	مردن زانی دیگر اهل
انتظار هر که در اهل	انتظار هر که در اهل
تن برندان جان او کیوان	تن برندان جان او کیوان
ماند یوسف جبین بر بصر	ماند یوسف جبین بر بصر
ماند در زندان او در زندان	ماند در زندان او در زندان
تا تو چون خفاش رفتی	تا تو چون خفاش رفتی
تا تو یاری خواهی از کبریا	تا تو یاری خواهی از کبریا
یوسف آخر تو داری شمشیر	یوسف آخر تو داری شمشیر

و حی کرد حق تعالی موسی علیه السلام که ای موسی من است
 میدارم از انجست که همه کار خود من تقویض میکنی و جز در
 بی نیکوکاران و سبب نیکوکاران و سبب نیکوکاران
 گفت موسی با وحی دل خدا
 گفت چه خصل بود ای موسی
 گفت چون طفلی به پیش
 خود اندازد که جز او دینار

کد

ما در شش کیسلی بروی ند	هم بجا داید و بروی تند
از کسی یاری نخواهد کرد	اوست جمله شر او و شر او
خاطر تو هم ز مادر خورشید	الفتاش نیست جانی نگر
خبر من نیست که شکست و کجاست	گر صبی و کر جان و کبر و

حکایت آن شیعی که کناه کار بر شفاعت کرد تا بواسطه
 شفاعت او از بلا خلاص یافت چون خلاص یافت بخوان
 شیعی خود بخند که چرا واسطه شد میان من و ازارنده من
 باد شاهی بر ندیدی شکر کرد
 هیچکس را زنده نی تا دم
 جز عمار الملک نامی از تو
 بر جبهه و رود در سجده
 گفت اگر دیو سبک نیست
 چون که آید پای تو اندر من
 و آن ندی رسته از رحم
 از شمع خورشید من بکانه

خو است تا از وی برادر خود	یوسفی بر شفاعت رسد
در شفاعت مصطفی و ارا	در زمان شمع قدر گفتند
و بر لبی کرد من پوشیدش	راضیم کرد و محرم صدایان
زین شیعی از زور و کشتن	زین قحط خلق در آفتاب

از کسی که جان او را و ایند	گر نه مجنون نیست یاری برید
خاک نعل پایش با شمشیر	و آخریدش دم از گردن
کاین بجا چون مشکبانی	پس ملامت کرد او را مصط
او چرا اندک شمع اندر من	گفت بھر شاه مبدو جان

لی مع الله و قلب الله
 من نخواستیم رحمتی خود نشا
 غیر نشه را بهر آن لا کرده ام
 که بر د او بقدر خود سرم
 کار من سربازی و چوشتی
 فخر آن سر که گفت تبار
 من خلیل و قلم و او خلیل
 او ادب با موخت از خلیل
 که مرا دست نیامدی کنم
 گفت ای ابراهیم فی زوارینا
 چون کسی واسطه از میان بردارد هر چه خواهد چنان شود

لا یبع فی شئی محبتی	من نخواستیم غیبت را
که بسوی شه تو لا کرده ام	باز بحث چند جانی دیگر
کارشاهشاه من بخت	ننگ آن سر که بغیر می شد
من نخواستیم در بلا او را دل	که پیر سید از خلیل خود
وزنه بگیریم سبکباری کنم	واسطه رحمت بود بعد از این

و باشد که احتیاج بخوابیدن نماند که عهده خالی کسی
 سوالی که کسی که هنوز و البته استیادان از دست می ماند
 و سبب کسی را نمیدانند که در دست یکدیگر چون گو
 شنند از حد چشم و مانند درجی و آنچه از دوق است
 مرکب است سوی اسباب
 از سبب لاجرم محو ماند
 آنکه پیدا و سبب را
 آنچه نهد در سبب است
 کاین ان را همد که در تالیفات دیده فیض حاجت است
 زاهدی در میان
 در عبادت غرق چون
 حاجیان آنجا رسیدند
 دیده شان بر زاهد
 جای زاهد بود و شکاف
 از سبب بود و شکاف
 حاجیان حیران شدند
 از دوق
 در نماز استاده بودند
 یک کفش
 گفتش مرتد سینه
 یک پایش بر هر دو
 پس بماند آن جماعت
 تا شود در روشن فای
 یاسوره بر براق و دلد
 یاسوم او را بازاد صبا
 تا شود در روشن فای

چون ز کس عزا یارند فقیر
 دید کاش میروند از دست
 پس پرسیدش که اینست
 گفت هر گاه که تو هم میر
 مشکل ماحل کنای سلطان
 و اناسری را سرت با
 چشم را بخند و سوی اسباب
 رزق جوئی را زیا لا تو کرم
 ای نموده تو مکان از لایم
 در میان این مناجات
 همچو آن مشک را بدین
 ابروی بارید چون مشک
 یک جماعت زن عجا
 قوم دیگر را یقین در ایزد
 قوم دیگر نا پذیر است و خفا
 زان جماعت ربه روضه
 جامه کش ترند از آثار
 دست را برداشت و سوی
 بی زچاه و بی خیل من
 تا بخند حال تو را یقین
 تا بر همان زمان زنا
 که حاجت کن دعا می
 چون زبا لا برکت دهم
 فی الساعه رزق کم کرده عیان
 زود پیدا است و میلش
 در که و در عا رها مسکن
 حاجیان جمله گش و شکها
 می بریدند از میان زنا
 برین عجب و الله اعلم بالک
 تا قصان سر مدی تم الکلام

رسم ششم در بیان عزت تواضع و ذلت کبر بدانکه تواضع
 در بدایت فرستی کردنست بامدادان راه خدا و کردن
 مراسم خدایا و در نهایت رجوعت بایعدم اصلی در وجود
 حق و فی نفس الامر تواضع برانده در جاست بصورت
 من تواضع لله و تعبد له و تحمیر سائده است که در
 دینی و در عقلی و من تکبر وضع الله و تنکیر فی الحقیقه خدا
 در مقام شرکت میدهد و اگر بنا بود کبرای حق کی اعلی
 کبر رسد این تکبر زهر قاتل دان که هست از می زهر شنان

چون می زهر نوشندی	از طرب یکم بچنانندی
بعد یکم زهر در جانش	زهر در جانش کند او دست
چونکه شاهی و مستیانی	بکشدش با بار و اردو
و سپاه خسته افتاده	مر همش سازند و بدو عطا
گرنه زهر است این کبر	گشت شه را بی گناه و بی خطا
وین در را بی زهر و جوش	زین دو جنبش زهر را بکشد
را بهین هر که گدائی باز	کر که کمرده را هر که کرد

خسته گشتی برای آن
 چون شکسته میرسد
 کبر زشت و از کدایان
 متهری لغظت و تشنگی
 هر چه او بهوار باشد
 سر را در ازین نگاه
 زویان خلق این ماست
 هر که با لار و داله است
 این فروخت و اصول
 اسب کشتن است و شطرنج
 شیطنت کردن کشتی بدست
 از الوهیت زنده در جاه لا
 است الوهیت روانی
 تاج ازان او ستان
 ماکر و ابریم او سالار ما

تا تواند گشتی از نجاست
 امن در قهرست اندر
 روز سه و بر فک کجاست
 ای برادر چون در از شیر
 ترهارا کی مدف کرد بین
 چون بد قمار زخمی باد
 عاقبت زین زویان
 کاستوان او نیز خواهد
 کاین ترغیر سر کشتن
 نه ستوری را که در می
 مستحق لغت انداخت
 طمع شرکت کجا باشد
 هر که در پوشد برو کرد و بال
 وای او که خود دارد کز
 حرمت و تقطع و خدایت

چست قبط خدا افراشتن
چون خلقا کم شنیدی کن
در بهاران کی شود سیر
سالماتو سنا کی دگر
پن که اندر خاک نمی گشت
کندم از بالا بر خاک شد
از تواضع خون زردون
بس صفات او می شد
هر که بالارفت آخرت
هر کجا در دی دو انجا
اب حمت بیدت بود
بدانکه متنی ارپستی می ماند
از متنی چرا که متنی استی از متنی است
و همی استی از متنی است
می بردند عرابی از معنی لمین
خواج اجم من نیز خواج اجم

من را تش ناده ام او را
شعله میزدانش جان زان
این کبک حیت غفلت
چون خبر شد از غفلت
است مطلق کار سارشتی
بر نوشت بهج تو یکد
کاعدی جوید که ان سوت
تو برادر موضعی ناگشت
تا تشرف کردی از تون
نور خواهی مستعد تو
دیبا عجب سخت که نراده
هر جا که سیر برزد آن
خود را صاحب کمال نیدارد آن
علتی بدتر زیند کمال
از دل دازیده اینک

علت ایستنا بر بدست هر که نقص خویش آید و بدست وان نمی برود بوی بود بر بلبس و دیواران خندید بر دکان هر روز نماز خواند تا بر می توولی در حدیث فقه گفت این بر طوطا	وین مرض در نفس هر شکوف اندر استحال خود و آید که کجانی می رود در احوال که تو خود را نیک مردم می زانکه سنگ امتحان نهان انند اندامند از حدیث کاشه اکت باید و قدو
--	---

حکایت آن حکیم که طوطا را دید که پرازبال خود میگذرد
انداخت گفت در لیت نمی آید گفت می آید اما پیش من
جان ازین عزیز تر است و این بر عددی جان نیست
طوطا و سان ریاض سلوک نیز که قدرت بر حفظ حال دارند
باید که بر عفت و خود بینی بهیچاریافت بکشد تا جان
جاویدانی بدیشان بماند و امن زنگافنی دشمن است
پرخود میکند طوطا و می بد
گفت طوطا و سان چنین بری

خود دولت چون میدید هریت را از غریزی و بسند بهر یک هوای سودمند این چه ناشکری و بی باکی پر کن آن پر که نذر در نو چون شنید این نذر در نو چون ز کرب فارغ آمدند	بر کنی و اندازیش اندر حافظان در طی مصطفی از بر تو با دین میکند تو نمیدانی که قناعت است روی محشرش از خدای خود بعد از آن در نو حدیث که نورنگ بوی رستی
--	---

این غنی بی که هر سو صد
ای با صیاد بی چشم
چند تیر انداز بهر با لھا
چون ندارم زور و ضبط
این به اید که نوم زد که
این سلاح عجب من سد
بس هنر آمد بکشت عالم
چون نیات خط و قوی

سوی من آید بی این لھا
بهر این برهانند هر سو
تیر هر سو شکت اندر هوا
زین قضا ورن بلا وین
تا نوم امن لرس کسایو
عجب از دمجان را صد
کزی دانه نه پندام را
دور کن الت بند از ضهار

جمله گاه اشتیاق این پرست چند حرف طوطی را می شناسد ترنات از دعوای و دعوای	بر کمر زبیرا که در قصد است کار و حال خود به بین و کار رو سخن از کبر و از نخوت
در بیان یکی از سلاج خود دینی عجب که آن کشتن است و طعنه بر حال مردم زدن و از حال خود غافل ماندن و دانستن تمام است و بر سر طعنه کم زن برید انیس نام حکم خود	از حقارت و زدن است خنده ز در کار این تو نمیدانی ز این سر
ز آنکه آدم بر بلندی گوشت خویش بی کرد و اندر خود بانگ بر زنجیرت و گاهی	کوهر از رخ و ازین بر صد بلیس نو مسلمان آورد اچنین کسناخ نند نیم
پوستین را باز گو نه کرد پرده صد آدم اندام گفت آدم توبه کرد و نم	هر که چینی گفت آن بر خود مرعش بر خویش باید کاست چون شکست کشتی از تو
ای شکست جانی که عیبش چونکه بر تن مرزاده است چون که دین خوش را از وی	

هر کسی که عیب دیدی پیش پاک کن دو چشم را آخرت تو بدان میبوی کان نخر و	گی بدی فارغ وی از اصل تا به بینی باغ مسرستان چون نظر کردی تو خود را
چاهند و در مکی مسجد شدند هر یکی بر بنی ملک کرد مردن آمد زان یکی لفظی	بجای عتد الی مسجد شدند در نماز آمد بسببی و در کای موزن با ملک لفظی
گفت آن ممدوی دیگر از آن از سوم گفت آن دوم را آن چهارم گفت حمد کند	هی سخن گفتی و باطل شد چیز بی طعنه بر خود را بگو در سینه آدم بچون هر تن
پس نماز هر چهاران شد خافند آن قوم از خود من نه پیغم روی خود را می	چیکو مان پیشتر کم کرده ام لا ادم کو پس عیب کند من نه پیغم روی خود را می
آن کسی که او نه پیغم روی کریمه دید او با بسته بود	تو را و از تو خفا گفت ز آنکه دیدش و در خلا بود

عجب که خود بخوبی خود
 ای قریب هر چه از عدم بود
 کج این عیب می ندارد و آن عیب را می است نه می
 نیست عیب مین تا هر آید بدست و عین الرضا کل عیب
 عیب باشد که نه بیند که
 عیب شد نیست محلول
 کفر نیست بجای حکمت
 و یکی عیب بود با حد حیات
 در راز هر دو را یکسان
 پس ز کمال این کفایت
 در حقیقت خالق آثار است
 معر که از پوستها او است
 چون دوم بار آمدی که
 او ختم خوب بندم به
 اگر تو خواهی که ترا باشد

بانی که و با خود بدست
 ای قریب هر چه از عدم بود
 عیب کی میسر و او را که
 نه نیست با خود اند قول
 چون بمانست کی کفر است
 بر مثال عیب باشد و است
 زانکه آن هر دو چو جانین
 جسم با کمال عین انفا
 یک جز علت نه بدست
 از طیب علت او را چاره
 پای خود و بر فرق علتها
 لاجرم آید خودش بدست
 پس و از ختم خالقش که

پراکنده تناسلی هر چیزی که ختم خدای کی عیب در نظر
 چون رتشاره معشوق در دیده عاشق خواه آن رخسار
 باش کج واقع و خواه میباش و درین باقی قصه لیلی و مجنون
 کما نیت سکر از ختم خودت محبوب را این حکم طالع مظهر
 گفت لیلی را خلفه کای
 از ذکر جوان تو او و
 چشم خود در بند زان
 بلکه ز کن عاریه چشم
 کز تو مجنون شد پریشان
 گفت خامش چون تو مجنون
 عاریه کن چشم از خفا
 پس چشم او بروی او که

پراکنده شمره مطلق در عالم وجود ندارد چه هر چه بود
 وجود که خیر محض است و از از خلوت نه عدم بصیرت ظهور
 آوردن خیرست اما چون عقل نسبت و اضافات
 شاید نسبت با خیر ذکر شمر نماید چنانکه حضرت ملا میفرماید
 بدیه نسبت اندر این اجماع
 در زمانه هیچ زهر و نفع
 مریکی را پاد که را پای نید
 پس بد مطلق نباشد در جهان
 که یکی را پاد که را نیست
 مریکی را زهر و دیگر را چو

آن خیر نام

حق

زهر ماران مار را باشد چنان	نسبتش آرد می باشد چنان
خلق آبی را بود و دریا چنان	خلق خاک را بود و انبار چنان
بهمین بر می نمرای هر دو	نسبت این از یکی باشد
زید اندر خلق آن سلطان	در حق شخص دیگر سلطان
زید یک است بر آن	او برین دیگر همه رنج و زنا
زهر باشد مار را هم قوت	غیر او را زهر او در دست
صورت هر نعمتی و رنج	همستار او رنج این را
پس خریدار است هر یک	اندرین بازار بفعل نا
فعل خارستان عدای	بوی گل قوت دماغ سر تن
گر بیدی پیش مار سو بود	پیش تو کان شکر و حلوا بود

در بیان خلق تشبیه که ظاهر امتزاجی نمایند بجهت توضیح
و تبیین ایشانست که الاشیاء متبیین با صفت او

غیرت حق پرده الکشفه	علوی و سفلی هم امیخته
نیت باطل انکه یزدان آید	از غضب و زحلم و زلفی
نفع و ضرر یکی از موصی	علم ازین رو و وجهش

نکته

نیک بد در یکدگر آمیخته	هر یکی زین صورتی الکشفه
ای حقیقت دان نه خفته	نه یکی که جاننده این همه
نوا انکه بی حق باطلی باید بد	قلب الیه بی زور خود
تا نماند از یکی باشد در	ان در و رخ از راست
پس کو کس جمله مسا باطله	باطلان بر بوی حق دام
پس کو کس جمله خیا است	بی حقیقت نیت در عالم
انکه کو بد جمله حقت را	و انکه کو بد جمله باطل و ان
که نه میبویات باشد در	تا جبران باشد جمله ایمان
پس بود کمال شای کمال	چونکه غنی نیست چنان
و رهمی نیست و افسوس	چون همه چه لبست اجاعود
یا ایالات صاف از دزد	چند باید عقل مارا رنج

در بیان در بیان حلم و غضب انکه علم از جمله احاطان
پس غیر از نیت که کاد و الیهم ان کیون یبکیا و غضب حق کان
و و سوسه شیطان که الغضب بعد الایمان و گفته اند که تا
غنی بر غضب متولی نکرد و بد بر جود صدیقان برسد آورده اند

که حاجتی تو این عیسی علیه السلام را گفتند که یا معلم
 ما را خبر ده که چه چیز خفت ترین چیز است گفت خشم خدا
 گفتند چگونه از آن شویم فرمود که ترک خشم خود را بکنید
 گفت عیسی را یکی بنام سر
 گفت ای جان من خشم خدا
 گفت ازین خشم خدا بود
 پس جوان که بعد از آن
 چاهید سخن خفت
 خشم و کین و صفت
 کین درازانها که از کین
 اصل دوزخ کینه از کین
 چون تو خرد دوزخ را
 ترک خشم و شوق را
 گفت موسی علیه السلام که ترک خشم و باطن صفت
 در جبهه عالمی و مرتبه رفیع یافت که سفیدی از کلمه اندک خفت

پای موسی اکبر علیه السلام در پی او تا به جبهه ان غایت
 از خشم او که سفید از نماندگی نیکو شست پس کلمه اندک از وی
 گفت عیسی علیه السلام در وی
 نیم دره تیرگی و خشم
 گفت کیم بر منست
 با ملائک گفت یزدان
 بی شبانی کردن و آن
 تا شود پیدا و قار و صبر
 بهرامیری که شبانی
 حلم موسی وارد اندر
 لاجرم خشم و بد چو
 اینجا که اندر ازین
 خویش من چون از کین
 حمیت دین خواند او
 حمیت دین را نشانی
 می نواخت از هر چون
 غیر خود در هم و آب خشم
 طبع تو بر خود چه است
 که نبوت را همی زین
 حق ندادش بشو ای
 گردنشان چنین از تو
 ایچنان که در بند
 او بجا آمدت بد خود
 بر فراز رخ و مهر و جان
 بر کشید و او در عی
 آتشی در وی زد و رخ
 نکر در خویش نفس کرا
 که از آن اش جفا و ک

بیا که آتش غضب در آن خدا پر تو شعله قماری خست
 چون خشم در آن دیدان ملک این خشم که صفت بیعی است
 مرد خوار مغلوب است چنانچه حضرت مولوی میفرماید
 خشم بر شاهان و بزرگان
 خشم بر من بیهوده است
 تیغ علمم کردن خشمم
 چونکه خشمم کی بندم
 نیست اینجا جفا حق در
 کشتنم در میان اخلاص که اصل معاملات دینی تو
 نورا و هیچ یک از اعمال صالحه محل قبول رسد علیعلی
 صالحان و لایق که بعباده زبیه احد او آن سرست
 از اسیر الهی که در دل دوستان و دیانت نهان
 عمل را از خلل و زلل مصفا دارد که اگر لغو دیا نشد
 ریاضه عمل را مگر سازد و فی الحقیقه اخلاص است
 هر عمل که از وی در وجود آید بی غرضی از اغراض دنیوی
 و آخر وی باشد و یا آنست که عیش بغرض و البته
 بود و این شرک خفی است که بگوید که کشتن این جان

و بیع و پردوی
 قبول ندارد
 ۳

توبه کند بود همچون باز بر یکی از حد که میفرماید مخلص را ایک نکند
 لغو آن محبت حق بهر طریقی
 این محبت باید لیک از بهر
 طحل خود از حسن او آگاه
 و آن در کردل داده بر آن
 غیر شیره او را از و دلخواه
 بی غرض در عشق که باید
 دقت نقد میخواند بر سر
 آن محبت حق بهر حق است
 که ز اغراض و رعنایا
 حکایت شاه ولایت که برورش اخلاص نهان شرک ازین
 دل کاوان بکند از علی امیر اخلاص علی شیره حق را و آن مظهر حق
 در خواهر پهلوانی یافت
 او بنیواند از بر روی علی
 او خیزد بر رخی که روی
 در زمان از اخلاص است
 کشت جیران آن مبارز
 گفت بر من تیغ تیرا فرستی
 از چو افکندی مرا بکشدی

گفت من تیغ از پی تیغ	بندۀ حقیم نامور شمع
شیر ختم شمع شیر هوا	مفل من بروین من
چون در آمد علی اندر	تیغ را دیدم نهان کن
چون خیزد از خنجر تیغ	لغز جسد و در کشد تیغ
نیچم هر چی شد و نیچم هوا	شرکت اندر کار حق بود
کبر این بشیند و کوری	در دل او ناکه تراشید
گفت من تخم جهامی گام	من ترا فوج در کشد گام
من غلام موج این در افروز	کوچین کوهر در افروز
عرضه کن بر من شمشاد	مر ترا دیدم سرفرازین
قرب چینه کن ز خویش تو	عاشقانه سوی من کرد
او به تیغ حلم چندین خلوت	و اخیر از تیغ چندین خلوت
تیغ حلم از تیغ آهن تیزتر	بل رصد شکر طهر انکیزتر
در غمت ناکه شمع از فاقه	فتیلا و انکیز لاکرون
کابل نام است اندر وی	هست لایق شاه را انکه
کوته ز نام را بجای خود	پن که حشمت است نهان

یمنی

کینه

گر نباشد در خور از لایق	نامه دیگر نویس چاره کن
نامه بخشاون چه در خور	کار مردانت فی طعنان
جله بر خست قانع گشته	ز انکه در صحنه خویش ایم
باشان نهست و می عالم	تا چنان دانند من نامه
نامه را بر بار کن کردن	زین سخن و اندک انصاف
هست ان نهست از بار	من نامه سینه را کن
که موافق است با اقرار تو	تا منافق وار نبود کار تو

حکایت حیلۀ آن فقید در بزرگی ستار خاں ز بهر فرست
 بروی پوشش کردن آن بی ناکه چیزی در میان باشد که
 بجای آن حضرت فرمایند یک قصه بنده بچند بود در خانه بود
 تا شود در وقت نمایند آن عظیم
 جامه از زندها بپوشد
 ظاهر دستار چون حله
 پاره پاره و لایق و پینه پوش
 روی سوی مدرسه کرده بود
 چون در آمد سوی محفل عظیم
 ظاهر دستار از آن آرا
 چون منافق اندرون
 در درون آن عامه بدین
 تأییدین ناموس اید او

بریده

در ره تاریک مرد جا کن
 در بود او از سرش ستار
 پس چشمش با یک بزد گشت
 همچین که چار پره می
 باز کن از ابدیت گشت
 چونکه باز شد کرد انکس
 بر زمین ز دفرقه کاهی
 این دغل بدار و در خلا
 تو جوالی بس که انی
 که چه داری در حوال
 ورنه خالی کن جوار
 در حوال ان کن که می
 تا کی در گرفت کوی
 تو کو اهی غیر کوی
 که کو اهی که گرفت نکب

مشط استاده بود از بخت
 پس روان شد بسا کز
 باز کن دستار انکه
 باز کن آن بدیه را که می
 انکه از جوی بیرون کرد
 صدمه اران زنده اند
 زین دغل مار را بر او
 کاین دغل ز دفرقه
 چه شود بیکه در و کنگر
 که می از دشت کش
 باز خود را ازین سکا
 سوی سلطان و شایان
 که فتانی داری از کوی
 و انما تارجم آرد شایان
 زردان قاضی و ان

صدق بخواد کواه حال او
 صدق و اخلاصت یار
 نیز خالص را خط باشد
 ز انکه در است و زین
 چونکه خالص کرد و مخلص
 کار اخلاصت خالص بود

تا بیا بد نور او با قال او
 مرد را اخلاص صاحب حال
 تا ز خود خالص کرد و او
 آن رید کو در مان ایزد
 در مقام امن رفت و
 در پی اخلاص صدق و

نهم سواد در بیان صفاتی که سالک را به نهایت طریق
 رساند و مراتب تحقیق را مطلق بطش کرد و اند و ازین
 بهشت رسته اعتراف میا معانی توان نمود **در سواد** در بیان
 سماع که آرام دل عاشقان و سرور سینه صادقان و
 جان سازان و دوی درد ساکنانست بدانکه سماع
 بحیث حال سالکست برای انکه او می رخصیت هوای و
 و روحی و هر یک ازین چهار غذای باید که هر چه با دمی
 از ان پرو ن باشد که غذای یکی ازین چهار باشد و چون
 غذای یکی پدید آید حال دیگران یوحشت اینجا و در عالم

برینا فی بدا شد اما چون چیزی برسد که هر چهار درون
 نصیب نشد و هر یک خدای خود بردارند خدمت ازین
 منقطع گردد و هر یک بخدای خود مشغول شوند و یکدیگر را
 فراموش سازند و در سماع این حال دست دهد که
 سخن با از خوش شوده آید هر یک ازین چهار مخطوط شوند
 اولاً نفس در راستی و کمی صورت نظم و شعر و صنایع و
 ان سخن نکرده و حوا در اسقامت و انحراف اصول
 موسیقی و ترتیب نغمات متامل شود و عقل باطن
 و معانی منتفت گردد و روح با از خوش که نشانه است
 از عالم ارواح میل کند و هر یک بخدای خود اشتغال نما
 و در میان لذت و جمیعت و ذوق و شوق حاصل آید
 و سماع سه قسمت اول سماع عام و ایشان بفیق شوند
 و آن چهار نوعت طبعی و هوایی و شهوانی و بدنی و این
 حرامست دوم سماع خاص ایشان بدل میشوند و آن
 سه نوعت رجائی و خونی و علمی و این هر سه نوع پسند

سوم سماع اخلاص و ایشان بروح میشوند و درین هیچ
 علت نیست و هر چه ایشان میشوند ازین شونده و بچی شوند
 فقیه علما و فی الدین یسمعون القول فیتبعون احسنه او لکن
 الذین هدینهم الله و اولوا الالباب و دریا
 سماع و شریای این بسیار است این مختص احتمال این کلمه
 ای در میان قدر بدانکه سماع یکی است که از عالم قدس
 بمنتهایان کعبه بحق میرساند و حدایت که مرکب سلوک
 سیار طریقت را در راه که رمی سازد و چنانچه حضرت
 شیخ سعدی و الدین الحوی رحمه الله علیه می فرماید
 دل وقت سماع بوی دلدار
 باز ابله برده اسرار
 این زخمه هر کس که بکشد
 بردارد و خوشن بیا لایق
 و سماع منادی است که در ماندگان پیابان پیرو دنیا
 از غرث آباد بهشت بخت شربت نور آید و میداند چنانچه
 مولوی میفرماید مومنان کونین کما ربشت نفر کرده اند و از
 نامه اجزای آدم بوده ایم در بهشت ان گنهایشده ایم

اب جوش برده باشد و نیز زنگارین طاهر است هم به نیم بر سر آبان حاکم کرد پای جوش حاکم طاهر از آن حاکم است آب حیوانی که مانند آب طاهر هر مرغی آنچه است	ما تو را بالا فرو دانی زور گفت قدم زین شادان قدم آفت کمال نشته را خود شغل اولیاد در ورون پس کیم آفت کو خود را بر سحاح راست کس
--	---

در بیان فی سحر سحاح نیکو آوا کند و فی باطل این
طایفه اشارت به پیغام نبوت اما درین ایست
که نور شده می شود از کسی که زبان حال او این پیغام
ادامیکند و آن عارفیت که دل از غیر برداشته و
با دم دوست در ساخته و شرح شوق مبداء که
نیان عالم عینت بیان می نماید
بشوارتی چون حکایت
کر نیستان تا هرگز اند
از غیر مردم و زان لیده اند

با دمان آید از آنما اندکی که نیتها کوشش برانند چیز کی مانند آن ما تو کل از دوا رچیز بکرم می سر ایندش لطیف و نیک که در و با شد خیال یک صورت که در آن با استحاکم آتش آن خوریز	که چه بر ما ریخت آتش نشود آن نغمه را خود نامه نغمه ناو تهدید و بل پس کمان کشته اند این بانک که شهاب چرخ پس غذای عاشقان توئی که در خیالات ضعیف آتش عشق از نو آما کشت
--	--

تمیز از حال شعی که نیت بود و دستش یک می رسید
دور حرکت می کرد که آواز آب در شش این سخن مناسب
بحال صوفیان که بخواهی نغمه بهشت لحن مطرب شنیده
می نماید در تعوی بود آب نیت را اندر در خجسته خوریز
می قناد از خوریز جو را اندر
عاطفی کشت که بکذا قفا
پیشتر آب می امش

سینه خواهم شربت در فرقی
 هر کسی که دوزخ اندازد
 من بهر جعتی نالان شدم
 هر کسی از طبع خود بدین
 ستر من از ناله من دور
 تن ز جان و جان ز تن
 آتش است این لاله های
 آتش شفت کاندازی و
 فی حدیث راه پر خون
 فی خریف هر که زیاری
 همچو فی زهری و زیا کرد
 هر که او از هم زانی شد
 بالبدن ساز خود که خفتی
 و دودمان داریم کویا
 یکے هان کویا شد سوی

تا که هم شرح در دشت
 باز خود روزگار و صلح
 خفتش جان و کمال
 در درون من بخت این
 یک چشم و کوشش این بود
 یک کس را دید جان و
 هر که این آتش دارد
 چشمت عفت کاندازی
 قصای عشق مجنون میکند
 پروایش پردای مادی
 همچو فی دساز و شتاب
 بی نوا شد که چه دارد
 همچو فی من گفتنهای
 یکے مان سنان در این
 بای و هوای در فکده دریا

کوبیدی

گر نبودی ناله فی را اثر
 فی چه زیبا مطرب استی
 این دوا نیازند مطرب
 پر خماران از دم مطرب
 مطرب نیازا سوی من
 آن شرب حق بدین مطرب
 مطرب جان مونس تن
 بد آنکه مطرب آگاه کننده باشد در طریق و شرب غلبات
 و چون این معنی دانستی دانی که درین آیات چه کشت
نشدیم در بیان ذکر و آن عبارت از یاد کردن حق بستر
 که ماسوا الله را فراموش کند و اذکر یک و استی
 که خداوند که اذکر الله غنایان ماسوا و این کلام طبعی
 افضل ذکر عبارت از سوت بدیعنی انبای میکند لا اله
 ایمانست انبایان ماسوا الله استا رقت با ذکر و الله
 ذکر سه مرتبه دارد اول ذکر عامست و آن طوطی غلبت باشد

فی چهار پارنگردی از شرک
 مطرب نیازا شربت است
 این بدان و آن بدین
 مطربان تن سوی میخانه
 باز منی از دم مطرب
 وین شرب حق این مطرب
 عقل و قوت و قوت است

نشدیم

و هرگاه که عقلت به نفع شد ساکت ذکر است آنچه
 بزبان ساکت باشد و دوم ذکر خاص و آن از آنست
 تمیز و خرق حجاب عقلت و ذکر درین حال متوجه حضرت
 بقلب سازد و سیوم ذکر اخضر و آن فانی ذکر است
 و بقای او بجای تو درین مرتبه گفته اند فلما اضاء
اصحبت عارفاً بانا کور و ذکر و ذکر و حضرت مولود
 قدس سره در بیان ذکر در مرتبه اول و دوم میفرماید

ذکر را در فکر را در آخر از	ذکر را خورشید این آفریده
این فکر کفتم با فی فکر کن	فکر اگر جامد بود در و ذکر کن
اینچنانکه خوک انداز است	تا در آب از خم زنبوران
میکنند زنبور بر بالاطوا	چون بر آرد سر زنبور
آب ذکر حق و زنبور این	است با و آن فلان و
دم بخور در آب ذکر و صبر کن	تا رهی از فکر و وسوسه کن
فکر کن تا و اری از فکر تو	ذکر کو تا فر ذکر دی از حد
ذکر کو تا فکر و با لا کند	ذکر گفتن فکر را و الا کند

ذکر

ذکر حق پاکست چنان پاکست
 می گریزد صد تا از صد ها
 چون در آید نام پاکست
 لاجرم هر ذره زان دارد
 نام او را می شنوی امتیاز
 از زبان جمله ذرات همان

تجلیات در انداز اینجا از نام یوسف علیه السلام در حضرت
 کمترین نباید بود آن زلیخا رسیدن یا بود نام جمله چهره یوسف

نام او در اسماء کتوم کرد	محرمان را سران معلوم کرد
در یکفشی نه بر آید شکرید	در یکفشی سر شدن شجاع
در یکفشی ز کلاه خوش میسند	در یکفشی خوش می سوزد
در یکفشی کل به بلبل را گشت	در یکفشی شه شه شهباز گشت
در یکفشی که سقا آورد آب	در یکفشی که بر آید آفتاب
در یکفشی مست با نهای یک	در یکفشی عکس میگرد فلک
در یکفشی دوش و یکی خنجر	در یکفشی جوهری بر خنجر
در یکفشی که بدرد آمد سرم	در یکفشی در دست خنجر سرم

صد هزاران نام اگر ندی کر سینه بودی بکف نامی تشکیک از نام او سینه وریدی در دین نامی وقت سرا بود او را کو عام مگویند هر دم نامی آنچه عسی کرده است نامی چونکه با وی متصل گردید خالی از خود بود از ذکر	مقصود از آن همه بودی می شدی او سینه و جام نام یوسف شربت باطنی در او در حال کسی این کند در عشق نام دو این عمل بود چو عشق پاک میشود عشاق را از نام ذکر آن اینست که نیست پس ز کوزه آن تراود که درو
نسخه در بیان تفکرات و اشتغالات از معرفت حق و از صورت بمعنی وی آنکه آتش فکر برده صورت نشود چراغ معنی هیچ حال بر نیفزود آن فی ذلک لایات لغو تفکرات و حضرت مولوی نیز درین باب میفرماید چون در معنی زنی باز نیست نگران باشد که بجایید	
پرفکت زن که شهباز راه آن باشد که پیش آید	

رو بمعنی کوشش صورت صورت از معنی حشر از پیش این سخن و او را از اندیشه لیک چون موج سخن دیدی از سخن صورت بنا و باز چون حرف صوت هم گنای حرف کوی و حرف نوش و فنا ماند هنده نام آن فانی لیک معنی شان بود در هر خاک شد صورت بی معنی صورت از بی صورتی صورت خود چون تیغی بیدار آن هر صورتی که چند صورت آخر ای صورت همین ابل معنی ناست	را که معنی برین صورت یا چو او از سخن را از پیش توجه وانی بگردانید بجای آن دانی که باشد موج خود را باز اندر بگرد این همه بگذارد و دریا هر سه جان گرداند از تنها ساده گرداند از صورت کرد در مراتب هم میفرماید هر که گوید شد تو گویش نشد یار شد کانا الیه را چون صورت کل را شکست بچه حیدر خیر بگری جان پیمینت از صورت هم عطایایی و هم باشی
--	---

خلق عالم باطل و عاقل بد	گر بیان معنوی کافی شد
صورت از معنی فرستید	که چه شد معنی در صورت بد
چون با هیئت روی دورید	در دلالت هیچ کس نبود
تا از آن صورت شو معنی	صورت خندان نفس زهر
تا که در هر کوزه چه بود آن	جمعا چون کوزه های
کوزه این تن پر از زهر است	کوزه آن تن پر از آب است
در بطر مشننگی تو که	گر مطر و مشننگی
احمد و بوجمل خود کیسان	گر بصورت آدمی انسان
بنکار صورت پر خراور است	نفس بر دیوار مثل آرد
ره بچو آن جوهر کم یاب	جان کستان صورت

ای درویش هر که کوزه نظرت خیر صورت نه بیند و نظر ظاهر
فریباید و ازین بجز کلاه باطل باطل است صورت معنی ظاهر

خیر این ظاهر نمی بیند وطن	تحت منکر عین آمدن
او ز حکمتی نهان خبر	معنی نیش که هر جا ظاهر
همچو نفع اندر دوا کاشن	فائده هر ظاهری خود باطن

صحن را معنیش میدار و کن	معنی صورت بد
گردش از خست از خست	توقاس از پنج دو کلاه
هست از روح مشتربانی	گردش این فال همچو
وان خیالش نیست که بکشد	از صفت در نام جدا کند
بی نیاز از تهنش کرد اند	معنی آن باشد بنام
مرد را بر نقش عاشق کشید	معنی آن نبود که کور کرد
جنت و کستان در	کر صورت بکشد ای
بی صانع صورتی معنی	بهر صورتها کشتن
معنی آن نبود در جان	صورت آتش بود یابان
معنی معشوق جان در کف	صورتش هر و ن معنی اند

در بیان که وجود صورت بهمت ظهور معنی است بی حلیا
صورت هیچ محذره معنی از خلوت سرای غریق مباح کاه
نهند اما بصورت باز ماندن و از معنی بهره بردن
شکرفت چنانچه حضرت مولوی فرموده است

بست صورت سایه معنی	نور بی سایه بود اندر آ
--------------------	------------------------

هیچ نقاشی نگارند
 هیچ کوزه که کند کاشانه
 هیچ خطاطی نوشت خط
 هیچ کوزه که کند کوزه
 نقش طاهر هر نقش غایت
 ماسیم جابرم و هر می
 اول از بهر دو دم باشد
 و آن دوم به هم می
 چون که طاهر هر که رفت
 تا جرم محو کشند اثر
 بجز کن کیشنا و شها
 بر لب نام استاده و هم
 صورت فکر است کام
 صبح می صورت کار و صور
 تا چه صورت باشد و حق
 بی امید نفع بهر عینش
 بهر عین کاسه فی بطعام
 بهر عین خطنه بهر خواندن
 بجز عین کوزه فی ربوی است
 و آن برای غایت یک است
 آن خواند را بجهت اطر
 که شدن بر پاهای زبا
 تا رسی تو پاه پاه تا بام
 آن دقایق سدا رسا
 که دقیقه فوت دست فخر
 است ظل صورت نشینا
 هر یکی را بر زمین پیش
 و آن عمل چون برار کانه
 تن زوید فی جواسر است
 اندر آرد جسم در یک

صورت نمک پوشا شود
 صورت رنجی بود بالان
 صورت شهری بود کسوف
 صورت خوابان بود غفلت
 صورت دیوار و سقف مکان
 فاعل صورت یقین می
 که که آن بی صورت از کرم
 تا به دیگر دار و هر صور
 باز بی صورت نهان کرد
 صورت محبت و صابر
 صورت رنجی بود بالان
 صورت تیری بود کسوف
 صورت چینی بود غفلت
 سایه اندیشه و معیار دان
 صورت اندر دست است
 هر صورت را در نماید از کرم
 از کمال و از حال قدر
 اندر اندر که در گفت
 چون دانستی که صورتها از بی صورت رنگ بوی می
 و تو صورتی پس بصورت دیگر و البته متوجه که از صورت
 هیچ کار نباید و بعد کن تا از صورت بدر آئی و به بی صورت
 رسی تا همه صورتها از تو قیص بر نه صورتی از صورت دیگر
 که بگوید باشند آن عین پس چه غرضی ای من از احتیاج خود
 بحتاج و در خون صورتها است و آن کوطن هر صورت است

در تفسیر کوشش در لغت
و در غیر صورتش و در
صورت شهر که آنجا
پس معنی میروی تا آنجا
صوت یاری که سوی او
پس معنی سوی بی صوت
پس جمعیت حق بود و معنی
لیک بعضی روی و سوی
لیک آن سرش و آن
آن رزمی باید بداند
چون که کم شد جملی
ای **دیش** معنی که دانتی که صورت چهره است و معنی آن او
و این بر سبیل عموم بود و علی الخصوص نیز بداند که حالت
الفاظ با معانی آن بعضی همچین است که هر حرفی و طبعی
مرد قایل و حقایق را و الفاظ اجسامند و ارواح معانی را

با وجود آنکه در معنی آنجا که لفظ در معنی رسد و این است
چنین باید لفظ را مانند این جمع و آن معنی را در و در و در
و بدو تن و اینها تن این بود
لفظ در معنی همیشه نرسد
لفظ چون و کس معنی
قشر با روی این آید
قشر چهارم از راکب جو
حرف ط ف که در معنی
ای برادر و قصه چون چانه
دانه معنی یکدوم و عقل
ماجرای میل و کل کوشش
ماجرای شمع با روانه نمر
که چه کفنی نیست که گفت
گفت در تخطی کاین تاخت
خانه تجرید با مرثیت
و بدو جان زین پس بود
ز آن هم کفنی کل زبان
جسمی روح است
از شمار باغ چینی شد و آن
ز آنکه اب باغ می آید جو
بهر معنی شده ام کتاب
معنی اندر وی مثال دانه
شکر و سبزه را اگر گفت عقل
که چه کفنی نیست آنجا
بشنو معنی کزن کن کن
پس بیایا بر سر چون حد
گفت خانه از کجا اندیش
فرج آنکس که سوی معنی

در که از صورت و زینت	از لقب و نام در معنی کبریا
حکایت در بیان آنکه هر اسم را حقیقت است که صاف است	و صورتی که در او است و اکثر اهل عالم ندانند و قانع
گشته اند و از طلب صاف که شسته بگر صوفیان صاف	گزارش بکنند و را به آن ندانند و بی خبرند از حق
فرج کرد نام آن در دیده حق	این لقب شد فاش از مرید
این لقب شد فاش صاف	ماند از طبع خلق آن حرف
چنین بر نام صاف داد	اسم را چون دردی بکشد
هر که کل خواره است و بی	رفت سوی صاف صافی
گفت لابد در اصافی بود	زین دل و صورت
است صوفی که شد صوفی	منزل بس صوف خیالی
بر خیال آن صفا و نام	رنک پوشیدن نکو باشد
بر خیالش که روی اصل	نه خواب و خیالی تو بتو
یک سجای که سبب است	در غم حرفان پنهان
شد غم حرف صوت	پرده که سبب ناخبر بود

باری فرون کنش یون را بود	تا سوی اصلت بر دو کرد
بو نکلدار و پیر هیز از کاه	تن پوشش از ناد و کبود
آینه اندامش مانند از	ای هوستان از نشان
از هوا ناکه ری بی جام	ای زهو قانع شده نام
پنج نامی می صفت دیده	یار کاف و ملام کل کل
اسم خواندی و مسمار	میبالادان بدان در
حرف چو خانه دیوار	حرف چه بود تا تو اید از
حرف و صوت و لفظ را	تا که بی آن هر با او
ای خدا بنا تو جان را	کاندرو بی حرف میروید
تا که سازد جان پاک از	سوی حصه و در پنهانی
اصطلاحات است ابد	گدناشنان خرافات
کر ز نام و حرف ای بکند	پاک کن خود را ز خود پند
و قرص صوفی سواد و	جود دل اسفند چون
زاد و نشاند آثار	زاد صوفی صفت اسرار
چون دیرستان صوفی	حل مشکل را و دانا و جاد

رشته پیرایه یقین و ترک تردد و اضطراب است که
یقین سختی شد نیست با سترک از استدلال و بیان
از بیان و گفته اند که حق حجاب علمت بی شبهه از طریق خیال
و یقین بجانب شهود و گراید چنانچه حضرت قدس سره میفرماید

وید زاید از یقین که احتمال	انچنان که یقین نمی زاید خیال
این عجب طبیعت توانی	که نمی پرد بستان یقین
هر گمان تشنه یقین است	می زند اندر تر اید بال و پر
چون رسد در علم پس دریاد	مر یقین را علم او جو یا جو
ز آنکه مست اندر طریق یقین	علم مگر از یقین باخیزد
علم جوای یقین باشد	و ان یقین جوای یقین
اندرا الهیکم بخوا ورا کون	از پس کتاب پس و تعلیم
می کشد دانش به پیش علم	گر یقین کشتی بدیندیچم
علم را دور بکار از یک است	ناقص اندر یقین که مرغ است
مرغ یک پر زو و افتد سر	باز پرویک و کامی باخیزد
افت و بخران میرود مرغ	با یکی پر بر امید آشیان

چون یقین و ارسطو شش بود
شد و در آن مرغ بگویند
بعد از آن میثی سوا میسم
نی علی و جهه ملکای میسم
با و بر بر می پر چون پیر
بی گمان بی فکر هم بی خیال

و چنان طبع و وهم شایطین را مانند و اما که متعالی است
بسر منزل یقین زند عقل خودی افش و همشک زانکه در طاعت است

صد هزاران کشتی با هوای	تخته کشته کشته در دیای
چون ترا و هم تو دار و تیر	از چه کردی کرد و علم ای
بر زمین کریم گزراهی بود	آدمی می و هم امین میرود
بر سر دیوار عالی میرود	گرد و گرد غرضش بود کینه
بلکه می امش زار زه ای	ترس و وحی را که بیکر هم
بکر ترسان دل بود کواکبا	میرد در شکست حال انجان
میرود و می نداند میرد	کام ترسان می ندانمی
سود نماند ره مسافرخون	با تردها و دل بر خون
هر که گوید های این شهره	او کند از پیم اینجا و گفت
و در باند زه دل با خوش	کی رود در ها و هو در کوش

پس هر چه راه این شد	ز آنکه وقت ضعیف علم انداخت
ای درین راه که از مشرب یقین	سیر شد از ترود و طعنه
کشتن کمان تیرین باز دست	و بمان خانه نبات و
پیوست و هر که بزل سکون	اطمینان بر رسید بمان
هر که خوابی دید در روز	مست شد اندر ره طاعت
میکشد چون آتش مست	بی فتور و بی کمان بی ملال
در است آنکه چنین خواهد	اندرین و تیر اندیشه میرد
در بند اندر ترود و صد	یکه مان شکستن و سالی
پای پیش رویی در راه	می نه دیا صد ترود و یقین
این ترود و خفته راه	ای شک از کیهان
این ترود و حبس زندان	که تیر از کیهان سوزد
این بدن سوان بدن	هر یکی گوید منم راه
مرد با بد انجمن در راه	که کشتن این سوانم
گر همه عالم بگویند	بره یزدان و دین
او نکرد و کردم تر از کشتن	جان طاق او نکرد و کشتن

در میان

و رنجه کویند او را که می	گویند پنداری و تو بر کشتی
او نیش در کمان از	او نکرد و در دست از کشتن
بلکه کردی و گویند	کویش با کمر چستی
بج یکد زه نیش در دنیا	که خیالش نمک در بخار
در میان عالم خیال عالمیت	بی نهایت و آنکه جلای
خیالات محبت داده اند	کار پیشه بمانان
اندریشه است بلکه چون	نیک نکر نیازی از اندیشه خیال
نه پستی نیست و نه	شدن اندر ره و آن تو چنان
بر خیالی صحنان و کشتن	در خیالی فرشتان
از خیالی کشته شوی	روی آورده بعد بخاک
و ز خیالی آن که با جدم	رو نمانده سوی دریا
و آن که بر تر خب در	و آن که اندر جوی
عالم و هم و خیال و طمع	مست ره رویی عظیم
لشتمایان خیال	چون خیل را شد افون
گشت بداری بر اسیر	خونکه اندر عالم و هم

عالم و هم و خیالی شمع
غرق شده عقلها چنان
آدمی را فریبی از خیال
و ز خیالاتش ناید تا جو
صبر شیرین از خیال خوش
از یک اندیشه که از درون
خلق بی پایان رنگ اندیش
خود نمیدانی که از اندیشه
ای برادر تو همین اندیشه
گر گشت اندیشه تو کلشی
جمله خلقان سخره اندیشه
چشمها و گوشها را سخره اندیشه

در بیان که مذاهب مختلفه نتیجه اختلاف خیالات و این
خلاف و اختلاف جمعی حاصل یافته اند که از وهم و خیال که
زین خیال به زن راه یابند

این روشها مختلفه بین این
ان خیالات از بند ناموت
هیچ قومی که تحری میکنند
قبله جاز او نهان کرده اند
چونکه کعبه بر نماید صبحگاه
هر کسی روی بسوی برده اند
هر کسوتر می پرد در مدح
مرد ایقان حقیقت از وهم و خیال
ان خیالاتی که دایم اولیا
ان خیالات جهان چون
خلق را از حیلها دل گشت
چلهاشان را همه بر غم
آب را از دهنش اندیش کنم
مهر به زندمن ویران کنم
دست شد بالای دست

زان خیالات ملون درون
چون زیرون شدند و بخت
بر خیال قبله سوی می رفتند
هر کسی رو جانی آورده اند
گشت کرد و که کم کرد
وان عزیزان رو به بی سو
وین کسوتر جانب بی جا
موی ابر و رانی کوید مال
عکس مهر و یان بستان
می فرسیدم دما زار و کشت
با من این حیلها نخواهد شد
انچه فانیست من بر کم کنم
نوس بخش لرزدن ناخوش کنم
آنچه اندر وهم نارتد ان کم
تا برزدان که الیه المنتهی

کان یکی دریاست عکرون
 جلد دریاها چسبیده است
 چیلما و چارها کاراژدا
 پیش الا اندک آن جلد چسبیده است
 و هم و فکر و خورشید در آن
 هیچ بی و آن مرکب که در آن
 جلد نشان کشته سواره
 کاین براق تاست با دل
 با شتار و زری که سرست
 است تا زان بگذرد از نه
 تفرج الروح البیرو ملک
 کوشه و امن که همه آب
 مرکب طین بر فلکها کی وید
 از حق ان الطلیق یقی

در معرفت انسان که نسخه نامه الهی است
 جمال او شایسته است بدانکه انسان مطهر شده مفتاح
 در اقصی مراتب ظهور و بصیرت و مستحکم و قادر که هر یکی
 از ایشان اسم اعظم است و بجهت افتتاح معانی غیب
 هویت حق تعالی در ایشان بجهت غیبی هم کشنده در حکم
 ظاهر شوند تصور ظهور ایشان جز در مجمع و بصورت انسان
 چنانچه از حیوانی که است سمعه و بصره الی آخره مفهوم طایع

شسته از قیل و قال است لاجرم حضرت کمال که جامع صفات
 جلال و جمال باشد همین مرتبه برزخیه که جلاله انسان و
 عا است تواند بود و مرتبه خلافت کبری خرد در میان این
 نوع عظیم ایشان جای شان توان یافت و حضرت میوای
 حدس سره در بیان خلافت انسان که عین مقصود است
 مستثنای غایات و نهایت مقامات و مراتب انوار ذات
 آثار صفا میفکند آدم صراط لایضا عا و صف آدم
 اوست چون مراد و حکم نیران غفور بود در قدرت تعالی

بی رندی صف در انوار
 و ان شنبی مثل رندی
 بس جلد ساخر صیانت
 نابود و شایسته اکتی
 بس صفای بی حدود و شاد
 و انکه از طبع صفت
 خلق را چون آب در ف
 و اندران تابان صفا
 عثمان و عدلشان و ان
 چون ستاره جرج در ان
 با و نشان منظر شاهی
 فاضلان و مراتب اکامی حق
 خور و یان آینه خورشید
 عشق ایشان عکس مظهر او

هم با صل خود و اندیشه	دایما در آب کی ماند خیال
جمله تصویرات عکس است	چون بمالی چشم خود و خود
عکسها را ماند و این عکس	در مثال عکس حق نبود
قبله و حدایت هر چون	خاک سجود ملائکه شود
ما رمیت از دست است	دیدن او دیدن حق شد
خدمت او خدمت حق کرد	روز و دیدن دیدن است
چشم دل را بین که در کون	این کی قبله است و قبله
دو مگو و دو مگو و دو مگو	بسته را در خواجیه خود

دیوان انسان را ظاهریت و باطنی و اعتبار را در

باطن دارد نه صورت ظاهر	چراغ در قفسه در و صفت
ای خاک از آن که دانت	اندر آتش مهر دی قهری
ماید استیم ما نه این سیم	از وای تن صدائی نغم
کودکی کردی پی جو و یوز	پیش عاقل باشدین بین
پیش دل جو و یوز آمد	طفل کی در و آتش مردان
هر که محو است او خود کود	مردان باشد که بیرون

گر بریش و موی مرد سی	هر زرارش و مو باشد
روروش کین تر کین	ترک این ما و من تشویش کن
تاشوی چون بوی گل افغان	پیشوا و همنمای سنان
هست بوی گل م عقل	خوش قلا و وزره باغ

ای در ظاهر و در ویش تیره نمانست اما باطنش صفا اندر

چنانچه حضرت یاری تا در کلام مجید میفرماید	باطن صفا اندر
و ظاهر من قبله العباد از وین شکست	و در وین

انوری ظاهرش با باطن	باطن خون کو و ظاهر
ظاهرش کوید که اینغم	باطن کوید که این پیش
ظاهرش منکر که ظاهر نیست	باطن کوید که بنیام نیست
ظاهرش کوید که اینغم	در وین صدف را این
ظاهرش از تیرگی افغان	باطن او گلستان در
جهنم مار و پوشش باشد در	ما چو دریا زیر این که در
که که باشد که پوشش در	کل که باشد که پوشش
شناختن را منکر ای امان	کاین نظر کردست

می توان اندو دایند که بریزی خاک و صد گشته که بطهران پری نهان ز دعا قل زان پری که ای هزاران جبرئیل اندر سجده کاه لامکان اندر که چو امیر خدایتان نیست صورت خیم را بیاور آدمی چون تو که در آن	با کف کل تو که آخر مرا بر سر تو را و بر آید سرش آدمی نهان تر از زبان آدمی صد بار خد و نهان وی می جای نهان در ای بلیس از تو و در آن صورتی را من تو چوین تا به پیش شعله نور جلال است مسجود ملائکه اجنب
ای دوست بلیس نظر بصورت آدم کرده از معنی خلقت عاقل ماند لاجرم در استخوان صورت خاکسار بر معنی و ازین نکته بخیر ماند که آن الله خلق آدم علی صورت ز آدمی بلیس صورتش بود این ندانست او که در صفت هر چه در وی دیده کرد و شن	عاقل از معنی شدن مردود اندرین آینه عیب دید همچو عکس ماه کا ندانست

اندرین جو خیمه دیدی باخبر که تر از عین این عکس تو چشم اندین آینه خول پس معنی باب شد این بر همه جوها تو یکبار آب خمر سست است آینه زین یکجای ماه کویدن از و که جو یکبار این چو را این ظهور تو بجای نور نور کج خفی بد ز پری چاک کرد کج خفی بد ز پری چو شک آفتابی در یکی دره نهان پیش آن غور غور خند از نفوس پاک خروش طهران اختران تو ام ما	همچو تو خیمه نش طلمبر حق حقیقت کرد و در موهوش عکس می بیند سیدر شود پس مشو عیان بلیقین اندرین جواه پهن عکس هر چه از وی نماید حق بود من نه حکیم هم حدیث ختم ماه دان این بر موهوش کج خفی از تو آمد و ظهور خاک تا با شتر از افلاک کرد خاک سلطان طلیس کرد ناکهان آن در که شایان دره دره کرد افلاک و زمین سوی اخترهای کردون یا طمن ماکشته تو ام ما
---	--

پس بصورت عالم اصغر بود
 پس بمعنی عالم اکبر بود
 ظاهر آن شاخ اصل بود
 باطن بهتر شد شاخ است
 که بودی میل و امیث
 نمی تندی باغبان شاخ
 پس بمعنی آن شاخ از میوه
 که بصورت از شاخ بود
 بجز این فرموده است
 که بصورت من آدم را
 که برای من بدست خود
 پس من زانند در معنی
 اول فکر آمد آخر در عمل
 که چه میوه آخر آمد در جو
 ازین آیات معلوم شد که انسان بحسب صورت است
 بحسب معنی اول و چنین باید که باشد زیرا که چون حکم
 فاعلیت آن لغوف مقصود از ایجاد عالم کمال پیدا
 و کمال پدائی بر طبق حقیقت جمیع ذات اجمالا و تفصیلا
 موقوف و منظران حقیقت جمیع کجای صورت غرض

انسانی پس قضیه مرضیه اول الهک آخر العمل در شان او
 راست آید و از چنانچه انداختن فکر و پس شکار
 نوی نوی خوشن را بسیار از آنچه در همه عالم مفصلا مست
 در شان انسان مجلا حاصل است پس انسان عالم صغیر
 مجمل است و عالم انسان کبیر مفصل این از روی صورت
 اما از راه مرتبت انسان عالم کبیر است و عالم انسان
 صغیر زیرا که او خلیفه است و خلیفه را استعلاست
 و اینجا حضرت شاه ولایت کرم الله وجهه میفرماید
 و ترجمه آنکه خاتم صغیر و فیک انطوی العالم الاکبر پس
 باید که خود را بشناسد قیمت خود بداند و از خود طلبد
 میجو اهد که دیباچه جمال و جلال و مجموعه کمال او
 ای علامت عقل و کبریا
 علم جوئی از کتبهای پس
 یاد ده همراهی لطف قریب
 هر شرفی بنده این قدو
 تو چو ای خوش را ازین
 ذوق جوئی تو رطلو الهی
 لطیف با لطف قریب
 جمله مستان را بود بر تو خد

شهر

مرغ خویشی نمیدانی ام تو	صد خویشی و شش شای
تو نه این جسم توان دیده	وارهی از جسم که جان نه
ادمی دیدی که دست	هر چه پیش دیده است
کر تو آدم زاده چون و	جله ذرات را در خود
چیت اندر خم که اندر	چیت اندر خانه که اندر
این جهان خست چون	این جهان خانه است

حضرت مولوی رحمة الله علیه عالم را خانه گفته است
دل سازا شهر و نه خوانده و از اینجا معلوم میشود
هر چه در عالم است در ثناء انسان است و در ثناء
انسان امری است که در عالم نیست و آن مجانب است
و توضیح این نکته آنست که شیون و صفات در
جمعیت الهیه مجانب است با القوه و در مظهر متفق
عالم مفصل است و بالفعل در ثناء انسان جامع است
بین الاجمال و التفصیل و القوه و بالفعل زیرا که در
وقعه مجمل است با القوه و علی سبیل التدرج مفصل است

ترک کن کلکونه تو کلکونه	بچ محتاج می کلکونه
ای که ای رنگ کلکونه	ای رخ چون مهره شمس
ز اشتیاق روی تو چو	باوه اندر خم که بچو
وی همه هستی بچو	ای همه دریاچه بچو
وی همه اندر پیش رو	ای همه تابان چه بچو
تو چو اخو دستباده	تو خوش و خوش و کان
طوق اعطینا است	تاج که مناست بر روی
که شنید این ادعای	چرخ که مناست بر این
خوبی و عقل و عبادت	برزین و چرخ عوضه کرد
که کد این کوهر است	حسن التعمیم در این
من سوزم هم سوز	کر بگویم قیمت این
دیگر از تو خود نشاء	ای تو در بکار خود
که منم این و انداین	تو بجه صورت که نمی
در غم و اندیشه ما	یک زمان تنها باقی
که خوش و زیبا و	این تو کی باشی که

و با لعل و محصل این سخنان آن یاشد که انسان
 خلیفه است قابل و مظهری کامل و مراقی صافی و حقیقی
 قدم را این باید که دایم در آینه خود نگردد و بکلمه سیرت
 فی الافاق و فی الفهم رقوم صفات از لوح و زبانه
 مطالعه نماید که هر چه او را یابد با اوست پیر و نر و نو
 هر چه در عالم هست از خود بطلبد آنچه خواهی که تو هستی
 نزدیکت و یک دور و در جستن کار خیر است و فدا
 بامید نیاید دست دادن پشه غافلان ای ای
 تشنه در خواسته وی بر سر که از کدای مرده بر سر
 مواند فواید نعم الهی که سینه شش غنی برکت و در
 سحار زخا سر را ممتناعی تشنه بودن جانی عظم
 یک سبد پرتاق ابر و فرق تو سعی خواهی آب آن در
 در سرخ و دج و بل خمره رو در دل زن چرا بر
 تا بر انوی میان آن عاقل از جوین ان لوا
 هست ان و پیش روی اندر ارجی چهر زاب و

۲۲۲
 و ان خیال چون چندی بود
 ابر باب آفتابش میشود
 خویش رسوا کرد و نکست
 و زنتار عشق جان نثار
 پیری و پرمردگی راز راه
 تازه و خندان و شریف
 سخن اقرب گفت چنان که
 از قزوینی آمد و شد در
 بود اطلس خویش را در
 کشته در سوای کجی
 که دشمنی پیرمان اندر
 و ز طواف شمع معنی خانه
 عن خواب خصم پداری
 آب آفتاب من چنان که
 حقه می بیند عطشهای
تخیل از حکایت آن زاهد که بواسطه خوان نعمت خیال
 چون که در بحر کوید بحر کو
 کشتن ان کو حجابش میشود
 در میان رو کشتن روز کو
 و به مطلب با ما حاضر
 در دال لاله زار کوشی
 و ایما تر و جوانیم لطیف
 آنچه ما دیدیم جز با کینید
 خویش را نشا خست کینید
 خویش را آدمی ارزان و
 هر کسی شد بر خیال شریف
 همچنین هر قوم چون پروا
 خویش را نشی بر سر بند
 ماه را بکند اشتنا شد
 حقه می بیند عطشهای

سرمه‌ی شادی تمام داشت و خلق خون از آن مایه
 بوی نمی شنیدند و در خط سال فراق از غم می مردند
 همچنان کان را به اندر خط
 پس گفتش چه جای شده
 گفت در چشم شاه خط
 من همی بزم بهر دوست
 خوشها در موج از باد صبا
 یار فرعون تنیدای قوم
 یار موسی خرد کرد دین
 من همی بزم بهر از خون
 تو ز ضعف خود مکن در نگاه
 بر تو زندان برین ان باده
 پای تو در کل مرا بکل کشیده
 از بهاران من نمک و عسل
 پیش از عسل کت مرده
 بود او خندان و برین
 قطعه می مومنان بر کده
 پیش چشم من شد این
 خوشها انیم رسید میان
 بر پیا بان سبز تر از کندا
 زان نماید مژگن از این
 تا نماید خون بیندیده
 آب از چشمها خون
 بر تو شب من همان شب
 عین مشغولی مرا کشته فرا
 مر ترا بتم مرا سوره
 زانکه اکنده است کس
 عقل کوید مرده چه نقد

دیوانه نقد حاصل حقیقت و نسیه محصول و هم و درین
 حکایت فرزندان غیر علی السلام مناسبست که از پدر
 احوال پدر می پرسیدند گفت آری دیدش می آید و بعضی
 شناخته و پیوسته شدند و بعضی دیگر شناخته نمی شدند
 که این سخن مرده بود و از قرن پنجم چه باید شد

آدمه پیرسان ز احوال	همچو پوران غیر اندر کدر
پس بدیشان پیش آمدند	کشته ایشان پروا نداشتند
از غم ز ما عجز داری خبر	پس پرسیدند از و کای
بعد نو میدی ز پیر و نرسید	که کسی مان گفت کلام و دان
آن یکی خوش شد چون گوشت	گفت آری بعد من خواهد شد
وان در کتبنا چو گوشت	بایک میزد کای شیرین
که در افتاد هم در کان شک	که چه جای مرده است ای خیر
زانکه چشم و چشم مجنون	و هم را مرده است پیش عقل
لیک نقد حال در چشم بصیر	کافر از او در مومن
لاجرم از لغو ایمان برت	زانکه عاشق از می نقد است

و موافق تعین حکایت المصوفی عارف ندیم
 تقدیر اضنی شد و بعد درم سینه صوفی را گفت خواب
 بیم پایش ای قدمای ترا جام فراموش یکدم خوا
 تو امروز ای همیم
 یکه فردا چاکش تمام شد
 گفت وی نمی درم نمی
 زانکه امروز این و فردا
 سبکی تقدیر خطای
 یک قفایت کشیده
 خاصه ان سبکی که از تو
 که قفا و سبکی شست
ششم در معرفت دل و ان جوهریت نورانی محمد
 در مراتب تنزلات بنیاد بنیاد لوح محفوظ است در عالم
 این جوهر را فقرنا طهر خوانند و حق آنست که دل حقیقت
 جامع نشانیست که جامع جمیع خداتست و منظر
 ذائیه بنام می اسماء و صفات است شمع سر پرده شایسته
 ولست ایینه نور الهی است و حضرت مولوی قدس
 در وسعت عالم دل و فصاحت کثرت قلب که دار الملک
 گریه با غر و علا و منت و بارگاه سلطان از لکم و کن

قلب عبدی المؤمن اشتداد و میفرماید که گشت دل برسان
 جان نبوی عرش سازد ترک فانی در فراخی غصه آن پاک
 تنگاید غصه خف آسمان آسمان را از کی است که پاک
 راست گفت پیغمبر که حق
 من یکجمله در بالا است
 در زمین و آسمان و عرش
 در دل من یکجمله ای غیب
 خود بزرگی عرش است
 کام در صفا دل ایام
 ایمن آباد است دل ای
حکایت صوفی مراقبه رقیعش تفرج صدای آب کل میگرد
 و او بنظر عشق تماشا می ریاحین ریاحین جان دل میخورد
 صوفی در باغ از بهر شاد
 پس فرو رفت و بخود اند
 که چه خوابی آفراند زنگ
 امر حق بشود که گفت الطول
 صوفیانه روی بر آلودها
 شد ملول از صورت بن
 این درختان پیش آثار خضر
 سوی این آثار رحمت آرد

تلفت نازش در لبی بود	ان برون آثار آتش بود
باغها و میوهها اندر دست	عکس لطف ان بر لب گشت
باغها و سبزهها در عین جان	بر برون عکسش در لب گشت
گر بودی عکس آن سرور	پس بخواندی از دشت و درخت
این غم و آفت یعنی این	مست از عکس دل و جان
حمله مغروران بر عکس آمد	بر کمانی کلان بود چشت کرد
مسکین را از اصول باغها	بر خیالی میکنند این لاغها
چون حیات زخمی بگریخت	پس غمی کردی ز کل در دل
شیر خواره چون زرد آید	لوت خواره شد مهر او را
تو دلاست و روحی امده شو	که چو جوی سوی گل خود رفت
کوشه بی کوشه دل شهر	تابه لاشعری و لاشعری منت
در حدیث آمد که دل همچون	در پیابانی اسیر صرمت
با دیرا هر طرف اندک رفت	که چوب که را بسبب خفت
هر زمان دل را در گرامی بود	آن نه از وی بلکه از جا بود
بردی کان در تجیر با خدا	کی شود پوشت در او چو دست

دل نباشد ز چید دانه کو	دل نباشد ز چید دانه کو
جسمها مشکاه و آن قول	جسمها مشکاه و آن قول
گشت مسکوه از جاجه جان	گشت مسکوه از جاجه جان
ببین مثال و شرح خواهد گشت	ببین مثال و شرح خواهد گشت

در بیان کلام دل و دل فرق بسیار است اگر صاحب دل
 خود فیض کلی را قابل و اگر نه باری در ظل دولت و کرامت
 در آیی تا با علم دل رسی که آن فی دلت گذری کن کانه
 و القی السمع و هو تنهید حق بمیکوید نظمان برداشت
 بر صورت کلام و حکمت تو بمیکوی سر دلت در دل فراتر شد
 فی نیست در کل تیره یعنی تمام است یک آن آیت شایسته
 زانکه گراست مغلوب است پس دل خود را مگو کاین هم
 آن دلی که اسما نماند برز باد دل ابدال با سنجیر است
 پاک گشته آن ز گل صفا شد در فرونی آمده و افی شده
 ترک کل کرده سوی بحر اندر رسته از زندان کل بحری شده
 آب با جوس کل ماندست بحر رحمت جذب کن مارا زین

بحر کویدین نژاد خودم
 لاف تو محروم میدارم
 سر کشیدی تو که من صاحب
 اینجا ملک است در کل شهر
 دل تو این الوده را بیدار
 خود را اداری که این را
 لطف شیر و انگبین عین
 پس بود دل جوهر عالم
 نیست دل کو عاشق مایه
 دل نباشد بخیران دریا
 نه دل اندر صد هزار عالم
 باز این دلهای جزوی چون
 ریزه دل اهل دل را بچو
 تو دل خود را چو دل سید
 دل که هر ضد چو این نیست

لیک می لاف می کنی که من آن خشم
 ترک آن پنداشت کنی که
 حاجت غیری ندارم عالم
 که منم آیه چرا جویم بدو
 لاجرم دل را اهل دل بردا
 که مرد در عشق شیر و انگبین
 سر خوشی آن خوشن دل را
 سایه دل چون بود را
 باز بون این کل و است
 دل نظرگاه خدا نگاه کرد
 دل می باشد امکن که
 باد صاحب کی کو معده
 تا شود آن رزه چون کو
 جسته و جوی اهل دل که
 اندر و آید شود اینجا نماند

صاحب دل اندر شش و شود
 هر که اندر شش چند دارد
 که کند از برای او کند
 صد جوال بر پاری کی
 که ز تو راضیت دل من
 نکرم در تو دران دل انگار
 با تو او چو نیست من حاتم
 مادر و بابا و اصل خلایق
 من ز اصل دل کنم در نظر
 گفت لایق الی تصویرم
 تو بگوئی ناک دل آوردم
 آن دلی او که قطب عالم
 صاحب دل بوی اکری جان
 دل محیط ازین شهر
 از سلام حق ملائمتان

حق بدو در شش چند مایه
 کند شش بی واسطه دل
 و قبول افتد عمو مانند
 حق بگوید دل پاری می
 در ز تو معرض بود اعراض
 تحفه او را آوری جان
 زیر پای مادران باشد
 ای خنک که بماند دل
 تو بخش جبهه ایشان
 ما بتواضع القلب فی تصویرم
 گوید پرش ازین دل نکر
 جان جان جان جان آد
 جبر دل شو که ضد سلطان
 در عیافتان از احسان
 میکند بر اهل عالم را حقیقت

آن شمار دل بدان کس سپید	هر که او امن در دست مجید
هین منه در دامن آن کسک	دامن توان نیار و نیست
تا بدانی خزان از تنگست	تا ندرد و امنت از آن کسک
هم سسنگ سیم در چون	سسنگ پر کردی تو و آن
دامن صدق در بدو عزم	ان خیال سیم در چون

ای درویش دل آینه حال دوست هر آنکه باید که صفا
تاری درو بناید و آینه تیره هیچ چیز را نشاید هیچ کار

و کشتن سحر صورت زشت	آینه دل صاف باید تاد
تقشای بینی برون از آن کسک	آینه دل چون شود صفای
ز آینه حقیقت موی زان	صورت بی صورتی بخود
نه بچش و روشن در آید	که چنان صورت نکند
آینه دل نه دنیا شد آن	زانکه محدود و دست محدود
از ملک لایزال و لم یزل	زان حکایت کرد آن کسک
در عقول و در نفس اعلا	که بکچدم در افلاک خلا
بی ز چون دلی هر او بی	در دل مومن بکچدم چو

آینه لای ان دل فوخت	یا بد از من یاد شای و
بی چنین آینه از خونی من	بر ستا بدنی زین و فی زن
رو زن دل کر کشا و رخت	میرسد یواسطه نور خدا
دو ز خست آن خانه کوی رو	اصل دین ای بند روزن
تیشه هر ریشه کم زن پیا	تیشه زن در کندن روزن

تمثیل در جمعی که همیشه اتفاقا بیایان حال و احوال
و خود در درجات تنگاتنگ طاعت اما خانه که روزن ندارد

از پر تو شمع آن بجران موسوم می ماند چنانچه معرفت

نور روی یوسفی و عجب	می قفا و اردو زن اندر
یس بکشدی درون خانه	یوسفیت این سوسیلر کنه
زانکه بر دیوار دیدندی	فهم کردندی بس احاط
خانه را کس در بخت آن	دارد از سیران آن فضا
هین در پی سوی دوست	در شکافش فرجه آفتاب
عشق در زین آن در بگرد	کز جمال دوست پند و
خانه آن دل که باشد ضفا	از شمع آفتاب کبریا

تنگ مار یک پت جان
چرخ از ذوق سلطان بود
راه کن اندر درو و نهان
دور کن ادراک هر اندیشه
پس همیشه روی مشوق
این بدست تست ای جان
چون شدی زیبا بدن
کور ماند روح را زنی که

ششم در بیان معرفت روح انسان و مراد از اولیقه
انسانیه است و آن جوهری باشد مجرد از ماده نه روح
چون که آن بجاریت لطیف متولد در قلبی قابل حیات
و حرکت است این روح انسان که کفتم نشاء است
از عالم ملکوت و چون بحقیقت در تکریم هر چیزی را بود
که فائز است بروی از پیش او را حیانت خاصه نشاء
که ظاهر میشود روی آن حیاء و توابع او از علم قدرت و ارادت
و غیره با محبت آن پیشتر که مزاج او از اعتدال
افتاده باشد چون جهاد و معدن خاصیت حیاء و از پیش
مخفی گردد اگر مزاجش قریب با اعتدال باشد چون انسان
دروغی جمیع خواص حیات با اکمالش و در بعضی حضرت

جان

جان نباشد خیر در ازمنه
هر که از فنون خبر جان
جان ما از جان حیوان
از چندان رو که فنون
پس فنون از جان ملک
کو منزه است از حس شک
در ملک جان خداوند دل
باشد از فنون تر حکم اهل
قیمت همیان که از زرق
بی زرق همیان و کثرت
همچنانکه قدرت از جان
قدر جان از پر تو جانان
گریدی جان زنده بی تو
مع کفنی کافرا از مستی
آشنا که پر تو جان سرشت
پر تو جانانه بر جان نیست
جان جان چون و اندیشه
جان جان که بی تو زنده نماند
چون تو ندی ای جان
شاد با احسان کرمان
جان چنانکه از خبر از خبر
جان برو ما میت جان
چون روح را تاثیر آگاه می بود
هر که این پیش الهی بود
اقصای جان حای الی الی
هر که که تر بود جانشین
خود جهان جان سراندا
هر که بی جانشین دانش

ما جان

چون خبر است پروان	باشد این نهادن جان
و خارج نیز بی بلکه متعلق است بدو این ای حکما	
در هوای عین مرغی	سایه او بر منی می زند
جسم سایه است	جسم کی اندر خور پائید
مرد خسته روح او چون	در فلک نامان تن در خانه
جان کمان اندر خلاص	تن تغلب میکند در درخت
روح چون من مرغی	هر مثالی که بگویم نیست
زیر و بالا پیش و پس	بی جنبه ها ذات جان
که تو خود را بدین داری	بسته جسمی و محدودی جان
آنکه تو جان خواهی جان	جان شناسی شیشه مردان
غیر آن جا که دارد کاو	جان دیگر است با جسم
در بیان فرق میان روح حیوانی و روح انسانی که یکی سرمایه بقا است و یکی پذیرای قضا است بهر خانه حیرا می نهند تا بنور آن زطلعت زار دهند بهرنده	

سجاف

این نواز

این چراغ این بن بود کور جا	است محتاج قلیل آن و کثرت
آن چراغ شش فتنه این چرا	دامای خوابت خور و دارد کس
چون و چو آب نریند نیم دم	با خور و با خواب نریند نیم
بی قیل و رو و غش و غوغا	با قیل و رو و غش و غوغا
ز آنکه نور علی کشد کج	چون زید چون روز و روشن
جمله جسمهای شیره می بقا	ز آنکه پیش نور و زخراشت
نور حسن جان پامایان	نیت کلی خانی و لا چون
جان حیوانی بود حی از غذا	جان انسانیت نه از غذا
آنکه او حی باشد از فیض	هم میرد او بهر یک بی
که میرد این چراغ و طلی	خانه همه سایه مطلق بود
نور آن خانه حوی این است	پس چراغ حسن هر خانه جدا
این مثال جان زبانه بود	به مثال جان زبانه بود
باز از هندی شمع جان را	بهر هر روزی نور می قضا
نور آن صد خانه را نیک	که نماند نور این بی آن که
تا بود و خورشید تابان	است در هر خانه نور آن

هر که ابا ضد خود بکشد استند
آن عقوبت با چو مرگ استند
ای تنگ لنگه اگر دست
بهر آن ارزد فدا می آید
منه هر میده بدست استند
پوست داند تن او منور
منه نوری دارد او استند
تن شناسان زود ما را
یکدیگر از اطلب که بران
جان شناسان از عدوفا
آب نوتشان ترک شکستند
جان شود از راه جان بنا
عرقه در بای می چو منند
جان اول مظهر درگاه
یار پیش نشو نه فرزند قبال
جان جان خود مظهر الله

بر آنکه جان جان اشارت روح اعظم که عقل اول
قلم اعلی است و ارواح محمدی و نور محمدی که در او
روح اول و روح اقدم و روح او جدیتر خوانند و بعد از او
جسمی و انسی و عمرتی و فریتی و ملک و ملک و ارضی و فکری و غیره
این روح و افراد او بیند و زبان محمدی صلی الله علیه و سلم
درین حال میگوید و روحی لا روح روح و کل ما یزکی
فی الکون من فیض طیبی آن ملائکه عقل جان جان مدغم

باز چون نور شیدان افکند
نور حله جانها را اهل شود
جان همه نورست و نکند
رنک بوی که از او دیگران
رنک یکرشد و لیک جان
فارغ از رنکست از خاک
این بشو اما جان این
اینچنین جان که در خورد
چون زده داند این تن بر
نه نشاء است بدوینه
قیمش گاهی نه و صحرانش
حیف

ای که نفس تن مرغان ریاض علوی را از زردان
مختلف تن پرستان که او را عشرت آباد فیض نام کرده

این تن پر فلک و ملک و ملک
صد هزار را راده را کرد
همچو صاحب نفس کو تن بود
برد کر کسطن محمدی می
کاس عدو و ان خود خوان
خود خود و شمن او است
که چه اندر پرورش تن دارد
چرخه شوان خورد از است
زین بدن اندر غذا می
روح باز دست طالع اند
دارد از زلفان و چندان

از سعادتی چون بر جان برسد
 بهیچ تن آن روح را نشاند
 از ملک یا لایزال اینست
 آنکه غرضش خداوند است
 مرغ که اندر قفس بند است
 میجوید بر تن از بند است
 ره جهای که قفسند
 اینها نشان رهبر است
 پس بر زبان این بگفتند
 جسم پاکان عین جان است
 گفتن و گفتن و گفتن
 جمله جان مطلق است
 گفتن و گفتن و گفتن
 این نشان جان مردان
 جان بی معنی نیست
 تا علف اندر نود است
 تن جوین را مبر در کانه
 و ربود چوین مردی طلب
 تن در زاده خانه او گشت
 دیدن ایشان شمار گشت
 ای دوست اگر چه دانستی که بدن صدف و حنظل اما این را
 نیریدان که دست قدرت این مرده شریف را درین قفس
 کتیف بند کرده بجهت حکمی پدید بعضی گفته است و بعضی

دستی و این تن است هر روح را در کتار کمال است
 این است آنکه از نو نیاید روح فی قابله نگردد
 حکمت این خدا در باطن است
 قابل پید او ان جان نهان
 خاک بر سر ز سر نشکند
 خاک بر سر ز سر نشکند
 کرمی که سر را نشکند
 چون شکستی سر و دین
 حکمتی که بود حق را از فوج
 باشد آنکه از دو اجزا
 اهل طواف اهل طواف
 بحر علی در غنی بچنان
 جان بی گنجی شده مجنون
 این همه بجهت قیامی روح
 مرد اول بسته خواب گشت
 آتشی کا و ل از آهن مجسم
 ای قصابان که در آن
 راست برین هر دو جانب
 آب بر سر زنی سر نشکند
 آب و خاک این همه بچنان
 خاک سوی خاک پدید
 گشت حاصل از نیا و نواز
 لایم سمع اذن و لا یعین
 تا کل نهان بود و در
 در سه کرتن عالمی
 افتابی حیرت عده آیت
 تا رخسار شمس میدن
 آخر الامر از ملک کائنات
 و قوم پس است و آن

دایه کشنده اول کبریا	میرساند شعله او تا اشیر
کرچه آتش نیرهم جفا فی	نی زرد حمت از روضا
جسم را بنود از این سر	جسم بین بحر جان چون
جسم از جان روز افزون	چون رود جان هم بین
قدیمت یک که کرخ و پیش	جان نونا آسمان بونا
تا بعد از دو سقندای عالم	روح را اندر تصور نکام
دو درم غلکست چشمتان	نور روشن تا غایت
نوری این جسم می بیند خوب	جسم فی این نور خنود
بارنامه روح حیوان پیش	پیش رو روح انسانی
بگذر از انسان هم از عالم	تا لایه یای جان جبریل
بعد از آنست جان احمد	جبریل از نیم تو و زین

در بیان تصوف و صفت فقر بدانکه تصوف
 قرارست با حق و فرا از خلق چون ساکنین صفت
 متحقق شود بر راه فقر رسد و فقر از اصول مقامات
 و در ابتدا ترک دنیا و مایهها است و در نهایت فنا

در عین احدیت جمع و فقر آنرا گویند که هیچ ندارد
 یعنی از هر چه چیز که شسته تا همه رسیده و انقدر
 الی الکل الا من قطع عن الکل و صوفی از آن خوانند که صفا
 دل حاصل دارد و آنکه باشد از نمودن عکس الوار
 او بدین همت که بوشان صوفیان را در پیش خود جاد
 چنانچه حضرت میفرماید باو شایسته از اینان دلت این شد
 با شایسته ریاد بود دست چنان سلو مان از آنکه دل سلوی

مشرق و اهل قلم برد	ز آنکه علم و خطبت آن
صوفیان را پیش و منزل	کامنه جانند و زانکه
سینه صقیل زده در	تا بدید آنکه دل نقش
آنکه او نقش ساده	نقشهای غیب را آنکه
است صوفی آنکه دارون	در فرج افتاده سنگام
ما التصوف قال جلال	فی القوادع انداختن
صوفیان صافیان نور خور	بدقی امشاده رخا کن
بی اثر پاک از قدم	پهچو نور خور برین نص

در بام آرزو در زو کار	زان سبب صوفی بود رخسار
جز مکر آن صوفی که بود	سیر خورده فارغان کن
از بهر آن اندکی بن	باقیان از دولت او می
ماهی که جابود درویشان	شکل مایه لیک در باران
مرغ خانه است نه بیخ	لوت نموده او نموده
عاشق حقت او بهر نوال	نیت جانفش عاقل سن
فقر لغمه دارد او نه فقر	بیش نقش مرده که طبع
درویش حقیقی کیست که محتاج	حق باشد بپوشد و اگر چه
خلق باشد در صورت مقبول	حق باشد در معنی و اگر چه در قله
از همه کس و این ترا زودتر از همه	بمیرد رسد
کاردویشی در ای نیت	سوی درویشان بمنگست
زاکم درویشان در ای طبع	روزی دارد خاص از طبع
مست درویشی چو باله پنبه	از همه بر دند درویشان
جنگمای خلق بهر خوبی است	برک بی برکی نشان طوا
خشمای خلق بهر خستی است	دام راحت دانا می را

ملک

برک بی برکی نشان عاقبت	زردی ز سرخ زوی نیست
هر که کاملتر بود او در حق	او بصورت پس معنی
بیش خلقان حمار و زور	بیش حق مطلوبی محبت
را چون کف بر جلی میسازد	نه کله و اگر دو خانه بود
چونکه کله باز کردید از ور	پس مشاوان بر کشت
از کافه کی شنید این قوم	فخر را دادند و بخندید
پاشکسته میر و ندان قوم	از حج راهی است نه تاج
پس مجویشی این سرین	وقت واکش تو ملک
آخر و الباقون باک	بر شجر باقی بود میوه

ای درویش طبع از فقر و نیستی میرسد و از آن چیرست که
 کمال و درین صفهاست چنانچه آن هندو چیر از طاعت
 سلطان محمود غازی می رسید و از آن عاقل که شرف
 از دست و ازین فقر اگر فقر ظاهری معنی راست است اما
 معنوی است عفو
 از فقر و نیستی این بر غیرت آنچه غم از غنای آن می غیرت برین

از خطای من و غمته اند علیکم السلام و کشته محمود غازی ستم
 که خدای مندیش آن عالم در غمت او قفا و شمشیر
 پس خلیفه کرد و بر بخشید بر سپه بکندش و فرزند خوان
 او بکشد شک مراندی بگوید گفت او را شمشیر کدی فیروز
 از چو کردی دولتت شکاوت فوق افلاکی قرین شهر بار
 تو برین تخت و وزیران و پیش تخت صف ده چون
 گفت که دگر ایام زانکه گم اما در دوران شهر بار
 از تو ام تهدید کردی هر زمان بیعت در دست محمود
 پس پدر مرا درم زار و جود جنگ کردی که چه چشمت
 می نیایی هیچ نفرین دگر زین چنین نفرین مسلک
 من ز گفت هر دو جان من در دل افتادی مرا هم
 تا چه دوزخ خوشی می من مثل کشت درو و بل و کز
 من همی لرزیدی از بیم تو غافل از اکرام و ارفعیم تو
 مادرم کو تا بپسند از من مرا بر تخت ای شاه جهان
 قهران محمود و تخت ای تی طبع از و دایم همی ترسانند

گر بدانی رحمت این محمود را د خوش بگوئی عاقبت محمود
 قهران محمود دست ای نیم دل کم شترین مادر طبع مفضل
 چون شکار قهر کردی تو من همچو کوه که شکباری تو
 همچو مند و چو چین ای خوان روز محمود دم ترسان ما
 از و جودی ترس کاکون درو آن خیالت لاشی و لاشی
 لاشی بر لاشی عاشق شد هیچ نه هیچ نه راه زده ست
تالیش در آنوار لوامع حقیقت و فرات نکات این غن
 نصارت بیاتن قلوب عفا در سه خیران می یابد و این ماجرا
 صافیت از شواص چون و چرا عینا نیش بجای عباد اقد
 یغیر و نفا تغییر **لؤلؤ** در بیان عشق که بقوت جاوید او از غن
 توان دست و در بر بعدا فقر نیستی غوطه توان خورد و از غنا
 گفته اند که هر چیزی که است او را قبله است یا از راه صورت
 یا از راه معنی و کل و نه همو بلیها که عشق روی را که او ما
 قبله است هر گاه که عاشق روی بطرفی آورد عشق که بیان جان
 گرفته باز راه محو شد چمن ره بر دوز و جوب بند و جوب

شعله نارا بنده الموقده التي تطلع على الاضواء بسود
 واین همه انوار که بشا حده در می آید و این همه ابرار
 که استلخ می افتد از عشقت و رنیا گفته است
 که عشق نبودنی خدا کن رسیده چیدن سخن نمک کوی تو
 و بیان شده اند از جفاف عشق که قیام و قافای سلوک است
 از دست و قوام حقایق جذبات رباید و این سخن
 رشتن طایبان سرشته معرفت را به پیوغ فیض میس
 و هو العیاض الی الابد در بیان صفت از لوازم
 باعتبار تعینات نور و شمع طهور او در هر ای کوی
 و مجالی از و اوج مثل نور کمشکاه فیما مصباح نه ازین
 گفته است و تجدد او از صفات که حضرت عشق ازین عجب
 عت تجلی است در دیده غیرت مخفی لا یسلط الله
 مر جایی عشق خوش بود اما ای طیب جمله علتهای ما
 ای دوی خوش و نایب و ای تو افلاطون جالینوس
 جسم خاک از عشق بر افلاک کوه در رقص آمد و چالاک

عشق بود

عشق جان

عشق جانان طور آمد شفا
 باغ سر عشق کوی میمنت
 عشق زین هر دو عالم است
 با دو عالم عشق را یک عالمی
 سخت نهانست پیوسته
 غیر هفاده دولت کشد
 مطرب عشق از زندان
 بپایانده عشق در پای
 عشق از اول چراغ بود
 عشق آن شعله است که
 بیخ لا دستل عشق بر
 ماند الا الله باقی جلالت
 خود هر بود او لکن آخر
 ترس می نیست اندر عشق
 کی رسد این خیالان کرد
 طور مست و فرمودی ضایع
 جرم و شادی درویش
 بی بهار و بی خزان شد
 اندر و هفاده دولت کشد
 جان سلطانان در
 تحت شامان تخت نشاند
 بندگی بند و خداوندی
 در شکسته عقل را انجا
 تا کرد هر که پیر و پند
 هر چه جز مشوق باقی
 در ملک بعد لا که
 شاد باشی ای عشق
 شرک جز از دیده اخوان
 جمله قریبند اندر کین عشق
 کاسه از این است از درد عشق

زفت م

پیر عشق است نه برین سفید	دشمنیکه صد نه بر این با
نور زنده و سوسه عشق است	ورنه کی و سوسه است
عشق را در بخت این جهان	آورد گفت و گو شود فیما
جیرتی باید عشق این طغیان	ز بهر نه بود که گندان آقا
در تکلیف عشق در کشت و	عشق در یاخته قیامت
قطره های بحر را نشان	هفت دریا عشق این بحر
عشق جو شد بحر را مانند	عشق باید که در مانند
عشق بشکافد فلک است	عشق لرز از زمین را از کرا
با محو بود عشق پاک حجت	بهر عشق او خدا و لا اله الا
منتهی عشق چون او بود و	بس مرا و از اینها
کر نه وی به عشق پاک	کی و جودی و او می فلک
من بدان افراشم حرج	تا علو عشق را فهمی کنی
خاک امنیت کردم	تا ز دل عاشقان بودی
خاک را و اویم بنی و نو	آن تیر که سویی
با تو گوید این خیال را	وصف حال عاشقان

دور گرد و نه از موج عشق و	کر نه وی به عشق قیامت
کی فزایدی محو کشتی درینا	کی فزایدی روح کشتی نامیت
اشارت بدان محو که چیمان	که شد که هر تیرگی را آقا
از میل مقدم بران حرکت که باعث	و سبب آن حرکت
و او را بجستی معین مخصوص	کرد اندوان میل طبع و
بلیقه قاهری قوی ساکن نکرد	در عشق کسرت کرده
طالع کشتی کار می نهد	چیمان آن کشتی را عشق
آنان را و محققان غیر از کات	اربعه کی و یکی و اینی و
میل حرکت دیگر است از مبداء	آفرینش با منتهای عالم
توران سر و جودی و افضای	و امتیاز که هر جهان
بلیقه آن میل از فوت فعل	آمده اند و رفر فاجبت آن
طالع الخلق لا عرف	یعنی کواست
کر نه بپشت عاقلی احوال	کم نکرد ماه نیکو فال عشق
حسن یوسف را دل جوان	از دل یعقوب کم نشاید
مر عصار آتش هم می پود	چشم غمی مشد و آتش

بکرا این کشتی خلعان عشق	از دمای کشتی کویا حلقش
از دمای بایند و دل با	عقل همچون کود را دگر با
عقل هر عطار کا که شد از	طلهار از بخت اندر کج
رو کرین جو بر نیاید	لم یکن حقا که کفو احد
عشق را با صد پرست	از فرار عشق با تحلی
شرح عشق ارمن کوی برود	صد قیامت بگذرد و آن
زانکه تار و نخ قیامت احد	صد کجا اینجا که وصف است
هر چه کوی عشق را شرح	چون بعشقم چل با شمع از
کر چه قصه زبان روشن کرد	لیک عشق بی زبان روشن
خود عالم اندر کشتن می	چون بعشقم آمد و بسوخت
عشق را در پیش خود مارت	مهرش در ده کی دمار
عقل در حشرش هر قدر کل	شرر عشق و عاشقی عشق
اقاب آمد و قبل اقباب	کرد لیلک باید از وی و
رشته دوم در صفت عشاق یحیی و اطوار و اشرار ایشان	
بی غرض بود و دیگر دیش	غیر حرم غیر جان عاشقان

عاشقان

عاشقان کل ان عشاق و	ماند از کل هر که شد عاشق و
هر چه کویدم و عاشق بوی	از دمای کشتی کویا حلقش
کر کوی بدقه قهر آید	بوی قهر آید از این کشتی
ور کوی بد کفر آید بوی دن	آید از کشتی کشتی کشتی
عاشقی پدیدت از اری	نیست چواری چو سوار دل
علت عاشق ز علتهای	عشق اصطلاب اشرار
عاشقی کردن سر و کز آن	عاقبت مار ابدان شد
عاشق از کار نبود و بود	عاشق از این است سر بود
بال نه و کرد عالم می برد	دست نه کوی از زمین
عاشقان اندر عدم نمید	چون عدم مگر یک نفس
عاشق از شادمانی و غم	دست نه و افره و غم
غیر معشوق از تماشای بود	عشق بود و هر که بود
هر که اندر عشق باید رفت	کفر باشد عقل و جگر
کلمات بهمت عاشق که نوال دنیا و نعمت آخرت برود	
کردند خط قبول به که لم انتفات نفرو و زبان جان از روی	

با مستحق گفت **مهر** من فارغ از مهر و مهر عشق تو
 پیش سنجی غرضه کرده بود
 کجای خاک با چه هضم طبع
 شمع کفایت خفا من
 اگر بگویم غیر تو من فایده
 هفت بست کردارم در
 در کف خدمت من از خود
 مو منی با شمع سلام جوین
 زانکه این مرد بود خطا
 عاشقی که عشق بر دانه
 صد بدن پیش بر در
 عاشق عشق خدا و انگاه
 جبرئیل مو من و انگاه
 عاشق ان لیلی کوزه
 ملک عالم پیش او یک
 پیش او یکمان شده
 رزبه با شد که بن جان
 شیز و کرک دوازده
 هیچ خویشان کرد و هیچ
 کاین مسئله نمی توان
 علم عاشق را بیاورد خورد
 هر خوردان زهر و خود
 هر چه عشق است با کمال
 عشق در دام آورد و دنیا

بیده ازادی طبع دارد
 بند و ایم حلقه اودار
 تا تو باشی در حجاب او
 زیر که کن بند من پدید
 زاهد یا رتس می تازد
 عاشقان در سل زندان
 هیچ کس نیک سبب اید
 بر پیری عاشق را و خطا
 عشق ازادی طبع دارد
 بند و ایم حلقه اودار
 تا تو باشی در حجاب او
 زیر که کن بند من پدید
 زاهد یا رتس می تازد
 عاشقان در سل زندان
 هیچ کس نیک سبب اید
 بر پیری عاشق را و خطا

کتابت آن عاشق می در که سبب خواست و دل
 با سببان همه در عشق
 شاه مات و مات شاه
 که فرج از بهر زامینه
 که به شمع ارشیه تو لیا
 تا تمام نیم شب من طلب
 که پدید آمد محبت از بر کرد

در دل عاشق خیزش عشق	در میان استیلائی شغلات عشق و فانی شدن
ای حیوة عاشقان در	دل نایب خیر که در دل
ما را و خونبار را	جانم جان باختم
عشق شقیلم که عرفت	عشقهای اولین و آخرین
عشق حق خواهد که بکشد	بچه موج بحر جان در
جمله محسوسات عاشق	زنده محسوسات عاشق
چون نیامد عشق بپوشد	او چو مرغی ماندی پرواز
وقت آن آمد که من جان	جسم بگذرم سر جان
ای عدو شرم و اندیشه	که دردم برده شرم و
هین کلوی صبر که می	تا خشک کرد دل عشق
تا آنکه زخم کی خشک شود	ای دل من خاندان شرم
خانه تو در ای می سوزد	کیستد امکن گفتگو یاد
خوشش بپوشد غایت	خانه عاشق چیدن او
بعد از این سوزد کم	تا آنکه من ششم سوزش

بر امید و عهد و دیار یار	در آن حجر است
صادق الوعدان دلدار	بعد نصف الليل آید
اندکی از استین او در	عاشق خود را داده
که تو طبعی که این می باز	کردگان چندش آید
ای که بر این سوزش	بگفت شاه مامنه صد
استین و گردگان نایب	چون بخیزد خواب
چون جگر بام جگر	ای دل بخواب ازین
سخت دل باز که در عالم	ای بیهوش جان
کر تو مرعش از خود	عشق مکنار و لغات
جان امکن را بستی	عشق چون در سینه
سرگون از پرده بیرون	مرد این در خون
بر دنیا مونس ای عاشق	عشق و ناموس ای
در پی علم من و ان	عشق مستعد
دل هم او دل سوزش	روز او روزی
در دل نذر همیشه	در دل معشوق جمله

عشق قمار است من عشق
چون دهانم خور از خلوا
بردلم ز دیر و سواد
برک کاهم پیش تو ای باد
عاشقی و توبه با امکان
تو به گرم و عشق همچون
عشق خود خبیثم دروغی
لیک مرغ جان فدای تو
گشتش به از هزاران
دین من از عشق زنده بود
چند درد فقس کشد مرا
تغ صفت از جان عاشق کرد
چون غبار تن بشد ماعشقا
عمر با طبع عشق من
شعر در خدمت عشق مجازی و عاقل ماندن از عشق حقیقی
 چون شکر شیرینم از شکر
 چشمه روشن چشم وینا
 عاشق شکر و شکر خاتم کرد
 دامن چرخ با کج است
 این محالی باشد جان
 توبه و صفت خلق و ان
 شوی دایره مبدع جبره
 کنش کشد این عشق و ان
 سلطان مرده این عشق
 زندگی در عشق ترین جان
 سر بر عشق بخشد مرا
 زانکه یف افتاد مجاور
 ماه جان من هوای صفا
 آن فرمودی حیات منم

بهارم

بدانکه استغفار بخوبی جاری
الهی را مرتبه اطلاق یافت
واقع کما قبل **شعر** و صرح باطلاق الحال و لا فقل بتعبد
از حرف زبانه فقل بلح حسن من با لهما معار له حسن
لیحه و هم حضرت مولوی قدس سره در بعضی اشعار
اسرار اشعار میکند **شعر** زخوی حسن تو خوان بسجود
بشکاف زده عشق کون شفا حو تناسوات دل شکان
برند با صلی حمله و اگر چنین مصفا بسوی صورت مبارک
برکشند خور دایب حیاتی ترا نبالا و اگر چه در بدایت
تو چه حسن زاده قطره جمال حقی همان تواند بود و عالی ازقا
نیست چنان عشق همه عمارت یک علم با ناز آرد و از یک علم
آردن آسان باشد و دیگر آنکه در محبت و جفا و در دو ملاکه از
لوازم عشق است تو بدین شود و حکیم محمد الدین بنار حقه است
از برای توضیح این معنی درین صورت دو بیت روشن شود
شعر عازیان طفل طبعش دارد تغ چنین از ان همدست

تا آنکه طفل مردگار شود **و** مع جو پیشش ذوالفقار شود
اما در نهایت کار با وجود آفتاب عالمات **و** شعله
بر چراغ زینا بناید و در وقت مشاهد کل اشغال
خوب نماید پس کار بکباران سربازار عشق **و** با
توجه نمودن معشوق از بی ایدی که حسن او را زو **و** کل
القطر بنایند و ترک حسن ستاره جمال با نیکو **و** کل
چنانچه حضرت قدس سره میفرماید عشق آن زندگین **و** با
و در هر حال فقر نیست عشق آن که نیکو **و** با فقر **و** کل
داند عشق هر دوگان پاینده **و** کل
عشق زنده در روان و در **و** کل
هر چه جو عشق فدای کس **و** کل
جلالت جان کند سوی کس **و** کل
عشق فدا کردی ز کی بود **و** کل
همین زمان کن عفتای صوم **و** کل
آبچه معشوق صوم نیست **و** کل

دیکر

عمر

آبچه بر صورت تو عاشق **و** کل
صورتش بر جاست آن **و** کل
بر تو خورشید بر دیوار **و** کل
بر کلونجی دل چه بندی **و** کل
خو در ز اندو دست **و** کل
چون فرشته دجیون **و** کل
شاهدی که عشق او عالم **و** کل
جوش انگه دیو **و** کل
و استغاثه **و** کل
باز می گیرند چون **و** کل
بر تو خورشید **و** کل
حسن دان صف **و** کل
زانکه آن حسن **و** کل
چون رود نور **و** کل
کرودان حسن **و** کل

دیکر

عمر

عش تو بر هر چنان بود
 چون زری با اصل رنگ
 از زرا اندود صفایش
 کان خوشی در قلبها عار
 ز زری زینت مایه
 سوی این کان رو تو گم
 تو بدان خور و گوشت خور
 چون ندیدی تو قادران
 مبتدا بهشت مایه بود
 بین مشوقان نور مستعار
 عقل را و روح را اگر کند
 اگر ضایع خواهی بود
 دیده جانی که حالی بین
 دیدهای روح را روشن کند
 نور خورشید بر شمع
 می نماید ایچنین

عش تو بر هر چنان بود
 چون زری با اصل رنگ
 از زرا اندود صفایش
 کان خوشی در قلبها عار
 ز زری زینت مایه
 سوی این کان رو تو گم
 تو بدان خور و گوشت خور
 چون ندیدی تو قادران
 مبتدا بهشت مایه بود
 بین مشوقان نور مستعار
 عقل را و روح را اگر کند
 اگر ضایع خواهی بود
 دیده جانی که حالی بین
 دیدهای روح را روشن کند
 نور خورشید بر شمع
 می نماید ایچنین

بس بختان از دیده آفرین
 چیدمانی عشق نقش
 عاشق از صانع شود
 عاشق صانع خدا با خود
 صورتش دیدی ز معنی غایب
 این صدفهای توالت
 لیک اندر هر صدف بود
 کان چه دارد این دارد
 بر آینه زنده کن
 رو نغمه ننگه بختان
 کمان چال دل حال باقی
 صورت ظاهر فکار دود
 اندک اندک می ستانند
 این شمع بود بر دوار
 بر هر آن چیزی که افتد

چون عاقل شهبازی کرد	نوری ز کشت انکار کرد
خویش کن بی شیشه دیدن	تا چو شیشه بشکند بود

در بیان آنکه جهان عاشق را آینه است که از هر طرف
 حق کرد وی دلداریند اما این معنی وقتی وی نماید که
 باشد چه که اگر پایا بود چون در کدو در آید و چون
 فانی باشد دوست است که از در کجاست چشم او در
 می بیند و بدین محل بنده است هر قدرت را و شمع
 ازین معنی بعد ازین مذکور خواهد شد که در آن کجاست
 بر صورت آنکه در شمع کانیست چون که بوی او نمی بماند
 و شمع در کدو از یکدیگر سوخته و از آن عطر را می آید و کدو
 بی اختیار بهر دهنه رویشان از آن فرستاده و ظاهر آید

تا بهر جانب که ایشان نگرند	از ریاض حسن برآید
بهر آن فرمود با این آیه	حیث و کثرت و کرم وجهه
از عطش که در قدح آید	در درون آب حق ظاهر
آنکه عاشق نیست در آب	صورت خود بیند ای صاحب

کوت

حسن حق بیند در رو	بجو مدد آید صانع بخور
خیر نفس بر عاشقی و صفا	خیر نفس در دین و دین دوست
دیو اگر عاشق شود دهم گوید	جبرئیل کشتن آن دوی
اسم شیطان از چایید	که بریدی سید صفتش نازند

در بیان تجرید عاشق و تخلص او از غلبه مملکت
 معشوق و اقطاع ارواات او از همه ملوک و مملوکات
 و قطع نظر از جمیع معلولات و معقولات و این بی ملامت و خلقت
 و استیلاک تعین صورتند و اما الامر الالبید الروح و البید
 اینجا گفته اند دست کسی بر سر شمع بویست تا در آن بویست
 بزمی با دو یا در عشق توان تا حق با یکی سر عشق توان با حق

هر کسی را خود دو پا و یک دست	یا بهر از آن یا و هر من نادر
زین سبب بخامش شکل	است این حکام هر دم کرم
بچکل زانکه در او فنا	نیست ره در بارگاه کبریا

بکایت مجنون که در طلب لیلی رفتی و ماه مشن بخت بخت
 کردیدی تا با خزانة را که داشت و بمنزل یار شد

بود مجنون را سبک تافت
 جای دیگر بود لیلی نکو
 تا قدر امید بخون هر زمان
 میس مجنون جانب لیلی نشا
 یکدم از مجنون رخ و خال
 عشق و سودا چون که بود
 انکه او باشد مراقت عقلت
 یکتا تو این اقب اودد
 فهم کردی زو که غافل
 چون خود باز آمدی دیدار
 در سه روزه ره بدن احوال
 گفت ای تافت هر دو عظم
 نیست برو قی من مهر و ر
 این دو همه یکدگر از راه
 جان ز جگر عشق انداخت

در بی لیلی را و تافت
 شد سوار تافت مجنون
 بچه از تافت مانده در محاکم
 میل تافت از بی غفلت
 مانده کردیدی و و این
 می بودش چاره چو خود
 عقل را خود عشق لیلی بود
 چو نکه او دیدی همراه
 برو سپید کردی مکره بی در
 کو پس غفلت پس شکلیا
 ماند مجنون در تردد
 برو و ضد پس هر ه ناکام
 گرد باید از تو جگر اخلا
 کمره ان جان که فرو ناید
 تن ز عشق خارین چون تافت

جان

جان کش بدو بی لالاها
 تا تو با من باشی ای مرده
 راه نزدیک با من سخت
 سرنگون خود را از انتر
 ایچان افکند خود را
 چون چنان افکند در روی
 پای را بر بست کجا کوشم
 عشق مولی کی کم از بی بود
 کوی شو میگرد در میدان
 خانه ویران کن فرود
 راه که از درون
 قصه خبری نیست این کن
 این نمی که در غم شرا
 که چه پشش خانه بر گشت
 ای درویش اصل من کار نیستی است و کلید هستی جفتی جفت

در زده تن هر زمین چکان
 بس ز لیلی دور ما جان
 ریسر شتم زین سوار بی
 گفت سوزدم ز غم چاند
 که محفل کشت جگر آن و
 از فضا ان لحظه هم یاس
 در غم جو کناش غلطان
 کوی کشتن بهر او او بی
 غلط غلطان در غم جو کنا
 تا بکی و البته کربس
 چپ انا و قهر و حول
 کج دورانی است ای من
 مست انکه خوش شود و
 کج جو ز کج لاد ان ش

وخته مناسبت بکافی ایراد کردن می شود از آن عاشق خود
 نهایی که بفرج و اما ندیده بود و از اصل خبر **بیا بیا**
 آن مکی عاشق به پیش ما نرسد
 کز برای تو چنین کردم شکر
 مال رفت و زور رفت و مال رفت
 هیچ صبح خسته یا خسته نماند
 اینجا و کوشیده بودار
 ز برای منتی بل می نمود
 عاقلانرا یک اشارت بود
 آتشی بودش نمیداشت
 گفت معشوق این همه کردی
 کما نچه اصل عشق و دوست
 گفتش آن عاشق بگو تا اصل
 تو همه کردی غمزدی زنده
 هم در اندم شد از جان

می شمر از خدمت رکاب
 تیر ها خوردم درین گرم
 بر من ارغفت بی کام
 هیچ شام با سر و پای
 او بقصیاش کما یک می
 بر درستی محبت صد
 عاشق از تشنگی زان
 یک چون شمع از او یک
 کوشش کما هالدر یک
 آن نکردی آنچه کردی
 گفت اصلش مرد دوست
 بازنده
 ه بن میرزا راجان
 همچو کل دریا سر خندان

ار جعی شود نور آفتاب
 فی زکونها برو تنگی بماند
 فی اصل خوشتر از آفتاب
 فی زکونها برو تنگی بماند

نوشته ششم در اتحاد عاشق و معشوق و یک رنگ شدن
 کارخانه و صیغه اند و من حسن من الله صیغه و این
 بی رنگی باشد چه اتحاد و یک رنگی عاشق و معشوق از روی
 حقیقت است نه از راه صورت برای آنکه هر دو در صورت
 متضادند که یکی مطهر نیازست و یکی منبع بی نیازی یک
 آنکه بی صورت است ساده و بی صورت ضد صورت است اما
 میان این دو صورت اتحاد است که شرح آن قابل عتاب
 پذیرای اشارت نیست و عارفان با اتحاد نه معنی لغوی
 که آن در شریعت کفر است در حقیقت تیرا کفر جباران
 غیرت استقامت توان نمود **ص** لیس فی الدار غره و بار
 پس اتحاد حالت استعوان عاشق و در حضرت شوق
 بشاید که فیروز در وجود بنظر شود در می آید و این نهایت
 عشق **ع** اما من حوی من اهوای ناویش گفته است **نوشته ششم**

از صفای می و لطافت جام در هم آمیخته یک جام و اند
 همه جامت و نیست کوئی می باید داشت منت کی جام
 و شمع ماحدس سره میفرمودند **بند** استخدا اینجا فنانه
 هستی است در ظهور نور وحدت یکتا است و ازین
 سخنان مفهوم میشود که مراد ازین اینجا نه مقصد اول
 الحاد است بل آنست که در انبیه ذات جبر جلال است
 مشاهده نمی افتد و حضرت قدس سره از بعضی
 نوع خبر میدهد باز آمد آستان دجوی باز آمد شاه مادر
 می خراشد جود امین کند
 ای تن من وی رکن من
 سببهای که بود و ما بود
 من چون خورشیدم درون
کجاست همچون که چنان مستغرق بحر لیلی بود که میان خود
 و او اعتبار ننمود و همه چیز زرد در دور اندر انداختن رنجور
 چون بگوشش اندر تعلقه
 باید آمد بران محزون ق

پس طبعی آید یار و کر نش
 رکن دن باید باری دفع
 باز و شش رکن فانی
 مر و خود و بستان خد
 گفت آخر از چه میترسی
 بگفت همچون من میترسم
 منبلم بی زخم ناساید غم
 یک یک لیلی و جو من بر
 ترسم ای فضا و اگر فضا
 و اذان عظمی و دل و
 کفایت ره نیست کز نش
 رکن می آمد اینجا و فزون
 باین برزد در زمان خوش
 کریمم کو بر و جسم کهن
 چون غیرت می توانی برین
 صبر من از سنگ خا نش
 عاشقم بر زخمبار می غم
 این صدف از صفای
 نیش را ناکاه بر لیلی
 در میان لیلی و من غم
در بیان فانی صفات عاشق و بقا بصفا معشوق و کم
 در و چون آید شیه و مناسب این کلمات که معشوق
 از عاشق بر کشید دارد و متر داری امر اکثرت من از خود
 مرده و تهرنده امر از خود و صفا خود نیست شده و می بیند
 اگر خود را دوست شد هم ترادوست داشته شیه و اگر ترادوست

هر رسته باشد که گفت عشق را بشناسد از آنجا که در صبر و کمال و فطانت
مهر او و دوستی را می بیند
گفت من در تو چنان فانی شدم
بر من از هستی من چنانم
زان بسبب شدم من
همچو سنگی که شود کل لعل نایاب
و صف آن سنگی نمی داند
بعد از آن که دوستی خود را
ور که خود را دوست دارد و بجا
خواه خود را دوست دارد و بجا
اندین دوستی است حق
مانند او لعل خود را دشمن است
پس نشاید که بگوید سنگ نایاب
گفت فرعون فی انا الحق است
ان انا الحق الله در

ز آنکه او سنگ سپید بود و حق
خدا کن ناسنگ نیست که شود
صبر کن اندر جهاد و در
و صف سنگی هر زمان می شود
و صف هستی میوه دار است
از خودی رسته همه حق است
در مقام و هم باشد او
بجز نایابی در میان مقاماتی که در اینجا هر وقت بود بر سبک
مراتب حقان بکشاید بدین جهت آنها را حقایق خوانند و این
مخبر به رخ رسته است قاده تمام می توان نمود در رسته در بیان
مشاهده و آن شهود احاطه نمی یابند بانه بجز شئی او کم
بر یکبار نه علی کل شئی تهید و چون سالک بدین مقام رسد بپوشد
او از عینی در آن عینی مشاهده نماید این مظهری در چنان که مخلصان
دل باشند به عین کل که بر آنجا از خود بر تپان زد و دینده و این
سکاک ای را در چون نه تضرع

نکته

چشم دل از بوی علی گشت
چون چپک شد زین نا رود
هر که باشد بسینه فتح یاب
حق بدیدست از میان کرا
جان نا محرم نه بدید
آدمی دیدست باقی پو
چونکه دیدست کوربه
دو سر انگشت را بر چشم نه
کر نه بینی آن جهان م نیست
تو ز چشم انگشت بردار
تا به پیغمبر فضل من لدن
هر که کار و کرد و جبه اند بود
او ز هر دره به پیشت آفتاب
همچو ماه اندر میان اختر
جز جان جان گل اصل او از کوئی
دیدان با کین دیدوست
دوست کو باقی تا شد کوربه
همچو بینی در جهان افتاده
عجب چرا انگشت نفس شوم
واکنمانی هر چه میخوانی

دیشان نظر و ندکان راه که برده از پیش رد گشته اند
اسرار ابد و ازل می کنند آن نظر بای که آن فسر نیست
رونده و خرد زنده نیست چونکه سیدش سیدش شد که از چشم و
چون نظری که دنا بد و وجود
چون نظر در پیش افکند و بدید
ما جرایه آغاز هستی رو
آنچه خواهد گشت ناخوشتر بدید

پیش از این می ندوانا اصل
هر کسی ز اندازة ز پیش
هر که صیقل پیش کرد او پیش
پیش این عقل با سبک بود
این خرد از کور و خاک بگذرد
زین قدم زین عقل رو پر
زین نظر زین عقل یاد چو
دیده بینا ارتقای حق بود
در که از این حلقه تر از نظر
یک نظر دو کفر نمی بیند
چون که از زنده شد حواس
هر که دیدان بجز راه اولی
چون تو بی زکی نه بینی روی
کی بینی سینه و سرخ
دین الوان و اشکال و سایر منصرت بواسطه ضیاء

پیش از این می ندوانا اصل
هر کسی ز اندازة ز پیش
هر که صیقل پیش کرد او پیش
پیش این عقل با سبک بود
این خرد از کور و خاک بگذرد
زین قدم زین عقل رو پر
زین نظر زین عقل یاد چو
دیده بینا ارتقای حق بود
در که از این حلقه تر از نظر
یک نظر دو کفر نمی بیند
چون که از زنده شد حواس
هر که دیدان بجز راه اولی
چون تو بی زکی نه بینی روی
کی بینی سینه و سرخ
دین الوان و اشکال و سایر منصرت بواسطه ضیاء

محیط است با نوا و شطرونیت و با وجود این را می بیند
 آن مرئیات از ادراک ضیاء اعلیٰ نشئه داما بعینیت ضیاء
 او را محقق میکند و اگر وای مبصر تاملی دیگر بوده است
 که آن ضیاء است همچنان نور هستی که محیط است با ضیاء
 و مرئی و ادراک شبنمی و ادراک استحقاق از ادراک غافل
 و آن غفلت بواسطه دوام ظهور و عدم غیبت است
 در مشاهده موجودات و اگر شهود وجود اهل باطن را می بیند
 ادراک مبصر اهل باطن و شکل مشغول گردد و ضیاء که شطرونیت
 موسوم شود و محال است که در ادراک حقایق و در ادراک شهود
 روپوش بود و چون که شبنم از کما سوزید و دیدن آن نور شد
 نیست دیدن یک نور بود
 این برون از اقسام و از نوا
 نور چشم خود بود
 باز نور نور دل نور خدا
 هر دایم با نظر در حقیقت جو

هیچ نور خیال ندارد
 و آن درون از عکس انواع
 نور چشم از نور دلهاست
 گویند عقل و حس پاک است
 تا که پیش از حرکت پدید آید

وارید از مرکب باید ساخت
 هر که دید او نباشد در حقیقت
 اگر او این نور را بینا بود
 شرح او کی کار تو بینا بود

در بیان تفصیل صبر بر سمع که یکی علامت یقین است
 نشانه کمال و میان ادراک آن تا آن بسیار فرقی است
 تا به درین سخنان تخریصت بداند که علم را بین و بینا
 بنقدید که گویند چشم اهل وصال چشم حال است
 از اهل قیام هر چه ای کمال گوش اهل چشم کمال است

در میان دید و شنیدن
 صورت آن چشم دان آن
 تا که بینا از حقاقت
 که مراد او قیاد است
 هر تر اصدما در دست و
 وین دو چشم حس و بین
 صد هزار سال که گویند

در شش و گوش تبدیل صفات
 و صف بصورت چشم
 و هر که بینا در کمال
 کور را خود این حقاقت
 پس چشم روشن ایضا
 خاصه چشم دل که آن
 از زبان چشم گویند

هر دو صفت بود که حرکت اند و ساکن یکی از آنها بود
خارج حضرت مولوی قدس سره میفرماید **میشوی**

و دیده دل است اندر این	چون قلم در دستش
اصبعین لطف و مهر و در	کلمات لایق و سطرین
ای قلم سحر که اجلاست	که میان اصبعین کسیت
جمله قصه و غنچه بن این	فرق تو در چاراه جمع است
این حروف و حلاوت	عزم و فصاحت و غم فسخ است
جز بنابر و غیر مقرر است	زین تعلق هم قلم اکام است
چونکه قبضه ایدتی را	آن صلاح تست این است
زانکه در خطی دران بطور	خرج را دخی نباید است
که هر ره فصل تابستان	سوزش و رشید بستان
متن را سوختی از رخ	کرد که تازه کشتی آن
کرش و این دی	صیف خدا نیست حق
خونکه قبضه آمد تو در بوی	تازه بکش و این ممکن
غم خوانده است پیش	کاغذ من خند میاید

فرق صد چندین بود در جبهه	در میان چشم و گوش و رنگ
حق و باطل حقیقتی است	گروم دی از سخن و آمو
چشم و حقیقت و بقیض جا	گوش را بگرفت که این کلام
این سخن شد	جد کن که گوش در چشم
اچو او باطل بدست شد	زان پس که شست و چشم
گوهری کرد و گوش چشم	بلکه جلین چو آب شود
جمله چشم و گوهر و سینه	گوش که خیزد خیال و خیال
بست دلال و حال و خیال	جد کن تا این خیال او
تا دلاله رهبر محسوس شود	تا سوزی نماند این
این یقین خواهی در آن	

رشته دوم در میان قبض و بسط و این همان دو
در جاست و تحقیق یکی از آنها آنچه درین صفت در مقام نفس بود
آن خوف و جابا و آنچه در مقام دل باشد که مقابله است
جلال و جمال را قبض و بسط و او بطور و اردیت است
که در وی اشارتی تا بقول و رحمت و انش و قبض و بسط
حاصل کرد و از او که مودی باشد نصیحت و تادیب است

بعد ضد رنج آن ضد کر
 فکر غم گرا شد و می نبرد
 می می نبرد که رزدا و رشح
 غم ز دل هر چه بریزد بیاورد
 این دو وصف از سرچشمه
 چهره اگر قبض باشد در آن
 زین دو وصف که کرم است
 حاضر است و از آن است که
 خفض از رغن بین و رفع
 خفض و رفع این نوعی
 خفض و رفع روزگار است
 همچنان آن جمله افعال جان
 این همان ویرانه با آن دو
 رشح و سحر و دیوان سحر عشق و آن عسیمی باشد که ساک را ری
 خاند سبب دی قوی و غلبه او دارد و در دشته که بنده را اینها

و لاجم عنما یزخون و بسیار باشد که این سکر بحیرت انجالت
 و بخون کشد و الجون فنون کما قال مولای روی رتبه علیّه
 هر چه چون ریخت ساقی ایست
 جویش کرد افغان زبانان
 تا فتنه بر صبح و ما ز نور تو
 داده ام چون چمن دانه را
 باده در جویش کدای بستان
 ماکز تخلص کرد و یوانیز کم
 بر خط فرمان او سر نمی
 اشتران خجی ایم اندر سقا
 مستی تو هوشیار بود
 خالصه دین باده که از صبح
 زاکمه ان احیا کیف از غفلت
 زان نان مصرعای غوده

بر سر این خاک شد خیزد
 هر چه دیگر که این کویشیم
 در صبحی بامی منصور تو
 باده که بود کو طرب آرد
 خج در کدایش کدای بستان
 فالیه از ما مستی نثار
 مست آن ساقی و ان ساق
 جان شیرین را که و کان
 مست و خود زیر تحکما سقا
 مستی تو ناید بخود صبح
 می می که مستی او گشت
 سیصد و نه سال که گردید
 دستهارا شتر خنجر کرده اند

عاطفان بخون حتم بی قرار	در چنین خوشم معدودار
در بیان جنون الهی و نیا بود بودن	در نوا ترصد مات سواد
ما مشایخی و یکی از مراتب تمیز و تفرقه بر طرف نماندن و کسب	
بهت بهی میدان چو دی با ندن باز دیوانه شدم من	طوب
باز سودا شدم من حقیقتی سلسله فزون	هر کی حلقه دهنی چون
داد هر حلقه فزون دیگر	پس امر هم جنون دیگر
پیر خونان شد فزون این	خاصه در نجران میر این
اچنان دیوانگی که نیست	که همه دیوانگان بندم
نیت از عاشق کبی دیوانه	عقل از سودا ای او کور
زانکه این دیوانگی عام	طب ارشاد این احکام
کر طبع بر سر دین کور	دق طبع فرو شود بچون
من سر ماه سهر روز است	نی کمان باید که دیوانه
هین که امر و زوال نه	روزی هر روز است
هر دی را که سران شده	دمیدم او را سرمه شود
کیفیات فی العلمی و الفنا	بعد ماضیات اصول الفنا

دارا دلدار می بندد	ساحران هم سکر موسی د
زان کر و میگرد و چو دباود	جفت طیار از این بود
وز جلالهت و جهای پایا	تا حدستی بود املای
خمر با ده این جهان	گر بوی دل دران می
قوت می بشکند این	چون بفراید می تحقیق را
پرکت از جام و رسا	قطره از بادهای کمان
بهر مرغ کور مست این	بهر خسته و زده آب طور
مست عیسی مست حق	این بهرستی لاخره مشو
چو که بر سریت نداری	مستی جو که خاری نبوده
که بقل آید پشمانی خور	اچنان مستی مباحش ای
عقلهای بخت حسرتی	شادان مستان که چون
شرح او را سوی معدودان	اکلهرداری خورد یعنی
چو طغلت او معاف	مست و بنکی را طلاق مع
صد خم می در سر و معان	مستی کاید ز بوی شاه فرد
اسب ساق کشت و شدی	پس بر و تکلیف خون بارو

توفیق

ما چون واحدی فی خون	بل خون فی خون چون	غیر چندان سکار مقبل	کرد و صد پیر پند
در چنین جگه عاتاد	خود بنا شد در دما عیب	عاطلا حب این ضیای	پند کم ده بعد از این
چونکه بلم دیدن پستان	از خراج امیر شد خراب	من خواهم عتوه و اس	ارمودم چند خواهم
ذره از عقل و هوش آریا	این چه سودا و پرستان	هر چه غرورش در دوا	اندین ره دوری و پنا
چونکه مغز من ز عقل من	پس کناه من درین غلط	چاره کو بخت از دیوا	بجمله صد لنگر اردیوا
فی کناه او راست علم	عقل جمله عاقلان شمس	عقل غریبه لنگرهای سلوک	می شود بواسطه آنکه
یا حیر العقل فستان الحیا	ما سواک للعقول مرتجا	محض و محض تقدیر اندیش	کاشان موجب محبت تان
همل خون فی هواک	قل بی و الدید پیر الیوا	داند آنکس یک بخت	زیر کی زالمیس و عشق ازاد
کر تباری کویدا و در پاز	بکشت جوش که که در شمس	زیر کی سلیحه ای در عمار	کم رعد غرقه او بایان
باد او در خور هر کوس	حلقه او سخره هر کوس	بل سیاحت داران کن	فیت حجون نیت دریا
بار دیگر آمدیم دیوانه و	رو روی جان رو در پیر	داند آن دریا زرقه	در ریایهت دریا را چو
غیران ز پیر زلف لبر	کرد و صد پیر پند	عشق چون کشتی بود بر خفا	کم بود افت بود اغلب
چون بدر شرم کویم راف	چند ازین صبر و صبر	زیر کی بهر و شش و حیر	زیر کی طفت و حیر نظر
عاشقم من برفن دیوا	میرم از فرینگی و فرزا	زین خرد جاہل می باید	دست درد او املی باید
هین نه بر اطم آن رخسار	که دیدیم شمشیر	هر چه پنی سود خود در آن	زهر نوش و آبجو از ابریز

هر که بستاند زاده ششام
سود و سر مایه بپوشد از دم
اعتنی بکند آرد جای خواب
بگذراند ناموس در میان
حکایت آن عاقل که کل که خود را از شک عاقلان نافرمان
چون جلوه میداد آن کی مکلف خواهم عالم مشورت دارم باو در
آن ذکر گفتش که اندک
بر نی که شمه سواره
فر او که پیاز احسان
کس نداند از خرد او را
مشورت جوینده اند او
گفت و زین جمله کاین را
گفت آن طالب که گفتش
راند سوی او که هین و بیکو
ناگه بر تو نگو بد و بهشت
گفت ای شهاب چنان
تو وای عقل کلی در میان

گفت این او یا بش را بپوشد
کافه این شهر خودم بپوشد
دفع میگویم مرا گفتش
نیت پوشه عالمی صاحب
با وجود تو حرامست و
که کم از او در رضا گویند
زین خبر و رت که در پیش
لیک در باطن معانم که میدم
عقل من کجاست و من را که
او مست دیوانه که دیوانه
کاین قدم نستان شکم
عقل قربان کن به پیش
عقل را قربان کن اندر حق
زین سر از چهره که عقل
من نیم در امر و فرمان غم
نی مرا از خویش هم آگاه
آنچه دی خودم از انم ناد
من چه گویم یکم بشمار
هر که کلاری بخانی دیده

توفیرده در خور این مضمون
 با شکرمقرون نه گریختی
 از جود الم ترونا غلط
 جیرت اند جیرت اند جیرت
 موج جیرت غلط را از سر
 خور د جیرت فکر را و ذکر را
 جیرتی باید که رو بد فکر را

نکات در بیان آنکه جیرت مانع بحث و فکر است هر که
 دریای جیرت افتاد از طوفان فکر رست

آن کی مرد دومی است
 پیش آن کسی که در مستطاب
 گفت از ریشم سفیدی کن
 که بعد و بس تو که قدم ای فتا
 ریش او برید کل شش
 گفت خود بکین مرا کانی
 این سوال دان چه است
 که سر اخف ندارد مرد

مثل و یک در همین معنی که هر که دردی دارد در جیرت غلط کاوی
 فکرت آن کی نه سیلی مرزید را حمله کرد او هم برای کسی

گفت سیلی من را بکشتی
 پس جوابی گوی و آنکه نیت
 بر قهای تو زدم آمد طرقتا
 یک سوالی دارم بچاره فاق

این طرائق از دست تو بیا
 از قفا کاه تو ای فکر کیا
 گفت از درد این فرغنت
 که درین فکر و فکر بستم
 تو که بی دردی نمی ایست
 نیت صاحب در این
 پس بدان این اصل ای
 هر که از دست او بر دست

نکات در بیان قرب آن ارتفاع مسافت و القطار
 و کعبه از قرب زوال جرات و اصحاب لفظی و کمان نیز
 که قرب حق میکانست بل نکات است چه بی شبهه خبر
 متعالی از مکان و زمان و جا منزه است و محقق بقا و تبار

قرب نه با لایستی قیمت
 قرب حق از جس هستی نیست
 کارگاه کج حق در نیستی است
 غرق هستی چه در اند نیست
 گفت پیغمبر که معراج مرا
 نیت بر معراج بوش
 آن من بر جرح و ان او
 زانکه قرب حق بر و نیست

ای درویش قرب چون چون باشد تو میدانی که نزدیک است
 ای من جل الورید ما از غایت نزدیکی دور دور افتی و چنانچه
 و خرد بسیار بیا تو قوت و غایت قرب بعد بیدار

مورکی بر یکا غدی دود	گفت با موری در این راه
گر عجب نشما آن گنگ	بچو ریحان بچو سوسن
گفت آن مور صیقل است	وین فکرم در فضل و ان
گفت آن مور بکلیارو	کما صبح لاهور زور نقش
همچین میرفت بالان	بهر موران فطیر بود
گفت که صورت مسند	که جواب مرک کرد بخیر
صورت آمد چون لبش	جز بغل و جان بچید
بچو بود او که آن عقل دود	بی تعلیق با باشد
یک زمان از دی عنایت	عقل زیرک ابلههاست
نه حلقه قابلم در حکم او	لطف مغرم کس کار نیست
بهر کردم چون که گوید	زرد کردم چون که گوید
نقشها که با خبر و حیر	در کف افشانند خضر
پیش خوکانهای حکم کن	میدوم اندر کان
دمیدم بر صفحه اندیشه	نیت مخوی میکند آن

نوی

خشم می آرد رضا را می برد	بخل می آرد رخا را می برد
گوزنه که با گوزنه با رگینه	گوزنه از خود کی شود پیر
جامه اندر دست جفا بود	ورنه از خود چون زود
شکایت با ستا بود ای	ورنه از خود چون شود پیر
مار میت از زمین گفت حق	کار حق بر کار مادی
گر بر اینم تیر آن نه زما	ما کمان نه تیر اندر کش
مار میت از میت می و	همچین قال الله از صفتش
ما کیم اندر جحش آن رخ	چون الفتان در دود
این جفا در چرخش	عاجزی پیشه گرفت در دود
که بلندتر میکند کایش	که درشت میکند کایش
که عیش میزد کایش	که کاستان میکند کایش
با شکایم اینچنین می	گوی تو کامم هوکانی کجا
میدرد میزد و درین	میدرد میزد و درین
دست بجهان فلم کن لدا	اسب جولان نمید
تیر بران بین و ناسد	جان خایید و نمان

پس یقین در عقل هر دانه	این که با جنده سینه
گر تو او را می بینی در نظر	فهم کن اما باطنش اثر
تن مجاز نیست بکندی تو	لیک از صیدل جان

اما قرب نقلی مقام محبت است درین مرتبه صفات کمال
 محو صفات کبریا شود و حقیر او را چون الهی نشاند که گویی
 و بصره و لسان و قیامت کار همه ازین مقام و درین حال
 و شونده جز او نیست خود می گوید و خود می شنود و غیر
 فلاطی غیری و لاناظر و لا سمیع سوائی من غیر الخلق
 و ازین مقام بدین کلام اخبار می رسد باید با چه نام

نواد ما ز نیست	با چه گویم و صد در ما
با چه شطرنج اندر ردو	بر دوات مار لیس
ما که با شتم ای تو مار جان	ما که ما با شتم با تو در میان
ما که شیران و شیر علم	حله شان از یاد داشتند
حله شان پیدا و پندار	اگر ناپدید است که می
ما که ما هم هسته ما	تو وجود مطلق فانی

بادما

با دما بود ما ز داد	مستی با جله از ایام است
لحق باشد پیش بخش و قلم	عاجزه بسته چو کوه کشت
بیش قدرت جله خلق بار که	ناجزان چون پیش تو کن
کا بهش دیو که آدم	کا بهش شایسته و نعم
کر بجل آسمان زندان	ور بعلم آسمان ایوان
کر بجواب آسمان مستان	در به پداری یکستان
ور بکرم ابریزدق و نعم	در بختندم از زمان برقا
کر بختش آیم عکس قهر او	ور بصلح آیم عکس مجرود
مهر باشد مغلوب کراست	ور تو خواهی طریقت
که شد مغلوب معجزه	بهترین هسته اقدار
او بنیت با صفا حق فنا	در حقیقت زان فنا اذیت
جمله ارواح در تدبیر او	جمله اشباح هم در سر او
انکه او مغلوب الملقط	لیست مضطر بلکه مختار
گفت او دامن زبان و آ	من تو کس من رضا تو
رو که بی بسج و بی بصیر تو	سر تو بی چه جای صاحب

مشهدی اچیا رگینت خود	کما خدیار شش کرد اچیا
چونکه اچیا اخصیا شش خفته	هر چه کویا آن در کس گفت
<p>عجله مغلوبه سلطان العارفين و ظهور مکنه سبحان اعظم شای از ووا تخم اخص میدان برود جواب دن سلطان ایشان را نه بطریق بیان بلکه بر سبیل عیبیان</p>	
با میدان آن فقیر محشم	بازید آمد که کنیزان هم
گفت ایشان را عیان ن	لا اله الا انا هاهنا عبود
چون گذشت آن حال گفت	تو چنین گفتی آن خود صفا
گفت این را که هم این خله	کار دما بر من رسد اندم
حق منزه ارتق و من نام	چون چنین گویم بدشتم
چون وصیت کرد آن باده	هر میدی کار دی آماده
منت گفت او بازان آن کا	آن وصیتش از خاطر بر
عقل امد عقل او اواره شد	صبح آمد شمع او پاره شد
عقل چون سکه رفت آن ن	شعله پاره در کبی خرید
عقل بایستی بود حق اقا	سایه را با افسان چیتا

چون ری غایتش بر او	کم شود از هر دو صفت
هر چه کویا آن بری گفته بود	زین سوزی نه زبان سروده
او ای و فرست پی خود او	نیز کبی الهام تازی شود
چون بخود اید اندک لغت	چون بر رامت این است
پس خداوندی و او	از پری کی باشد شش اعر
چون بر این دم و فاقون	کر دکا آن بری خود چون
شیر که از خون زده شیر خود	تو بگوئی او نکرد آن دگر
و سخن بر دانه توان کن	تو بگوئی با ده گفت این سخن
باده را می بود این شورو	نور حق را هیبتان فر
گزار از تو بکل خالی گشت	تو شوی هیبت او سخن جان
کر چه توان از لب پیچید	هر که گوید حق گفت او کافر
چون حامی خودی پروا کرد	این سخن را بایزد آغاز کرد
عقل را سیر تخیر در بود	زان قوی تر گفت کاه کوه
نیت اندر جیام الا خدا	چند جوی بر زمین و بر سما
آن میدان حله دیوانه	کاه دما بر جسم پاکش میزدند

هر که اندر شیخ تنی می خنید
 یک اثر بر تن این دو
 هر که او نوی کاوشش زخم
 و آنکه او را زخم اندر سینه
 و آنکه که بد از آن صفا
 نم داشت دست بر سینه
 روز گشت و آن مردی که
 پیش او آمد فراوان مردود
 این تو گشتن مردم بد
 با خودی با پیچیدی و گدا
 ای زده بر خود آن تو گشت
 زانکه چو دفا نیست این
 نقش و فانی و او شد
 که گشتی نفس سوی رو خود
 که به پستی روی نشنیدم

باز گو نه از تن خود می بد
 و آن مردان خسته و خن
 خلق خود بریده دیده زرد
 سینه اش لکاف شده
 دل انداختن باز ندیدم
 جان ببرد اما که خود را
 نوحه از جانشان بر خاست
 کای دو عالم در رخ در
 چون تن مردم ز خشم
 با خود اندر دیده خود خاز
 بر تن خود میرنی تو خوش
 تا ابد در ایمنی او ساکن
 غیر نقش روی غیر آینه
 و زنی بر آینه بر خور
 و به پستی عیسی مرگم

او نه انیت و نه آن و نیست
 چون رسیدن باغی نیست
 لب بندار چه فصاحت
 دم فزون و اندام هم دارد

در بیان وصلت که عبارتست از تنی محبت
 محبت چنانچه فرموده ان اعرف انصفون این حال
 و گفته اند قیومیت تحت بر شیراز زیر که بیان و اصل
 بعضی از که شد به بعضی و آنچه اکثر بر آنست که وصل
 بهنای عید از او صاف خود و ظهور او صاف حق در زود
 سالک متصف شود صفا حق و فانی کرد در ذات او
 بوصول حقیقی سید آنکه چنانکه در ازل بود یعنی بعد از تزلزل
 پاد فی مراتب جمیع که عالم غنا صفت از مرتبه غنی
 احدیت که اعلی مراتب و آزا وصل مطلق گویند رجوع
 و معاودت فرمود بهمان مقام که داشت این آن سر
 کوی بود کاهل را چنانچه بهمان سفر کرد و جراتان کامل
 کسی بمرتبه وصال میرسد و این وصال و انصال چو چگونگی

اتصالی بی تکلف بی قیاس
 لیک گفتیم من این است
 ناس مردم باشند و این
 ما ریت از ریت خود
 بگذر از جسم و ساطع را
 واسطه هر جا درون وصل
 و اصل از اوست چینی صاع
 هر که و اصل شد باصل خود
 بی از و نه کسی را حق و اول
 مومست را بر کف دست
 با کفش در بای کل اتصال
 اتصال تو کجی در کلام

در بیان بحقیقت جوایصال معنویت پس جوایصال
 نشانه باشد از ان و اثری بود از ان اندان اما طبع
 پیداست و میل معنوق به بیان درین طرف احتیاج ظاهر

و در این کتاب شیانی مخفی
 و ان الیهم استند شفا و از اینجا گفته اند مابد و محتاج بودیم
 تو که ما را از ان شفا یار
 هیچ عاشق خود دنیا وصل جو
 لیک عشق عاشقان زن
 چون درین دل برق مهر
 در دل تو مهر حق چون تو
 هیچ با یک گفتن نماید
 میل معنوقان نه است
 چون بناله عاشقی درین بار
 کشه و مرده پیش ای مهر
 از نمودم من نه از ان بار
 بر امیصل تو مردن
 گوید ای جان من سیده
 وی خود با پیچ و دی ویت

با کز میان کارها شفا یار
 که نه معنوقش بود جوای او
 عشق معنوقان خوش و فیه
 اندران دل دوستی میکند
 هست حق را بی کانی مهر تو
 از یکی دست تو بی دست دیگر
 میل عاشقان با وصل طبع
 راز گوید کای ز تو دل تیار
 که شاه زندگان حاد
 بی تو شیرین می نهیم عشق
 قحی و هجر تو فوق اشراف
 وصل را مادر گشت و ایم
 وی ز منت ما چهارمینیت

بایقونی لبیا بین مان تو	رازهای کهنه کوه می شنو
کوشش بی کوشی درین کم	بهر راز فعل اندک شیا
دووق نیا زشت وصال	واشتار اتصال تا کسی بخشد
نداد و نیکو گفت است	صفت باد و جعفر ز من سفت مسر
دووق این می شناسی خدا	تا سخته و حضرت من شرف
اینها العشق اقبال	از جهان کهنه تو من ریا
ابشر و ایا قوم قد جاء العز	افو ایا قوم قد ال العز
خضر و شرب جان بیست	لاجرم در شهرت از زبان
بوسفان خیم شکریکند	تنگهای تند صبری میسند
اشتران مصر را و سوما	بش نویدای طوطیان
شهر ما فردا پر از شکر شود	شکر از زان این تر شود
در شکر عطیهای حلوان	هیچ طوطی کوری صحران
نی شکر کوید کار ایست	جان برافشاند مار او
یک ترش در شهرها اکنون	چونکه شرین خضر از انزبند
نقل بر نقل است می بر هلا	بر مناره روزن با یک صلا

۲۹۹

سر که نه ناله شرین می شود	سنگ مرمر لعل در شرین
اقصاب اندر فلک کس تنگ	درها چون شغلن بگذرین
چشم دولت سحر مطلق	روح شد مضور انالعی می
زان شراب لعل مسل جام	لعل اندر لعل اندر لعل
باغ حرم کشت مجلس لعل	خیز و دفع چشم بد است
بوی جانی سوی جام میسند	بوی یار مهر باغم میسند
نعره مستانه خوش آمد	تا اید جا ما چین می اید

ای درویش از دلال وصال همه عالم مالامال است اما و بسک

شراب عقلت راه بدن شرب می زند و اگر کسی کویدین اتصال

نمی باجم راستیکند بد بخت اندک این اتصال چو نیست و کسی از خوبی

بوی نبرد دنیا بدی که اتصال جان بد و عقل با نبرد میجوئی در شون

یافت کمال قدس از جان بدیو است ای جان بدیو جان بدیو

تاب و خشم با است	نور دل در قطره خونی
ننای اندر کرده و غم در	عقل چون شمع درون نعر
این تعلقاته بی کفایت	عقلها در دانش چو سبزه زون

لی تعلق نیست مخلوقی مدو	وان تعلق نیست چنان
ز آنکه وصل و فصل بود در	غیر وصل و فصل نیست در
غیر فصل و وصل بر او	لک بعد از آن به نشان
بی پای می برادر وی	تارک مریدیت اردو
این تعلق را خرد چون	بسته فصلت و صل
این وصیت کرد مارا	بخت کم جویده در
انچه در دشت لعل کرد	در حقیقت آن نظر در
بست آن سپند را ویرا	صد هزاران برن آمد
هر یکی در برده موصول	و هم او انت کین خویش
پس بپیردغ کرد این نام	تا نباشد غلط بود او

ای که چون دانستی که حقیقت وصل چنان است
 تا بدان چونی وصل بپاشی و از حجاب بعد فراق که واسطه
 آن نوی نیست بیرون که هر خوش وصلی در دشت عمارت از
 چرخ خود نیست جور دوران سران کی گشت لعل ترار لعل نیست
 زانکه اینها مکن در آن نکرد

ما کیم آخر پای ماه من	طالع فرخ کن و صبر زن
روح را تابان کن از انوار	که ز کسیت شد رو سیاه
یار شب از روز مجور رسیده	جان قربیده از دوزخ
بعد تو هر گشت باد در نخل	خاصه بعدی که بود بعد

در بیان آنکه صبر کردن پنج بخت است از جور در فراق
 آن یکی زن شوی خود را
 پنج تیارم منب در چرا
 گفت شو من نقد چاره
 نقد و کس است واجب
 استین و پیرهن نمودن
 گفت از سختی تم را می خور
 گفت ای زن یک سواکت
 این درشت و غلط و نا
 کاین درشت در شتر ناپود
 چچین ای خواجه تشیع
 ای مرد و شیم می آید قسم
 یک بندیش ای زن ایست
 این ترا مکره تر یا خود فراق
 از بلا ی فقر و وار مجر

همین

استار تقیسات کما قال حدیث سره **مشق**

کونام شاید از دست او
چون نیم در حلقه سندان
چون بنامم محبت روز اف
بی و صالی روی و زرد
عاشقم بر برج خویش در
صدر را صبری که بود اکنون
صبر من مردان شبی که
ای محدث از خط و اخط
سر نگویم چنین رنگین
اشترم من تا تو اعظم
من علم اکنون صبر اینم
دیده که بود در دوزخ
خلق که بود سزای آن
کوشش کان نبود سزای را
اندر آن دستی که نبود
آینان پای که از دست او
چون نیم در حلقه سندان
بی و صالی روی و زرد
عاشقم بر برج خویش در
صدر را صبری که بود اکنون
صبر من مردان شبی که
ای محدث از خط و اخط
سر نگویم چنین رنگین
اشترم من تا تو اعظم
من علم اکنون صبر اینم
دیده که بود در دوزخ
خلق که بود سزای آن
کوشش کان نبود سزای را
اندر آن دستی که نبود
آینان پای که از دست او

لا شک این ترک تو الهی است
لیکن از تلخی لب سحر است
که چها در صوم سخت
لیک این بجز بعد از این
رنج کی ماند می که دوزخ
گوید چو تو ای رنج من
ورنگوید گشته آن دم
لیک آن دوقی و پرست
آن یلجان که طپان
سوی رنجوران به پرس
مالند

در بیان اضطراب عاشق در فراق و میالعه کردن در طلب
بالک فراق میالست خواه بخت احاطه و محبت الاله بکل شی
و خواه بواسطه عدم تصور کثرت مفارقت و هوالت الاله
الغبار پس و جبری خیر از ملاحظه نیست و محی و احکام
که اختلاف حکمت و اصناف تعین است **شعر** تو حمت قدما
ایلی ترفعت و ان لنا فی البین مانع الکما فلاحه ظلا و
ثم تمانع سویان حی کان من حسن العا و هم در معنی بیضا
رباعی ای دوست از هر کجاستم هر دم خبرت ازین آن محبت
تو در دل من ترا بجان میستم
چلت زده ام که تو نشان
پس میالعه عشاق در طلب وصال استعدا حق تو بخت و در

آنچه از پادشاه و کسب
 ای جهان کنه را تو جان
 شرح کل کبد از بجز خدا
 از فراق تلخ میکوی سخن
 تلخ تر از ذوق تو نیست
 صندیر از آن مرگ تلخ نیست
 رحم کن بروی که رو تو نبیند
 دل خور به پست ملول شود
 از فراق این خاک شورده
 عقل در آن از فراق دور
 دوزخ از فراق جنان شود
 که بگویم از فراق چون شعله
 پس ز شرح سوزان کم زن
تحریرات در نهایت مراتب سلوک ازین سخن چنان سفید
 به رتبه خلاوتی می اندازد می بخشد **عجله الله تعالی**

رشته اول در بیان معرفت ان دو نوع است اول معرفت
 رسمی و آن ادراک حقیقت یا اعتباری است نورانی و درجانی
 بگویند و تنوعات ظهور را در مراتب تشریفات و ازین
 حیثیت هر درجه از ذرات موجودات بر ظهور او نشان میدهد
 و هر آینه از آیات و اصحات ارضین و سموات بوجود او
 صادق آن فی خلق السموات و الارض و اختلاف لیل
 النهار لایات لاولی الالباب و درین مقام کشف اند
 و گداز فی کل تحریک و تسکینت اند شاهده فی کل شئی لیه
 تدل علی انه واحد و اگر چه عوام را درین اوصاف و آثار نورانی
 از شناخت حاصل شود اما خواص بارگاه صحت قدسی
 پیش می رانند و در شناخت از شایسته است و اینها **عجله الله تعالی**
 هر صفات را چنان دان ایست
 ظاهر است آثار نور و نور
 بیج مایهات و صفات
 پس اگر کوئی بداند و در
 کردی اندر و هم باید چنان
 لیک که داند جز او نیست
 پس نداند جز با او نیست
 و در بگوئی که ندانم زو نیست

آن رسول حق و نور و روح را	که کسی گوید که دانی نوح را
بست خورشید و مشهور	که بگوئی چون ندانم کائنات
قصه اس کشد در باغی صحیح	نام او خواندیم در قرآن
که چه ماهیت شد از نوح	راست می چنانست و صفت
پس او ای داند او را ای فنا	و رگوید من چه دانم نوح را
پس کی داند اسرایل را	مور لکم من چه دانم قبل را
که ماهیت نه پیش از فلان	این سخن هم راست است و بی
حالت عامه بود مطلق	عجز از ادراک ماهیت عمو
پس چشم خاص کان عیان	زانکه ماهیات و سیر
مشرق و غیر جان عقل	اقتاب معرفت انقل
معرفت محمول ز بدست	جان شرح و جان تقوی
معرفت آن که از درود	ز داند رکاشتن کوشید
تو بر یار و ندانی عشق یا	آفتی بود تیر از کشتن
شادی را نام نهادی	یار را غبار سپیدی
کرد خنق و غمت غمی شد	استحباب یارین یک سب

تو که گویی در میان سپ	از درخت و باغبانی خبر
آن یکی گویی که در سب	لیک جان از برون به علم
جنس او و اشکاف سب	بر شا بدیب آن سب
قطره خود را بچشمه	نا از آنجا جانب با
عارف از اینجهت است آن	تا که دریا کرد آن سب
در درون یک ذره نور عا	به بود از صد معرفت
نوع دوم معرفت با کسیت که ادراک او نیست باغبانی	
که ذات و تجرد از مابین نباتات سما و صفا و این	
مرغی حق را که لا یعرف الله غیر الله اینجا خبر از زبان	
در کام غیرت و سر نیاز در کریان حیرت کشید جا	
نیت و دین یاب گفتند نظم که دانش در سوال به	
عقل حیران و لطف لال نشست جل من لا اله الا هو لال	
کیف بود لا ما هو میان او و ما سوی او بهر نوعی نیست	
تا در طریق معرفت بی آن بهت بی مناسبت از قیل حال	
چیز نیست خاک را با عالم پاک مالترا بی یار یاب	

معرض شرح توان کرد
و معرفت ۳
۴

عجز ازین معرفت نوعی از معرفت سبحان مرید حلال
 عن معرفت معرفه و اینچنانکه صدیق رضی الله عنه العجز عن
 حرکت الاثر که ادراک و معرفت نیز بجهن معنی ایما میفهم
 ای که اندر خیمه سوره است
 دو دکل که در کتب است
 خود نباشد اقبالی را
 سایه که بود که دلیل او
 چون قدم انداخت
 این جلالت در دلالت
 جمله ادراکات بر خفا
 که کرد کس نباید کرد
 جمله ادراکات را آرام
 چون تو هم میکنی تو نور را
 و هم مخلوق است مولود
 چونکه عین و راز و پوین
 تو چه دانی شط و چون و
 چون شود عین که از عیا
 چون که نور آفتاب است
 این بسش که دلیل او
 پس کجا داند قدیمی
 جمله ادراکات را او است
 این سوار یاد پر این
 و کریزند او یکدیگر پیش
 وقت میل از دست بخت
 ذات بود و وصف است
 حق را بیدست او لم بود
 پس دهان بر لب خاست

نیت

درین آیات ایمانیت بر آنکه غیب هویت حق که انشأ
 باطلاق او سبحانه باعتبار لایقش یعنی حضرت است
 باعتبار ماعد او عدم این اعتبار معلوم و مفهوم هیچکس ندارد
 انبیا و کیار او لیا و خیار حکما نشده و نخواهند شد زیرا که از
 حقیقت اطلاق مذکور هیچ حکمی بر او اجزا نشود و آنچه که در دست
 بوی اصناف نتوان نمود و اگر نه مطلق نباشد لاجرم حق
 تجلیات و او نام را بر این مقام راه گذارسته او
 طایر عقول و اقسام را در طیران هوای او دون هر که الهام
 پر و بال طلب شکسته بحیال در کجود تو خیال امر بخان چیست
 مبر امطلب هیچ سوسن و انچه که در معرفت یکانه اند در
 نشانی نشانه از می نشاندات چنین نشان داده اند
 ای که بجز تو نیست هر چه
 هر چند که عین هر نشان لیکن
 اگر این صفتی ضعیفی که انسانیت از سر جرات خواهد که
 در وصف این ذات بر زبان را ند عبارت را ازین انشا

چون

مقصود چنانچه خواهی داشت که این شاه علی است که گفت
 علی گفت فرغ اسماح اهل استماع نموده و اگر مشاغل را
 الا مثال اذکروا الله بودی که زبده آن داشتی که حلقه
 این کار بخینا ندیا این درو سبقتی خواند خواجه حضرت بودی که
 میفرماید اذکروا الله شاه دستور داد اندر آتش دیدار نور
 گفت اگر چه پاکم از ذکرگاه نیست لایق مرمر انصوری
 یک هرگز نیست تصویر خال در نیاید ذات مازنیال
 ذکر جخانه خیال باقی است وصف شایسته از اینها خا
 شاه را گوید کسی حواله این چه بدست است که گفت
میش از حکایت چنان که ستایش حق که مقتضای طبع بود
 میکرد و هر چه میخواست میگفت و درین حکایت تنیده است
 بر آنکه وصف جمیع واصفان هر حضرت ذات را چون است
 آن چو بایست سبحانه و تعالی عما یقول الظالمون علواً کثیرا
 دید موسی یک شب را راه کوتهی گفت ای خدا و الله
 تو بجائی باشم من چاکرت چارفت دو زخم کم شباهت

جامه ات بنویم شبیه است شیرین است آورم ای محشم
 دستکت یوسم عالم است وقت خوابت بپریم چاک
 ای فدای تو همه زها من وی پیوست بی بی مایه
 زین مخط سوده می گفت گفت موسی با که است این کار
 گفت یا انکر که مارا افرید وین زین و صرح از وی
 گفت موسی های خیره سید خود سلمان نامیده کافر
 این چه زار است ای کفر پنی اندر دهان خود
 چارق و پانایه لایق مرمر است آهلی را چیت بی کوی
 کر نه بندی زین سخن بودی آشتی آید بسوز و خلق را
 شیر آن نوشته که در شوی چارق این نوشته که او خجانی
 دست و پا در حق است در حق پاک کی حق است
 بی ادب کهن سخن کافری دل پیر اندر سیر در ورق
 گفت ای موسی دماغ دو ویشتمانی تو حاتم سوخته
 جامه را بدیده و اهل کرد سر نهاد اندر سپاسان
 و چی آمد سوی موسی از خدا بنده مار از ما کردی جدا

تو برای وصل کردن آمد
 هر کسی را سیرت نهاده ایم
 مایه ز پاک ناپاکی همه
 من نکردم امر تا سودی کنم
 مایه روان را نیکم و قال
 زانکه دل جوهر بود من
 چند ازین اضمار و الفا
 آشتی از عشق در جان بر
 موسیاد ای نا دگرند
 عاشقان را بهر سوزید
 اگر خطا گوید و را خطا
 جان شهید از آن اولت
 ملت عشق از همه دینا جدا
 بعد از آن در سه موسی حق
 شرح آنرا که بگویم الجلی است

مایه برای فصل کردن آمد
 هر کسی را اصطلاح داده ایم
 و ز کرا بخانی و چالا همه
 بلکه تا پیربند کان بودیم
 مادر و ناز بکیم و حال
 پس طفیل آمد عرض جوهر
 سوز خواهم سوزان
 سر سر فکر و عیار را بسوز
 سوختن جان در و امان
 برده ویران خراج و عشرت
 در بود پر خون شهید او باشد
 این خطا از صد صفت
 عاشقان را از همه دینا جدا
 رازهای کفایت کان باشد
 زانکه شرح آن واری است

ای کویم عقل را بر کشت
 چونکه موسی این عتاب از خود
 عاقبت در پافای او بدید
 هیچ ادبی و تربیتی جو
 کفر تو نیست و دین تو جان
 ای معاف بفرما ای خدا
 گفت ای موسی ازین کشته
 من ز سدره مثنا شکفته
 تا زینانه زردی بکشت
 حال من اکنون بیرون
 محرم ناسوت تو لا هو بود
 همان مان که حد کوی و
 حد تو نیست بدان که بخت
 شرح حق بیایان نذر بود
 کجاست محدود در از چیدن دان دادن بچنان باشد که

در تو نیم پس قلمها شکند
 در بیابان از بی چنان دود
 گفت مرده ده که که سوز
 هر چه میخواهد لبت بگو
 ای منی در تو جهان اندر مان
 بی محبار و زیارت ارشاد
 من کون در خون دل
 صد هزاران زان رشام
 کندی کردون ز کون
 این که میکوم نه احوال
 اقرین بردست بر بار
 همچو نافر جام آن جوان
 لیک آن نسبت بخت
 هین دین بر بند و بر کرد

کجاست

در درون میوه کمال و حقان بیان کردن و چون این
هر دو محال است بدین سبب نشانیهای مختلف پیدا می شود
نشان خود از بی نشان دور افتاد و پس چند مرتبه در
کل نشانی خیره وجه انداخته چون یکی کرد او صاف می بیند و صفت در

و آنکه در اندیشه نایدن خدا	کلیه هر چه اندیشی پیری فنا
دم من چون در عبارت	آن که چون در اشارت
نه کسی زو علم دارد و نه	نه اشارت می پدید نی
میکنند موصوف عیب را	هر کسی نوعی ذکر در معرفت
و آن ذکر کلمات و کلام	فلسفی از نوع دیگر در شرح
و آن ذکر از رزق جا میگیرند	و آن ذکر در هر دو طعمه نمید
تا همان آید که ایشان زن	هر یک از این نشانها را
تا صفات به نماید بوی	در گذر از نام و نیک در صفا
چون معنی رفت آرام و	اختلاف خلق از نام و

نکته در بیان آنکه نشانیهای همه راجع به حقیقت و اختلاف
لفظی نیست اما یکی را اهل جمعیت نشانی صاف و دیگری را اهل

چهار کس ادا و مردی یکدم
آن یکی گفت این را که دوری
من عیب نخواهم نه آنکوری
گفت بگذر از عیب خاتم دور
آن یکی روی بگفت این

در نشان مشتبهم میدهند	که سر را محاط بدند
مشتبهم نیز و نداشتی	پیر بند از جمل و از دشت
صاحب سری عویری	کردی اسبابادی صلیحان
پس بگفتی او که من رین کردم	ارزوی جلق را میسر
چونکه بسیارید در این عالم	این در میان میکنند خیر
پس شاخاموش باشد	تا زبانان من شوم در
صد هزاران صفت اگر گوی	جمله و صفت اوست از این
و آنکه هر مدی بنور حق رود	پر صورت و اشخاص عاریت
چون نهایت نیست با او	لاف کم باید زدن در دم

نکته دوم در بیان فقا و آن عبارت است از عدم ظهور
بواسطه استیلا طمور حتی حق بر باطن و آنکه از ان می شود

هم بشعور بود از آن فانی فنا گویند و گفته فانی فانی در فنا
 وند و نیست زیرا که اگر صاحب فنا را بفانی خود شعور می باشد
 صاحب فنا نباشد بجهت آنکه صفات و موصوفات ازین
 ماسوائی تقدیس شعورید آن و شعور آن منافی است و این منافی
 فی القیاحل است بجهت کمال در خدا کم شود وصال و پس نمیشد کم کمال
 اینست پس حضرت مولوی نیز صفات و تعریفان را در این
 ای برادر گریه و زاری تو هست هم آتشید تو
 راه فانی گشته راه دیگر زانکه مشیاری کنایه کن
 این خبر هفت از خبر ده خبر توبه تو از گناه توبه
 جبرتی باید ترا ای ذوالعین که کجی در زمین و آسمان
 جنت و جوی ازورای من نمیدانم تو میدانی که
 حال و قالی ازورای حال تو عرقه کشیده در حال و حال
 عرقه فی که خلاصی شهوش یا بخر دریا کسی شناسد
 ای درویش اگر در آب عرقه است چون روغن در شیر اگر چه
 تصور کنی که هست یا نیست اگر چه گمان بری که هست یا نیست

مقدمه فغانست گفت قایل در جهان درویش در بود درویش در
 نیست است از روی فانی ذات او نیست گشته و صفات
 چون زیاده شمع پیش افکند نیست باشد نیست چنان
 نیست باشد ذات او با تو اگر بر یکی نیست نوران شر
 نیست باشد روشنی ندید گرد باشد آفتاب او را فنا
 در دو صدم شعله در شعله نیست باشد شعله در شعله
 نیست باشد طعم حل جوی نیست او قیه فرو جان بر
 پیش تیری آهوی بپوشد هیتش در ملک و پوشت
 این سخنان در مقامی بود که مقدمه فنا باشد و هنوز
 باقی بود و ازین بالاتر فانی فغانست کما قال قدس سره
 چون فغانش از فقر بر آید او محمد و اربی سائید
 فقر فخری را فغانی باشد چون زیاده شمع او می باشد
 شمع شد جلد زیاده یا ویر سایه را بنود بگردا و گرد
 موم از جایش و زیاده در شمع از بجز او که شمع
 گفت از بجز فغانیت یختم گفت من عم در فنا بگر ختم

شمع چون در تار کلی شفتا
به اثر پیتی نه شمع و نه ضیا
چست اندر دوح ظلمت کمار
اگر صورت بومی بیدار
بر خلاف موم شمع جسم گاه
تا شود کم کرد و افزون جگاه
این شمع باقی و آن فانیست
شمع جان را شعله ریائیست
این شمع باقی که منور است
نه شمع شمع قاع و غایت
آن زیاده نار حله نور بود
شمع فانی سایه از وی بود
ابر سایه همیشه درین
ماه را سایه نباشد بهشت
پنجودی بی ابری است ای شمع
یاست اندر چندی چون
باز چون ابری بیدارند
رفت نور از نم خیالی ماند
نه خیالی مینماید ز ابر و کرد
این بدن ما را خیال آید
نه فراغت دارد از کرد و
بر فراز چرخ دارد مبدل
ابر ما را شده عدو خیم جان
که گسندد را ز خیم مایان
بود من ابر سپیده است
ز انعکاس لطف حق است
بر کنم بود خودی را من ز راه
نایم نیم حسن مهر را هم راه
یا لطیف ابری در آید شیرین
که نکرده خود دجای روی

صورتش نماید او در وصف
و اینچنان ابری نباشد شده
اچنان کاند سباجی رو
مخیمه ای بود که در میان
بود ابر و رفته از وی جو
تن بود اما شنی و شاد
همچو مرغی مرده نشان کمر فتنه
مرغ مرده مضطرب اندر و
مرغ مرده کاش را اله کسند
هر که او بین مرغ مرده بتر
کوید او منکر مرداری من
من مرده ام مرا سیه شسته
جیشم زن پیش و از ازل
جیش فایم بیرون شد و
این مرده مین کردن
همچو جسم انبیا و اولیا
برده در با شمع شمع
قطره می بارد بیابا ابر
کشته او از محو هر کس
اچنین کرد و تن عالم
گشته مبدل رفته از وی
تا کند او جیش از شکار
خوانده القابین الیه
چون به بند شد شکار شکار
دست این صیاد ابر کشتا
عشق شده بین در نگه داری
صورت من شمع ده کشته
جیشم اکنون زو سب و دگر
جیش باقیست چون اکنون از
هر کس شام نکر کرده

مرد زنده کرد عیسی از کرم
یکی بنام مرده در قفس خدا
شد عیسی زنده بیکبار
هوای فانی چو یکبار باقی
چو قطره خالصه باد و خاک
چون باصل خود که در باد
ظاهرش کم گشت در باد
کل شئی هالک الا وجهه
هر که اندر وجه ما باشد فنا
ز آنکه در لایست او از لایست
چیت نفعی فلک این نیست
چونکه اصل کارها آن نیست
جمله او ستاد آن اظهار
هر کجا آن نیستی افزون تر است
چون کشیدی شرح بجزئی

من بگفت خالق عیسی درم
برگشت عیسی مدافع این نعم
شادان که جان بدین پیوست
گشت باقی دایم و هرگز نمرد
گه فنا کرد بدین هر دو یک
از نفخ غور شد و او خاک
ذات او مصوم و پاک
چون نه در وجه حق نیستی
کل شئی هالک بود
هر که در لایست او فانی گشت
عاشق از اندیشه وین نیست
گه خلاصی نشانست و گه نیست
نبی نبوی نه جاکبار
کار حق و کار کاشان
کوشش ما دایم درین پیوستی

نبی نیست که ای مرد راه
آینه نبی چه باشد نیست
عاشق آمد با شد روی تو
نبی شومانت کردی لاله
نبی جو کر تو آینه نیست
صیقل جان ما و نقوی

حکایت در بیان آنکه حسن یار که هستی محض است در اینک
توان کرد آمد از افاق یار و هم یار
بعد قصه گفتن کفای دل
برد یاران تخی دست آمد
گفت من چند از معانی
جبه را جانب کاین م
که به پیش تو دل جان آورم
نبی محی کا بدین انوار
لایق آن دیدم که من آن
تا به پنی روی خود در آن
آینه پر و کشید او از لعل
هر که او از صلب کتب خود

هین چو آوردی تو مار را
هست بی گندم سوی چون
ار معانی در نظر نامه مرا
قطره را سوی عمان م
زیره را سوی کرمان آورم
غیر حسن تو که از ایا رب
پیش تو آورم چو نور سینه
ای تو چون حور شید
خوب را آینه باشد مشعل
آینه در پیش او بایخاد

هر که دارد روی خوب نظام	طالب آینه باشد و آینه
آینه اینجا باشد و آینه	کامند و بنماید اوار بقا
بستی اندر بستی توان	مال داران بر فقیر آید جود
پس که آینه جود حجت	و آنکه با حجت جود مطلق است
و آنکه جز این دو بود او فخر	و زبون در چو نقش پرده است
جنس ما چون نیست صفت ما	مای ماست بجز ما و او فنا
چون فنا شد ما او ماند	پیش پای سب او کردم چو کرد
خاک شد جان و شای	مست بر خاکش نشان پای او
خاک پاشش برای این	تا شوی تاج سر کشتن
پیش شاهان که خط با	لیک شکند از و با نیتان
نشان چون شیر ز راز بود	جان شیرینی رود خوش بود

در بیان نماز و تپاست و لا تحسبن الذين قتلوا
سپیل الله امواتا بل احياء عند ربهم يرزقون اما اين کار
ميدان مجاهدت و الدين جاهد و افياء لهديم سبلنا
ای فخرده عاشق سبکین که زچم جان ز جانان در

از پی این عشق و سبکین	صد هزاران جان بجان
جانفشان ای آفتاب منوی	مر جهان کجاست را بخت توئی
جان شور و طبع پیش تیغ	جان چون دریای شیر را بخور
سوی تیغ غش ای کشتن	صد هزاران جان بجان
مرد و شو ما خجسته ای کشتن	زنده زین مرده بیرون آورد
چون غردی و کشتی زنده	پس غنی باشی لشکر کشت
چون بدو زنده شد خود او	و حدت محض است کشتن
دیدم ما چون بسی خجسته	رو فنا کن و بد خود در دید
دید ما را دید او نعم الفوج	یابی اندر دید او کلی عوج
فانی در باز و پس با لیم	قطره در ده که با لیم
جوی دیدی کوره اندر چو رز	آب از جوی کی باشد کز
آب کوزه چون در آید	محو کرد دردی و چون
وصف او فانی شد و دل	زین سبب کم شود دید
همچو پروانه شرر انور دید	عاشقانه در فانی جان
لیک شمع عشق چون آید	روشن اندر و روشن

او خود دیت م

او بکس شعلای شست	می نمایدش و جمله شست
در طعن جاعت عیان یعنی که دعوی جانباری کند و در وقت کار با مانند پشماره افکند	در دل مردم خیال
چون در آید اندر و کان زار	از زمان کرد بران کارزار
چون نه شیرین چمن منداپاش	کان اصل که گشت و جان
ورزاید الی و منشت شست	این که مرگ تو سر زشت
کیت ایدال انکه او مید	حشرش از بدیل بر داند
عاشق حقی و حق آست	چون یساید از تو بود
صد چو تو فانیست	عاشقی بر نفی خود خواهد
سایه و عاشقی بر آفتاب	نفس آید سایه لا کرد
در بیان فانی چو دان نور قایقی چون اندراج نور کو	
هر روز در نور قایق و تمیز کردن قصه شسته و با دودین سخت	
اشارت است که شسته و جو ممکن در شش با ظهور از حیات	
پشته آمد از حلقه در کماه	ورزیدمان گشت پشته و داد
کای بلیک امولر شست	بر ششیا طین آدمی را دور

نظر

مشکلات در ضعیفی از قول	پشته است در ضعیفی خوش
شهره مادر ضعیف و انکری	شهره تو در لطفت ممکن
دادده مارا که بر سر بر	بی نصیب از باغ و گلزاریم
دادده مارا ازین غم کج	دست گیرای در تو دست
پس سلمان گفت ای خدا	داد و انصاف از که میخوا
گفت پشته داد من را داد	که ده دست ظلم بر ما کرد
ما ظلم او بستگی اندریم	بالب بسته از خون مجوریم
پس سلیمان گفت ای خدا	امر حق باید که از جان شست
حق من گفتت ثانی ای که	نشتوی از تخم بی تخم کرد
مانباید هر دو تخم اندر	حق نباید شش حاکم در ظهور
مدعی تھا که ارد صفت	مان و همان تخم نوال او کرد
من بیارم روز فرمان تا	تخم خود را در سپا و رهن
گفت قول گفتت همان	تخم من باد دست و فرمان
با کس دان شد که ای با	پشته افغان دارد از پشته
با و چون پشته آمد تیر تیر	پشته بگرفت از زمان راه کز

پس سیمان گفت ای دیبا	بیش تا بر هر دو بر اقم قضا
گفت ای شکر من بود	خود سیاه این روز من
او چون آمد من کجایم	کو بر آید از نهاد من دما
بچین خوابی در کاه خدا	چون خدا اندر خود بخت
که چه آن وصله اندر قضا	لیک در اول قضا اندر قضا
عقل که ماند چو باشد سر	کل شئی هالک الا وجه
هالک آید پیش و هر بخت	بستی اندر بستی خود طریقه
بستی و هستی این نیست	کم شدن در کم شدن من
کم شدن چون بیا اندر قضا	یا حوی کل در احوای کلا
اندرین محضر دما شد	چون قلم انجار رسیده

ای درویش اگر عاشق جان رقی در بازو جان جان دریا

فانی معیوسیت بد و بیا	مر خوب برسد چنانچه خبر نماند
اولم خم شکست و سر که بخت	نوحه کردم که ده زیانم کرد
صد خم شمع صافی از آن	در خورم داد و شادمانم کرد
تو مکن خندیدار گشتن که من	عاشق زارم چون خوشین

ایزد

کبریه خون من از دست	پای کویان جان اقام
کبریه خونم آن مبرین	هر چه صریحی خونم بخت
چون زمین و چون آسمان	تا که عاشق شدم ام کاره
ان کسی را گشت چنین گشت	سوی تخت و بهرین بخت
نم جان بسازد و صجان	آنچه در و هم نیاید
عاشقا ز لهر رمانی مرد	مردن عشاق بر یک بخت
او دو صد جان دار و دار	و آن دو صد را میبندد
هر کی را می ستاند صفا	از بنی خوان عتفه امانا
افلو فی اقلو بی ثقات	ان فی قیستی حقایق الیها
از نمودم مرگ من در دست	چون رستم زین زندگی بایست
از جمادی مردم و نامی شدم	در نما مردم بچو آن بر زوم
مردم از جوانی و آدم	پس چه ترسم کی مردن بستم
جمله دیگر مردم از شرم	پس را زرم با بلا کمال بود
از ملک هم بایدم حسن	کل شئی هالک الا وجه
نس عدم کردم عدم چون	کویدم کا تا الیه چون

نار که از کس توانم
انچه اندر دهم تا از آنم

مرکز ان ان کائنات است	آب حیوانی همان طبع است
پنج نسل و فرزندین	همچو سقراطی که در
مرکز و آب و آتش	میخورد و اندک علم باطن

در بیان توحید و آن که است مقامات و غایبها
 و مراد از توحید آنست که گویند مشهود و مبالغه نکردن و الا حق تعالی
 و این سه قسمت توحید شرعی و ان اثبات کردن و حد
 و توحید عقلی و ان اثبات و جوهری و حق تعالی و جوهری
 او و توحید کشفی و ان اثبات و حد و حق تعالی راورد
 بعضی عرفا توحید چهار مرتبه دارد و توحید ماثلی و توحید
 و حالی و ذوالجلالی اما توحید ماثلی از توحید ماثلی است
 آنست که بنده بر مقتضای اشارت امانت و اخبار نفوذ
 الوهیت و توحید استحقاق معبودیه حق را تصدیق کند و سلب
 و این توحید مستفاد از ظاهر علم بود و موجب خلاصی باشد از
 شرک جلی و سخن در مرتبه خبر الای الهی و لغای نامتناهی و ذکر افعال
 و آثار پادشاهی که به شود چنانکه در کتاب این لایق حوصله

که در مقام نیست و لکن مقام مقال اما توحید است که
 و اگر توحید علی نیکو بند و ان مستفاد باشد از باطن علم علم
 نیست و اینجا باشد که بند در بیان طریق تصوف می
 کرد و در لابل و بر این نام از سرفتن بداند که موجود حق و متو
 مطلق نیست اما خداوند عالم و درین مرتبه افعال و صفات
 پرتوی از فعل و صفت حق شناسد و اینجا توحید افعالی و صفاتی
 بروی ظاهر کرد و بدین توحید بعضی از شرک حق منقش شود و نام
 زیرا که سبب بقای طاعت و بود اکثر او کار مقتضای علم خود
 و اسباب که و الطاف افعالند معبر باشد درین حال است و
 پدید آمد و مقرر است که نام و من و تو و او سوخته کرد و محض
 توحید محض و بی نماید کمال حال قدس الله تعالی سره

چست توحید خدا افرو	خویش را پیش واحد
چون دلت آموخت افرو	آفتاب و آینه و سخن
که می خواهی که بفروری	هستی همچون شمع بود
مستیت دوست آن	همچو سوس در کیمیا اندر که از

برورش هر که من و ما نیند
رد یا بدینا بر لا می تند

کجا نیست در بیان هر که صاحب ما من است در و خانه
و حدت راه ندارد آن کی آمدی یاری بز که گفتش کجا

گفت من گفتن و به کام	بر چنین خواهی مقام تمام
خام زاجه آتش بود و فراق	کی پردگی و ارها نند از فراق
چون توئی تو هنوز از تو	سوختن باید نند از ناز
رفت آن میکن و سالی	در فراق دوست زید گز
باخته کشت آن سوخته کشت	باز کرد خانه ابناء کشت
حلقه بر در زید کشتن و	تانه بچند اوج می لب
بانگ د یارش که بر در	گفت بر در هم تو می ای
گفت اکنون چون می ای	نیت کجائی دو من زود
نیت سوز ز سر زده	چونکه بکلیائی درین سوز
رشته دو کمان غلط کم	کرد و تا پنی جرو و کاف
پس دو تانسته کمند اندر	کر چه کیمیا شدن دود
زین قد های صور کم با	نانگودی تبه آتش ویت

باده در جامه یک نیست
از قد های صور بکده است

سوی باد به بخش بخت پیغمبر
چون رسیده و ساید عالم
صورت از بی صورت اند
همچنان که آتش را دود
چیزی محض آورد بی صورت
نواده صد کون است کف
زاید از صورت دوستی ای
از دوشی بگذر کی حق نکر
آن یکی که که عفتش فهم کرد
فهم اس موقوفه بر مر
کر بعل ادر اک این ممکن
قد نفس از بجز جود است
بی ضرورت چون نبودش

در بیان چون بتقیات صور نظر کرده شود نیست باید
و بواسطه نقد دو کشت نیست باید پس در یک نظر
دانسته شود یکی نیست است نماید و یکی نیست نیست
قال قدس سره نیست را بنمود دست محشم هست با بنمود

بهر ا پوشید و کف کرد	باد را پوشید و بنمود
کف همی بی وانه بر	کف بی دریا ندر و من
جنش کفها دریا رود	کف همی بی و دریا غی

لاجرم شستنی از طلا
 این غلام پرده آن
 این جهان نیستی آن
 این که بر کار سبک کار نیست
 مرغ بر بالا پرکس به این
 ابله صیاد آن به شود
 چرخ کان عکس آن به شود
 ای بمانده دوران مطرب
 هیچ صیادی که گیرد
 سایه مرغی که خفته شد
 کاین خیالی چیست بجز
 سایه مرغی که از عالم طلق وجود منت ترا
 رنگ کیهن مدال طلوع می این عالم روی پوشش تو را
 و چون صاحب صبار ترا که بجل یقین درازد یاد تو بر صبر
 کوشیده باشد رقع این پرده و کشف این غطاء دست

در شمس

باطل

چون تحقیق شد غایب
 چون چراغ حقنه اندر زبر
 و آن جهان هستی است
 و آنکه پنهان است اصل
 میرود بر خاک آن رخ
 میدود و حسیب از لکته می
 چرخ که اصل آن به کجا
 سعی ضایع رنج پای شست
 سایه کی کرد دور است
 مرغ حیران کشته شد
 اینت باطل نیست
 سایه مرغی که از عالم طلق وجود منت ترا
 رنگ کیهن مدال طلوع می این عالم روی پوشش تو را
 و چون صاحب صبار ترا که بجل یقین درازد یاد تو بر صبر
 کوشیده باشد رقع این پرده و کشف این غطاء دست

به پند و اندک فلا موحود غیر الله و الله هو الفرد اللاحد
 و الله اعلم و حضرت قدس سره تمثیلی فرمودند
 و آنکه که چشمه چشم تو نور
 فی زبانه آن مایه دارد
 در خدای کوشش باد جانش
 آن چه بادست افشان
 استخوان و باد روپو
 او روان کرد نه بجز
 روی پوشی کرد در محاد
 مددک صدق و کلام کا
 گوید در حرف و قصه چون
 درد و عالم غیر نردان
 و اما توحید حالی و آن چنان است که حال توحید و صفات
 ذات موحده گردد و جمله صفات رسوم وجود او لا اله الا الله
 در غلبه اشراق نور توحید مضمحل و متلاشی شود و درین مقام
 وجود موحده در مشاهده محال و احد چنان عین جمع گردد که
 جز ذات صفا و احد در نظر نشود و او نیاید و درین مرتبه
 از رسوم بشرت متغی شود و بیشتر از شرک خفی بر خیزد و
 شود و او نیاید و درین مرتبه موحده باقی رسد که این
 صفت واحد پندنه صفت خود و این دیدن را نعم

و هستی قطره وار در تصرف تلاطم امواج بحر تو جلیست
 عرق تجیع شود کما قال قدس اندر سره الغیر **شبهه**
 چون آنای بنده لاشد
 گفت نوح ای کشتن من
 چون بدم از جوشش
 چون نیک من من ستم این
 چون بود این چو نیکو
 کشت چو نیکو بخش
 تا ز چو نیکو دشمن استخوان
 تا ز چو نیکو غل ناری تو کام
 هر که چو نیکو غل ناری تو کام
 روی او پهن از غمیه زور
 دامن او کیر ای بار دیر
 با تو باشد در مکان و لا
 لا مکان چو نیکو کند کن از کمان

مکان ۳

گر تو پیوندی بدان **شبهه**
 اشارت است بدانکه چون از خود فانی شوی بدست اقی
 شوی فانی است که او شوی بیکه معنی است که چون در
 نگر ای ورا **شبهه** تو او نشوی ولی اگر جد کنی جای بری که تو
 توئی بر خیزد همچنان آهن کرم شده از آتش که خود را
 آتش می بیند و با نخی کفن او ازو بیت که چنانچه در
 کما قال قدس اندر سره الغیر این خم عینی یک سکه ما
 بکنند خم صد رنگ چون دران خم افند و کوشش از طبع
 خم لایم این خم خم خود دانا می گفتن است نکاشتر و ادا ما
 رنگ آهن مجرک است
 چون بهر کشت چو نیکو
 شد ز رنگ طبع آتش
 آتش من کز ترا شکست
 آتشی چو آتشی چو آتشی
 شد فدا حشش محو ان کی

ز انسی می لافند و انش
 پس ما انار است لافند و انش
 کویدا و من آتش من آتش
 از من کن دست بر من
 ریش شپه مسدود
 در چنین چو شک ماند کلو

بهیت معشوقی آنکه او بیکو بود
 تا زهره از شکر در کندری
 صورت کثرت که از آن کن
 کی بداند زه بدن نیکه خیال
 این صور جویند معنی بچشم
 رو بدریان که مائی زاده
 خسته دور از تو که کوی
 بحر و حد نیست در جفت
 ای محال و ای محال آنکه
 مبتدا و مبتدایک و بود
 از کل وحدت که بوی بر
 تابه پستی زیر او وحدت
 زکات باشد دلیل قله قله
 بگذر از جو سویی دریا قدم
 بچرخش در دشت چرخ
 در میان موج بحر اولتر
 که هر دو هایش جز نیست
 دور از آن دریا و موج

در بیان غایت کثرت که بواسطه تجلیات مسکونه و اعتبار
 متنوعه و ظهورات مختلفه زن خالقان بودی جمیع
 وحدت نیست چه اعیان موجودات بمنزله مریای متنوعه است
 که چون واحدی بدایت متوجه گردد و در هر یک صورت خود
 متنوعه متشابه کند و آن تعدد فی الواقع بحقیقت هر یک
 نه بحقیقت درائی نیست فاما الیه واحد غیر آنکه اولاد است احد

گفت پیغمبر که برو سبیل
 بوی را بهی میسر از جان
 چون او بین از خوش طاعتی
 آن حلیله را استقامت
 آن حلیله پروریده از شکر
 کان جهان همچو نمکساره
 خاک را بین خلق بر کارگاه
 این نمکسار جوم طاعت
 آن نمکسار معانی معنویت
 این نوی را که کفایت
 اندر اینجا کرد رانی از نو
 گرتو منجی اینی کرن کل بوی
در بیان تا از کثرت بوی کثرت در کثرت بیکسان
 راه نبرد اندر آدر جو سبب بر سنگین آتش اندر بود اندر
 گرتو در راه دین از زه زما
 از زمین می آیدم بوی خدا
 بوی بر د آن میرسد تمام
 آن زمین آسمانی کشیده
 نقش دارد در حلیله طعم
 چاشنی تلخیش بود و کرد
 هر چه اینجا رفت بی تو نیست
 میکند یک نمکسار کورها
 خود نمکسار معانی دیگر
 از ازل و تا ابد اندر بود
 آن نوی می ضد و بی بند
 در کاستان خوش طاعت
 بچرخش از نور رنگ و نور

المایا تعدد و در همین معنی گفته اند **یک** وی در صد گفته که
 میگوید طوبی اینها صدست لی رو همان یکست اما اینجا
 میان رائی و مرئی و مرات و ریت اعتبار از حقیقت
 تعیین نیست فی الحقیقه معشوق و عاشق هر یک یکی **سخت**
 چون نیکو یار است **این** چون چو عاشق آمدن زهر
 چون که جلد از یکی است **این** چو هشیار و آن است
 چون همه انواران شمس **این** صبح صادق صبح از به
 چون یک سر همه است **این** از چه آمد راست بپنی و جو
 چون خدا فرموده راه **این** دلیل از چشمتان یک
 و حدتی که دیدار چندین **این** صد هزاران جنبش از عین
 این همه چون و چگونه **این** بر سر دریای چون می طپد
 بر شمار یک بشناسند **این** چون کفی بر بحر کی صدست
 می چگونه بین تو برداشت **این** چون چگونه کج اندر دست
 کمتر تن نسبت او جان **این** این چگونه و چون کی گفته
 پس چنان بجای که در هر **این** از مدنی ناشی ز آمد عقل جان

کی بکشد در مضیق و چون **این** عقل کل اینجا است لعل
 اندرین جا اقبال انور **این** خدمت زده کند چون یک
 شیرین سوسپش آهو خند **این** باز اینجا نزد تپه برسد
 یاد درین دریامنه کم کوکبی **این** بر لب دریا جوش کن گریه
 نه که جان من خدا بجزا **این** خو بهای جانم این کجا
 تا که پام میرد در انم **این** چون نماندم پا و قطلم
 دعوی مرغابی کرد دست **این** کی ز طوفان خدا در دهان
 بطراز اشکین کشتی **این** گشتی کشتی را بس باشد
 زنده بین دعوی بود جان **این** من ازین دعوی چگونه
 کر مرصه بار نو کردن **این** بچشم شمع بر فر و زرد
 ای تن آلوده کرد و کین **این** پاک کی کرد و چون
 پاک کو از حوض مجاور **این** اوز پاکی غشیش هم دور
دیوان کجا بخل چون نظر بر صفاء دارد و در مغاره کشت
 سرگردان میروند عارف چون غرق در پایی **این** و دست
 و حدت می یابد کما قیل **این** صبح پندم و محجب از صفاء **این**

در صفت است که در دور
 در صفت است که در دور

خاص دیگر

و اصلان چون عرق و آب	کی که اندر صفات نظر
چونکه اندر قعر جود با سینه	کی بر یک آب اقد نظر
طاعت عامه کنایه صفا	و صفت عامه چای صفا
عامه را با سینه نظر بر فعل	پیش خاصه محو کرد و صف
شیشه چندین که در قعر	که از این طایفه است
عامه را با شیشه و کسک	خاصه را با روشنی باشد
گر نظر داری بشیشه شوم	ز آنکه از شیشه است اید
در نظر نور داری و آری	از هوای و اعداد جسم
از نظر ساهست ای مغرور	اختلاف مؤمن و کفر بود

حکایت در بیان اختلاف شاخه ها که منشأ آن نظر باری
مختلف است با وجود احلام بر روی آید کما قال قدس

سره فیلی اندر خانه تار یک	عرضه را آورده بودند
از برای دیدن سر دم	اندر آن طلعت می شد
دیدنش با چشم چون ممکن بود	اندر آن تاریکیش کف می بود
آن یکی را کف محو طوم و	گفت همچون و دانست نهاد

و این کجا

و این یکی را در سینه کسک	او و چون باد پیرش
و این یکی را سینه اجداد	گفت خود این پیل چون
و این یکی را کف بر شوم	گفت شکل سپیدم چون
همچنین هر یک بحر و بی	فهم آن میکرد هر حاجی
از نظر که گفتشان شد	آن یکی دانش کجایان
در کف هر یک که شمی	اختلاف را گفتشان
چشمی همچون که سینه	نیست کف را بر سینه
چشم در یاد کجاست کف	کف بجل در دند در دند

اما توحید و الهی است که حق سبحانه و تعالی در آرزای از حق
نه توحید دیگری همیشه بوصف و صراحت و نفی نیست
و موصوف بود کما ان الله لم یکن معه شیئا و اکنون
بر نفی ازلی و احد و فردست و الان کما کان و اما اند
بر همین وصف خواهد بود کل شیء ما کان الله و جهة عزت است
احدیت بقهر و جلالیت و سطوات و انیت غیر را در وجود
ندارد در شهر کوی یا تو باشی یا من و آن برک اینجا فرموده

ش

غیرتش غیر در جهان گشت	لا احم من عله استیاشد
ایست تو حید و حق تو حید و ایچانه عیادت کنی نه است	
نه پیاوندن عیان همه کلماته بی زکی بر آید و جمله چو بخا در	
چو بی عرفت کرد و کل شئی بر جع الی اصله کما قبیل	
است بی زکی اصول کما	صلحا باشد اصول کما
چونکه بی زکی اسیر زکی شد	موسی با موسی در جنگ شد
چون بی زکی زکی را	موسی و فرعون دارند
صبغه الله است خرم زکی	رنگها یک رنگ کردند اندر
طالبت غالبین کرد	له زهینها بر آرد او را
تا نماند خیر او در کار	من علیها فان برین با او
گرد و چشم می شناسد ترا	دوست پرین سر صدف
از همه او نام و تصویر است	نور نور نور نور نور نور
گر ترا چشمت کشا در نگر	بعد لا آخر چه می ماند که
لا اله الا الله گفت	گشت لا اله الا الله و وحده
گر نه از انبیا کس پیش	چون خیالات عدد اندک

نیت اندر بحر شکر کج	لیک با احوال کلوم صحیح
اصل بنده دیده چون احوال	دو همی بنده چو در احوال بود
چونکه بخت احوال بنده	لازم آید مشترکانه در من
ان یکنی ان سوی و خیال	بزد و بی ناید میدان مقال
یا چو احوال ان دوستی را	یا دهان بر دور خوش کن
یا بنوبت که سکوت و کلام	احواله طبل مزین و دهم
این دوستی او صفات	در نه اول آخر است
کل شئی حاصل الله باطل	ان فضل الله غیم باطل
حین سخن را نوبت کس باقی	و ربکوئی غلوار سواستی
قوتم بکست چون انجا رسید	چون توانم کرد از سر ناپید
جمله ما و من پیش او بنید	ملک ملک ملک است او را
ملک ملک او چون ملک است	غیر ذاتش کل شئی گشت
غیر او هر چه نوشت و ناگشت	آدمی سوزست عین است
هر که را ان نشانه و نشین	هم محو کشت و هم زرد شد
استی دیدی که سوزد نهال	استی جان پین کز دوزخ خال

نی خیال فی حقیقت ایمان	ز چنان آتش که شعله ز بجای
خیم بر شیر آمد و مهر روید	گل شنی هالک لاله و جبهه
این سخن ممان را در	تا بیای فرق علم من

در نیم کتاب و مهر سکوت بر دج اسرار نهادن تا اگر آید
نصرت محرمان محفوظ ماندن هاشمیان هشت دار بنیادی
اولا بر طبل کرب محرمی عاشق و مستی و بکناده دهان الله الله
اشری بنا و دان چون زرار و کویان جمل اسرار خواهد

سرمه در شمع و پنبه آید	تا همی پوشش او بدست
چون بگویم تا سرش بچای	سرب بر آرد چون حکایت
گر نودی ز رحمت تا همی	چست حرفی از وفا و آفت
نی گویم ز آنک تو خای	در بهاری تو ندستی غور
زان حدیث غم میگویم	تا ز تلخها فرو شویم ترا
تو تلخی چون که دل بر خون	پس ز تلخها همه بیرون
بس کنم که گریختی فرو	خود حکم بود که قماران
این حکم خون انداختی	عقلت و مشورت و بدی

بر ناول

خون شود روزی که خوش است	خون شود آفتی که خون دوست
چون جهانی شهرت اشکال است	حرف میراثیم با پیرون است
که تو خود را بشکنی بگری	دستان لغزنی بگری
چون را در پوستها او زنها	مغز و روغن را خود او از دست
دارد او از زنی نه اندر خود	بست او از شش خان کوشش
چند کانی لبش کوشش	و انکمان چون لبش کوشش
بی حسن کوشش و بی فکر	تا خطای ابروی را بشنود
در خموشی گفت ظاهر شود	که ز مرغ آن میل افروخته شود
من ترا عاشق کنم و آن کانی	از سوی دیگر در اندک حجاب
حرف کشن بستن آن روز	چین اظهاران سخن بوسید
بیلانه لغزین در روی گل	تا کنی مشغول تان از بوی گل
تا بقی مشغول گردد گوشت	سوی روی کل نیز در خوشن
ما طقه سوی دهان تو علم	در نه خود آن نظر را جای
مچاشن کنم کردم زان پنا	ورنه هم پیدا سوزد هم
ناکه در هر کوشش ناید آن	یک همی گویم ز صد سیر

چار بار قدرت طاققت یار نه
 رانه چو مرغ اندازد دست
 طفل را کرمان دهی بر جانیه
 چونکه دندانها بر او دیار از
 مرغ پر نارسه چون آن شود
 چون در ارد پر خود بر آن شود
 چونکه با کوک و سر و کار او
 با وجود آنکه این اسرار کار
 زاندر و تم صد خوشتر نیست
 خاموشی هر سست کفن پیچ
 از اشارت های دریا سر نیا
در بیان باز کشیدن عنان عبادت که تا از چنان پیش برسد
 و بعد ازین قوس اشارت است و از اشارت نیز باید گذشت
 و العاقل بکفیه الاشارة این مباحث تا بدینجا گفته است
 آید پس چنین نهفتنی است در نموی و نموی خدا به یک در در کار

چون برگردد پیر و دوا بخود
 برارد

تا بدین سیرت که این بود
 هر کجی این خشکی اندرست
 این خوشی هر کجی این بود
 هر چو کسی که ملولت میکند
 تو همگی می عجب خاموشی
 من ز لغوه کردم آموخت
 آن کی در خواب لغوه نمید
 این نشسته بملوی او پیچ
 انگلی کشن هر کجی این
 فی تنوشت و نه کو با نادر
 نیست این دو هر چه است
 پس چنان کن و صل جانا
 تا رهی از جسد این کجا
 رو بوی اصل خود همچو
 پای همت بر خور و بر ماه نه
 بعد ازینت هر کجی این بود
 خاص آن دریا که از دست
 بحر یا زرا خاموشی بقیع
 لغوهای عشق انوشیزند
 او همی گوید کوی کوشش
 نیز کوشان زین حسرت کند
 صد هزاران بخت و بخت
 خسته آنکس که زان شود
 غم شد در بحر و او خود
 حال او را در عبادت تا تم
 شرح آن کف تن بر نواز
 بی لب و کام میگو نام
 در جهان آن بجا خود
 بگذران از ستاره و خورشید
 سر بران ایوان آن درگاه

این خودی را محو کن اندر
 آینه بر آید بر اندر بحر جان
 چون رسد به خایه غم
 تا نمانی همچو ایلیسی حسد
 تا شوی دریای متحد و کران
 محو شد و الله اعلم بکرم
 جامع این آیات و مرتب این کلمات
 دوسه بیتی نیم
 مشغولی در بیان تاریخ این ترتیب و صفت حال خود میگوید
 بدان آیت این رساله را ختم میکند و الله اعلم و لا و آخر
 منت این در آخرین بیت
 باز کردم در لطافت بند
 بحر درویشان نهادم بر
 این سخننا لب لب
 مشغولی کجاست پر خون
 وصفان کو خایه این
 شرح او را هم زبان او
 سوی او صافش کن پیوه
 من بجا تعریف آینه از کجا
 نور او را غیر چشم او ندید
 تیرگان عالم و چشم کمان
 چون او در بی نشان شد
 مشغولی از بحر او یک کشت
 چون یک کوه بر چشمتون
 مشغولی از خم او یک کشت
 چون بوی یاده کشت
 مشغولی بحر بر چشمتون
 انتخاب این بحر بر چشمتون
 تا کسی کوره نداند سویی
 در نداند خورد از آن کوزه
 در رشتنه آخر ماه صیام
 سال هجرت شصت و دو
 مشغولی کجاست را یک کشت
 هان کف خلاصش را
 وصف او هم گوش و داند
 کی تواند از این برون نشان
 محو شد در وی نشان
 کز بیان و فکر مالا لایت
 بجا اگر موجی بر آرد چون
 که یویش مسرود و خلیج
 که خورد و نبل که جانشین
 فهم هر خواص کی در وی رسید
 کوهی چند لب لب
 کوهی آرد کیف بر بوی
 باشد شش بر نعلها در لوز
 کشت این نوباد و غیبی تمام
 مرفوع کشت این طلسم
 بر حریفان می فشانند
 خویش را زین تهدید

این خودی را محو کن اندر
 آینه بر آید بر اندر بحر جان
 چون رسد به خایه غم
 تا نمانی همچو ایلیسی حسد
 تا شوی دریای متحد و کران
 محو شد و الله اعلم بکرم
 جامع این آیات و مرتب این کلمات
 دوسه بیتی نیم
 مشغولی در بیان تاریخ این ترتیب و صفت حال خود میگوید
 بدان آیت این رساله را ختم میکند و الله اعلم و لا و آخر
 منت این در آخرین بیت
 باز کردم در لطافت بند
 بحر درویشان نهادم بر
 این سخننا لب لب
 مشغولی کجاست پر خون
 وصفان کو خایه این
 شرح او را هم زبان او
 سوی او صافش کن پیوه
 من بجا تعریف آینه از کجا
 نور او را غیر چشم او ندید
 تیرگان عالم و چشم کمان
 چون او در بی نشان شد
 مشغولی از بحر او یک کشت
 چون یک کوه بر چشمتون
 مشغولی از خم او یک کشت
 چون بوی یاده کشت
 مشغولی بحر بر چشمتون
 انتخاب این بحر بر چشمتون
 تا کسی کوره نداند سویی
 در نداند خورد از آن کوزه
 در رشتنه آخر ماه صیام
 سال هجرت شصت و دو
 مشغولی کجاست را یک کشت
 هان کف خلاصش را

م

نظیر



این سخن بخت و رویدن عمل
 پیرش بر دشت علم ازل
 تخم کشتی تربیت کن سبزه
 نامیانی از برش عمر داز
 بیت جزایک لطیف بیت
 از پی آبی برین درگاه
 یار سبزه یاران احسان
 قطره ده مزین خشک ما
 تا شود سر سبز و خرم راکم
 بو که روزی زان زراعت بوم
 این غل چید سبز از سبزه
 که فرو کشم بیاض منویه
 تا قیامت تازه و پر نورده
 دست دراز از میوه آل
 پوست چنان از این سبزه
 دیدها پر دوزنار و حساب
 عشق بازار از این معین
 فیض ده این رب العالمین

و فتح القلح من سجده کتبه العبد المذنب
 المکمل المکمل المکمل المکمل
 علی یوم الضیعه المکمل المکمل المکمل
 حاجه العظم حیدر القادر
 محمد الله و له المجد

درین اوراق مضبوطه
 رقم نو خواجه مسیح

دعوته کردیم و خوانند
 وزی عشاق جنتی میام
 در کشاد دست و صلا اند
 شرم بکدار و قدیم هلا
 دیگران کشتن بخر فاند
 ربنا انزل علی بنی ما
 اگر سینه زین خوان می باید
 مایه چون بخر نواماده
 هر که محدود از سر خوان
 در پیا بان ز جنتی خد
 این چه خوان لغمت است
 دوری از وی عین جمل
 ما چه اقلیتیم چه اکثر
 کاشتی ما چند ازین
 حال درویش بجز در بسته
 غیر صوت و حرف اشد
 هم زبان می کنی با اهل در
 هم زبانی را باید همد
 یاد دار صد سخن منیش کو
 در نداری فعل در کشت
 از سخن چهری زاید کار کن
 از طبعی هم زنی و خسته
 نیست درد و پستی می کنی
 همد لی کن تا شوی آزاد
 نیست علم بی عمل و خواجه
 معنی قول کوه فعل نکو
 حاصل کشتار جنت می
 تا بروید ذوق علم ملین

حالة من المملوك مملوك
هذا المملوك

Handwritten text in Arabic script, likely a continuation of the previous page, written in a cursive style. The text is dense and fills the right side of the page.

